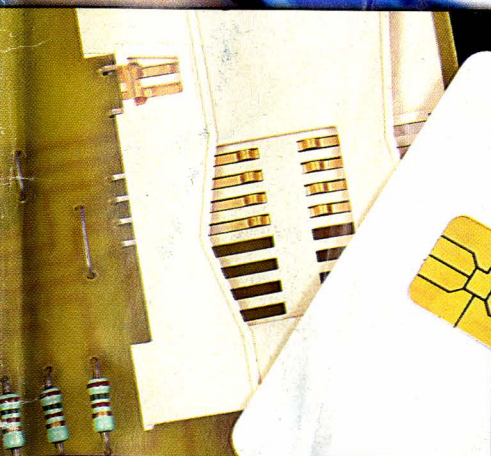
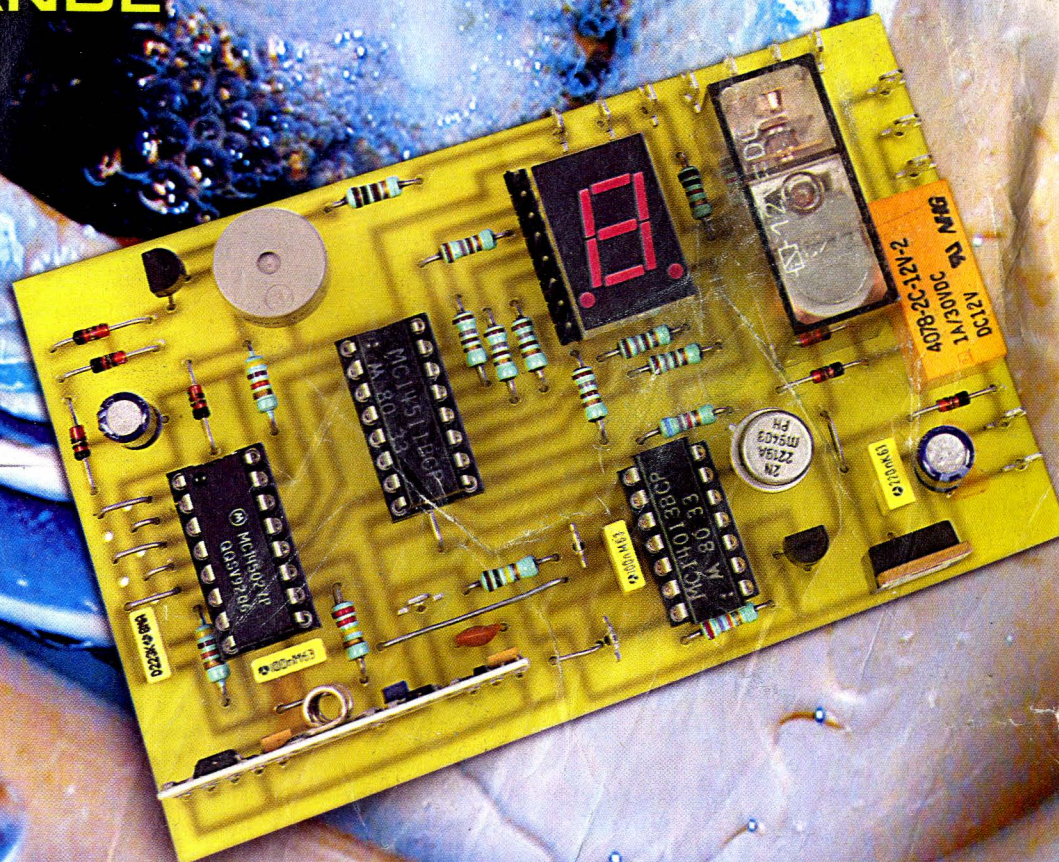
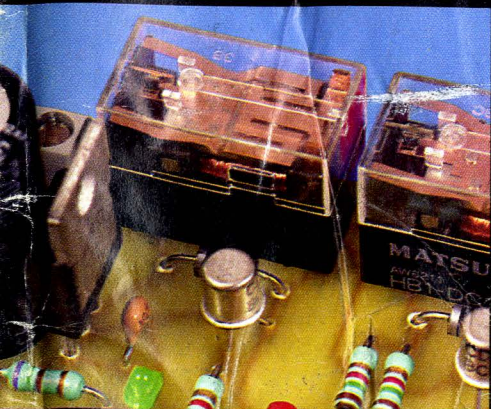


## PROTECTION CONTRE LE DÉGÂT DES EAUX

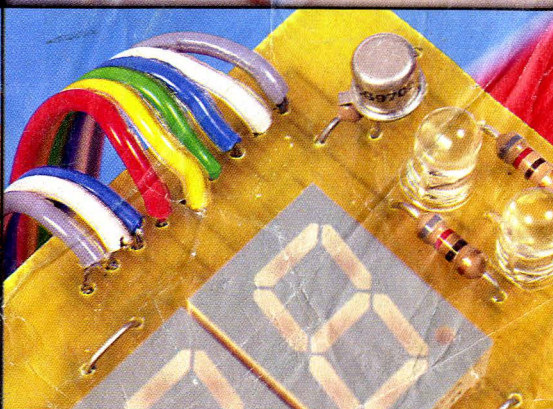
### ÉLECTROVANNE ET MODULES HF DE COMMANDE



Programmeur de carte Purple et Pink



Télécommande par téléphone



Inductancemètre/capacimètre

### RETROUVEZ AUSSI :

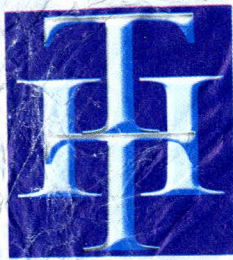
- ▷ Émetteur FM pour son TV
- ▷ Surveillance du secteur

FRANCE : 4,50€ • DOM SURF : 4,60€  
BEL : 5,00€ • CH : 7,50FS  
CAN : 5,95\$ CAN • ESP : 4,60€  
GR : 4,60€ • TUN : 4,7 DT • LUX : 5,00€  
MAR : 50 DH • PORT : 4,60€

T 02437 - 268 - F: 4,50 €







# HI TECH TOOLS

Instrumentation électronique & outils de développement

Tél. (33) 02 43 28 15 04 - Fax. (33) 02 43 28 59 61

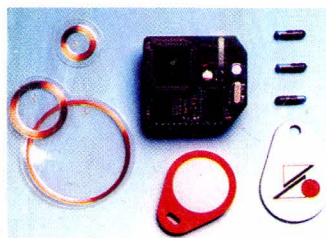
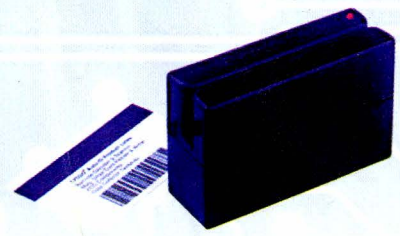
27, rue Voltaire - 72000 Le Mans - FRANCE - Email: info@hitechtools.com - Site: www.hitechtools.com



Lecteur / Encodeur  
de carte à Puce  
Cybermouse



Lecteur et Lecteur / Encodeur de carte magnétique



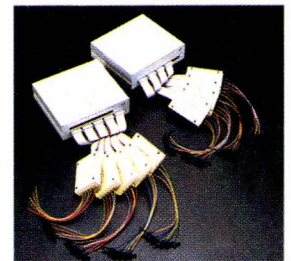
Système d'identification sans contact  
Transpondeur



Emulateur d'Eprom / Flash



Emulateur pour Microcontrôleurs



Analyseur de signaux



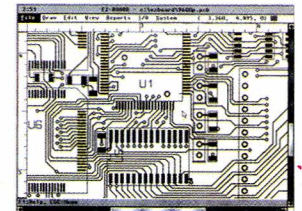
Oscilloscope numérique sur PC



Compilateur C pour PIC CCS



6805 C Compilateur  
68HC11 C Compilateur  
8051 C Compilateur  
PICC  
PICC-8  
XA C Compilateur  
Z80 C Compilateur  
H8/300 C Compilateur



Saisie de schéma - Simulation - Routage.



GALEP-4

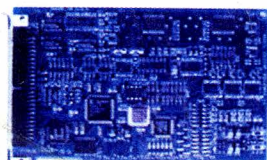


ALL-11P2

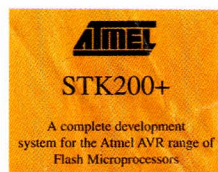
LABTOOL-48



TOPMAX



Carte d'acquisition sur Bus PCI 8 à 16 voies d'I/O A/N. Jusqu'à 2  
voies de sorties N/A 90 à 100 KHz en échantillonnage  
Gain programmable  $\pm 10V$  ou 0 à 10V DMA, Interruption...



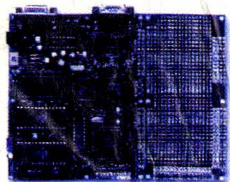
Système de développement AVR STK200  
Composants supportés: AT 1200, 2313,  
2323, 2333, 2343, 4433, 4434,  
8515, 8535. AT Tiny 11, 12, 15  
AT Mega 8, 16, 323, 161, 163, 64  
AT Mega 130, 603, 128, - ISP Only



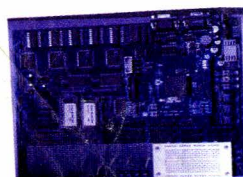
Système de développement  
BUS I<sup>2</sup>C



Software PIC Proto Board  
Microchip ICD Programming/Debugging  
Outil de débogage et de programmation  
des PIC 16F8xx.



Système de développement pour  
M68HC11/12/16 et M68332  
80C51 80C552 FE51RD2



Système de développement CMD-555

Configurations:

CMD-555 (MPC555), CMD-565 (MPC565), CMD-561 (MPC561),  
CMD-563 (MPC563), CMD-560 (MGT560). MPC556, MPC562,  
MPC564 et MPC566 sont tous supportés



# SOMMAIRE

## ELECTRONIQUE PRATIQUE

N° 268 - SEPTEMBRE 2002  
I.S.S.N. 0243 4911

PUBLICATIONS GEORGES VENTILLARD

S.A. au capital de 786 900 €  
2 à 12, rue Bellevue, 75019 PARIS  
Tél. : 01.44.84.84.84 - Fax : 01.44.84.85.89  
Internet : <http://www.electroniquepratique.com>  
Principaux actionnaires :  
M. Jean-Pierre VENTILLARD  
Mme Paule VENTILLARD

Président du conseil d'administration,  
Directeur de la publication : **Paule VENTILLARD**  
Vice-Président : **Jean-Pierre VENTILLARD**  
Attaché de Direction : **Georges-Antoine VENTILLARD**  
Directeur de la rédaction : **Bernard FIGHIERA**  
Directeur graphique : **Jacques MATON**  
Maquette : **Jean-Pierre RAFINI**

Avec la participation de : **P. André, U. Bouteville, J.P. Druis, G. Durand, A. Garrigou, G. Isabel, R. Knoerr, B. Lebrun, E. Lèmery, Y. Mergy, P. Morin, P. Oguic, Ch. Tavernier, O. Viacava.**

La Rédaction d'Electronique Pratique décline toute responsabilité quant aux opinions formulées dans les articles, celles-ci n'engagent que leurs auteurs.

Directeur de la diffusion et promotion :  
**Bertrand DESROCHE**  
Responsable ventes :  
**Bénédictte MOULET** Tél. : 01.44.84.84.54  
N° vert réservé aux diffuseurs et dépositaires de presse :  
0800.06.45.12

PGV - Département Publicité :  
2 à 12 rue de Bellevue, 75019 PARIS  
Tél. : 01.44.84.84.85 - CCP Paris 3793-60  
Directeur commercial : **Jean-Pierre REITER** (84.87)  
Chef de publicité : **Pascal DECLERCK** (84.92)  
E Mail : [pub@electroniquepratique.com](mailto:pub@electroniquepratique.com)  
Assisté de : **Karine JEUFRULT** (84.57)

**Abonnement/VPC:** Voir nos tarifs en page intérieure.  
Préciser sur l'enveloppe «SERVICE ABONNEMENTS»  
**Important :** Ne pas mentionner notre numéro de compte pour les paiements par chèque postal. Les règlements en espèces par courrier sont strictement interdits.

**ATTENTION !** Si vous êtes déjà abonné, vous faciliterez notre tâche en joignant à votre règlement soit l'une de vos dernières bandes-adresses, soit le relevé des indications qui y figurent.  
Aucun règlement en timbre poste.

Forfait photocopies par article : 4,60 €.

Distribué par : **TRANSPORTS PRESSE**

**Abonnements USA - Canada :** Pour vous abonner à **Electronique Pratique** aux USA ou au Canada, communiquez avec Express Mag par téléphone :

USA : P.O.Box 2769 Plattsburgh, N.Y. 12901-0239

CANADA : 4011boul.Robert, Montréal, Québec, H1Z4H6

**Téléphone :** 1 800 363-1310 ou (514) 374-9811

**Télécopie :** (514) 374-9684.

Le tarif d'abonnement annuel (9 numéros) pour les USA est de 49 \$US et de 68 \$Cnd pour le Canada.

**Electronique Pratique**, ISSN number 0243 4911, is published 9 issues per year by Publications Ventillard at P.O. Box 2769 Plattsburgh, N.Y. 12901-0239 for 49 \$US per year.

**POSTMASTER :** Send address changes to **Electronique Pratique**, c/o Express Mag, P.O. Box 2769, Plattsburgh, N.Y., 12901-0239.

## Réalisez vous-même

- 14 Mini émetteur FM pour son TV
- 18 Programmateur pour cartes PURPLE et PINK
- 24 Hacheur pour fil chaud
- 28 Surveillez la qualité du réseau EDF
- 34 Caméra de recul
- 40 Moteur à courant continu : commande PWM par PicBasic
- 46 Espion téléphonique
- 48 L'arme absolue contre les dégâts des eaux
- 56 Alarme anti-abus pour motos et scooters
- 60 Télécommande par téléphone
- 68 Inductancemètre et capacimètre pour composants de filtre
- 78 Adaptateur d'alimentation pour auto
- 82 Transceiver numérique expérimental

## 04 Infos OPPORTUNITÉS

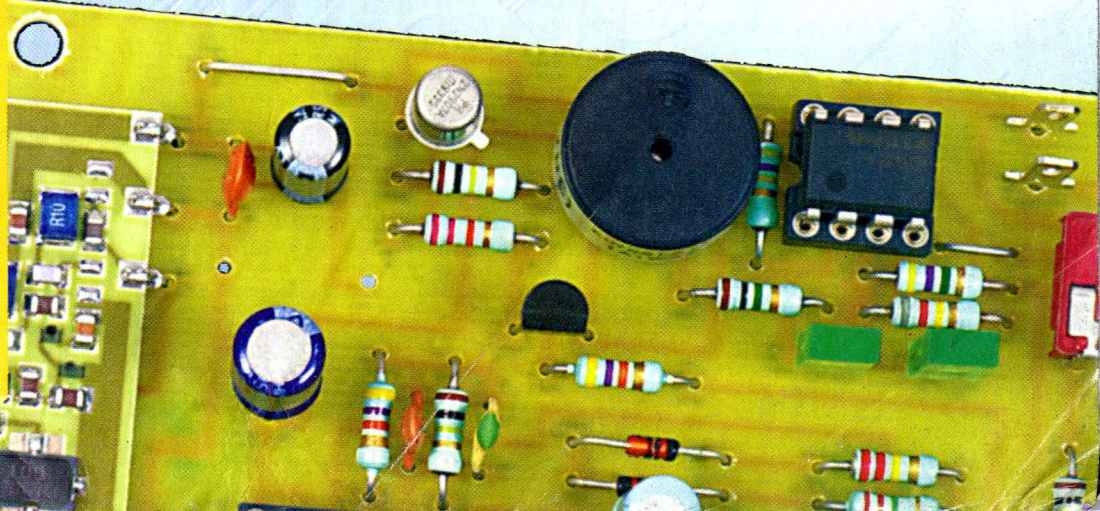
## DIVERS

- 10 Internet Pratique
- 76 RFsim 99
- 90 Concours robotique 2002



« Ce numéro  
a été tiré  
à 48 500  
exemplaires »

**BVP**  
Bureau de Vérification  
de la Publicité





# INFOS Opportunités

## Composeur téléphonique sans fil pour GSM

● Référencé CU2101, ce système de transmission vous préviendra, sur votre téléphone portable, d'une anomalie ou d'un problème pouvant survenir sur l'un de vos biens. Il utilise une carte SIM via le réseau GSM et composera le numéro de votre choix pré-programmé. Très fonctionnel et ouvert sur son environnement, il s'activera par un ou plusieurs accessoires de commutation.

### Caractéristiques

- Convient comme système d'alarme pour votre voiture, caravane, auto-caravane, bateau, moto, scooter, habitation, garage, etc. Protège également les bâtiments d'usine, containers, grues, company cars, chariots élévateurs, etc.
- Peut rapporter les pannes de machines, agrégats, climatiseurs et d'autres installations techniques, etc.
- Se laisse connecter à votre système de protection maison, systèmes d'alarme pour les bureaux et la voiture d'entreprise, détecteur de fumée et capteurs de mouvement, babyphones, etc.



- Utilise deux bandes (900 et 1800 MHz)

### - En option

- Télécommande : AM6621 (receiver) + 600-1B (télécommande en canal)
- Capteur de mouvements (ultrasonique) : 951
- Capteur : 957
- Amplificateur/haut-parleur : CL2103/2
- Adaptateur réseau : PS1205
- Contact au mercure : 978
- Relais : 960

### Spécifications

- Dimensions : 195x85x55mm
- Alimentation : 12VCC via adaptateur 220V/12V ou via accu, avec autonomie max. de 72 heures.

Prix : 220 € TTC

## Contrôle d'accès par badge transpondeur



● Ce système, HAA86C, utilise la technique du transpondeur; c'est-à-dire que les échanges de données entre le badge et le lecteur se font par champ magnétique (sans contact). Le lecteur est également pourvu d'un clavier de codage pour une utilisation conventionnelle.

### Caractéristiques

- Le système protège une seule porte
- Portée max. (circonstances normales) : 14-20 cm
- Clavier avec lecteur incorporé et 12 touches pour l'introduction de votre code
- Les données sont protégées en cas d'une interruption de courant
- Possibilité de connecter le clavier à un système d'alarme (consulter le revendeur de votre système d'alarme pour la connexion du clavier)
- Ajoutez/effacez des utilisateurs au moyen du code et de la

carte master

- 3 modes d'opération :
  - accès uniquement avec carte,
  - accès avec carte + code,
  - accès avec le code "facility"
- Fréquence : 125 kHz
- Usage avec : carte EM 1.8 mm-0.76 mm
- Capacité : 9999 cartes
- Interrupteur tamper incorporé : détecte chaque tentative d'ouvrir ou de briser le boîtier (sortie signal d'alarme, point A.B.)
- Temporisation d'ouverture de porte programmable de 1 à 250 secondes au moyen d'un code
- Cartes d'accès optionnelles : HAA86C/TAG et HAA86C/TAG2

### Spécifications

- Clavier : 3 x 4 touches
- Valeurs nominales : CC 12V/1A
- Environnement :
  - Température de travail : 0 à +50°C (+32 à +122°F)
  - Humidité : de 20 à 90%
- Dimensions : 130x86x25 mm
- Relais : deux contacts relais (max. CC 12V/1A)

Prix : 199 € TTC

Carte d'accès optionnelle : 8 € TTC

## Thermomètre sans contact à infrarouge

● Cet utile et ingénieux appareil, distribué par la société ACCELDIS, permet de recueillir à distance la température de surface de toute source de chaleur. Il rendra de précieux services tant dans les milieux professionnels de l'industrie que du tertiaire. Ergonomique, léger et simple d'emploi, ce thermomètre au design étudié offre une maniabilité et une préhension confortable, avec toute la précision que l'on peut en attendre.

Il suffit de pointer l'appareil dans la direction et sur la source de chaleur à mesurer; appuyer sur la gâchette qui déclenchera le scan, recueillant l'information, et presser le bouton rouge du laser qui vous permettra de viser l'objectif avec précision. La fonction "Hold" conservera la mesure lorsque vous relâcherez la gâchette. L'écran digital de lecture dispose d'un back light et de deux boutons vous permettant de lire votre mesure en degrés Celcius ou Fahrenheit. La plage de température oscille de -20 à +270°C.

- Précision :  $\pm 2\%$ ,
- Puissance laser : 1mW,
- Class II,
- Norme CEM,
- Alimenté par pile 9V,
- Poids : 180 g.
- Référence du thermomètre : 649-420

Prix : 109 € TTC



Pour de plus amples informations, en vente dans le réseau de distribution :

**ACCELDIS**

Tél. : 01.39.33.03.33

Disponibles dans le réseau de distribution :

**VELLEMAN Électronique**

Tél. : 03.20.15.86.15 - [www.velleman.fr](http://www.velleman.fr)



25, rue Hérol  
75001 PARIS

# PERLOR RADIO ELECTRONIC

Tél : 01 42 36 65 50  
Fax : 01 45 08 40 84

**OUVERT** tous les jours sauf le dimanche (sans interruption) de 9 h à 18 h 30 - Métro : Sentier - Les Halles - RER : Châtelet / Les Halles (sortie rue Rambuteau)

## COMPOSANTS ELECTRONIQUES

DE "A" COMME ACCUMULATEUR  
A "Z" COMME ZENER LES COMPOSANTS  
ELECTRONIQUES POUR VOS REALISATIONS

### LE CENTRE DU CIRCUIT IMPRIME

#### LE LABORATOIRE DU HOBBYISTE



La graveuse  
verticale -  
Format utile  
270 x 160mm  
- Fournie avec  
pompe,  
diffuseur  
d'air et  
résistance  
thermostatée

**OFFRE  
SPECIALE !**  
La graveuse  
+  
L'insolseuse  
**140 €**

L'insolseuse. Machine à  
insoler compacte 4 tubes  
actiniques. Format utile  
260 x 160mm. Fournie en  
valise 345 x 270 x 65mm,  
en kit complet



La graveuse : **63 €**

Frais d'envoi : Insolseuse : 6 €  
Graveuse : 9 € - Les deux : 11 €

L'insolseuse : **90 €**

### FABRIQUEZ VOTRE CHASSIS A INSOLER

Le kit comprend : 4 tubes actiniques 8 watts (Ø16 x 300 mm) • 2 ballasts  
• 4 starters • 4 supports de starter • 8 douilles • Le schéma électrique • Le plan du  
coffret (format utile 160 x 280 mm) • Le mode d'emploi.  
**L'ensemble : 42,00 €** (Envois : 7,00 €)

### Fabrication de circuit imprimé

A L'UNITE ou petites quantités - en 48 heures hors week-end.  
- FABRICATION assurée par nos soins. - Tarif sur demande.

### Logiciel de dessin de circuit imprimé CIAO4

Version Windows du célèbre CIAO.

- Simple ou double face - Surface de travail 800 x 800 mm maxi.
- Grille de positionnement curseur de 0,0254 à 2,54 mm.
- 8 types de pastilles - 6 largeurs de pistes.
- Déplacement, rotation, inversion, duplication, suppression, zoom.
- Routage manuel. PRISE EN MAIN TRES RAPIDE

**CIAO4 : 140 €**

### DISPONIBLE :

### TOUT LE MATERIEL POUR LA FABRICATION DE VOS CIRCUITS IMPRIMES

Insolseuses, graveuses, plaques, perchlorure, révélateur, bacs, détachant,  
gants, mylar, grilles, circuit souple, étamage à froid, vernis, lampe loupe,  
rivets de métallisation. Catalogue complet sur simple demande.

### FRAIS D'ENVOI

DOM-TOM-CEE-ETRANGER, nous consulter.

4 € jusqu'à 23 € de matériel - au-dessus : 5,5 € jusqu'à 5 kg.

Envoi PAR RETOUR : contre chèque ou mandat joint à la commande.

Les prix indiqués dans ces colonnes sont donnés à titre indicatif, pouvant varier  
en fonction du prix des approvisionnements.

### DEMANDEZ NOTRE CATALOGUE

(Composants, outillage, kits et applications électroniques, librairie)

**CARTE BLEUE  
ACCÉPTÉE  
AU MAGASIN ET PAR  
CORRESPONDANCE**

## LA VIDEO - L'IMAGERIE A VOTRE SERVICE

### CAMERAS NOIR ET BLANC

Caractéristiques communes :

Capteur CCD 300 000 pixels. Sortie vidéo composite 1V/75Ω, CCIR  
(image enregistrable sur magnétoscope courant). Alim. 12 Vcc. Shutter  
automatique (adaptation automatique aux variations de lumière par  
variation de la vitesse de balayage du capteur). Capteur sensible aux  
infrarouges.

**NOUVEAU KPCS20** : une des plus petites caméras CCD  
actuelles. Boîtier 22x22mm. Très belle image (420 points par  
ligne). Très bonne sensibilité (0,05 lux à F2,0). Avec objectif  
tête d'épingle (angle 78°)..... **200,00 €**

**WHA** : En boîtier métal 36x36mm. Capteur 1/3" pour une  
résolution de 380 points par ligne. Fournie avec objectif  
interchangeable 3,6mm (90°). Avec audio..... **100,00 €**

**WPMIR** : Caméra avec objectif tête d'épingle logée dans un  
détecteur de présence infrarouge actif. Plusieurs possibilités de  
liaisons à un système d'alarme et/ou un magnétoscope  
time lapse. Boîtier 100x70x44mm..... **144,00 €**

**WBUL4** : Etanche aux intempéries. Boîtier cylindrique  
Ø35x100mm avec pied et par soleil. Avec audio..... **163,00 €**

**SCB2** : En boîtier 107x60x50mm. Fournie sans objectif.  
Monture CS. De très nombreux objectifs (télé, grand angle,  
asservis, macro...) permettent de nombreuses applications dans les  
domaines techniques, scientifiques et vidéo surveillance. 380 points par  
ligne. 0,5 lux à F2. Alimentation 12 Vcc..... **107,00 €**

### LES CAMERAS COULEUR

**NOUVEAU MODULES CMH** : Capteur 1/4" 440000 pixels effectifs  
pour une image de 470 points par ligne. Sortie vidéo composite et S-  
VIDEO Y/C. Sensibilité 1,7 lux à F1,2. Alimentation 12 Vcc. Possibilité de  
débrancher les automatismes. En module 42 x 42mm (sans boîtier) avec  
mini objectif 3,8mm ou monture CS (sans objectif)..... **232,00 €**

**MHA2** : En boîtier 36 x 36mm. capteur 1/4" pour une  
résolution de 330 points par ligne et une sensibilité de 5 lux à  
F1,4. Fournie avec mini objectif interchangeable 3,6mm (70°).  
**PRIX ATTRACTIF**..... **136,00 €**

**MHA** : Comme ci-dessus mais avec une sensibilité de 2 lux à F1,2. Shutter  
à réactions rapides. Image lumineuse, couleurs bien saturées..... **200,00 €**

**COL-BUL4** : Version couleur de la caméra..... **263,00 €**

**WBUL4** : Boîtier 70 x 47 x 42mm. Sans objectif. Monture  
CS. Capteur 1/43. Résolution 330 points par ligne.  
sensibilité 5 lux à F2. Alimentation 12 Vcc..... **200,00 €**

**SCC2** : Boîtier 70 x 47 x 42mm. Sans objectif. Monture  
CS. Capteur 1/43. Résolution 330 points par ligne.  
sensibilité 5 lux à F2. Alimentation 12 Vcc..... **200,00 €**

### LES KITS PRETS A INSTALLER

**EXT2N** : Caméra N/B étanche, avec leds IR et audio + câble 17m  
+ alimentation + connexion pénétrant pour TV..... **120,00 €**

**EXT3N** : Comme ci-dessus + détecteur de présence + interface pour  
débranchement de magnétoscope..... **166,50 €**

**SET2EC** : Caméra N/B étanche, avec leds IR et audio + câble 20m +  
moniteur tube 14cm + alimentation..... **135,00 €**

**SET10** : Caméra N/B étanche, avec leds IR et audio + câble 20m +  
moniteur tube 25cm + intercom + alimentation..... **310,00 €**

**SET5A** : Système vidéo de recul pour véhicule. Caméra N/B étanche +  
câble + moniteur tube 13cm avec pare-soleil. Alimentation 12/24V.  
Possibilité seconde caméra..... **314,50 €**

### MONITEURS

Noir et blanc : Tube 15 cm :..... **82,00 €**

Tube 23 cm : **196,00 €** Tube 30 cm :..... **216,00 €**

Couleur cristaux liquide LCD TFT..... Nous consulter

### DISPOSITIFS ACCESSOIRES

**MODULATEUR** : Convertit signal vidéo composite en UHF..... **50,00 €**

**COMMUNTEUR VIDEO** : Permet de visualiser successivement 4  
caméras sur un moniteur..... **76,00 €**

**QUAD NOIR ET BLANC** : Permet de visualiser simultanément 4 caméras  
sur un moniteur. Fonctionnement en temps réel..... **285,00 €**

**QUAD COULEUR** : Idem ci-dessus pour 4 caméras couleur..... **465,00 €**

### CONTRÔLEUR DE MAGNÉTOSCOPE :

Permet de déclencher automatiquement un magnétoscope sur établissement  
d'un contact d'alarme temporisée..... **70,00 €**  
Et aussi : caissons étanches, pieds, connexion, alimentations 12V...

### CABLE DE LIAISON VIDEO :

Câbles type coaxial 75 ohms pour faible perte.

**PE3 / 2,5mm** : ..... le mètre : **0,95 €** et les 100 mètres : **63,00 €**

**RG59 / 6mm** : ..... le mètre : **0,80 €** et les 100 mètres : **60,00 €**

**E34 / un PE3 + un blindé 1c + deux non blindés**, le tout sous gaine  
6,3mm. pour liaisons vidéo + son + alimentation en un seul câble :

..... le mètre : **2,20 €** et les 100 mètres : **151,00 €**

### LES OBJECTIFS :

Mini objectifs / Monture Ø12mm

Focale 2,5mm : **35,00 €** Focale 6mm : **22,00 €**

Focale 8mm : **22,00 €** Focale 12mm : **26,00 €**

Objectifs / Monture C ou CS

4 mm. CS : **58,00 €** 8 mm. CS : **47,00 €** 25 mm. C : **116,00 €**

Varifocal 3,5 - 8 mm. CS..... **98,00 €**

### VIDEO SURVEILLANCE SANS FIL :

N/B 6" / 15cm : Ensemble de vidéosurveillance avec caméra CCD N/B  
permettant une transmission sans fil du son et de l'image en 2,4 GHz et, par  
conséquent, facile à placer partout. Le moniteur contient un récepteur de  
2,4 GHz et un tube cathodique de 15 cm. Il peut recevoir le signal de 4  
caméras au maximum. Réglage du contraste, de la luminosité, du volume et

du canal de réception. Possibilité de raccorder un  
signal de caméra supplémentaire par câble.  
Commulation automatique des caméras. Portée max. :  
50m, en fonction de l'environnement. La caméra  
comporte un émetteur de 2,4 GHz, un sensor  
d'images 1/3" CCD, un micro sensible incorporé et un support de montage  
ajustable. 6 leds à infrarouge permettent la surveillance même dans  
l'obscurité totale.

Dim. caméra : 80x147x140mm - Sortie vidéo : 1 Vpp, 75 Ω - Sortie audio  
2 Vpp max. - Alim. 2 adaptateurs séparés 15 Vdc (inclus)..... **347,00 €**  
Caméra supplémentaire..... **154,00 €**

### MAGNÉTOSCOPE TIME LAPSE

Enregistre 24 heures d'image et son sur une cassette VHS 3 heures. Menu à  
l'écran. Fonction alarme, urgence et minuterie. Résolution 300 lignes en  
N/B, 230 en couleur. 360x270x94..... **512,00 €**

### LES KITS

PERLOR distribue les Kits VELLEMAN

Extrait :

- KB036 : Nettoyeur de signal vidéo :..... **34,95 €**
- MK139 : Clap Interrupteur..... **16,95 €**
- MK124 : Mini journal lumineux..... **18,25 €**
- MK120 : Barrière infra-rouge..... **13,50 €**
- K7606 : Emetteur télécommande 2 canaux..... **21,25 €**
- K6727 : Récepteur télécommande 2 canaux..... **30,50 €**
- K6501 : Télécommande par téléphone..... **63,25 €**
- KB031 : Oscilloscope 1 voies pour PC..... **149,95 €**
- KB016 : Générateur de fonction pour PC..... **169,00 €**

### LES MODULES AUREL

#### VIDEO

TX MAV/VHF224..... **27,80 €**

Ampli MCA..... **19,20 €**

#### AUDIO

TX-FM audio..... **19,00 €**

RX-FM audio..... **28,50 €**

Ampli PLA..... **25,30 €**

#### DATA

TX-SAW 1A..... **11,30 €**

TX-SAW 433..... **10,05 €**

TX-SAW Boost..... **20,15 €**

RX-RF290A5S..... **10,50 €**

RX-STD/LC..... **18,60 €**

RX-4M30R01SF..... **21,20 €**

### ACCESSOIRES

Commuteur d'antenne..... **6,10 €**

Antenne TA 9cm..... **14,65 €**

### INITIATION A L'ELECTRONIQUE SANS SOUDURE

Boîtes d'expériences et de montages. Les composants sont pré-montés sur un  
chassis et équipés de connecteurs à pince. Manuel très détaillé et  
pédagogique. Alimentation sur piles fournies.

Coffret 130 montages..... **69,00 €**

Coffret 50 montages..... **43,00 €**

Coffret 30 montages..... **32,00 €**

Coffret 10 montages..... **24,00 €**

### PROGRAMMATION

**XPO2** est un lecteur-programmateur de carte à puces (ISO 7816) et de  
composants. Il permet de lire et de programmer :

- Les cartes à puces (Goldcard, Silvercard, Funcard, Jupitercard...).

- Les cartes EEPROM à bus I2C.

- Les cartes EEPROM série (famille 24c...).

- Les microcontrôleurs PIC (famille 12C50X, 16X84, 16F87X).

Fournis avec cordon, disquette et mode d'emploi très détaillé.

**XPO2**..... **84,00 €**

Son alimentation..... **6,50 €**

Disponible :  
- Carte Goldwafer - Carte Sylver - PIC16F84 - PIC16F876

### LES LIVRES

- Radiocommandes à modules HF..... **23,00 €**

- Emetteurs et récepteurs HF..... **22,50 €**

- S'initier à la programmation des PIC..... **31,00 €**

- Applications industrielles des PIC..... **38,00 €**

- Pour s'initier à l'électronique numérique..... **22,50 €**

- Construisons nos robots mobiles..... **21,00 €**

- Petits robots mobiles..... **20,00 €**

- Pour s'initier à l'électronique..... **23,00 €**

- Formation pratique à l'électronique moderne..... **19,50 €**

- Les alimentations électroniques..... **46,50 €**

- 400 nouveaux schémas radiofréquence..... **38,50 €**

- Apprivoiser les composants..... **20,00 €**

- Connaître les composants électroniques..... **15,00 €**

- L'électronique par l'expérience..... **14,00 €**

- Calculer ses circuits..... **15,50 €**

- PC et domotique..... **30,50 €**

- PC et carte à puce..... **35,00 €**

- Carte à puce..... **35,00 €**

- Moteurs pas-à-pas et PC..... **22,00 €**

- Carte magnétique et PC..... **30,50 €**

- Logiciels PC pour l'électronique..... **35,50 €**

Et plus encore... catalogue sur simple demande.

Je désire recevoir votre CATALOGUE

Nom ..... Prénom .....

Adresse .....

Code postal ..... VILLE .....

Ci-joint la somme de 5 € ..... en timbre ☐ ..... chèque ☐ ..... mandat ☐



## Les JAT (Journées d'Application Technique) : l'entreprise à la rencontre de l'enseignement...

Sur une idée originale de la "Société Française d'Instrumentation", les Journées d'Application Technique permettent aux fabricants, partenaires de celle-ci, de pouvoir présenter au corps enseignant des filières techni-

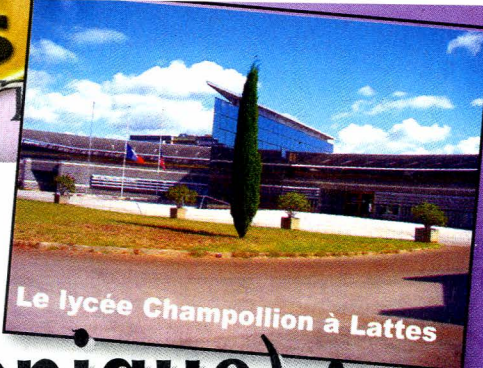
zines préférés), 115 professeurs ont pu découvrir les nouveautés de ces fabricants et assister à 3 conférences ayant pour sujet, la norme NFC-15-100 et la mesure de puissance, l'évolution de l'oscilloscopie, l'analyse d'énergie, respectivement animées par les sociétés LEM, TEKTRONIX et FLUKE.

Cette journée de formation a reçu la visite de personnalités locales, telles que le Président de la Commission lycées et enseignement secondaire, M. Cacciaguera, accompagné du Directeur de la formation professionnelle, M. Debez. M. Amiot, adjoint délégué à l'économie et au commerce s'est associé aux travaux des stagiaires, en fin de journée, lors de l'intervention de M. Verdun, Chef des travaux du lycée Champollion.

Au dire de tous, cette journée d'application technique, qui a

permis à l'ensemble des protagonistes de pouvoir échanger, dialoguer et s'informer mutuellement, fut couronnée par un franc succès.

Une réunion de préparation des JAT de la rentrée se tiendra début septembre et nous ne manquerons pas de vous informer sur les dates et lieux des prochaines manifestations à venir. À l'heure où nous imprimons, nous pouvons vous communiquer la prochaine JAT qui aura lieu le 22 octobre 2002 à l'IUUFM de Reims.



Le lycée Champollion à Lattes



Intervention de M. VERDUN, chef de travaux



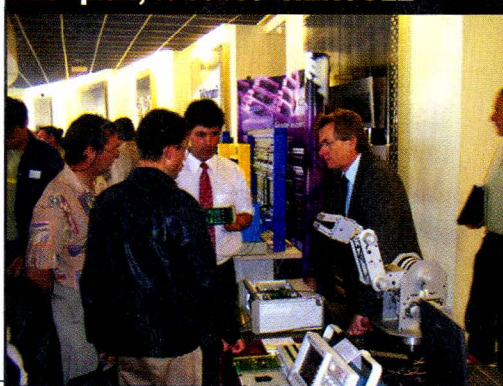
Le stand de la société "FLUKE"

ques leurs dernières nouveautés en matière d'appareillage électronique, électrotechnique, mécanique...

Le 29 mai dernier, l'académie de Montpellier accueillait, au sein du lycée Champollion de Lattes, 7 entreprises spécialisées en appareillages de mesure et d'outils pédagogiques.

Sous l'impulsion de Française d'Instrumentation qui réunissait les sociétés ALECOP (outils pédagogiques en génie électrique et mécanique), FLUKE France (appareils de mesure), LEM (appareil de mesure), MULTI-Contact France (accessoires de mesures), TEKTRONIX (appareils de mesure) ainsi que Electronique Pratique et MICROS & ROBOTS (vos maga-

**Le stand de la "Société Française d'Instrumentation". À noter, en premier plan, le robot "HERCULE"**



Le stand de la société "LEM"

Pour toutes informations :

**JAT organisation - Française d'Instrumentation**  
44 rue des Noës 10000 TROYES  
Tél. : 03.25.71.25.83 - [www.distrame.fr](http://www.distrame.fr)



# CEBEK®

ELECTRONIC CIRCUITS

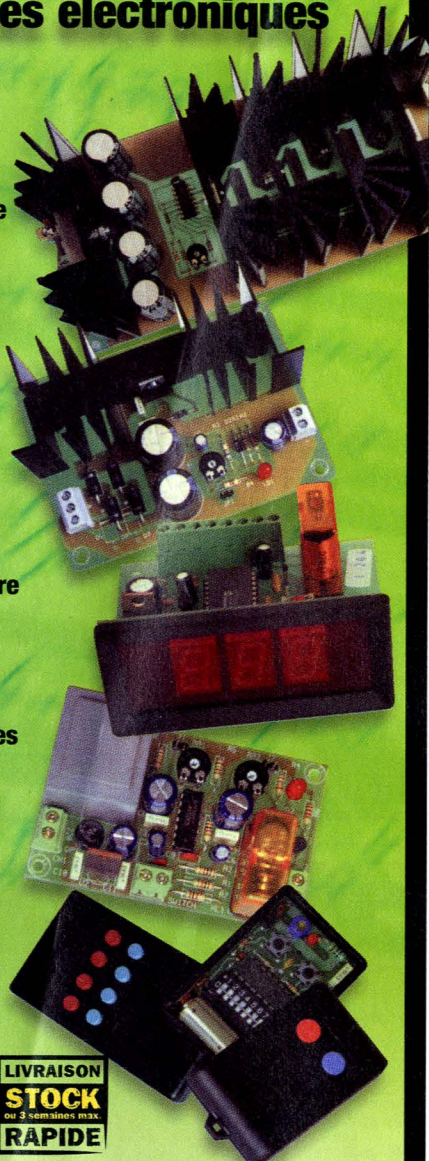
## Une large gamme de modules électroniques

- Alarmes
- Automatismes
- Pré-ampli audio
- Etages de puissance
- Compteurs
- Détecteurs
- Convertisseurs DC
- Domotique
- Émetteurs FM
- Instrumentation
- Photocellules IR
- Voltmètres à LEDs
- Illumination
- Modélisme ferroviaire
- Système multiplexe
- Circuits musicaux
- Oscillateurs
- LCD's programmables
- Régulateurs
- Modules à relais
- Télécommandes RF
- Téléphonie
- Temporisateurs
- Synthèse vocale
- Vumètres

**MODULES  
MONTÉS  
TESTÉS**

**GARANTIE  
3 ans  
TOTALE**

**LIVRAISON  
STOCK  
ou 3 semaines max.  
RAPIDE**



CEBEK vous propose plus de 400 modules électroniques montés et testés pouvant être directement intégrés dans vos applications industrielles ou grand public.

Chaque module est fourni avec notice et schémas facilitant la compréhension de l'installation.

Grâce à la fiabilité des circuits employés, aux procédés de fabrication et à une vérification unitaire, CEBEK offre une garantie totale de 3 ans sur tous ses modules.

**Catalogue GRATUIT  
sur toute la gamme.  
Contactez-nous !**

**DISTREL**

Tél. 01 41 39 25 07  
Fax. 01 47 32 99 25  
distrelf@lemel.fr

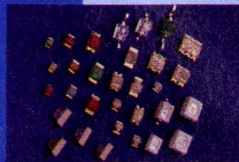
[www.distrel.fr](http://www.distrel.fr)

# Kingbright®

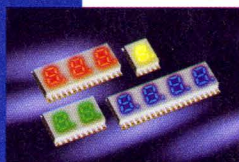
*une gamme  
très étendue  
de produits*



**LED  
super lumineuses**



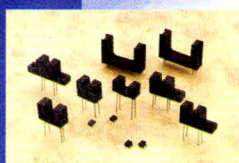
**LED en  
boîtier CMS**



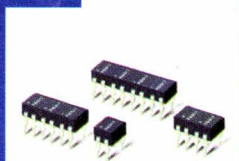
**Afficheurs  
en CMS**



**Afficheurs  
et matrices  
à points**



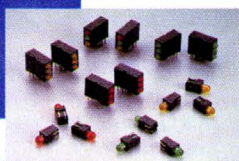
**Fourches  
optoélectroniques**



**Optocoupleurs**



**LED à embase**



**Indicateurs LED pour  
circuits imprimés**

### PARTENAIRES DE KINGBRIGHT EN FRANCE

Isotope Electronics  
Osmose Electronique  
RDI Composants

Tel.: 01 - 69.86.97.97  
Tel.: 05 - 61.24.17.11  
Tel.: 01 - 49.63.56.83

**Kingbright®**

KINGBRIGHT ELECTRONIC EUROPE GmbH  
Max-Planck-Straße 5, D-47608 Geldern Germany  
Telefon: +49 (28 31) 97 620-0 Telefax: +49 (28 31) 97 620-10  
E-mail: info@kingbright-europe.de <http://www.kingbright.com>

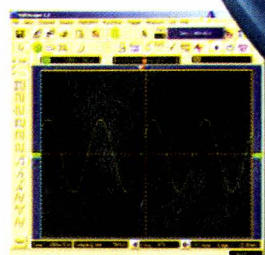




# INFOS Opportunités

## SDSP200, le nouvel oscilloscope numérique professionnel piloté par bus USB.

SDSP est un superbe oscilloscope numérique simple d'emploi, fruit de nombreuses années d'expériences en traitement de signal. Contrairement à des cartes conventionnelles ou à des systèmes qui utilisent le port parallèle, il n'est pas nécessaire d'ouvrir votre PC ni d'utiliser un adaptateur d'alimentation. SDSP, approximativement de la taille de votre main, utilise



une connexion USB comme interface d'alimentation et devient une solution de terrain immédiatement opérationnelle. SDSP est associé à un logiciel graphique qui regroupe toutes les fonctionnalités nécessaires pour visualiser votre signal, faire

- Auto-alimenté par lien USB
- Performances élevées : 2 voies, 200 MHz, échantillonnage équivalent 5GS/s
- Dimensions réduites : 130x112x38mm
- Fonctions de déclenchement évoluées
- Nombreuses mesures disponibles
- Analyse fréquentielle par transformée de FOURIER
- Interface graphique conviviale sous Microsoft Windows
- Transfert vers traitement de texte et tableur en 1 clic

des mesures temporelles et fréquentielles ou transférer les données vers les applications Word et Excel de Microsoft.

Livré complet en sacoche qui contient l'oscilloscope, le cordon USB et les logiciels sur CD ROM au prix de :

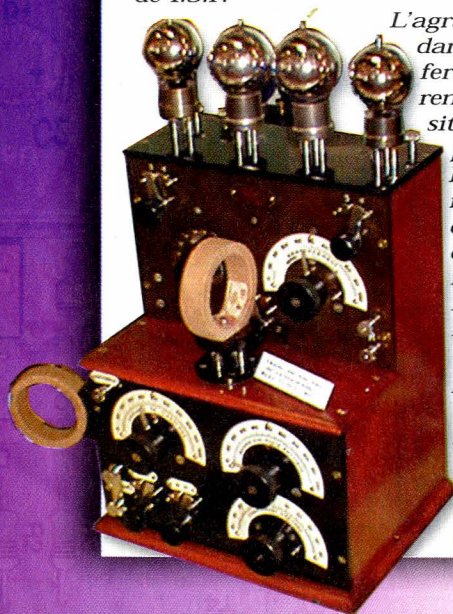
- 950 € TTC sans sonde
- 1030 € TTC avec 2 sondes

**MULTIPOWER :**  
**01.53.94.79.90 -**  
**www.multipower.fr**

## L'A. E. A. - Les Radiophiles français - recommande la visite du Musée de la reproduction du son à Saint-Fargeau (Yonne)

Le jumelage de notre association avec le Musée de Saint-Fargeau est l'aboutissement d'un quart de siècle en recherche d'une entente entre les historiens/collectionneurs et un établissement public de conservation.

L'enthousiasme des deux parties conduit à un résultat déjà sensible et le Musée, qui existait déjà, s'est enrichi de nombreuses pièces, notamment en Radio par l'acquisition d'une excellente collection de T.S.F.



L'agrandissement, prévu dans le proche avenir, en fera un établissement remarquable dans l'exposition des sujets qui nous passionnent.

Dès à présent, il faut mettre au programme des loisirs la visite de ces collections d'instruments de musique mécanique en état de marche ; de la remarquable collection de phonographes de toutes époques agrémentée par l'écoute de certains

enregistrements ; des postes de T.S.F. depuis les origines.

**Pour se rendre à Saint-Fargeau (Yonne) : autoroute A77 sortie 21.**

Du 1er avril au 15 novembre : ouvert de 10 à 12h et de 14 à 18h

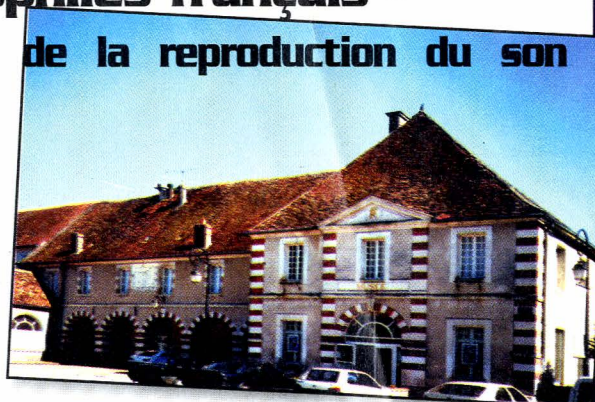
En juillet et août : fermeture à 19h

Hors saison, le musée est ouvert pendant les vacances scolaires (toutes zones) l'après-midi et sur rendez-vous.

Entrée adulte : 3,80 €, - de 16 ans : 2,30 €, gratuite pour les - de 7 ans.

**Tél. : 03.86.74.13.06**  
**Fax. : 03.86.74.15.18**  
**musée.son@wanadoo.fr**

**A.E.A. : BP 22 - 92222 BAGNEUX Cedex f6isc@wanadoo.fr**  
**fax : 33 (0)1 46 55 13 15 - tél. : 33 (0)1 46 55 03 33**  
**J.-C. MONTAGNE : 35, rue Salvador Allendé - F-92220 BAGNEUX**

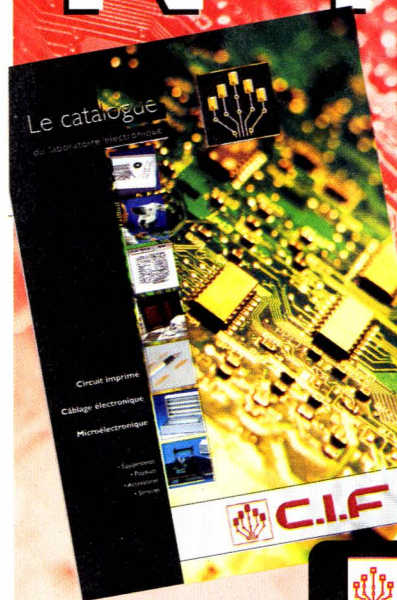




# NOUVEAU !

# Le N°1

du circuit imprimé français vous annonce l'arrivée de son nouveau catalogue pour la rentrée.



Demandez notre catalogue : circuits imprimés, câblages électroniques, micro-électronique, équipements, produits, accessoires et services.

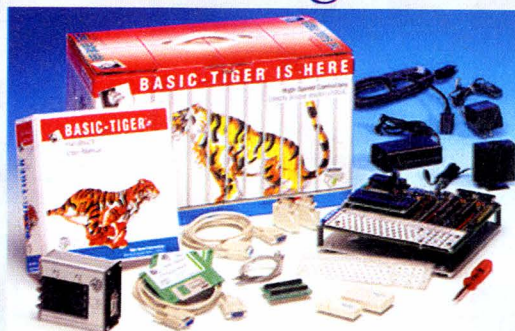
**Gratuit** pour les professionnels, les enseignants. Pour les particuliers, cher leurs revendeurs ou contre 1,83 € en timbres.



• ÉTUDE  
• ÉDITION  
• FABRICATION

11, rue Charles-Michels - 92220 Bagneux - France  
Tél : 33 (0) 1 4547 4800 - Fax : 33 (0) 1 4547 1614  
E-mail : cif@cif.fr - Web : <http://www.cif.fr>

## Environnement de Développement Basic Tiger



- \* Basic Multitâches avec 100 000 instructions /s.
- \* Jusqu'à 4 MB de Flash et 2 MB de mémoire.
- \* Gestion de périphériques :

- Ecrans graphiques Monochrome 240 x 128,
- Cartes Smart Média,
- Bus CAN, Ethernet ( Disponible fin Juillet)
- Jusqu'à 4096 E/S Analogiques ou Numériques.

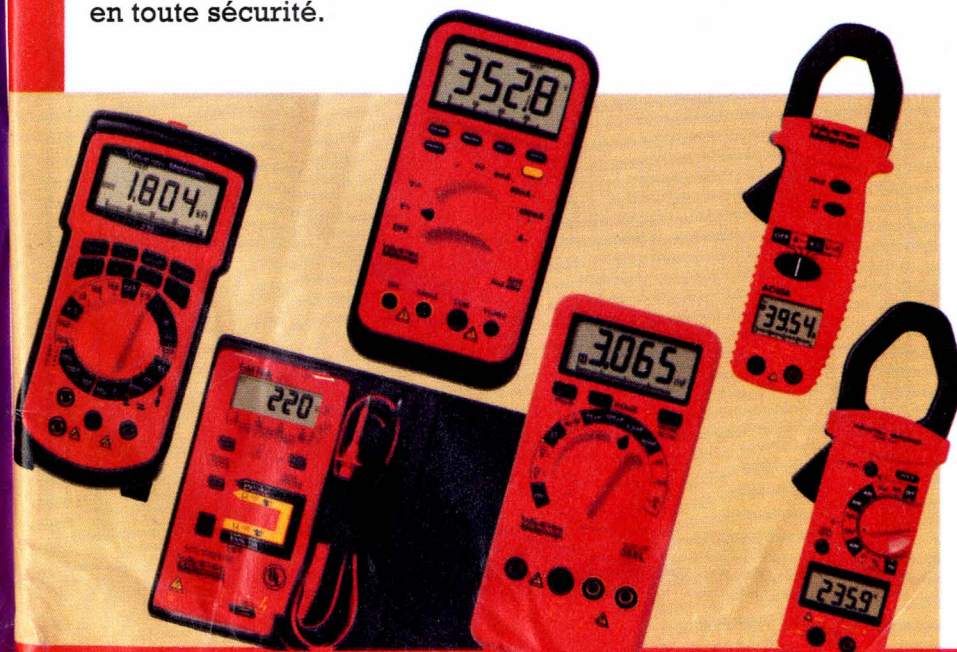
**Kit Amateur : 223 € TTC** avec un compilateur Basic limité à 3000 lignes, un module Tiny Tiger, une carte d'évaluation, des exemples en Basic, la documentation complète en format PDF.



Route de Ménétreau 18240 Boulleret  
Tel: 0820 900 021 Fax: 0820 900 126  
Site Web : [www.optiminfo.com](http://www.optiminfo.com)

## METERMAN, DES OUTILS DE TEST QUI CONVIENNENT A VOS ATTENTES

**Meterman, une nouvelle marque en matière d'outils de test et mesure,** possède une gamme de plus de 40 multimètres, pinces et testeurs. Chacun de ces produits associe les caractéristiques, les fonctions et la précision correspondant à vos besoins, en toute sécurité.



## Meterman™

Appellez-nous dès aujourd'hui pour plus d'informations

**ELECTRONIQUE**  
Diffusion

**AGENCES ELECTRONIQUE DIFFUSION**

SIÈGE SOCIAL : Avenue de la victoire 59117 WERVICQ-SUD  
Tél : 03.28.04.30.60 / Fax : 03.28.04.30.61

ROUBAIX	2, rue de Florence	59100 ROUBAIX	Tél/Fax: 03.20.28.44.77 / 03.20.28.44.78
MALAKOFF	43, rue Victor Hugo	92240 MALAKOFF	Tél/Fax: 01.46.57.88.33 / 01.46.57.27.40
LILLE	234, rue des Postes	59000 LILLE	Tél/Fax: 03.20.30.97.96 / 03.20.30.98.37
LYON	45, rue Maryse Bastié	69008 LYON	Tél/Fax: 04.78.76.90.91 / 04.78.90.37.99
DUNKERQUE	26, rue de la Cunette	59140 DUNKERQUE	Tél/Fax: 03.28.68.90.90 / 03.28.96.60.91
ARRAS	50, av. Lobbedez	62000 ARRAS	Tél/Fax: 03.21.71.18.81 / 03.21.71.45.08
ROUEN	39, av. de St. Amand	76000 ROUEN	Tél/Fax: 02.35.89.75.82 / 02.35.15.48.81
VALENCIENNES	48, rue G. Janvier	59300 VALENCIENNES	Tél/Fax: 03.27.30.97.71 / 03.27.30.97.90
MONTPELLIER	16, rue Croix d'Or	34000 MONTPELLIER	Tél/Fax: 04.67.27.18.73 / 04.67.27.18.74
DOUAI		59500 DOUAI	Tél/Fax: 03.27.87.70.71 / 03.27.88.55.64

Site Internet : <http://www.elec dif.com>  
e-mail : [comm@electronique-diffusion.fr](mailto:comm@electronique-diffusion.fr)



En électronique, Internet est une vraie mine d'or, vous en êtes sûrement convaincus. On y trouve des informations précieuses sur des sujets très complexes, mais les bases théoriques de l'électronique y sont également largement commentées pour le plus grand plaisir de nos lecteurs.

# internet PR@TIQUE

Lorsque l'on découvre les bases de l'électronique, il y a, bien entendu, des théorèmes incontournables qu'il vaut mieux ancrer au plus profond de sa mémoire. Les lois de Kirchhoff ou les théorèmes de Thévenin et Norton font partie de bases indispensables à tout bon électronicien. Si vous ne les connaissez pas, ou si leur mise en pratique remonte à loin, les

faire varier différents paramètres sur le schéma présenté. Comme vous pourrez le constater vous-même, la mise en équation de la loi des nœuds et de la loi des mailles n'est pas bien compliquée pour cet exemple.

La deuxième page que nous vous invitons à visiter est un lien sur un document au format PDF. Il se situe à l'adresse <http://cso.ulb.ac.be/~jicolot/udep/gg/Lois%20de%20Kirchhoff.pdf>.

Ce document est un cours complet (fort bien rédigé) sur les lois de Kirchhoff. Il s'agit assurément d'un document à conserver précieusement.

La page suivante permet d'aborder exactement les mêmes notions, en quelques lignes simples à comprendre. L'exemple du pont diviseur intéressera, très certainement, nos plus jeunes lecteurs. La page en question se situe à l'adresse :

<http://www.iut-bethune.univ-artois.fr/~tredez/doc/rezoelec/kirchhof.html>.

Une fois que l'on a acquis une bonne compréhension des lois de Kirchhoff, on peut aborder les théorèmes de

**Lois de Kirchhoff**

**Commentaires :**

Gustav Kirchhoff (1824-1887) a établi les deux lois fondamentales de l'électrocinétique suivantes :

- loi des nœuds : la somme algébrique des intensités qui arrivent à un nœud est nulle.
- loi des mailles : la somme algébrique des différences de potentiel dans une maille fermée est nulle.

Ces deux lois sont aussi valables pour les phénomènes variables en fonction du temps dans l'approximation des états quasi-stationnaires : la longueur d'onde est grande par rapport aux dimensions du circuit.

**L'applet :**

Cette applet illustre les deux lois de Kirchhoff dans un circuit simple. Deux générateurs continus idéaux (de résistance interne nulle) de f.e.m.  $E_1$  (variable) et  $E_2$  débient dans un circuit constitué par les résistances  $R_1$

$R_1 = 10 \Omega$ ,  $R_2 = 10 \Omega$ , et  $R_3$  variable ;

Le curseur bleu permet de faire varier  $E_1$  entre -5V et +5V. Le repère horizontal blanc correspond à  $E_1 = 0$ .

Le curseur blanc permet de faire varier  $R_3$  entre 5  $\Omega$  et 65  $\Omega$ .

Le bouton [Solution] permet d'afficher 3 ampères-ohms idéaux (de résistance interne nulle) qui indiquent les valeurs algébriques des courants dans les trois branches du circuit. Si la valeur d'un courant est négative c'est que le sens réel de ce courant est opposé à celui de la flèche qui le représente.

**Utilisation :** Finir les valeurs de  $E_1$  et de  $R_3$ . La loi des nœuds donne  $I_3 = I_1 + I_2$ . Calculer, en utilisant la loi des mailles, les valeurs des courants  $I_1$ ,  $I_2$ . Contrôler votre résultat en cliquant sur le bouton [Solution].

Étudier les cas particuliers suivants :

$E_1 = E_2$  (Les mailles sont symétriques)

$E_1 = -E_2$  (Examiner alors le rôle de  $R_3$ )

**1** <http://www.univ-lemans.fr/enseignements/physique/02/electri/kirchhoff.html>

quelques pages Internet que nous vous proposons de visiter, ce mois-ci, devraient vous être d'un grand secours. Vous constaterez que, finalement, ces théorèmes reposent sur des constatations élémentaires (ce qui ne retire rien au mérite de les avoir énoncé) et que les notions mathématiques auxquelles elles font appels sont, elles aussi, du niveau élémentaire.

Entrons directement dans le vif du sujet en découvrant la page qui se situe à l'adresse <http://www.univ-lemans.fr/enseignements/physique/02/electri/kirchhoff.html>

L'intérêt de cette page réside dans le petit applet (un petit programme écrit en JAVA qui est contenu dans la page HTML) qui permet de

**2** <http://cso.ulb.ac.be/~jicolot/udep/gg/Lois%20de%20Kirchhoff.pdf>

Circuit contenant une pile ( $E$ ,  $r$ ) et deux conducteurs ohmiques de résistances  $R_1$  et  $R_2$  montés en parallèle :

Appliquons d'abord la loi des nœuds au nœud B :  $I_1 + I_2 = I$

puis la loi des mailles : on obtient en partant du point A et en se déplaçant dans le sens trigonométrique pour chacune des mailles contenant

1. la pile et le conducteur de résistance  $R_1$  :  $R_1 I_1 + r I + E = 0$
2. les deux conducteurs de résistances  $R_1$  et  $R_2$  :  $R_2 I_2 + R_1 I_1 = 0$

De ces trois équations, on tire :

$$I = \frac{E}{r + \frac{1}{\frac{1}{R_1} + \frac{1}{R_2}}}$$

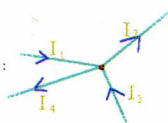


Les lois de Kirchhoff - Microsoft Internet Explorer

1. Loi des nœuds  
nœud : point commun à au moins 3 éléments (valable aussi pour 2 mais de moindre intérêt)  
orientation arbitraire des conducteurs  
on compte >0 toutes les orientations qui convergent vers le nœud et 0 celles qui en divergent (on pourrait faire le contraire)

La loi des nœuds peut être formulée de plusieurs façons :

a. Première forme.  
**La somme algébrique des intensités qui « arrivent » à un nœud est nulle.**



Si on considère la partie de schéma suivante :

on peut écrire :  $I_1 - I_2 + I_3 - I_4 = 0$

b. Deuxième forme.  
On peut aussi écrire que :  
**La somme des intensités qui arrivent au nœud est égale à la somme des intensités qui en repartent.**  
ce qui donne ici :  $I_1 + I_3 = I_2 + I_4$

c. Troisième forme.  
Le plus souvent, on a besoin d'exprimer une intensité par rapport aux autres. Il est beaucoup plus rapide de dire, par exemple, que l'intensité  $I_1$  (qui arrive au nœud) est égale à la somme des intensités  $I_2$  et  $I_4$  (qui en repartent) moins l'intensité  $I_3$  (qui arrive également au nœud) soit :  $I_1 = I_2 + I_4 - I_3$

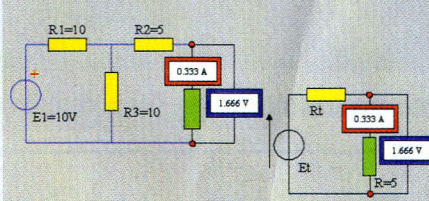
**3** <http://www.iut-bethune.univ-artois.fr/~tredez/doc/rezoelec/kirchhof.html>

Théorème de Thévenin - Microsoft Internet Explorer

Principe :

**Théorème de Thévenin :**  
On peut remplacer tout circuit linéaire, qui alimente par les bornes A et B un dipôle D, par un générateur de tension idéal en série avec une résistance  $R_t$ . La f.e.m.  $E_t$  du générateur est égale à la d.d.p. mesurée entre A et B quand le dipôle D est débranché. La résistance  $R_t$  est égale à la résistance mesurée entre A et B quand le dipôle D est débranché et que les générateurs sont remplacés par leurs résistances internes.

**Théorème de Norton :**  
On peut remplacer tout circuit linéaire, qui alimente par les bornes A et B un dipôle D, par un générateur de courant idéal en parallèle avec une résistance  $R_n$ . L'intensité  $I_n$  du générateur est égale à au courant de court-circuit entre A et B quand le dipôle D est débranché. La résistance  $R_n$  est égale à la résistance mesurée entre A et B quand le dipôle D est débranché et que les générateurs sont remplacés par leurs résistances internes. On démontre ces deux théorèmes en utilisant le **Principe de superposition**.



On montre que  $R_t = R_n$  et que  $I_n = E_t / R_t$ .

L'applet :

La liste de choix permet de sélectionner un circuit parmi trois. Chaque circuit alimente la résistance R. Les boutons radio permettent de visualiser sur des appareils de mesure idéaux les valeurs des tensions, courants et résistances et de choisir entre les circuits équivalents de Thévenin et de Norton.

Pour chaque circuit, calculer les valeurs de  $E_t$ ,  $R_t$  et  $I_n$ .

Conseils :

- Circuit 1 : Quand R est débranché, il ne circule pas de courant dans R2.
- Circuit 2 : Commencer par chercher l'équivalent Thévenin de  $E_1$ ,  $R_1$  et  $R_2$ . Pour trouver  $I_n$ , ne pas oublier que les deux générateurs débitent dans le court-circuit entre A et B.
- Circuit 3 : Voir que ce circuit a la structure d'un pont dont la diagonale de mesure est la résistance R. Le calcul direct de  $I_n$  est délicat : il faut calculer le courant

**4** <http://www.univ-lemans.fr/enseignements/physique/02/electri/thevenin.html>

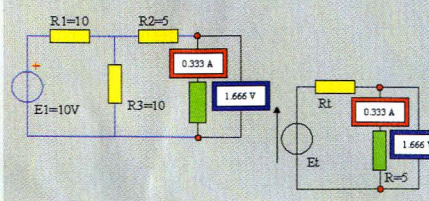
**5** <http://www.univ-lille1.fr/eudil/mlef/simpl621.htm>

Théorème de Thévenin - Microsoft Internet Explorer

Principe :

**Théorème de Thévenin :**  
On peut remplacer tout circuit linéaire, qui alimente par les bornes A et B un dipôle D, par un générateur de tension idéal en série avec une résistance  $R_t$ . La f.e.m.  $E_t$  du générateur est égale à la d.d.p. mesurée entre A et B quand le dipôle D est débranché. La résistance  $R_t$  est égale à la résistance mesurée entre A et B quand le dipôle D est débranché et que les générateurs sont remplacés par leurs résistances internes.

**Théorème de Norton :**  
On peut remplacer tout circuit linéaire, qui alimente par les bornes A et B un dipôle D, par un générateur de courant idéal en parallèle avec une résistance  $R_n$ . L'intensité  $I_n$  du générateur est égale à au courant de court-circuit entre A et B quand le dipôle D est débranché. La résistance  $R_n$  est égale à la résistance mesurée entre A et B quand le dipôle D est débranché et que les générateurs sont remplacés par leurs résistances internes. On démontre ces deux théorèmes en utilisant le **Principe de superposition**.



On montre que  $R_t = R_n$  et que  $I_n = E_t / R_t$ .

L'applet :

La liste de choix permet de sélectionner un circuit parmi trois. Chaque circuit alimente la résistance R. Les boutons radio permettent de visualiser sur des appareils de mesure idéaux les valeurs des tensions, courants et résistances et de choisir entre les circuits équivalents de Thévenin et de Norton.

Pour chaque circuit, calculer les valeurs de  $E_t$ ,  $R_t$  et  $I_n$ .

Conseils :

- Circuit 1 : Quand R est débranché, il ne circule pas de courant dans R2.
- Circuit 2 : Commencer par chercher l'équivalent Thévenin de  $E_1$ ,  $R_1$  et  $R_2$ . Pour trouver  $I_n$ , ne pas oublier que les deux générateurs débitent dans le court-circuit entre A et B.
- Circuit 3 : Voir que ce circuit a la structure d'un pont dont la diagonale de mesure est la résistance R. Le calcul direct de  $I_n$  est délicat : il faut calculer le courant

Thévenin et Norton plus sereinement. Ces Théorèmes sont illustrés à la page qui se situe à l'adresse :

<http://www.univ-lemans.fr/enseignements/physique/02/electri/thevenin.html>.

Cette page présente un schéma animé grâce à un petit applet en JAVA, ce qui agrémente un peu la navigation.

Enfin, pour terminer notre visite d'aujourd'hui, le site qui se situe à l'adresse

<http://www.univ-lille1.fr/eudil/mlef/simpl621.htm> permet de suivre, pas à pas, la mise en application du théorème de Thévenin à l'aide d'un exemple assez courant. Ne vous laissez pas rebuter par l'apparente complexité des calculs qui sont présentés sur cette page. Lorsqu'on lit le document à tête reposée les équations coulent de source.

Nous en avons fini avec notre 'ballade' sur le thème des lois de Kirchhoff et des théorèmes de Thévenin et Norton. Nous espérons que les quelques pages que nous vous avons présentées ici vous auront permis de découvrir (ou de vous remémorer) les notions de base qui permettent de calculer la valeur des composants des montages qui vous sont présentés dans ces pages.

Bien entendu, il reste beaucoup d'autres sites à visiter sur ces thèmes, comme en témoignent les liens de ce dossier qui sont loin d'être exhaustifs. Nous vous souhaitons donc une agréable découverte des sites proposés et nous vous donnons rendez-vous le mois prochain pour de nouvelles découvertes.

P. MORIN

## Contact

**DUNOD - ETSF**

recherche **AUTEURS**

contacter B. Fighiera.

tél: 01 44 84 84 65

Email :

[b.fighiera@electroniquepratique.com](mailto:b.fighiera@electroniquepratique.com)

ou écrire  
2 à 12 rue de Bellevue  
75019 Paris



<http://www.univ-lemans.fr/enseignements/physique/02/electri/kirchhoff.html>  
<http://cso.ulb.ac.be/~jcolot/udep/gg/Lois%20de%20Kirchhoff.pdf>  
<http://www.iut-bethune.univ-arts.fr/~tredez/doc/rezoelec/kirchhof.html>  
<http://www.univ-lemans.fr/enseignements/physique/02/electri/thevenin.html>  
<http://www.univ-lille1.fr/eudil/mlef/simpl621.htm>  
<http://tcts.fpms.ac.be/cours/1005-01/theocirc1.pdf>  
<http://scf.fundp.ac.be/~amayer/cours/app.num/kirchhoff.html>  
<http://et21.ifrance.com/et21/loidesnoeuds/>  
<http://et21.ifrance.com/et21/diviseur-tension-courant/>  
<http://cours.cegep-st-jerome.qc.ca/203-201-r.f/partie2/chap8/section5.htm>  
[http://www.eisi.ch/dem/thcir/th%C3%A9or%C3%A8me\\_de\\_th%C3%A9venin-norton.htm](http://www.eisi.ch/dem/thcir/th%C3%A9or%C3%A8me_de_th%C3%A9venin-norton.htm)  
<http://marpix1.in2p3.fr/calor/my-web/elec1/chap1/page9.html>  
<http://www.chez.com/loverde/htmlthev/calcr0.htm>  
<http://www.chez.com/loverde/htmlthev/thevenin.htm>  
<http://perso.wanadoo.fr/aurelie/electronique/Norton1.htm>  
[http://www.ifrance.com/scientix/methodixphi/elec1\\_bts.htm](http://www.ifrance.com/scientix/methodixphi/elec1_bts.htm)  
[http://www.gel.ulaval.ca/~odin/circuits\\_28.html](http://www.gel.ulaval.ca/~odin/circuits_28.html)  
[http://www.ac-nancy-metz.fr/enseign/physique/phys\\_appl/TP/Tp-1ET01/Theoreme.pdf](http://www.ac-nancy-metz.fr/enseign/physique/phys_appl/TP/Tp-1ET01/Theoreme.pdf)

Liste des liens de ce dossier **T1**

## www.elecson.com

**Composants**

**Câbles**

**Connectique**

**Vidéo**

**Outillages**

**Alarme**

**Alimentations**

**Mesure**

**Haut-parleurs**

**Convertisseurs**

**Kits (ferroviaires)**

**Place Henry Frenay - 4 rue Jean Bouton  
75012 PARIS**

**Tel : 01 43 40 29 36 - Fax : 01 43 40 37 02**

## HB Composants

**VOTRE SPÉCIALISTE  
EN COMPOSANTS ÉLECTRONIQUES**

A 20 minutes de Paris, stationnement facile

**UNE SÉLECTION DE QUALITÉ :**

- Composants électroniques,
- Outillage,
- Appareils de mesure,
- Kits : TSM, collège, Velleman, OK Industries,
- Accessoires,
- Librairie technique,
- Haut-parleurs...

**HB Composants**

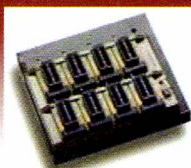
## HB Composants

7 bis rue du Dr Morère  
91120 PALAISEAU  
Tél. : 01 69 31 20 37  
Fax : 01 60 14 44 65

Du lundi au samedi de 10h00 à 13h00 et de 14h30 à 19h00



• PROGRAMMATEURS ALL11-P2, GANG-08, ALL-07, FLEX700, ALL-03 •



**HI-LO SYSTEMS**

- Plus de 6000 composants supportés
- Port série / port parallèle
- Environnement 32 bits pour Windows 9x/ 2000/ NT/ME/XP
- Extensible en programmeur universel de production
- Garanti 2 ans en échange standard

**PRO SERIES** (autonomes High speed)



Nos Adaptateurs  
& Convertisseurs



**GALEP 4**  
Programmeur universel portable  
Rapport Qualité Prix excellent



Nos Programmeurs ISP  
( In System Programmers )



Nos effaceurs de  
composants



- Lecteur et graveur de  
cartes magnétiques

PETIT PRIX

• CARTES MAGNETIQUES, CARTE À PUCE •

Support technique gratuit et illimité  
Produits sélectionnés, prix étudiés ...  
Produits garantis en échange standard

**(PROGRAMMATION)**

22, place de la République  
92600 Asnières-sur-Seine- France  
Tél. 33 (0)1 41 47 85 85 / Fax 33 (0)1 41 47 86 22  
[commercial@programmation.fr](mailto:commercial@programmation.fr)  
[www.programmation.fr](http://www.programmation.fr)

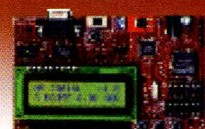


.Lecteurs et Graveurs  
de cartes magnétiques  
- Connexion PC  
- Logiciel inclus



.Lecteurs et Graveurs  
de cartes magnétiques

AUTONOME



. Lecteur et Encodeur de  
cartes à puce disponible  
pour  
- wafer gold,  
- fun card  
- silver card  
- pour d'autres cartes nous  
contacter...

. cartes magnétiques, cartes à puce,  
composants ...



.Lecteurs encodeurs de cartes à puce  
.Kits de développement

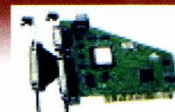
• EMULATEURS, ANALYSEURS LOGIQUES, LOGICIELS, AJOUT DE PÉRIPHÉRIQUES •



.Emulateurs pour  $\mu$ C  
ST5, ST6,... et éproms



. Analyseurs logiques PC



. Ports Série, parallèle et USB sur bus PCI,  
ISA, PCMCIA...



• STATIONS DE SOUDAGE & DESSOUDAGE •

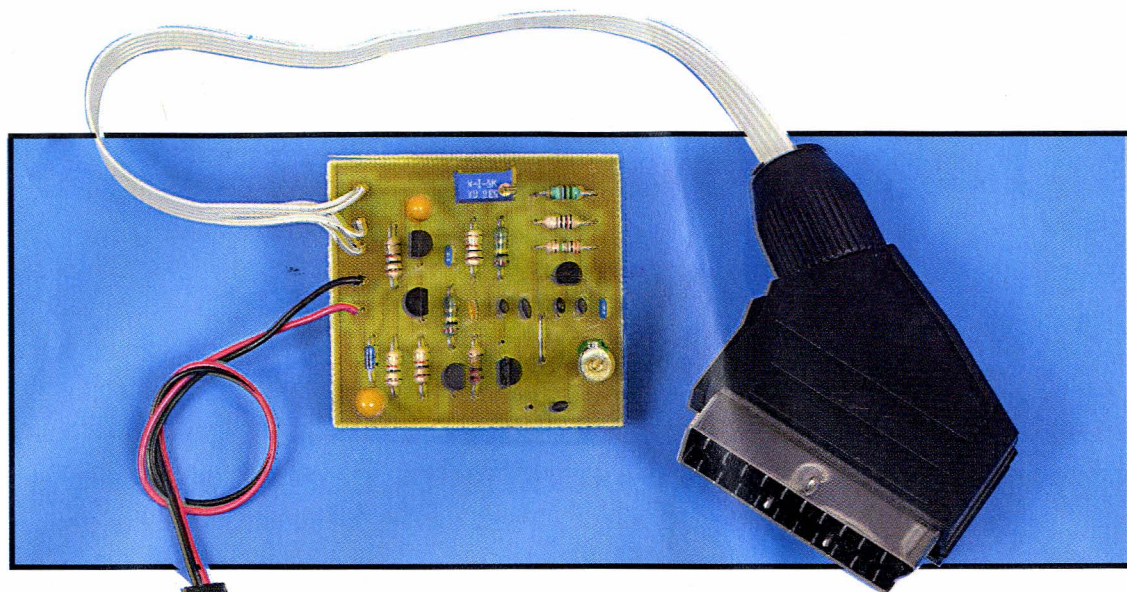


• ET ACCESSOIRES •





# Mini émetteur FM pour son TV



**Il vous est peut-être arrivé de renoncer à suivre une émission TV à une heure avancée de la nuit, afin d'éviter de troubler le sommeil légitime des occupants de la maison. Ce petit émetteur FM vous permettra, pour peu que vous disposiez d'un récepteur FM de poche, de suivre votre émission préférée sans crainte d'importuner la quiétude du logis familial.**

Voici, en effet, un montage simple qui peut apporter un petit plus dans le confort audiovisuel du domicile. Bien sûr, il existe dans le commerce divers casques «sans fil» proposant le même service, mais ceux-ci sont assez onéreux, en comparaison du prix de revient de la petite carte décrite ci-dessous, pourvu que vous possédiez un récepteur FM de poche, même de bas de gamme. Il s'agit d'un émetteur de faible puissance qui, connecté à demeure sur la prise Péritel du téléviseur, ne fonctionne que lorsque celui-ci est allumé.

## Schéma électrique

On voit rapidement, sur le schéma présenté en **figure 1**, que cet émetteur n'est autre qu'un oscillateur libre de type Colpitts dont l'acteur principal est le transistor à effet de champ  $Q_1$ . La caractéristique de puissance de sortie de tout oscillateur est généralement antagoniste de ses caractéristiques de stabilité et de pureté spectrale. Ces deux dernières qualités ont été prioritaires

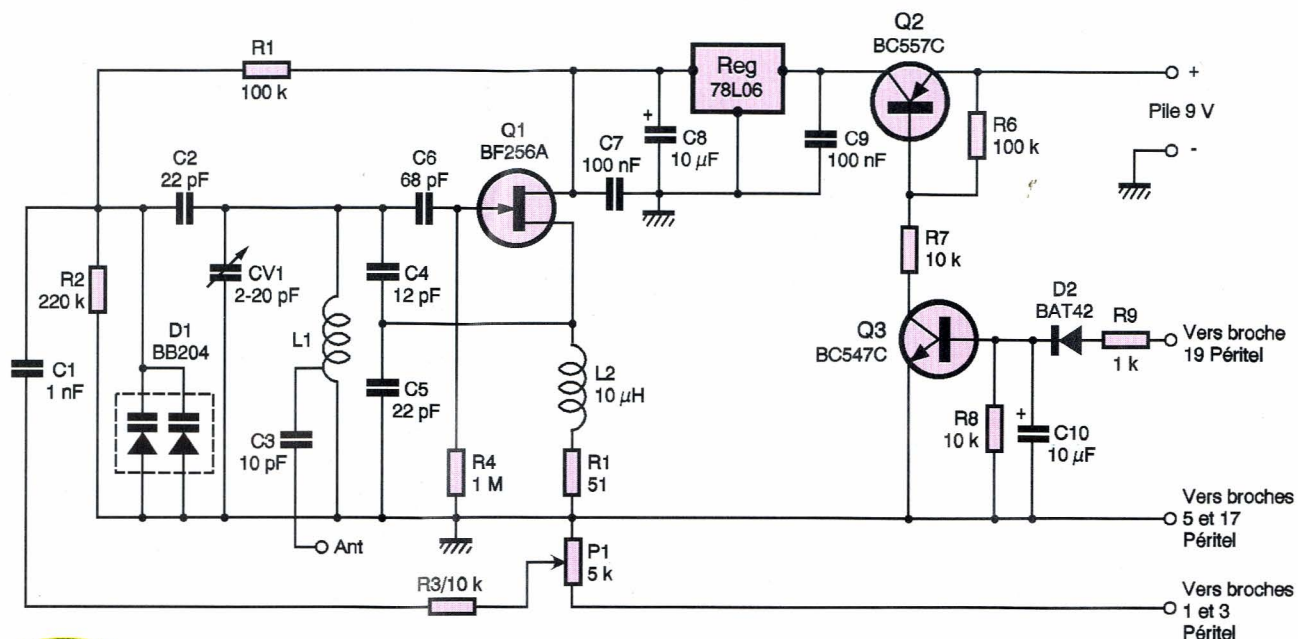
dans la conception de notre montage, puisque la puissance est volontairement limitée à quelques mW, compte tenu de la faible portée requise dans cette application. Qui dit puissance faible dit aussi consommation faible, ce qui ne gâche rien, notre émetteur étant alimenté par une pile de 9V. La fréquence d'oscillation est déterminée par le circuit oscillant essentiellement constitué par la capacité  $CV_1$  et l'inductance  $L_1$ . Cette dernière est d'ailleurs élaborée sur le circuit imprimé, ce qui va dans le sens de la stabilité de fréquence et d'une meilleure reproductibilité du montage.

La réaction grille/source est obtenue par le diviseur capacitif formé par  $C_4$  et  $C_5$ , dans une configuration en drain commun, celui-ci étant découplé par la capacité  $C_7$ . La modulation est due aux variations de capacité de la diode Varicap  $D_1$ , qui, par l'intermédiaire de  $C_2$ , viennent modifier la fréquence de résonance du circuit oscillant. Les résistances  $R_1$  et  $R_2$  polarisent la diode Varicap dans la zone linéaire de sa caractéristique  $C=f(U_{ak})$  afin d'optimiser le taux de distorsion. Le signal audio, en provenance de la prise Péritel du télé-

seur, est réglable en amplitude par le potentiomètre  $P_1$  avant d'être transmis à la diode Varicap au travers de la résistance  $R_3$  et du condensateur  $C_1$ . La valeur relativement faible de ce dernier permet d'obtenir une pseudo préaccentuation du signal, la réponse amplitude/fréquence ne devenant plate que vers 10 kHz. La tension d'alimentation est stabilisée par un régulateur de type 78L06. L'alimentation est présente à l'entrée de ce régulateur si le transistor  $Q_2$  est en état de saturation. Cette condition est remplie si le transistor  $Q_3$  est, lui-même, conducteur, c'est-à-dire si un signal vidéo est présent en broche 19 de la prise Péritel lorsque le téléviseur est en fonctionnement. La diode  $D_2$  permet de détecter ce signal vidéo, tout en laissant passer la composante continue moyenne de ce signal.

Avec les valeurs des composants indiquées, la couverture de fréquences de cet émetteur s'étend, environ, de 85 à 110 MHz pour une variation complète de  $CV_1$ . La consommation s'établit à une dizaine de milliampères en fonctionnement et une fraction de milliampère en veille.





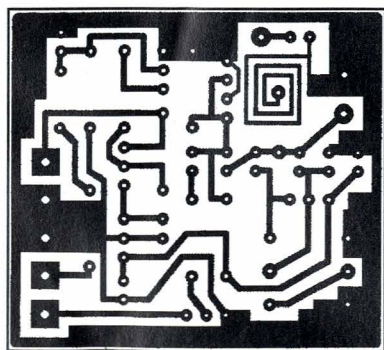
## 1 Schéma de principe

### Réalisation et mise en service

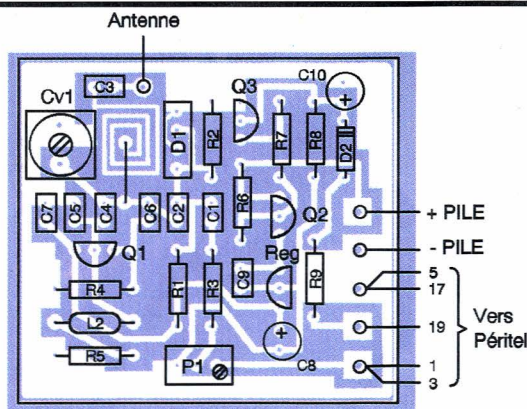
Le circuit imprimé, dont le dessin du cuivre est représenté en **figure 2**, sera réalisé à partir d'une classique plaque de verre époxy de 1,6 mm d'épaisseur. Avant de commencer le câblage des composants (**figure 3**), il conviendra de vérifier l'aspect de l'inductance  $L_1$ . La piste qui en constitue les spires doit avoir des contours nets. Attention aux éventuelles micro-coupures ou pontages entre les spires. Cela peut paraître évident, mais toute anomalie sur ce «composant» provoquera une panne difficile à déceler. Tous les composants sont d'approvisionnement facile. La double diode Varicap est un modèle BB204 dis-

ponible, entre autres, chez CONRAD ou SELECTRONIC. Il semble d'ailleurs que ce modèle soit devenu le seul distribué couramment dans ce type de composant, en version «à piquer». A noter qu'une diode Varicap simple en boîtier D07 (par exemple du type BA119 ou 1N950 s'il en reste dans vos fonds de tiroirs !) peut convenir et le circuit imprimé en permet l'implantation. En fait, les caractéristiques de ce composant ne sont pas excessivement critiques, dans la mesure où l'accord peut être repris par  $CV_1$  et l'excursion de fréquence par  $P_1$ . Il faudra toutefois, dans ce cas, porter la valeur de  $C_2$  à 33 pF, s'agissant d'une diode simple. On remarquera la possibilité de connecter une antenne (un fil d'une vingtaine de centimètres est suffisant) qui, au

travers de la capacité  $C_3$ , sera reliée à la prise intermédiaire de l'inductance  $L_1$ . Mais dans la plupart des cas, cette opération ne sera pas nécessaire. Le simple rayonnement de l'oscillateur permet, en effet, une portée d'une dizaine de mètres, ce qui devrait être largement suffisant, à condition, bien sûr, de ne pas installer cet émetteur dans un boîtier métallique ! Seulement cinq broches de la fiche Péritel sont utilisées. Si la fiche Péritel que vous utilisez est du type à broches serties, nous vous conseillons, cependant, de monter la totalité des broches afin d'assurer une meilleure tenue mécanique de la fiche dans le connecteur du téléviseur. La carte ainsi que la pile 9V pourront être maintenues de part et d'autre de la fiche Péritel au moyen d'un bracelet



**2**  
Tracé du circuit imprimé



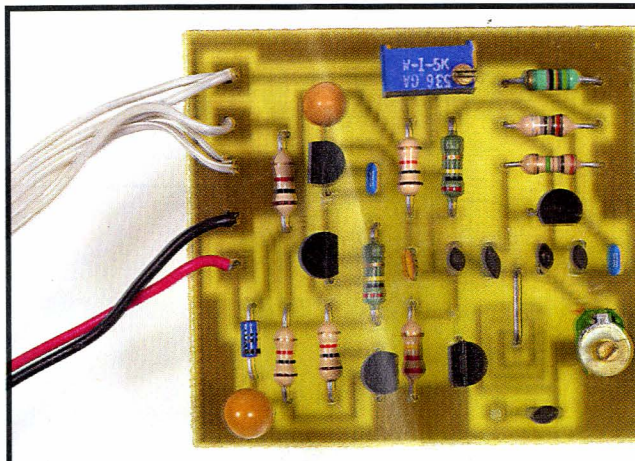
**3** Implantation des éléments



## Nomenclature

$R_1, R_6$  : 100 k $\Omega$   
 $R_2$  : 220 k $\Omega$   
 $R_3, R_7, R_8$  : 10 k $\Omega$   
 $R_4$  : 1 M $\Omega$   
 $R_5$  : 51  $\Omega$   
 $R_9$  : 1 k $\Omega$   
 $P_1$  : 5 k $\Omega$   
 $C_1$  : 1 nF  
 $C_2, C_5$  : 22 pF  
 $C_3$  : 10 pF  
 $C_4$  : 12 pF  
 $C_6$  : 68 pF  
 $C_7, C_9$  : 100 nF  
 $C_8, C_{10}$  : 10  $\mu$ F  
 $CV_1$  : 2-20 pF  
 $D_1$  : BB204  
 $D_2$  : BAT41  
 $L_2$  : 10  $\mu$ H  
**Reg** : 78L06  
 $Q_1$  : BF256A  
 $Q_2$  : BC557C  
 $Q_3$  : BC547C

élastique, ou d'un collier de plastique, afin de constituer un ensemble homogène. Il ne reste plus qu'à connecter cet ensemble sur le téléviseur et d'allumer celui-ci. Il faudra ensuite rechercher sur le récepteur un



## L'émetteur FM équipé d'un oscillateur Colpitts

«trou», libre de toute émission dans la bande FM, puis d'actionner doucement le condensateur ajustable  $CV_1$  jusqu'à entendre, sinon immédiatement le son TV, du moins la porteuse de l'émetteur caractérisée par une absence totale de souffle dans le récepteur. Régler ensuite le potentiomètre  $P_1$  pour obtenir un niveau sonore comparable à celui des stations FM «normales». Il est inutile, et même déconseillé, de pousser excessivement ce niveau, car

la qualité du son risque de se détériorer tant du côté émission que du côté réception.

Si tous les composants sont conformes à la nomenclature, ce montage doit fonctionner du premier coup et vous étonner par ses performances en termes de stabilité et de qualité sonore.

B. LEBRUN



**312, rue des Pyrénées 75020 Paris**  
**Tél. : 01 43 49 32 30 Fax : 01 43 49 42 91**  
**Horaires d'ouverture : lundi au samedi 10 h 30 à 19 h**

**«Surfez» sur notre site internet de nombreuses promos «on line»**  
**www.compoprenees.com**

**PROGRAMMATEUR MILLENIUM MAXI**  
 programme les cartes à puce et de type Wafer ainsi que les composants «24C16 et PIC16F84...» directement sur le support prévu à cet effet

**SUPER PROMO 35 €**

Carte Gold Wafer  
 Carte Silver  
 Carte Fun  
 PIC16F84  
 PIC16F876  
 24LC16  
 24LC32

x 1

x 10

x 25

**PRIX EN BAISSÉ**

**Programmeur de cartes à puces multimodes Phoenix/Smartmouse/I2Cbus/AVR-SPIprog/PIC-JDMprog**

Le CAR-04 est un lecteur/programmeur/co-pleur de cartes à puces compatible avec les modes de programmations Phoenix/Smartmouse/I2Cbus/AVR-SPI prog/PIC-JDMprog permettant entre autres de lire et programmer les WaferCard (PIC16C84, PIC16F84), les GoldCard (PIC16F84+24LC16), les SilverCard (PIC16F876+24LC64), les JupiterCard (AT90S2343+24C16), les FunCard (AT90S8515 +24C64), les cartes Eeproms à Bus I2C (24Cxx, D2000), les cartes SIM de téléphone portable ainsi que la mémoire de différents types de cartes asynchrones à microprocesseurs. La fréquence de fonctionnement de l'oscillateur peut être réglée sur 3,579 MHz ou 6 MHz. Le CAR-04 se connecte sur le port série de tout compatible PC (cordon fourni). Il est équipé de protections contre les inversions de polarités et les courts-circuits. Il possède en standard un connecteur de cartes à puces aux normes ISO7816 ainsi qu'un connecteur micro-SIM et fonctionne sous Windows95/98/NT/2000/ME/XP.

**Prix 89 €**

**XP01**

Le XP01 est un programmeur de cartes à puces compatible Phoenix/Smartmouse (6 MHz) et JDMprog. Il permet de lire et programmer les cartes Wafer, Gold Wafer, Silver, ainsi que les composants (supports tulipe prévus) PIC16F876, PIC16F84 et 24LC16. Le circuit possède en standard un connecteur de carte à puce ISO7816. Un connecteur micro-SIM est prévu en option.

**Prix 60 €**

**MANUELS TECHNIQUES**

Livre ECA : BAND 1 : 22,71 € • BAND 2 : 22,71 € • les 2 : 42,62 €

## WN ELECTRONIQUE

**324 rue des Pyrénées 75020 Paris**

**Tél. : 01 43 58 40 48 - Fax : 01 43 58 49 48**

**Horaires d'ouverture : lundi au samedi 10 h 30 à 19 h**

## MAINTENANCE VIDEO

	à partir de 22,87 €	
• THT TV		
• Kit de courroie magnétoscope (suivant le modèle de 1,07 € à 3,81 €)		
• Pochette de 5 inter. divers de TV et scopes		12,04 €
• Pochette de 5 inter. Grundig		10,52 €
• Pochette 70 fusibles 5 x 20 rapides 0,5 A - 1 A - 1,6 A - 2 A - 2,5 A - 3,15 A - 4 A		4,42 €
• Pochette 70 fusibles 5x20 temporisés 0,5 A-1 A-1,6 A-2 A-2,5 A-3,15 A-4 A		4,42 €
• Pochette 70 fusibles 6 x 32 0,5 A-1 A-1,6 A-2 A-2,5 A-3,15 A-4 A		8,99 €
• Bombe de contact KF mini	5,95 €	moyen 7,47 € max 13,57 €
• Bombe refroidisseur mini	7,47 €	grand modèle 13,57 €
• Tresse étamée 1,20 m	1,45 €	30 m 14,48 €

**GRAND CHOIX DE PIECES DETACHEES POUR MAGNETOSCOPES ET TV, COMPOSANTS JAPONAIS.**

## SELECTION ET PROMO DES LIVRES

• Connaître les composants électroniques	12,04 €
• Pour s'initier à l'électronique, tome 1	16,77 €
• Pour s'initier à l'électronique, tome 2	16,77 €
• Electronique, rien de plus simple	14,33 €
• Electronique à la portée de tous, tome 1	17,53 €
• Electronique à la portée de tous, tome 2	17,53 €
• 304 circuits	25,15 €
• Pannes TV	21,34 €
• Le dépannage TV rien de plus simple	14,48 €
• Cours de TV, tome 1	25,92 €
• Cours de TV, tome 2	27,44 €
• Fonctionnement et maintenance TV couleur	
tome 1	29,73 €
tome 2	29,73 €
tome 3	29,73 €
• Les magnétoscopes VHS	29,73 €
• Carte à puce	19,82 €
• Répertoire mondial des transistors	35,83 €
• Maintenance et dépannage PC Windows 95	34,30 €
• Montages électroniques autour du PC	33,54 €

## XP 02 nouveau programmeur

Le programmeur XP02 est un lecteur/programmeur de cartes à puces (type ISO 7816) et de composants. Il permet de lire et de programmer :

- Les cartes à puces (Goldcards, Silvercard, Funcard, Jupitercard,...)
- Les cartes EEPROM à bus I2C (Dx000,...)
- Les cartes SIM (GSM,...)
- Les composants EEPROM séries (famille 24Cxx,...)
- Les composants PIC de MICROCHIP (famille PIC12C50x, PIC16X84, PIC16F87x,...)

Il fonctionne sur tous les ports séries de compatible PC et il est compatible avec de nombreux logiciels. Meilleur rapport qualité prix.

Livré avec cordon port série, notice d'utilisation et disquette **Prix 89 €**

## Programmeur MILLENIUM 4

Programme les cartes à puce et les cartes type «wafer» ainsi que les composants 24C16 et PIC16F84 directement sur les supports prévus à cet effet. Livré avec logiciel de programmation Windows sur disquette. Câble de raccordement PC et alimentation non fournis. Il programme carte Gold, Carte Silver, Carte Fun, Carte Fun4.

**39 €**

## KITS MAINTENANCE MAGNETOSCOPE + TV

Kit de 10 courroies  $\varnothing$  différents : • carrée 4,42 € • plate 5,34 €

**NOUVEAUTES LIVRES 8500 pannes TV 44,97 € (version**



Février 2002 ■ [www.eprat.com](http://www.eprat.com)

# 1 AN D'ABONNEMENT À ELECTRONIQUE PRATIQUE

**9 NUMÉROS \***

**31,50 €**

au lieu de 42 €

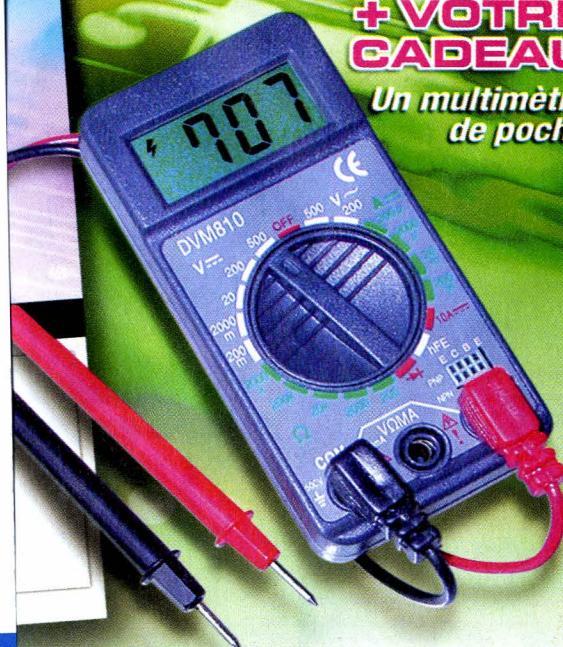
ECONOMISEZ : 10,50 €

**\* 6 numéros d'ELECTRONIQUE PRATIQUE**  
prix kiosque : 4,50 €

**+ 3 numéros par an d'ELECTRONIQUE PRATIQUE**  
avec le cahier supplémentaire **INTERFACES PC**  
prix kiosque : 5 €

**+ VOTRE  
CADEAU**

## Un multimètre de poche



RÉSERVEZ  
DÈS MAINTENANT ET  
**GRATUITEMENT**



# notre prochain catalogue général 2003

**ALARME/LOISIRS - ELECTRICITE/ENVIRONNEMENT -  
INFORMATIQUE/BUREAUTIQUE - COMMUNICATION -  
HIFI/VIDEO - SONO/LUMIERE - AUTO/VELO - MESURE -  
OUTILLAGE- KITS - COMPOSANTS - MODELISME - LIBRAIRIE**

# ABONNEZ-VOUS

**AU MAGAZINE DE RÉFÉRENCE EN ÉLECTRONIQUE**

**Oui**, je profite de votre offre **EXCEPTIONNELLE**  
et je retourne vite mon coupon à l'adresse suivante :

**ELECTRONIQUE PRATIQUE** service abonnements - 18/24 quai de la Marne - 75164 Paris Cedex 19  
Tél. : **01 44 84 85 16** Fax : **01 42 00 56 92** - Internet : **[www.electroniquepratique.com](http://www.electroniquepratique.com)**

**1 AN : 9 numéros**  
**d'ELECTRONIQUE PRATIQUE**  
au prix de **31,50 €**  
(au lieu de 42 €) **Etranger : 41,40 €**

☒ Je bénéficie d'une petite annonce gratuite

☒ **VOTRE CADEAU** un multimètre de poche  
3 1/2 digit, pratique et utile !

19 pages de mesure – indication automatique de la polarité.  
Livré avec pile d'alimentation, cordons de test et doc en français.  
(environ 3 semaines pour la livraison à domicile)

***Ci-joint mon règlement par :***

☐ Chèque bancaire ou postal    ☐ Carte Bancaire

N° : \_\_\_\_\_ Date d'exp. : \_\_\_\_\_

**Signature (obligatoire) :**

☐ M    ☐ Mme    ☐ Mlle    Nom/Prenom : .....

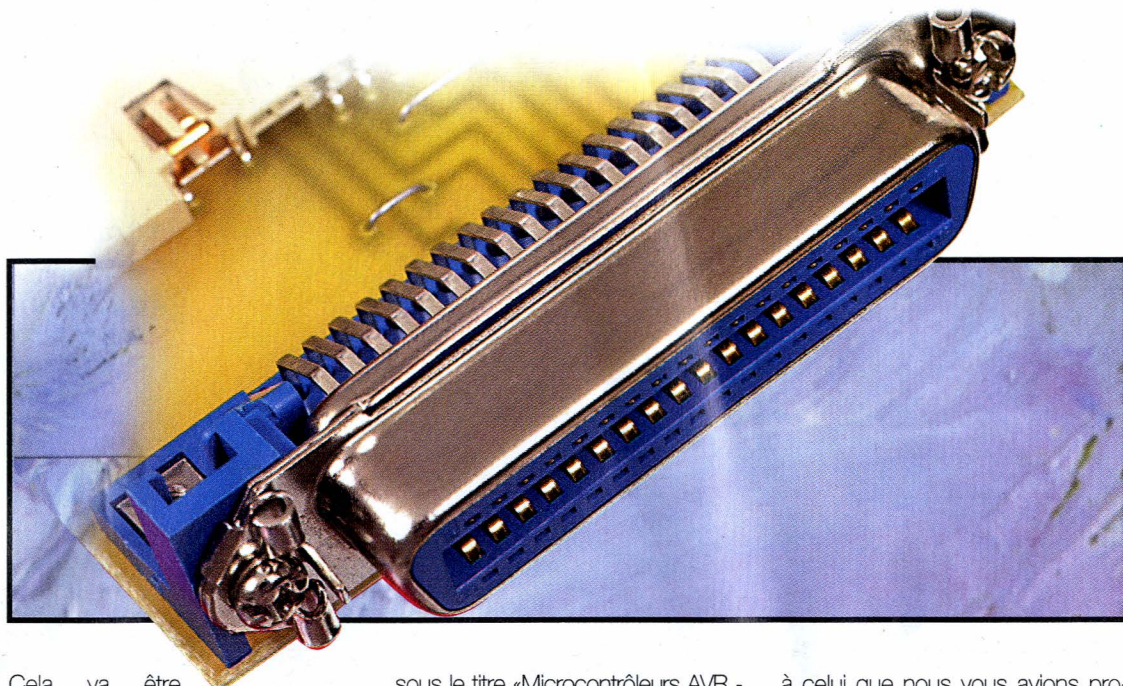
**Adresse :** .....

CP : Ville :

EP268



# Programmateurs pour cartes **PURPLE et PINK**



Avec notre numéro de juin 2002, vous savez réaliser toutes les cartes à puce Wafer actuelles que sont les Gold, Silver, Purple et Pink. Nous avons vu ensuite dans le numéro de juillet/août comment lire ces cartes avec une interface Phoenix ou Smart Mouse et programmer les cartes de type Gold et Silver. Il n'y a donc plus que les cartes Purple, ou cartes Fun, et les cartes Pink, ou cartes Jupiter, que vous ne sachiez pas encore programmer.

Cela va être chose faite dès que vous aurez lu cet article et pour une dépense ridicule de surcroît puisque le montage proposé ne comporte que cinq composants et, encore, en comptant les connecteurs !

Si vous avez lu avec attention notre numéro de juin 2002, vous savez qu'une carte Purple ou une carte Pink contient un microcontrôleur de la famille AVR de ATMEL. Comme les PIC de MICROCHIP, tous les circuits de cette famille supportent la programmation en circuit appelée aussi ISP (pour In System Programming) ou bien encore ICSP (pour In Circuit Serial Programming).

Cette programmation, qui a lieu sous forme série, n'impose de devoir accéder qu'aux pattes : /MCLR (reset), CLK (horloge externe), SCK, MISO et MOSI du microcontrôleur ; pattes qui sont justement accessibles via le connecteur des cartes à puce Purple et Pink comme nous l'avons vu dans notre numéro de juin 2002.

Rappelons que, si vous voulez en savoir plus sur les microcontrôleurs AVR de ATMEL, nous vous recommandons vivement la lecture de l'ouvrage que nous leur avons consacré

sous le titre «Microcontrôleurs AVR - Description et mise en œuvre» publié chez DUNOD.

La réalisation d'un programmeur pour ces cartes se borne donc à celle d'un programmeur de microcontrôleur AVR de ATMEL équipé, bien sûr, d'un connecteur pour cartes à puce.

## Schéma du programmeur

Contrairement à ce que l'on pourrait penser, c'est à partir du port parallèle d'un PC, et non du port série, que la programmation d'un circuit ATMEL est la plus facile. En effet, les signaux disponibles sur le port série ne sont pas aux bons niveaux électriques (RS232 alors qu'il nous faut des niveaux TTL) et les chronogrammes ne sont pas non plus corrects. La liaison série d'un PC est en effet du type asynchrone alors que nous travaillons ici en mode série synchrone.

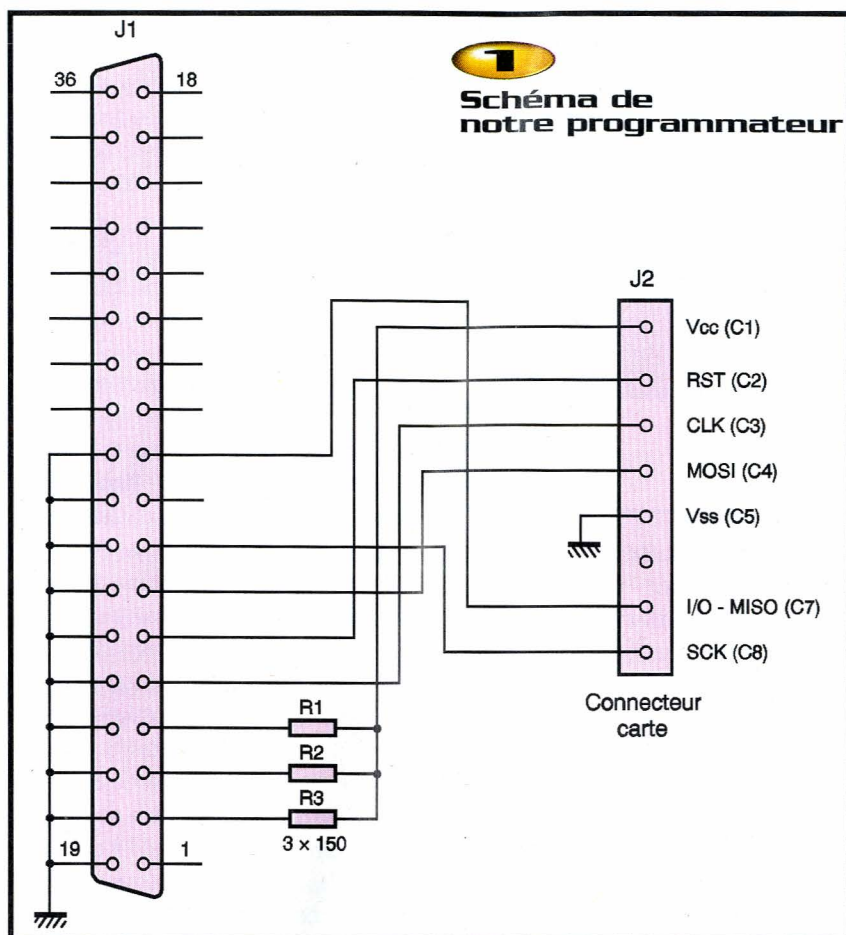
La **figure 1** présente le schéma du programmeur qui, même s'il est ici adapté aux microcontrôleurs contenus dans les cartes Purple et Pink, pourrait en fait programmer n'importe quel microcontrôleur AVR de ATMEL. Il ressemble d'ailleurs comme un frère

à celui que nous vous avons proposé, mais pour les microcontrôleurs ATMEL cette fois-ci, dans notre numéro 253 de décembre 2000.

Les lignes SCK, MISO, MOSI et RESET sont pilotées directement par des lignes de données du port parallèle du PC. La masse est évidemment reliée à la masse de la liaison parallèle tandis que l'alimentation nécessaire à la carte à programmer est prélevée, elle aussi, à partir de trois lignes de données du port parallèle via les résistances de 150  $\Omega$ . Il suffit ainsi de mettre ces trois lignes au niveau haut ou au niveau bas au moyen du logiciel de programmation pour commander l'alimentation de la carte à programmer. Cette façon de faire n'est possible qu'en raison de la très faible consommation des circuits AVR en phase de programmation.

Une ligne supplémentaire est nécessaire, par rapport à ce que nous avons expliqué ci-dessus pour la programmation en circuit, puisque nous commandons aussi XTAL1 à partir du port parallèle. En effet, si dans une application classique sur laquelle on programme le microcontrôleur, celui-ci se trouve tout naturellement muni de son horloge et peut donc fonc-





tionner, ce n'est pas le cas dans une carte à puce. Il faut donc lui fournir cette horloge depuis l'extérieur, en l'occurrence le port parallèle du PC, via la patte XTAL1 qui fonctionne alors en entrée du microcontrôleur.

## Réalisation

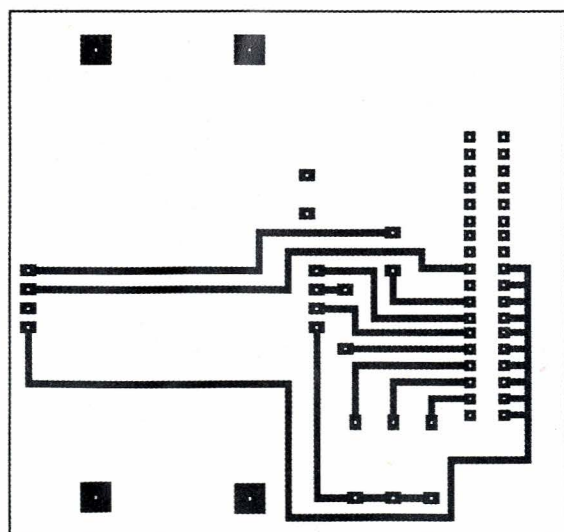
Le tracé du circuit imprimé que nous avons réalisé vous est proposé **figure 2** et le plan d'implantation, si tant est qu'il soit vraiment nécessaire, apparaît **figure 3**. Notre

programmeur est muni d'un connecteur Centronics femelle coudé à 90° permettant ainsi son branchement immédiat à l'extrémité du câble qui aboutit normalement à votre imprimante, selon une pratique que nous affectionnons tout particulièrement. Attention ! Si l'on ne trouvait par le passé qu'un modèle de connecteur pour cartes à puce, ce n'est plus le cas aujourd'hui et de nombreuses versions différentes sont disponibles. Il se peut donc que les plots de fixation en plastique de celui que vous aurez entre les mains ne « tombent » pas au-dessus des grosses pastilles que nous avons prévues à cet effet sur le dessin du circuit imprimé. Attendez donc d'avoir votre connecteur pour réaliser les perçages correspondants.

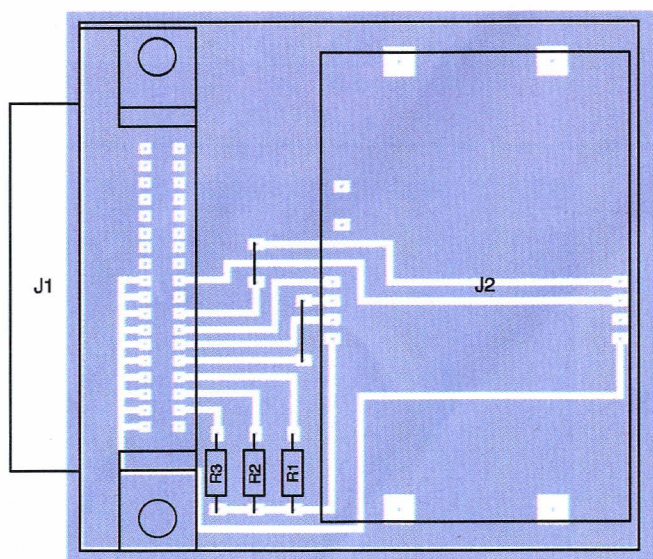
Notez aussi que, si votre connecteur est compatible ISO et AFNOR, il dispose d'un double jeu de contacts de connexion. La position AFNOR n'étant plus utilisée aujourd'hui sur les cartes à puce et ne l'ayant jamais été sur les cartes Wafer, vous devrez couper les pinoches correspondantes avant de placer le connecteur sur le circuit imprimé.

## Utilisation du programmeur

Ce programmeur doit évidemment être piloté par un logiciel approprié. Plusieurs solutions sont disponibles sur Internet. Nous avons retenu celle proposée par

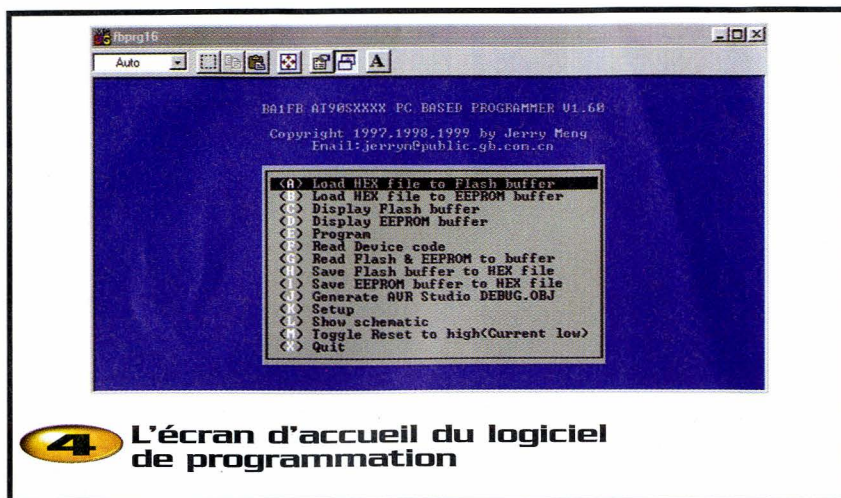


**2** Tracé du circuit imprimé du programmeur



**3** Implantation des composants





**4** L'écran d'accueil du logiciel de programmation

M. Jerry Meng, radioamateur chinois, qui le propose gracieusement en tant que free-ware. Vous pourrez donc l'utiliser sans avoir à payer les moindres droits, le copier et le redistribuer si nécessaire mais en prenant la précaution de toujours mentionner son origine et, bien sûr, sans demander la moindre rémunération en échange. Ce logiciel est disponible sur le site Internet de la revue ([www.electroniquepratique.com](http://www.electroniquepratique.com)) ainsi que sur le site Internet de l'auteur de ces lignes ([www.tavernier-c.com](http://www.tavernier-c.com)). Il est constitué du seul fichier baptisé FBPRG16.EXE que vous copierez dans le répertoire de votre choix qui deviendra alors son répertoire de travail. S'agissant d'un logiciel fonctionnant sous DOS, il est utilisable directement sous DOS ou dans une fenêtre DOS de Windows 95 ou 98 sans aucun problème. Pour le lancer, il suffit de taper son nom ou de double cliquer sur celui-ci si vous travaillez sous Windows 95 ou 98. Un écran analogue à celui visible **figure 4** s'ouvre

alors pour vous donner accès aux commandes du logiciel.

Vous pouvez raccorder votre programmeur à tout instant au port parallèle LPT1 ou LPT2 de votre PC. Par contre, veillez à ne pas placer la carte dans son connecteur tant que le logiciel n'a pas été lancé. En effet, dans le cas contraire les lignes du port parallèle peuvent être dans n'importe quel état, dépendant de ce qui a été fait sur le PC au préalable, et la carte pourrait donc se trouver alimentée de manière incorrecte lors de son insertion dans le connecteur, ce qui pourrait l'endommager.

Si vous programmez une carte Purple ou Pink du commerce, vous n'avez aucune précaution particulière à prendre. S'il s'agit d'un modèle de réalisation personnelle, tel ceux vus dans notre numéro de juin 2002, il faut veiller à mettre en place les straps  $S_1$  et  $S_2$  pendant cette phase de programmation.

Bien que l'utilisation du logiciel ne présente

pas vraiment de difficulté, sa seule disponibilité en langue anglaise nous a incités à vous proposer ci-dessous un petit résumé de son mode d'emploi. Après deux ou trois utilisations, vous constaterez cependant qu'il vous devient bien vite inutile.

## Mode d'emploi du logiciel de programmation

Le programme se lance sous DOS en frappant son nom (FBPRG16) et sous Windows 95 ou 98 en double-cliquant sur le nom de fichier correspondant. Dans les deux cas, la fenêtre visible **figure 4** (ou son seul contenu sous DOS) s'affiche.

La barre en vidéo inversée peut être déplacée avec les touches fléchées du curseur mais il est également possible d'accéder immédiatement à une commande en frappant sa lettre code rappelée entre parenthèses au début de chaque ligne.

Lorsqu'une commande propose plusieurs options (cas de la commande Setup par exemple), il faut frapper «entrée» pour les faire défiler. De même, pour valider une commande ou un choix il faut également frapper «entrée».

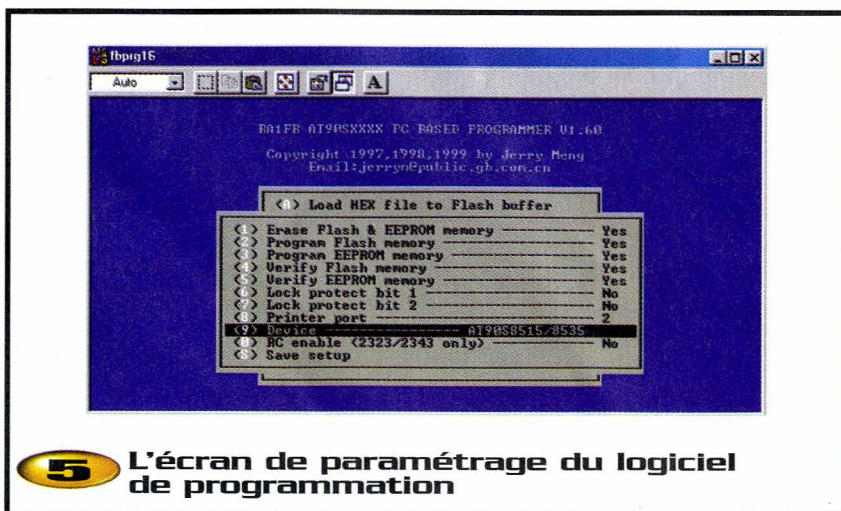
Bien que le descriptif des commandes affichées à l'écran soit assez explicite voici, le rôle et les fonctions de chacune d'elles classées par lettre code.

A : Charge un fichier au format normalisé Intel HEX (produit par l'assembleur AVR notamment) dans la mémoire tampon ou buffer de programme. La commande demande, en bas d'écran, le nom du fichier concerné qui doit être dans le répertoire contenant le logiciel de programmation.

B : Charge un fichier au format normalisé Intel HEX dans la mémoire tampon ou buffer de l'EEPROM de données du microcontrôleur de la carte. La commande demande également le nom du fichier concerné qui doit être dans le répertoire contenant le logiciel de programmation.

C : Affiche le contenu de la mémoire tampon de programme. L'affichage s'arrête automatiquement lorsque l'écran est plein. Vous pouvez alors terminer l'affichage en frappant «escape» ou «echap.» ou bien continuer l'affichage en frappant n'importe quelle touche.

D : Affiche le contenu de la mémoire tampon de l'EEPROM de données du microcontrôleur de la carte. L'affichage s'arrête



**5** L'écran de paramétrage du logiciel de programmation



automatiquement lorsque l'écran est plein. Comme pour la commande C, vous pouvez terminer l'affichage en frappant «escape» ou «échap.» ou bien continuer l'affichage en frappant n'importe quelle touche.

E : Programme le circuit préalablement sélectionné avec la commande «Setup» avec les contenus des mémoires tampons de programme et d'EEPROM de données. La progression du processus est affichée sur l'écran et toute erreur est signalée.

F : Lit le code interne du circuit. Cette commande permet d'afficher le code interne du circuit qui indique le fabricant et, dans une certaine mesure, le type de circuit. Cette commande ne fonctionne pas si les bits de sécurité ont été programmés.

G : Cette commande lit le contenu des mémoires EEPROM de données du microcontrôleur de la carte et de programme de ce dernier et les place dans les mémoires tampons correspondantes. Cette commande ne fonctionne pas si les bits de sécurité ont été programmés. On retrouve alors dans les mémoires tampons, à chaque adresse, une donnée égale à cette dernière (00 à l'adresse 00, 01 à l'adresse 01 et ainsi de suite).

H : Sauvegarde le contenu de la mémoire tampon de programme dans le fichier de votre choix qui sera au format normalisé Intel HEX. La commande demande le nom du fichier concerné qui sera placé dans le répertoire contenant le logiciel de programmation.

I : Fonctionne comme la commande H mais pour la mémoire tampon d'EEPROM de données du microcontrôleur.

J : Génère, avec le contenu de la mémoire tampon de programme, un fichier compatible du logiciel de simulation AVR Studio.

K : Cette commande donne accès à une nouvelle fenêtre visible figure 5 qui permet un certain nombre de sélections décrites à la fin de cette notice. La sortie de cette commande se fait en validant le S pour «Save setup».

L : Cette commande ne sert à rien car elle permet juste de faire afficher à l'écran un schéma synthétique du programmeur.

M : Cette commande permet de changer alternativement l'état de la ligne RESET du circuit à programmer. Elle indique aussi l'état courant de cette ligne. Lorsqu'elle est à l'état haut (high) le circuit est en mode nor-

mal : lorsqu'elle est à l'état bas (low) le circuit est en mode programmation.

X : Permet de quitter le logiciel et de revenir au DOS ou à Windows 95 ou 98 selon l'origine de l'appel du programme.

La commande K ou «Setup» donne accès à un certain nombre d'options repérées par des chiffres ; options que voici.

1 : Permet d'effacer ou non les mémoires de programme et EEPROM de données du microcontrôleur avant programmation. Notez que si vous souhaitez seulement effacer un circuit, il faut valider cette fonction et désélectionner les fonctions 2 et 3 ci-dessous.

2 : Permet à la commande E de programmer ou non la mémoire de programme.

3 : Permet à la commande E de programmer ou non la mémoire EEPROM de données du microcontrôleur.

4 : Permet de vérifier ou non la mémoire de programme.

5 : Permet de vérifier ou non la mémoire EEPROM de données du microcontrôleur.

6 : Permet de verrouiller ou non le 1er bit de protection.

7 : Permet de verrouiller ou non le 2ème bit de protection.

8 : Permet de choisir le port parallèle utilisé par le programmeur (1 ou 2).

9 : Permet de choisir le type de circuit à programmer au moyen de la fenêtre qui s'ouvre alors. Il suffit d'amener la barre en vidéo inversée sur le circuit choisi ou de taper directement le numéro placé en face de sa référence. Vous choisirez, bien évidemment, un circuit en rapport avec celui

contenu dans votre carte : AT90S8515 dans le cas de la carte Purple et AT90S2343 dans le cas de la carte Pink. O : Permet de valider ou non l'oscillateur RC interne sur les circuits 2323 et 2343 seulement.

S : Permet de sortir de la commande tout en validant et mémorisant les choix préalablement faits. Attention ! Ces choix seront utilisés par défaut lors du prochain lancement du logiciel.

Malgré son interface un peu «spartiate» due à son fonctionnement sous DOS, ce programme est parfaitement fonctionnel et donne toute satisfaction pour la programmation de ces cartes.

D'autres logiciels, disponibles sur Internet, résultent du «piratage» de logiciels commerciaux ; il est donc hors de question que nous vous les présentions ici.

**C. TAVERNIER**

[www.tavernier-c.com](http://www.tavernier-c.com)

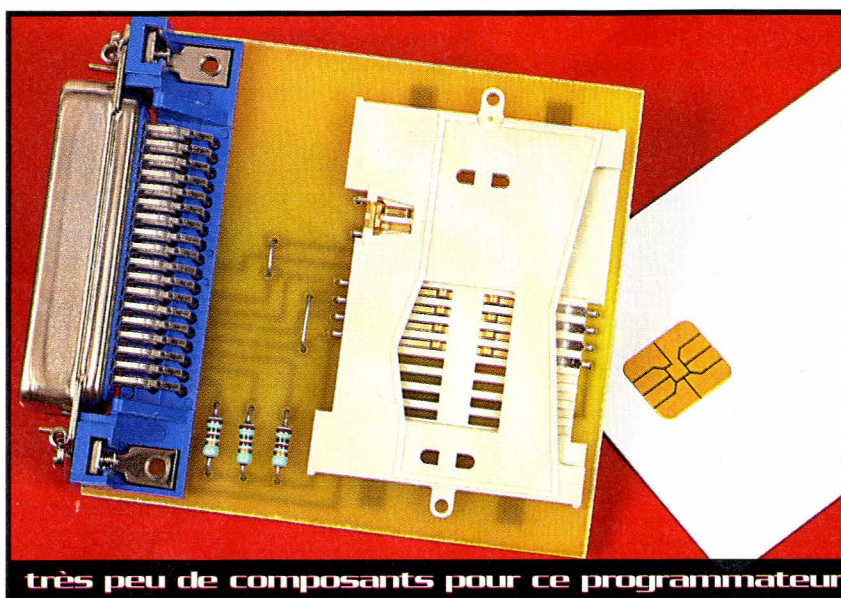
## Nomenclature

**R<sub>1</sub> à R<sub>3</sub> : 150 Ω 1/4W 5%**

**(marron, vert, marron)**

**J<sub>1</sub> : connecteur Centronics femelle  
coudé à 90° pour circuit imprimé**

**J<sub>2</sub> : connecteur pour carte à puce ISO  
format ID 1 (normal), ITT Cannon,  
Molex ou compatible**



**très peu de composants pour ce programmeur**







# SAINT-QUENTIN RADIO

## ROBOTS EN KIT VELLEMAN

### MICROBUG COURANT MK127

Robot miniature en forme d'insecte, le Microbug est en permanence à la recherche de la lumière : propulsion par deux moteurs à châssis ouvert, réglage de la photosensibilité, réglage du comportement. Les diodes LED indiquent le sens de la marche. Il s'arrête dans l'obscurité totale. Alim. 2 piles LR3 de 1,5 V non fournies. Prix : **13,95 €**

### MICROBUG RAMPANT MK129

Robot miniature en forme d'insecte, le Microbug est en permanence à la recherche de la lumière : propulsion par deux moteurs à châssis ouvert, réglage de la photosensibilité, réglage du comportement. Vitesse réglable, choix entre deux démarrages. Les diodes LED indiquent le sens de la marche. Le robot s'arrête dans l'obscurité totale. Alim. 2 piles LR3 de 1,5 V non fournies. Prix : **18 €**

## LECTEUR/ÉDITEUR POUR CARTE SIM

### GSCR

Ce lecteur/éditeur permet de copier, modifier, et mémoriser les données de l'annuaire de votre carte SIM (téléphone portable, etc.). Sous Windows 95, 98 ou NT, il est livré avec logiciel CD-ROM et cordon. Prix : **30,34 €**

## CONNECTIQUES ET CORDONS

- cordon USB (A) mâle/mâle 3 m **5,34 €**
- fiche mâle USB (A) à souder **2,30 €**
- USB (A) châssis **1,83 €**
- fiche mâle USB (B) à souder **2,30 €**
- USB (B) châssis **1,83 €**
- adaptateur USB (M)/USBB (M) **5,95 €**
- adaptateur USB (M)/USBB (F) **5,95 €**
- fiche SVHS M/dorée **3,35 €**
- câble Hi density vidéo le mètre **3,35 €**
- 2 x 75  $\Omega$  blindé  $\phi$  8 mm **3,35 €**

	5 m	10 m	15 m
cordon SVGA M/M	18,75 €	33,39 €	41,01 €
cordon SVGA M/F	19,51 €	33,39 €	41,01 €

cordon SVHS 4 br 1,8 M **5,49 €** - 5 m **8,54 €** - 10 m **12,96 €**

## TRANSISTORS ET CIRCUITS INTÉGRÉS

AD 818 ..... 5,95 €	IRFP 240 ..... 4,88 €	LT 1028 ..... 14,48 €	MJ 15025 ..... 5,03 €
AD 820 ..... 4,57 €	IRFP 350 ..... 5,79 €	LM 3886 ..... 9,30 €	MJE 340 ..... 0,76 €
AD 822 ..... 5,34 €	HM 628-512 ..... 24,24 €	MAX 038 ..... 23,78 €	MJE 350 ..... 0,76 €
IRFP 150 ..... 6,71 €	LM 317K ..... 3,81 €	MAX 232 ..... 1,83 €	UM3750 ..... 2,29 €
IRF 530 ..... 1,83 €	LM 317HVK ..... 10,37 €	MJ 15001 ..... 1,83 €	NE5534AN ..... 1,07 €
IRF 540 ..... 2,29 €	LM 338K ..... 8,38 €	MJ 15002 ..... 3,20 €	OPA 604 ..... 4,42 €
IRF 840 ..... 2,74 €	LM 395T ..... 4,12 €	MJ 15003 ..... 3,35 €	OPA 627 ..... 22,71 €
IRF 9530 ..... 2,29 €	LM 675T ..... 7,01 €	MJ 15004 ..... 3,51 €	OPA 2604AP ..... 4,57 €
		MJ 15024 ..... 5,03 €	TDA 7294 ..... 11,43 €

## MICROCONTRÔLEURS ATMEL ET MICROCHIP

AT89C2051-24PC ..... 6,10 €	PIC12C509-04/P ..... 3,96 €	PIC16F84-20P ..... 10,37 €
AT89C51-20PC ..... 5,79 €	PIC12C509-04/JW ..... 27,29 €	PIC16F876 ..... 10,98 €
AT89S8252-24PC ..... 13,57 €	PIC16C54A-04/P ..... 4,42 €	M24C16P ..... 2,29 €
AT89C53-24PI ..... 9,91 €	PIC16C54A/JW ..... 11,59 €	M24C32 ..... 2,90 €
PIC12C508-04/P ..... 2,90 €	PIC16C65A/JW ..... 22,11 €	24C64 ..... 2,74 €
PIC12C508-04/SM CMS ..... 2,90 €	PIC16C74A/JW ..... 32,93 €	MC88HC11A1FN ..... 13,57 €
PIC12C509-04/S CMS ..... 3,51 €	PIC16F84/04P ..... 7,47 €	

## CIRCUITS IMPRIMÉS

Epoxy 8/10 présens. 1F 100 x 160 <b>3,96 €</b>	Epoxy présens. 1F 100 x 160 <b>3,96 €</b>
Epoxy 8/10 présens. 1F 200 x 300 <b>13,11 €</b>	Epoxy présens. 1F 200 x 300 <b>12,04 €</b>
Epoxy 8/10 présens. 2F 100 x 160 <b>5,79 €</b>	Epoxy présens. 2F 100 x 160 <b>5,03 €</b>
Epoxy 8/10 présens. 2F 200 x 300 <b>14,03 €</b>	Epoxy présens. 2F 200 x 300 <b>15,09 €</b>

Prix donnés à titre indicatif pouvant varier selon les cours de nos approvisionnements.

**EXPEDITION COLISSIMO ENTREPRISE (\*) UNIQUEMENT : mini 15,24 € de matériel Tarifs postaux Ile de France (75-77-78-91-92-93-94-95) : 0-250 g : 4,30 € ; 250g-2kg : 5,80 € ; 2kg-5kg : 8,80 € ; 5 kg-10 kg : 11 € ; 10 kg-15 kg : 15 €. Contre-remboursement : + 4,30 € paiement : chèque, mandat, carte bleue, DOM-TOM et étranger nous consulter. Horaires : du lundi au vendredi de 9 h 30 à 12 h 30 et de 14 h à 18 h 30. Le samedi de 9 h 30 à 12 h 30 et de 14 h à 17 h.**

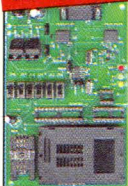
(\*) équivaut à un recommandé

**Horaires : du lundi au vendredi de 9 h 30 à 12 h 30 et de 14 h à 18 h 30  
le samedi de 9 h 30 à 12 h 30 et de 14 h à 17 h**

## Nouveau ! sélection de kits Velleman

### NOUVEAU

### PROGRAMMATEUR XP 02



Le programmeur XP02 est un lecteur/programmeur de cartes à puces (type ISO 7816) et de composants. Il permet de lire et de programmer :  
- Les cartes à puces (Goldcards, Silvercard, Funcard, Jupitercard,...) - Les cartes EEPROM à bus I2C (Dx000,...) - Les cartes SIM (GSM,...)  
- Les composants EEPROM séries (famille 24Cxx,...)  
- Les composants PIC de MICROCHIP (famille PIC12C50x, PIC16X84, PIC16F87x,...). Il fonctionne sur tous les ports séries de compatible PC et il est compatible avec de nombreux logiciels. Livré avec cordon port série, notice d'utilisation et disquette

**Prix 89,50 €**

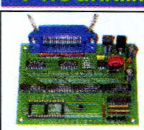
### PROGRAMMATEUR ATM-01

L'ATM-01 permet de programmer la nouvelle génération des microcontrôleurs en technologie RISC 8 bits de chez Atmel, famille AT89S, AT90S, ATtiny et ATmega. Le circuit se branche sur le port série de tout compatible PC et possède des supports tulipes 8, 20, 28 et 40 broches permettant la programmation des différents modèles de composants, les ATmega nécessitant un adaptateur supplémentaire. Il programme également les 24Cxx. Le logiciel très complet fonctionne sous Windows 95/98/NT/2000. Sans alim.

**Prix : 59 € ttc**



### PROGRAMMATEUR/LECTEUR/COPIEUR EPROM EPR-01A

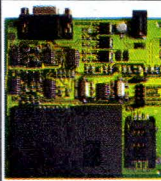


L'EPR-01A permet de lire, copier et programmer les EPROMS (famille 27xxx, 27Cxxx) et les EEPROMS parallèle (famille 28xxx, 28Cxxx) de 24 à 28 broches. Les tensions de programmation disponibles sont de 12V, 12,5V, 21V et 25V. La carte se branche sur le port parallèle de tout compatible PC et est équipée d'un support tulipe 28 broches permettant la programmation des différents composants. Le logiciel convivial fonctionne sous DOS avec des fenêtres et des menus déroulant.

**Prix : 89 € ttc**

### NOUVEAU

### CAR-04 LECTEURS PROGRAMMATEURS CARTE À PUCE



Le CAR-04 est un lecteur/programmeur/copieur de cartes à puces compatible avec les modes de programmations Phoenix, Smartmouse, I2Cbus, AVR/SPIprog et PIC/JDMprog permettant entre autre de lire et programmer les WaferCard (PIC16C84, PIC16F84), les GoldCard (PIC16F84+24LC16), les SilverCard (PIC16F876+24LC64), les JupiterCard (AT90S2343+24C16), les FunCard (AT90S8515+24C64), les cartes EProms à Bus I2C (24Cxx, D2000), les cartes SIM de téléphone portable ainsi que la mémoire de différents types de cartes asynchrones à microprocesseurs. La fréquence de fonctionnement de l'oscillateur peut être réglée sur 3,579MHz ou 6,000MHz. Le CAR-04 se connecte sur le port série de tout compatible PC (cordon fourni). Il est équipé de protections contre les inversions de polarités et les courts circuits. Il possède en standard un connecteur de cartes à puces aux normes ISO7816 ainsi qu'un connecteur micro-SIM et fonctionne sous Windows95/98/NT/2000/ME/XP.

**CAR-04 : 95 € ttc**

### CARTE À PUCE VIERGE GOLD CARD

Carte à puce vierge «Gold Card» (format carte téléphonique)  
PIC16F84 + 24C16 intégrés  
Silver Card (PIC16F876 + 24C32)

**Prix : la pièce 14 € ttc**

**Prix : la pièce 22 € ttc**

### WAFER CARD

Circuit imprimé époxy 8/10e pour lecteur de carte à puce, vierge, sérigraphié - tous métal - vernis épargne. Ce circuit accepte les composants de la famille des PIC exemple 16fxx et des EEPROM type 24cxx permet de réaliser des montages de type contrôle d'accès, serrure codée à carte, jeux de lumière programmable, monnayeur électronique et autres montages programmables...

**Prix : la pièce 5,95 € ttc**



**SAINT-QUENTIN RADIO 6, rue Saint-Quentin, 75010 Paris - Tél. : 01 40 37 70 74 - Fax : 01 40 37 70 91**

# Réservez dès à présent notre catalogue

*Pour cela, joignez 4 timbres à 0,46€.  
Vous recevrez le catalogue courant novembre 2002.*

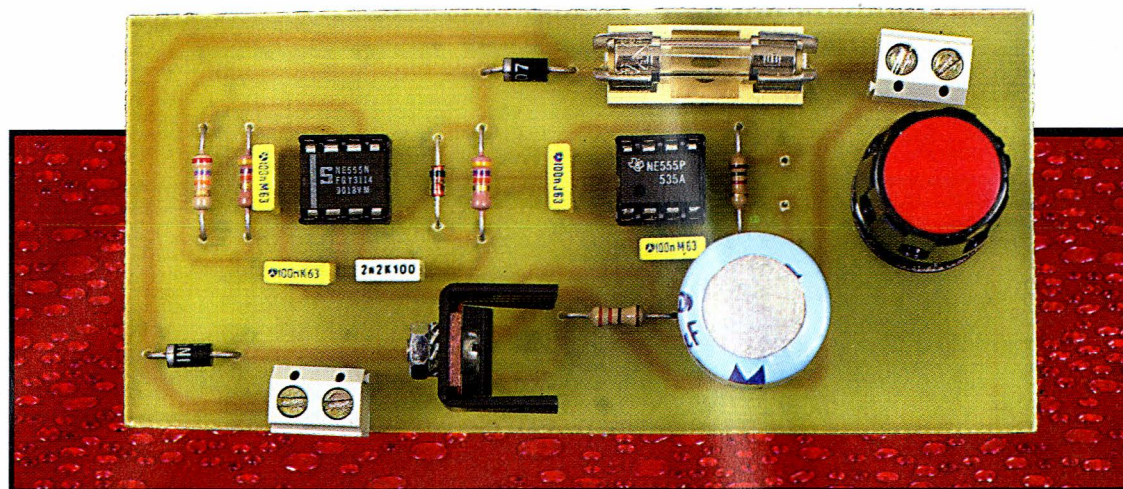
Veuillez inscrire ci-dessous votre adresse

Bon à découper et à nous faire parvenir ✂



# Hacheur

pour fil chaud



## Principe de la découpe

Nous n'allons pas décrire dans ces colonnes la façon d'utiliser ce fil, bien connue des modélistes.

Notre propos consistera seulement à décrire une carte s'intercalant entre la batterie d'alimentation et le fil de découpe, permettant de contrôler facilement le courant, donc la température.

Il s'agit simplement d'utiliser une corde à piano traversée par un courant constant. En la choisissant assez fine, sa résistance n'est pas négligeable et la puissance dissipée (échauffement par effet Joule) sera fonction du courant.

Ce fil est suffisamment chaud pour faire fondre le polystyrène. Il s'agit là d'un accessoire idéal pour façonner, par exemple, des ailes d'avion, de planeur ou des coques en tous genres.

Certains n'hésitent pas à connecter la corde à piano directement sur une batterie de voiture. Ceci permet effectivement une découpe, mais le fil est amené au rouge ce qui entraîne un dégagement de fumées nocives, sans compter un aspect pas toujours très esthétique.

## Principe du hacheur

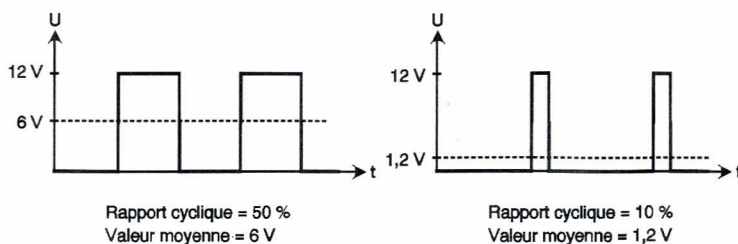
Pour éviter les problèmes d'échauffement d'un régulateur, nous avons choisi d'utiliser un petit hacheur extrêmement simple à construire. Pour ceux de nos lecteurs qui ne seraient pas encore familiarisés avec ce principe, nous allons brièvement l'exposer.

Il s'agit d'alimenter une charge directement avec la tension batterie pendant un temps que l'on contrôle. Par exemple, en supposant que l'on a une batterie 12V, on peut alimenter une résistance quelconque pendant 50% du temps. La résistance "voit" alors une tension moyenne de  $12 \times 50\% = 6V$ . Si ce pourcentage (appelé rapport cyclique) est de 10%, la tension moyenne sera alors de

$12 \times 10\% = 1,2V$ . la simple application de la loi d'Ohm  $I=U/R$  nous montre que le courant moyen varie dans la même proportion. Ceci est illustré par la **figure 1**.

La tension d'alimentation étant appliquée, seulement une partie du temps, on dit qu'elle est hachée d'où le nom de hacheur. Dans notre cas, ce "hachage" se fera environ 200 fois par seconde.

Le très grand intérêt de ce système est que la commutation se fait par un transistor qui sera soit bloqué, soit saturé. À l'état bloqué, ce composant, n'étant traversé par aucun courant, ne dissipe évidemment aucune puissance et, à l'état saturé, la chute de tension collecteur/émetteur est faible, de même que la puissance dissipée.



## Principe du hacheur

Il ne s'agit pas là d'un fil à couper le beurre, encore que...

Le fil chaud est très utilisé en modélisme pour découper des formes en polystyrène. Le module que nous vous proposons de réaliser permet de contrôler la température de ce fil.

Il pourra aussi vous servir pour contrôler la vitesse d'un petit moteur à courant continu, du genre de ceux utilisés dans les mini-perceuses ou en robotique.



## Schéma fonctionnel

Il vous est donné en **figure 2**. Pour l'analyser nous allons nous aider du chronogramme donné en **figure 3**.

Tout d'abord, nous trouvons le bloc intervalle qui va cadencer le système. Il génère un signal carré dont la durée correspondra à l'intervalle entre deux périodes d'alimentation de la charge. Cette durée est fixe. Le second bloc est un dérivateur qui va mettre ce signal carré en forme en transformant ses flancs en impulsions. Nous verrons, par la suite, que seules les impulsions correspondant aux fronts descendants seront conservées.

Le bloc suivant permet de générer le créneau qui correspondra au temps d'alimentation de la charge. C'est sur ce temps que vous agirez pour régler le courant moyen dans le fil chaud. Un potentiomètre vous permettra d'ajuster le rapport cyclique entre environ 10% et 90%.

Pour terminer, ce signal attaque ensuite l'élément de puissance qui permet de hacher l'alimentation à 200 Hz.

## Analyse du schéma

Vous pouvez trouver ce schéma en **figure 4**. Tout d'abord, pour assurer la fonction intervalle, nous trouvons  $U_1$  qui est un bien classique 555 monté en astable. La fréquence du signal rectangulaire est fixée par  $R_1$ ,  $R_2$  et  $C_1$ .

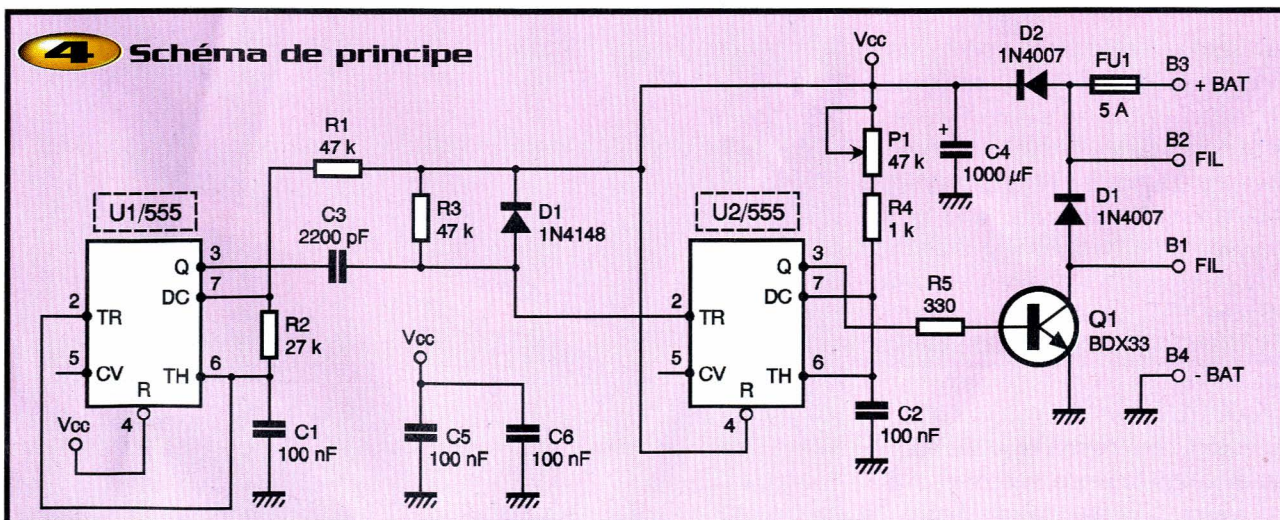
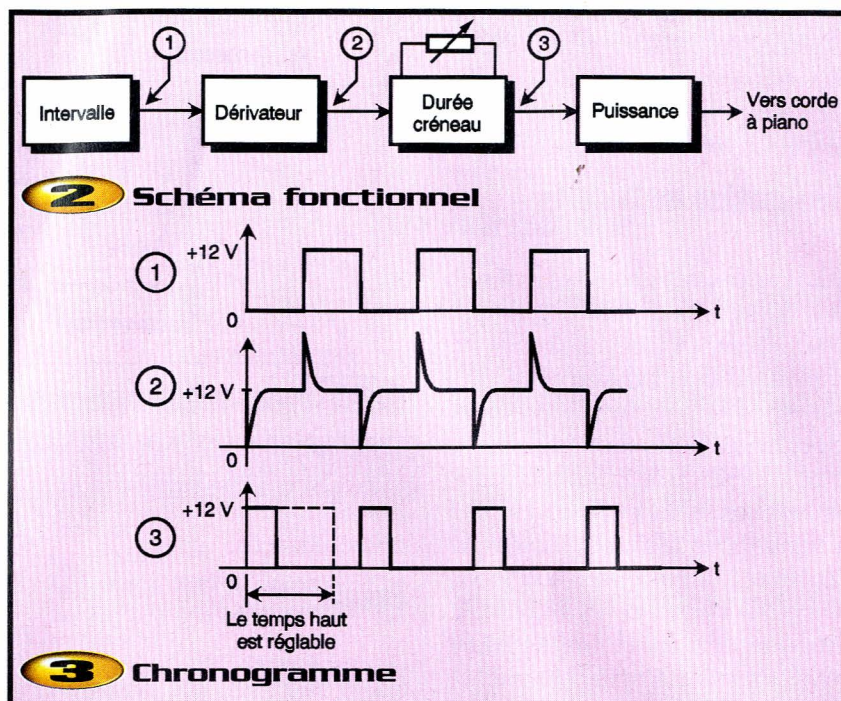
Nous trouvons ensuite le dérivateur constitué de  $C_3$  et  $R_3$ . Nous devrions trouver sur sa sortie des impulsions en lancée négative et en lancée positive. Ces dernières ne nous sont d'aucune utilité et sont mêmes néfastes car leur valeur crête est supérieure à la tension d'alimentation. La diode  $D_1$  est donc présente pour écrêter tout ce qui est supérieur à  $V_{CC}$ .

Il nous reste donc les impulsions en lancée négative qui vont nous permettre de commander  $U_2$ , qui est encore un 555, mais cette fois monté en monostable. Chaque fois que le niveau sur son entrée de commande TR passe en dessous de  $1/3V_{CC}$ , c'est à dire 4V, il génère un créneau dont la durée dépend de  $P_1$ ,  $R_4$  et  $C_2$ .

La sortie de ce monostable attaque alors le transistor  $Q_1$  qui est l'élément de puissance chargé de commuter la tension d'alimenta-

tion de notre fil chaud.  $D_1$  est la diode dite "de roue libre" qui permet d'éliminer les surtensions dues à la commutation.

Mis à part les traditionnels condensateurs de découplage  $C_5$  et  $C_6$ , le fusible de protection  $FU_1$ , il ne reste plus sur notre schéma que  $D_2$  et  $C_4$  qui peuvent vous intriguer. Ces deux éléments sont là pour permettre d'avoir une alimentation parfaite de l'astable et du monostable dans tous les cas. En effet, vous pouvez choisir de ne pas alimenter votre montage à partir d'une tension continue issue d'une batterie ou d'une alimentation, mais à partir d'un chargeur de batterie. Dans ce dernier cas, la tension n'est pas continue mais simplement redressée.  $D_2$  se comporte alors





comme la diode d'un redressement mono alternance et  $C_4$  joue le rôle du condensateur de filtrage. Quant au fil chaud, il s'accommode parfaitement d'une tension simplement redressée et hachée.

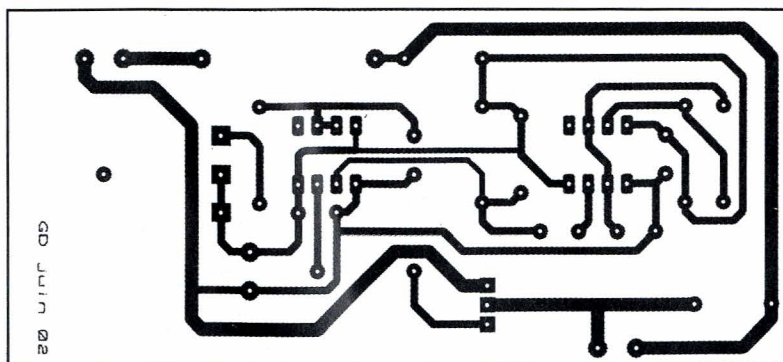
## Réalisation de la carte

Vous trouverez le circuit imprimé en **figure 5** et l'implantation en **figure 6**. La carte est en époxy simple face avec un emplacement prévu pour le potentiomètre. En ce qui concerne la gravure, vous pouvez constater que le côté cuivre est très simple et aéré. La gravure directe est donc parfaitement possible. Dans tous les cas, veillez à avoir les pistes de la partie puissance suffisamment larges car elles devront véhiculer un courant relativement important. Si elles étaient trop étroites, elles s'échaufferaient en même temps que le fil chaud ! Un bon étamage de ces pistes est conseillé. Pour les connexions, nous avons adopté des borniers à vis qui sont très pratiques. L'écartement de 5mm entre leurs broches est, en principe, standard. Le seul élément dont les cotes pourraient quelque peu différer est le support de fusible.

Le câblage lui-même appelle peu de commentaires particuliers. Comme toujours, facilitez-vous la tâche en travaillant par ordre d'épaisseur des composants, en commençant par les moins épais. N'oubliez pas de percer, préalablement à 10 mm, l'emplacement du canon de potentiomètre. Si tous vos composants sont correctement soudés et dans le bon sens, le fonctionnement sera immédiat sans le moindre réglage.

## Réalisation de l'outil de coupe

Le fil est une simple corde à piano. Pour une longueur de l'ordre de 50 cm, un diamètre de 0,2 à 0,3 mm est idéal. Pour des longueurs plus importantes, il sera nécessaire d'augmenter ce diamètre pour des raisons de rigidité mais, surtout, pour que la résistance du fil ne dépasse pas les 3 à 4  $\Omega$ . Le support que nous avons adopté (**figure 7**) est formé d'une baguette de plastique de 10x10x500 mm, aux extrémités de laquelle nous avons vissé deux chutes d'époxy de 10x80 mm. Ces dimensions sont, bien entendu, largement adaptables selon l'usage que vous ferez de cet accessoire. La corde à piano est tendue à



**5** Circuit imprimé côté cuivre

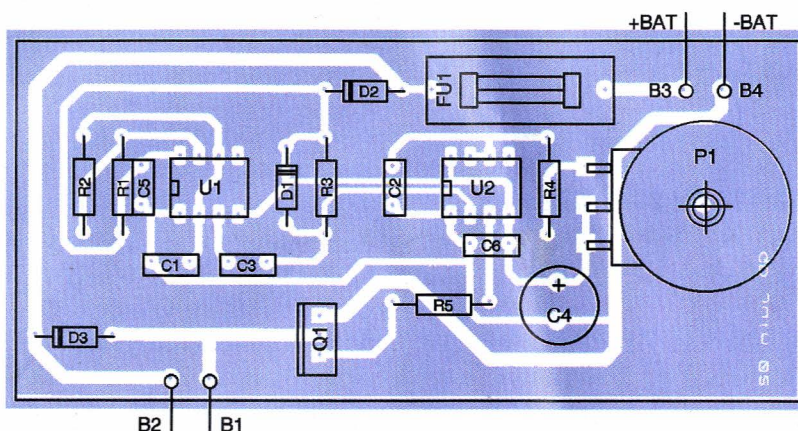
l'aide de deux dominos électriques (débarassés de leur habillage plastique) qui assurent à la fois la fixation mécanique et le contact électrique.

## Essais

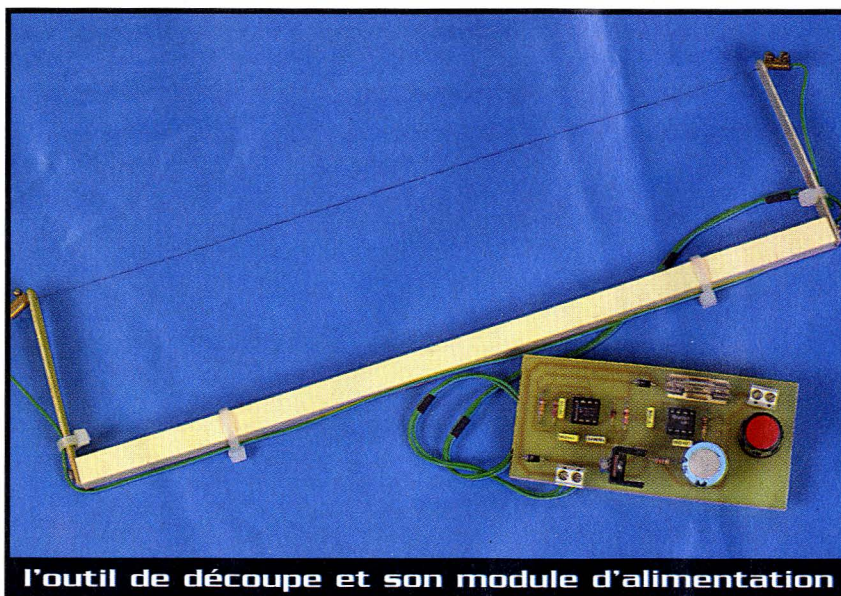
La source d'alimentation peut être à peu près quelconque, il suffit qu'elle soit de

l'ordre de 10 à 15V et qu'elle puisse fournir jusqu'à 3A.

Il suffit de câbler les deux borniers et de mettre le potentiomètre au minimum (sens inverse des aiguilles d'une montre). Dès la mise sous tension, vous pourrez constater que vous pouvez faire varier presque instantanément la température de la corde à piano en agissant sur la commande.

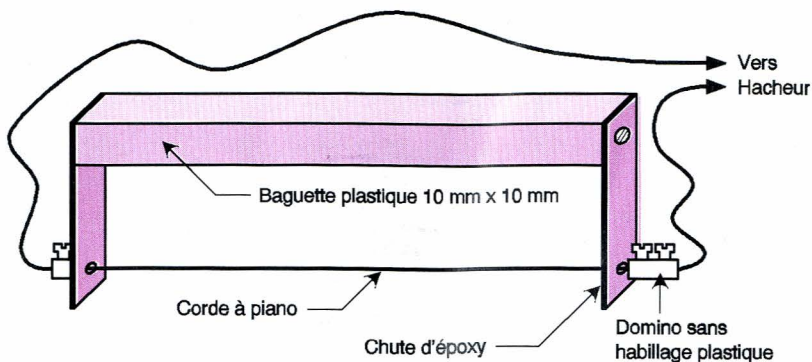


**6** Implantation des composants



**L'outil de découpe et son module d'alimentation**





## 7 Croquis exemple outil de découpe

### Nomenclature

$R_1, R_3$ : 47 k $\Omega$ 1/4W (jaune, violet, orange)	$D_1$ : 1N4148
$R_2$ : 27 k $\Omega$ 1/4W (rouge, violet, orange)	$D_2, D_3$ : 1N4007
$R_4$ : 1 k $\Omega$ 1/4W (marron, noir, rouge)	$B_1, B_2$ : borniers 5mm fil chaud
$R_5$ : 330 $\Omega$ 1/4W (orange, orange, marron)	$B_3, B_4$ : borniers 5mm alimentation 12V
$P_1$ : potentiomètre 47 k $\Omega$	$FU_1$ : fusible 5A
$C_1, C_2, C_5, C_6$ : 100 nF/63V film plastique	2 supports de circuit intégré 8 broches
$C_3$ : 2200 pF/63V film plastique	1 dissipateur pour transistor boîtier T0220
$C_4$ : 1000 $\mu$ F/25V chimique	1 bouton potentiomètre
$U_1, U_2$ : NE555 ou LM555	1 domino petit modèle
$Q_1$ : BDX33 (version A ou B ou C ou D)	Corde à piano, baguette plastique

Pour effectuer vos découpes, réglez la température à la valeur minimum pour fondre correctement le polystyrène. Il est inutile d'aller au-delà, la coupe ne sera pas meilleure et les dégagements de fumée deviennent importants.

### Pour terminer

Ce module peut rendre service au modéliste désireux de faire certaines découpes, mais il peut aussi permettre de commander, dans les mêmes conditions, de petits moteurs à courant continu.

Vous pouvez l'utiliser pour régler la vitesse du moteur de propulsion d'un robot ou, tout simplement, pour régler la vitesse de votre mini-perceuse.

Dans tous les cas, il suffit de connecter le moteur à la place du fil chaud.

Un tout dernier conseil : ne vous brûlez pas !

G. DURAND

768 pages, tout en couleurs

Valeur 5,00€



Nouveau

## Catalogue Général

**Selectronic**  
L'UNIVERS ELECTRONIQUE

Connectique, Electricité.  
Outillage. Librairie technique.  
Appareils de mesure.  
Robotique. Etc.

Plus de 15.000 références

Coupon à retourner à : **Selectronic B.P 513 59022 LILLE Cedex**

☐ OUI, je désire recevoir le "**Catalogue Général 2003**" **Selectronic** à l'adresse suivante  
(ci-joint 10 timbres au tarif "LETTRE" en vigueur (0,46€ au 1er janvier 2002)) :

IPC

Mr. / Mme : ..... Tél : .....

N° : ..... Rue : .....

Ville : ..... Code postal : .....

"Conformément à la loi informatique et libertés n° 78.17 du 6 janvier 1978, Vous disposez d'un droit d'accès et de rectification aux données vous concernant"



# Surveillez la qualité du Réseau EDF 220V



Tout le monde sait bien que la stabilité de la tension 220V fournie aux abonnés du réseau EDF peut être affectée par des changements brusques de la demande des consommateurs.

En hiver, par exemple, les consommateurs font volontiers appel au chauffage électrique entre 6H et 8H du matin, ce qui provoque parfois quelques problèmes de régulation pour EDF. Les conséquences pour les usagers sont loin d'être égales, car elles dépendent de la situation géographique de l'abonné et de la qualité de son raccordement au réseau.

Avant de brancher des équipements fragiles sur vos prises 220V (tels que des ampoules faibles consommation qui durent plus longtemps, à condition de ne pas les exposer à des tensions élevées), il est utile d'avoir une idée de la qualité du courant qui vous est fourni par le réseau EDF. C'est le but du petit montage que nous vous proposons de réaliser ici.

## Schéma

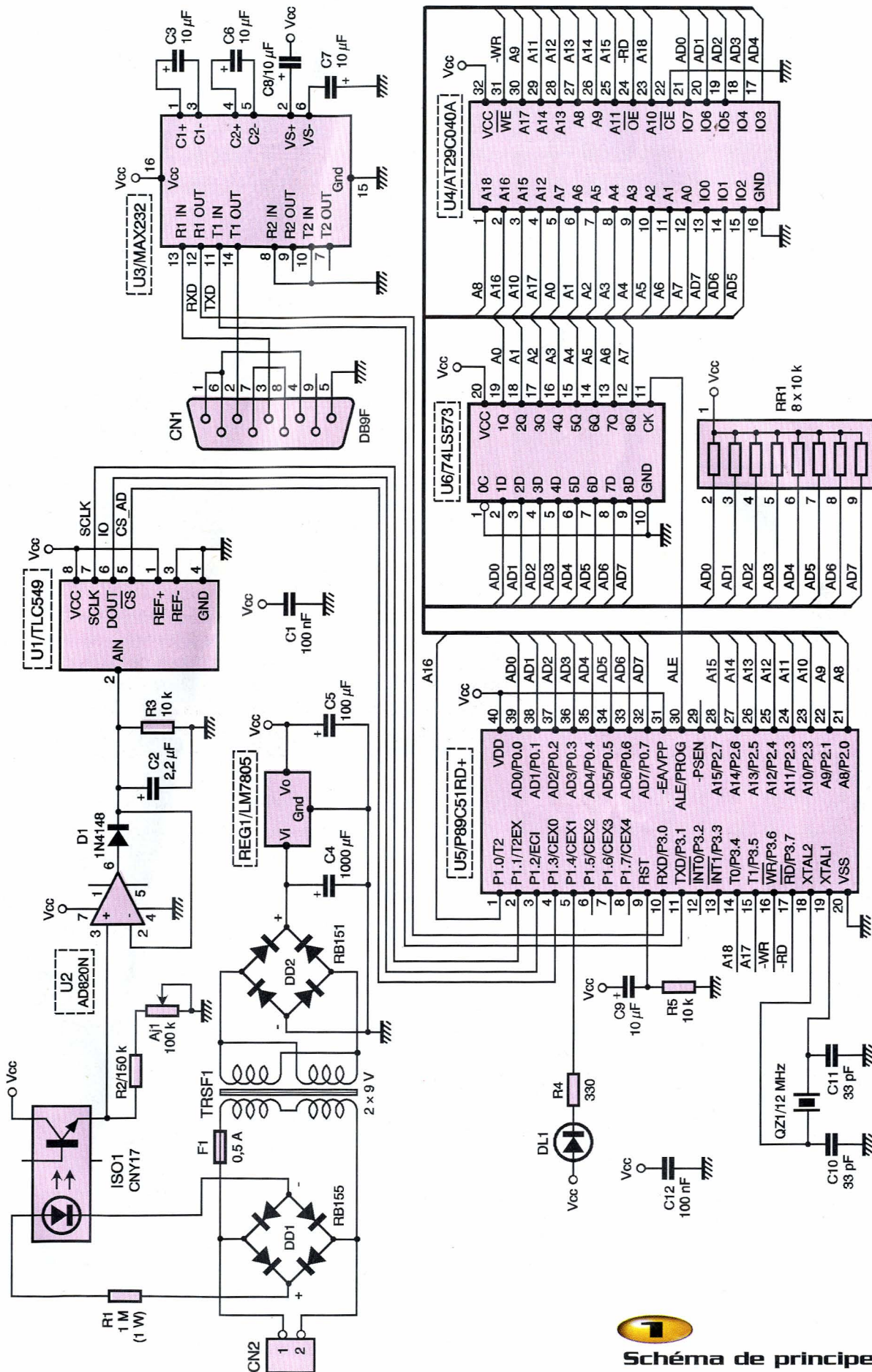
Le schéma de notre montage est reproduit en **figure 1**. Le cœur du système est articulé autour d'un microcontrôleur P89C51 auquel est associé une mémoire FLASH externe. Le latch  $U_6$  démultiplexe le poids faible du bus d'adresse qui est transmis alternativement avec le bus des données sur le port P0. Le circuit  $U_6$  est synchronisé par le signal ALE qui est fourni par le microcontrôleur. Les lignes de données et les lignes d'adresse sont reliées à la mémoire FLASH ( $U_4$ ) dans le désordre le plus total afin de simplifier le dessin du circuit imprimé. Ceci n'est pas gênant puisque le même

"désordre" sera employé en écriture puis en lecture. La seule contrainte que cela impose est liée au fait que la mémoire FLASH attend des mots de commande à des adresses bien précises pour accepter les opérations d'écriture. Pour s'en sortir avec un tel schéma, il suffit de traduire les adresses et les mots de commande et le tour est joué. Le reste de la mise en œuvre du microcontrôleur est tout à fait classique, aussi nous ne nous attarderons pas sur ce sujet. Les lecteurs qui souhaitent des explications sur la mise en œuvre de l'oscillateur et la remise à zéro du microcontrôleur ou la liaison RS232 sont invités à feuilleter les numéros précédents de la revue.

L'alimentation du montage est articulée autour du régulateur LM7805 ( $REG_1$ ). Le transformateur TRSF<sub>1</sub> abaisse la tension secteur à environ 9V. La tension alternative fournie par TRSF<sub>1</sub> est redressée par DD<sub>2</sub> puis filtrée par  $C_4$ . Enfin  $REG_1$  assure la régulation de la tension VCC à 5V. Bien que la tension abaissée par le transformateur soit à l'image de la

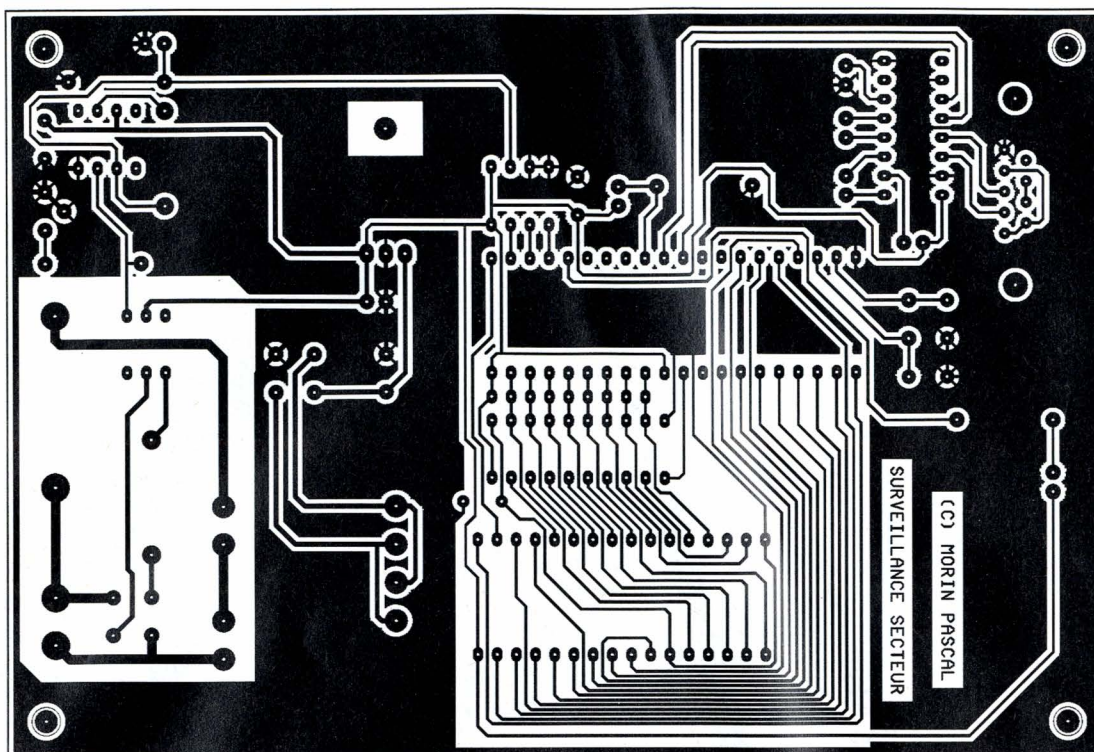
tension du secteur, nous avons préféré faire appel à un montage à optocoupleur pour surveiller la tension 220V. Cette solution permet de suivre les variations rapides du secteur et permet une meilleure précision. L'optocoupleur retenu pour ce montage ne demande que quelques centaines de  $\mu A$  pour assurer le transfert du courant et il possède un taux de transfert proche de 80%, ce qui permet de limiter au strict minimum le courant qui circule dans  $R_1$  afin de limiter la puissance qu'elle doit dissiper (moins de 1W). La diode émettrice de l'optocoupleur ( $ISO_1$ ) ne supporte pas une tension inverse élevée ce qui explique pourquoi nous avons redressé le 220V à l'aide du pont de diodes DD<sub>1</sub>. Cela permet aussi à notre montage d'effectuer ses mesures pendant les alternances positives et négatives, sans avoir à se soucier d'un quelconque synchronisme. Faites attention à la référence du pont de diodes DD<sub>1</sub> car il sera soumis à des tensions très élevées. Pour des raisons de sécurité, ne modifiez pas cette référence à moins de savoir exactement ce que vous faites.





**Schéma de principe**



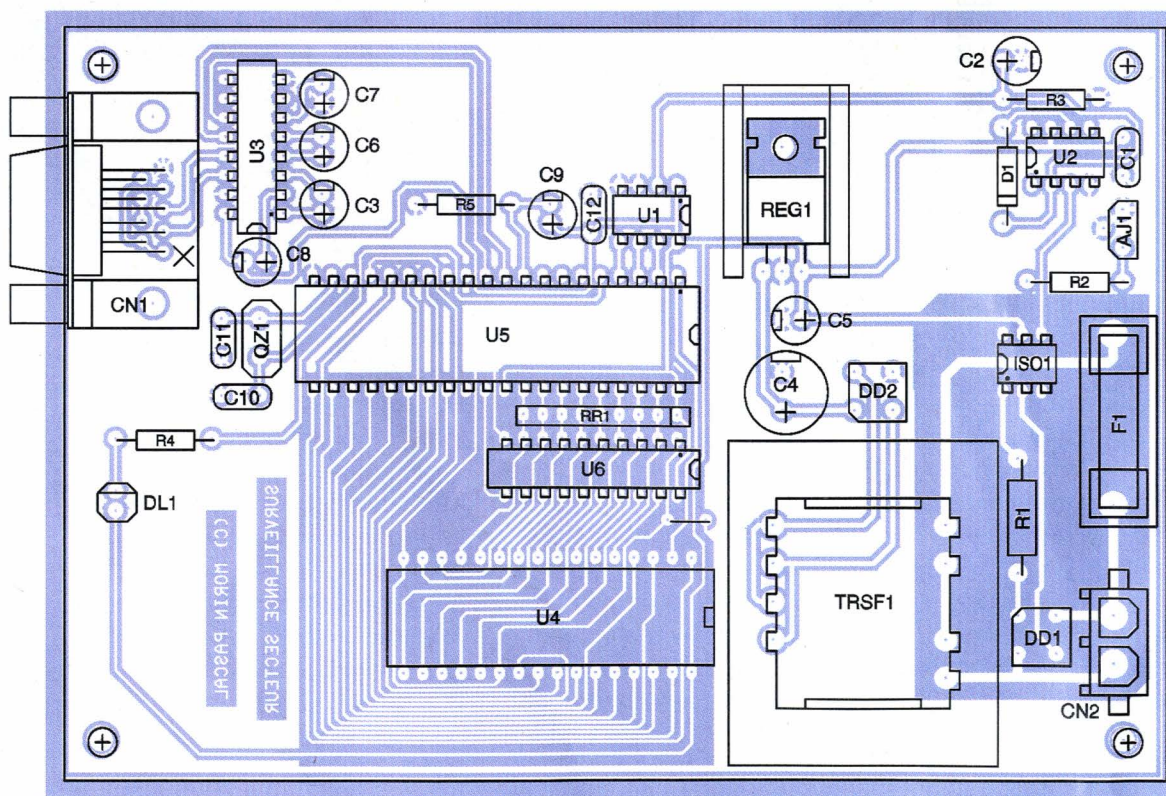


## 2 Tracé du circuit imprimé

A chaque alternance, l'optocoupleur ISO<sub>1</sub> fournira, sur sa sortie un courant qui est proportionnel au courant qui traverse la diode émettrice. La tension qui sera développée aux bornes de R<sub>2</sub> + A<sub>J1</sub> sera donc l'image

de la tension du secteur, à un facteur d'échelle près. Cette tension est ensuite redressée par l'amplificateur opérationnel U<sub>2</sub> qui est monté en redresseur parfait, ce qui permet d'obtenir la tension crête aux

bornes de C<sub>2</sub>. La résistance R<sub>3</sub> permet de décharger lentement C<sub>2</sub> lorsque le redresseur est bloqué, ce qui permet de suivre l'évolution de la tension crête. La tension qui apparaît aux bornes de C<sub>2</sub> est ensuite



## 3 Implantation des éléments



convertie en valeur numérique par le circuit  $U_1$  (TLC549). Il s'agit d'un convertisseur 8 bits qui dialogue avec le microcontrôleur via une interface série synchrone (une liaison de type SPI). La tension de référence appliquée au convertisseur provient directement de la tension VCC, ce qui est possible lorsque la précision voulue n'est pas très importante. Le reste n'est plus qu'une affaire de logiciel.

## Réalisation

Le dessin du circuit imprimé est reproduit en **figure 2** tandis que la vue d'implantation est visible en **figure 3**. Les pastilles seront percées à l'aide d'un foret de 0,8 mm de diamètre, pour la plupart. En ce qui concerne  $REG_1$ ,  $DD_1$ ,  $DD_2$ , il faudra percer les pastilles avec un foret de 1 mm de diamètre. En ce qui concerne  $AJ_1$ , il faudra percer les pastilles avec un foret de 1,3 mm tandis que les pastilles du transformateur, du porte-fusible et du connecteur  $CN_1$  seront percées avec un foret de 2,5 mm de diamètre. N'oubliez pas de percer le trou de passage de la vis

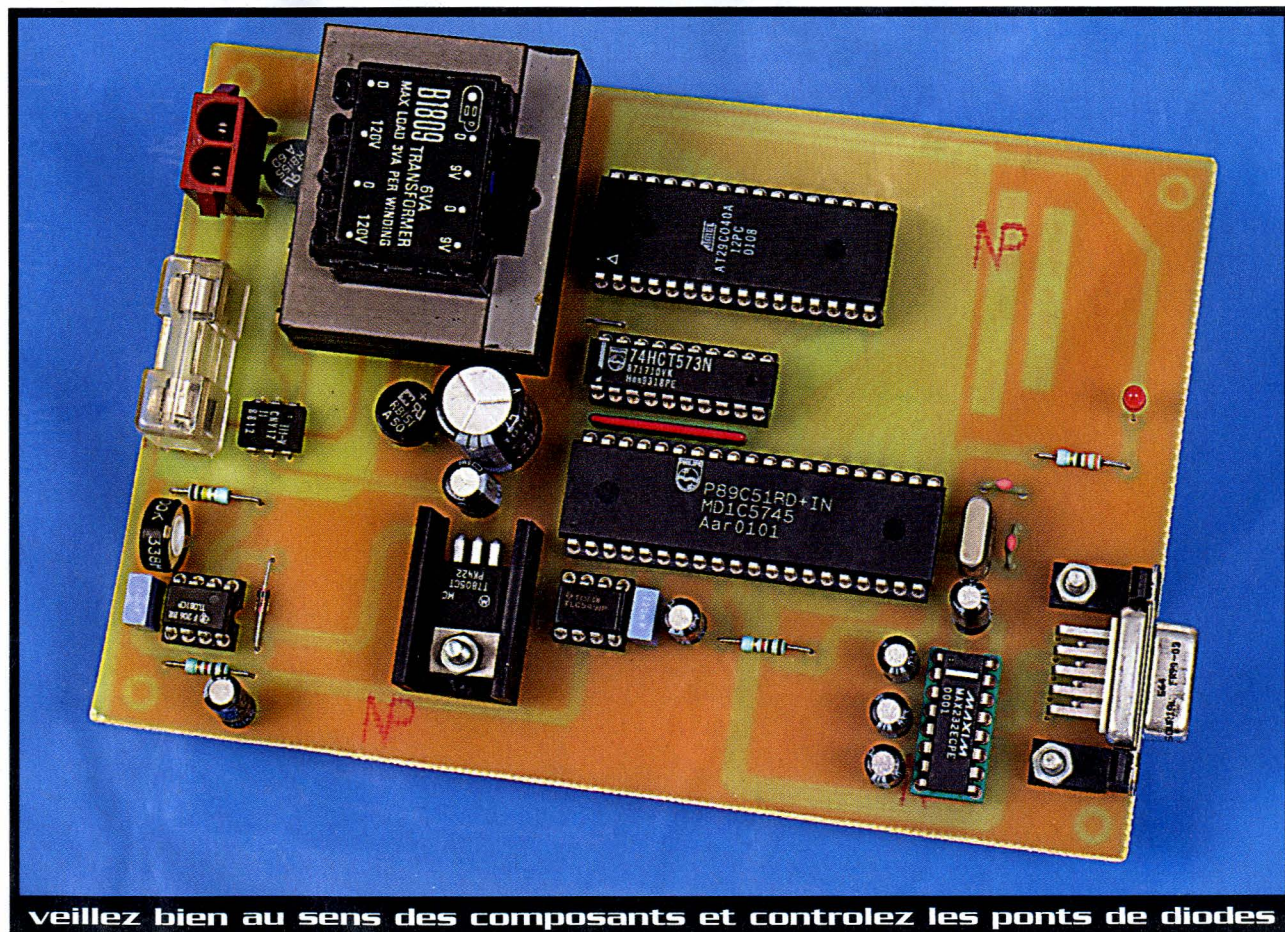
de maintien du régulateur et du connecteur SubD 9 points avec un foret de 3,5 mm.

Veillez bien au sens des composants et contrôlez particulièrement les ponts de diodes et l'optocoupleur  $ISO_1$ . Vous n'aurez pas le droit à l'erreur. Respectez les références indiquées dans la nomenclature et ne modifiez rien sans être parfaitement certain de ce que vous faites. Cette remarque concerne particulièrement le pont de diode  $DD_1$  et la résistance  $R_1$  dont les caractéristiques sont critiques pour des questions de sécurité. N'oubliez pas que, comme nous l'avons déjà mentionné, le pont de diodes  $DD_1$  sera raccordé directement sur le 220V. La tension redressée peut atteindre plus de 350VDC ce qui explique pourquoi la résistance  $R_1$  doit pouvoir encaisser la haute tension produite par  $DD_1$ . Choisissez impérativement une résistance de 1 M $\Omega$ /1W à couche carbone (résistance d'isolement 1000 M $\Omega$  avec une tenue aux surtensions de 1000V minimum). Sinon, vous pourriez avoir une désagréable surprise. Ensuite, mais c'est moins dangereux, ne

modifiez pas la référence de  $ISO_1$ ,  $R_2$  et  $AJ_1$  si vous souhaitez que le montage fonctionne vraiment.

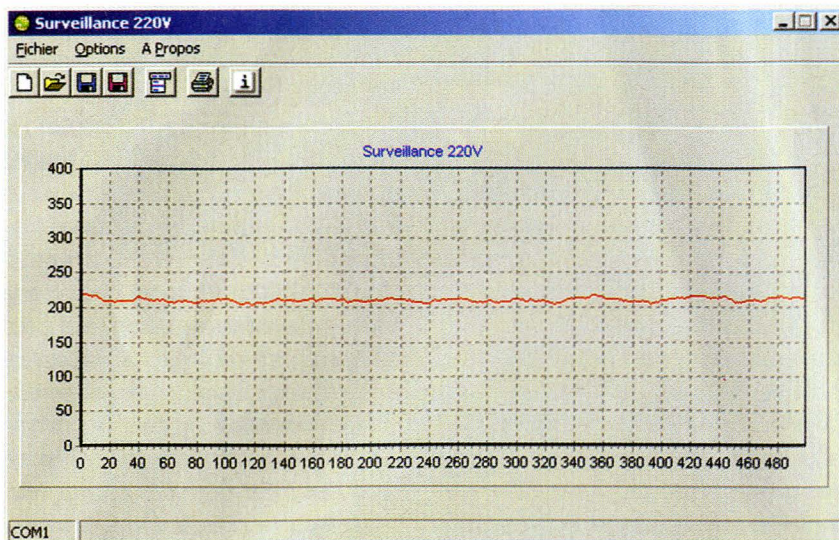
Vous noterez la présence d'un strap unique qui se situe près du circuit  $U_6$ . Ne l'oubliez pas. Le régulateur  $REG_1$  sera monté sur un petit dissipateur ayant une résistance thermique inférieure à 18°C/W pour éviter d'atteindre une température de jonction trop élevée si d'aventure le montage était placé dans un endroit confiné où la température ambiante serait élevée (on ne sait jamais). Le microcontrôleur  $U_5$  sera programmé avec le contenu d'un fichier qui se nomme "SURV220.HEX" que vous pourrez vous procurer par téléchargement sur le serveur Internet de notre revue (eprat.com). Si vous n'avez pas la possibilité de télécharger des fichiers sur Internet, vous pourrez adresser une demande à la rédaction en joignant une disquette formatée, accompagnée d'une enveloppe self-adressée convenablement affranchie (tenir compte du poids de la disquette).

Le montage est accompagné d'un programme pour Windows afin de vous faciliter la tâche en vue de récupérer les don-



veillez bien au sens des composants et contrôlez les ponts de diodes





nées mémorisées par le montage et de paramétrer son mode de fonctionnement. Le programme en question se nomme "WSURV220.EXE" et son utilisation est tellement évidente qu'elle se passe pratiquement de commentaire.

Notez simplement qu'à la première utilisation du programme, vous devrez lui indiquer sur quel port série le montage est connecté. Bien entendu, vous pourrez modifier ce paramètre par la suite si vous le souhaitez.

Lors de la première mise en service du montage, vous devrez configurer l'appareil car la mémoire FLASH pourrait contenir des données incohérentes si elle n'est pas vierge. Le programme WSURV220 vous permettra d'effacer le contenu de la mémoire FLASH. De plus, il vous faudra aussi indiquer au montage quelle période

d'échantillonnage vous souhaitez qu'il utilise. Vous aurez le choix entre des périodes allant de 0,1s à 25,5s ce qui, compte tenu de la mémoire disponible dans la mémoire FLASH (512Ko moins une zone réservée de 1Ko), permet d'assurer une surveillance continue pouvant s'étendre de 14 h 30 minutes jusqu'à plus de 154 jours d'affilés. Cela devrait être suffisant pour couvrir la majorité des besoins les plus courants.

Nous terminerons cet article par une dernière précision que vous attendiez peut-être : La diode LED clignote brièvement à chaque acquisition et lorsque le contenu de la mémoire FLASH est saturé, elle reste allumée en permanence.

P. MORIN



le driver de lignes MAX 232

4

Vue d'écran

## Nomenclature

AJ<sub>1</sub> : ajustable vertical 100 kΩ

CN<sub>1</sub> : connecteur SubD 9 points femelle, sorties coudées, à souder sur circuit imprimé (ex. : réf. HARTING 09 66 112 7601)

CN<sub>2</sub> : embase Mate N-lock série HE15 2 contacts, sorties droites à souder sur circuit imprimé (ex. : réf. AMP 350786-1)

C<sub>1</sub>, C<sub>12</sub> : 100 nF

C<sub>2</sub> : 2,2 μF/25V sorties radiales

C<sub>3</sub>, C<sub>6</sub> à C<sub>9</sub> : 10 μF/25V sorties radiales

C<sub>4</sub> : 1000 μF/25V sorties radiales

C<sub>5</sub> : 100 μF/25V sorties radiales

C<sub>10</sub>, C<sub>11</sub> : 33pF céramique au pas de 5,08 mm

DD<sub>1</sub> : pont de diodes RB155 ou équivalent (500V/1A)

DD<sub>2</sub> : pont de diodes RB151 ou équivalent (50V/1A)

DL<sub>1</sub> : diode LED rouge 3mm

D<sub>1</sub> : 1N4148 (diode de redressement petits signaux)

F<sub>1</sub> : fusible 0,5A (5x20mm) + support à souder sur circuit imprimé

ISO<sub>1</sub> : opto-isolateur CNY17

QZ<sub>1</sub> : quartz 12 MHz en boîtier HC49/U

REG<sub>1</sub> : régulateur LM7805 (5V) en boîtier TO220 + dissipateur thermique 18°C/W (ex. : SHAFFNER réf. RAWA 400 9P)

RR<sub>1</sub> : réseau résistif 8x10 kΩ en boîtier SIL

R<sub>1</sub> : 1 MΩ 1W 5% (marron, noir, vert) à couche carbone (résistance d'isolement 1000 MΩ avec une tenue aux surtensions de 1000V minimum)

R<sub>2</sub> : 150 kΩ 1/4W 5% (marron, vert, jaune)

R<sub>3</sub>, R<sub>5</sub> : 10 kΩ 1/4W 5%

(marron, noir, orange)

R<sub>4</sub> : 330 Ω 1/4W 5%

(orange, orange, marron)

TRSF<sub>1</sub> : transformateur 220/2x9V/6VA à souder sur circuit imprimé, ex. : réf. OEP B1809

U<sub>1</sub> : TLC549

U<sub>2</sub> : AD820N

U<sub>3</sub> : driver de lignes MAX232

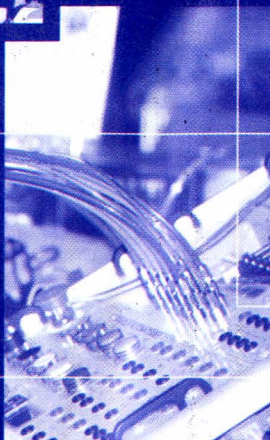
U<sub>4</sub> : mémoire FLASH AT29C040A (ou équivalent)

U<sub>5</sub> : P89C51RD+ ou P89C51RC+

U<sub>6</sub> : 74LS573 ou 74HCT573



EDUCATEC



# EDUCATEC

Salon Professionnel des Equipements, Systèmes, Produits et Services pour l'Education et la Formation

*Professional Exhibition of Educational and Vocational Training Equipment, Systems, Products and Services*

Du **Mercredi 20**  
au **Samedi 23** Novembre 2002  
ParisExpo - Porte de Versailles **Hall 7.1**



Educatec 2002 se tient  
dans le cadre du



Nom : ..... Prénom : .....

Fonction : ..... Société : .....

Adresse : .....

Ville : .....

Tél. : ..... Fax : .....

e-mail : ..... Site web : .....

☐ Souhaite recevoir des informations sur le salon Educatec

☐ Souhaite exposer au salon Educatec

Merci de retourner ce coupon à l'adresse ci-contre ou par fax : +33 (0) 1 45 06 29 41

Organisé par :

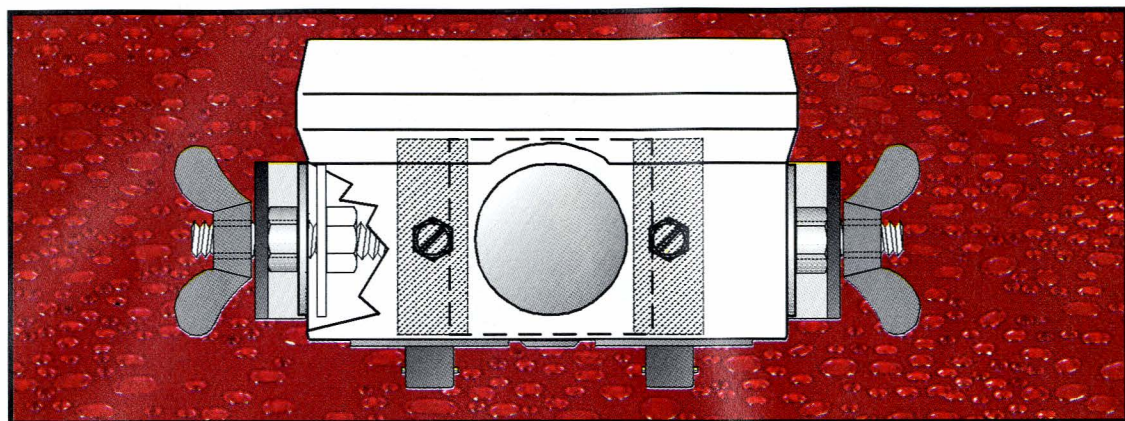
146

TARSUS  
GROUPE M.M

Tarsus-Groupe Mm  
31/35 rue Gambetta  
BP 141 - 92154 Suresnes cedex - France  
Tél : +33 (0)1 41 18 86 18  
Fax : +33 (0)1 45 06 29 41



# Pour les campings caristes ou caravaniers, une **camera de recul bon marché...**



**Il existe des caméras noir et blanc dont le prix ne dépasse pas 76 €... D'autre part, on trouve, lors de ventes promotionnelles, de petits téléviseurs 14 cm noir et blanc (fonctionnant en 220V alternatif et 12V continu) autour de 45 €. Avec les composants annexes, notre caméra de recul nous revient à environ 150 €. Bien sûr, nous ne comptons pas notre temps... Mais quel plaisir! et quelle sécurité cela apporte!**

## La camera

Les modèles ne manquent pas ! (voir : «Panorama des caméras miniatures» dans Électronique Pratique n°261). Il faut lui trouver une boîte étanche. Pour notre prototype, nous avons utilisé un boîtier «plexo» LEGRAND de 115x80 mm. On peut y caser une camera ayant au maximum une face avant de 43x55 mm. Dans ce boîtier on fixera une vitre (verre ou Plexiglas) qui obturera, à l'intérieur, un des 4 passages de fils. Les 3 autres conserveront bien sûr leurs bouchons. Toutes les ouvertures seront rendues absolument étanches à grand renfort de silicone. N'oublions pas que notre camera se trouvera parfaitement et violemment exposée aux intempéries ! Et, comme chacun sait, l'électronique ne fait pas bon ménage avec l'humidité ! Pour une raison évidente, toute la visserie est en inox. Une tige filetée, avec rondelles et écrous, traverse le boîtier de part en part. Sur celle-ci prend position un étrier en alu. Deux écrous à oreilles permettent de positionner la camera pour une vision adéquate. À ce sujet, il serait judicieux de choisir

une camera ayant un angle d'ouverture de 90° au minimum, de manière à balayer une surface suffisamment large pour relayer les rétroviseurs latéraux.

La plupart des caméras affichent une température de fonctionnement allant de -10° à +55°C. Il n'a pas été prévu de résistance chauffante pour l'hiver... Un défi à relever. Par contre, le refroidissement est plus compliqué, bien que l'on trouve des modules refroidisseurs à effet Peltier.

Pendant les grosses chaleurs, la température monte très vite, la camera étant par nécessité étanche, les calories produites lors du fonctionnement sont très difficilement évacuées. Il faut quand même dire que son utilisation est assez brève.

## Le modulateur

C'est un modulateur que l'on trouve facilement dans le commerce. Il est de marque ALPS et fonctionne sous 5VCC. Il serait sage de se procurer, par la même occasion, le brochage du modulateur car il existe plusieurs variantes. Bien vérifier, aussi, la triple compatibilité : camera, modulateur, téléviseur.

Bien que cela soit assez facile à mettre en œuvre, nous n'utiliserons pas la partie audio... Les rétroviseurs ne parlent pas ! Mais peut être donnerons-nous la parole à notre camera de recul dans un autre article ?

## L'alimentation

Le module camera utilisé (réf. 19 27 75 de chez CONRAD) est donné pour une tension de fonctionnement de 12V. Il fonctionne encore parfaitement sous 10,5V tout en chauffant moins... Quant au modulateur, il demande une tension de 5V.

Le courant continu présent dans un véhicule est sujet à variation de 12,5V moteur coupé à plus de 14V moteur en marche. Comme la camera de recul est utilisée à 99% pour des manœuvres, celle-ci risque d'être suralimentée. Une stabilisation double est donc nécessaire. Elle est assurée par 2 régulateurs, un 7810 et un 7805. Cette alimentation très classique n'appelle que peu de commentaires.

Pour permettre aux puristes un ajustement de la tension, le circuit prévoit la mise en œuvre ou non de diodes DXm, DXc (1N4004), lesquelles



rajouteront, comme chacun sait, leur tension de seuil, soit 0,7V (pour des diodes au silicium). Pour mémoire, on peut mettre des diodes en série. Une autre solution consiste à utiliser des diodes zéner, mais avec l'anode côté masse... Si on ne met pas de diodes, ne pas oublier de les remplacer par un strap (queue de composant par exemple).

Le maximum de courant est demandé par le module camera. Comme il n'est de l'ordre que d'une centaine de mA, il n'a pas été prévu de radiateur sur les régulateurs. Alimentation et modulateur se trouvent sur le même circuit imprimé et à proximité du téléviseur, voire dans celui-ci, s'il y a suffisamment de place...

## Le téléviseur

Comme indiqué en début d'article, le téléviseur utilisé est prévu pour un fonctionnement en 12V continu. Il est d'ailleurs livré avec une fiche allume-cigares, ce qui sous-entend un fonctionnement sans devoir réguler la tension...

Par contre, ce téléviseur ne comporte pas de prise Péritel, d'où l'obligation du modulateur. D'autre part, il ne possède pas la fonction de «balayage inversé». C'est à dire que l'image sur l'écran est le reflet exact de ce que voit la camera : ce qui se trouve à sa droite se retrouvera à droite sur l'écran, ce qui est somme toute très logique !

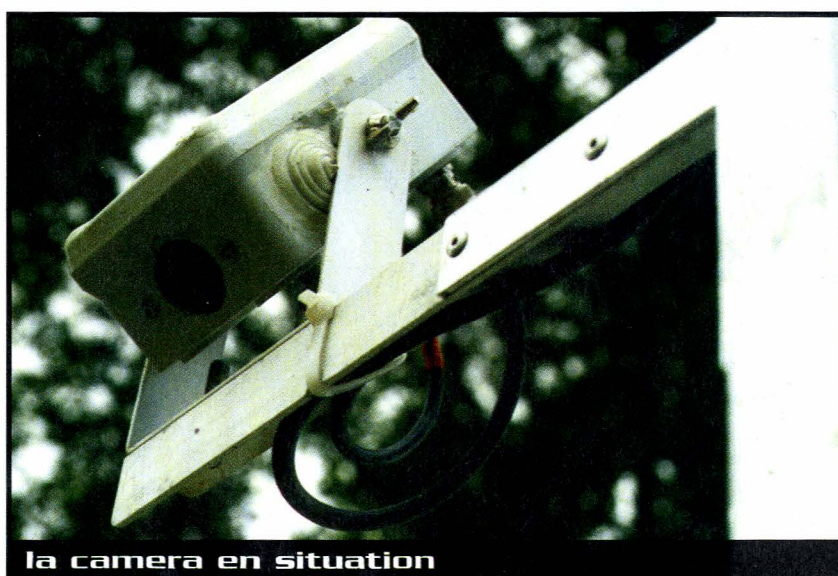
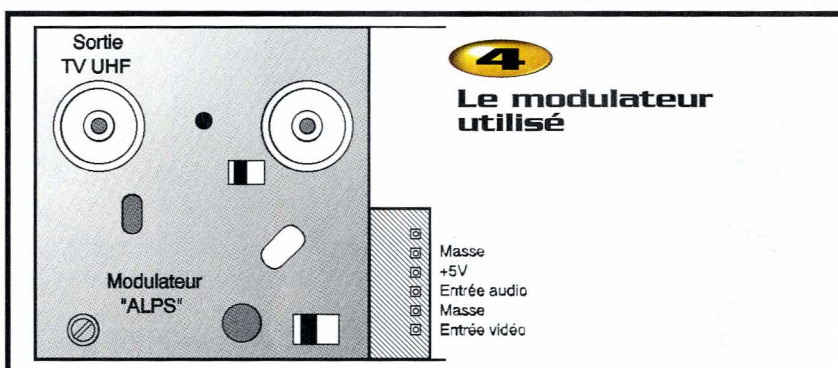
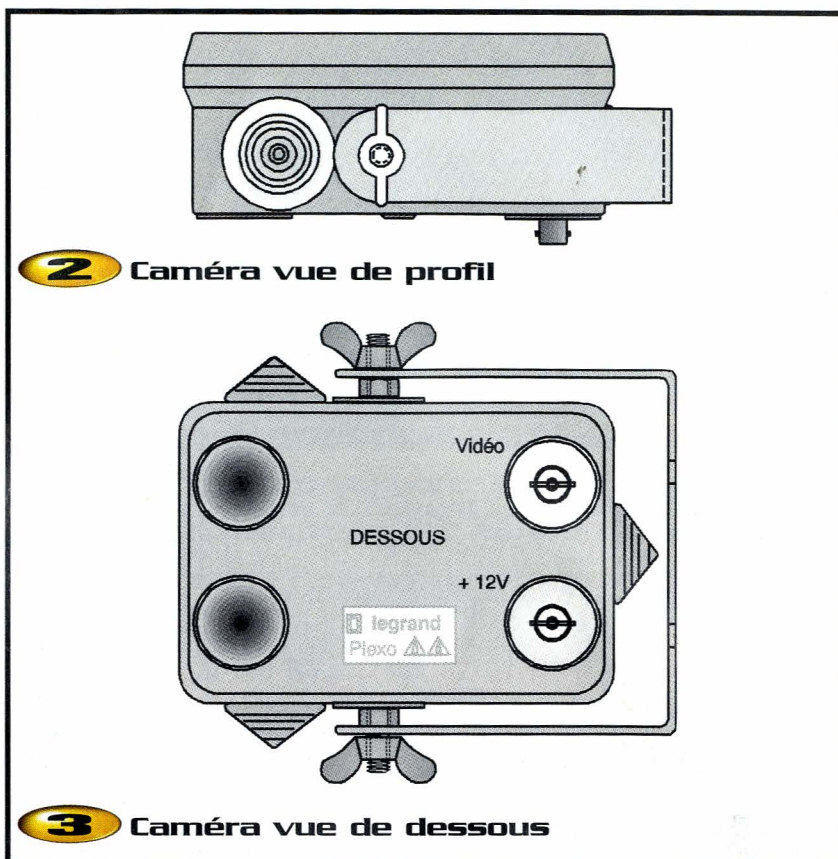
Le problème, c'est que ça ne colle pas avec ce qui est vu dans les rétroviseurs latéraux, d'où certaines confusions pouvant se révéler néfastes ! Il faut donc en passer par-là et obtenir ce fameux balayage inversé qui est utilisé sur tous les moniteurs de cameras de recul.

Là, on pourrait s'attendre à des complications extrêmes, celles-ci seront réduites à deux fils à dessouder et à ressouder, en les inversant. Le plus difficile étant de repérer la bobine de déviation horizontale et les deux fils y aboutissant.

Si erreur il y a, l'image aura «la tête en bas», signifiant que les fils que nous avons inversés sont ceux de la bobine de déviation verticale...

Ces 2 bobines se trouvent sur le col du tube cathodique.

Il paraît superflu de dire que toutes ces opérations s'effectueront téléviseur débranché !





Après inversion et, donc, obtention du balayage inversé, il sera nécessaire de retoucher les aimants annulaires sur le col du tube pour recentrer l'image.

La ligne vidéo est en coaxial 75  $\Omega$  (5 ou 6 mm).

On remarquera que la ligne d'alimentation de la camera est en coaxial 5 mm 50  $\Omega$ . Cela permet un antiparasitage efficace, une meilleure étanchéité vis à vis de la fiche BNC et une protection du positif vis à vis de la masse omniprésente. Choisir un

coaxial ayant une tresse assez fournie, certains câbles coaxiaux blindés avec une feuille d'aluminium possèdent une tresse anémique.

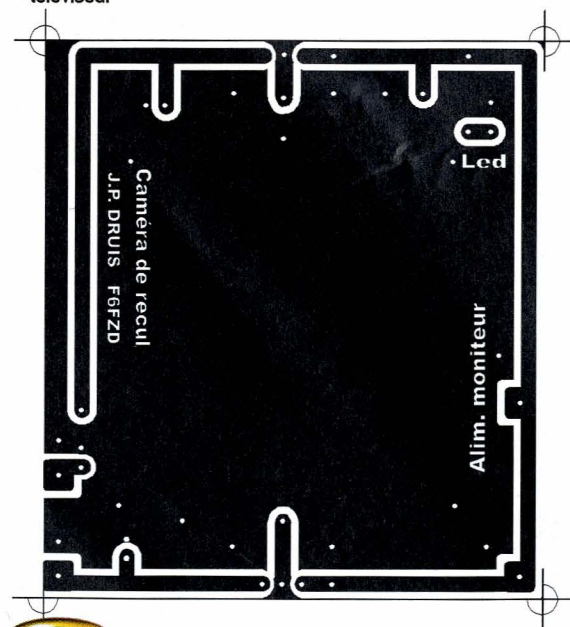
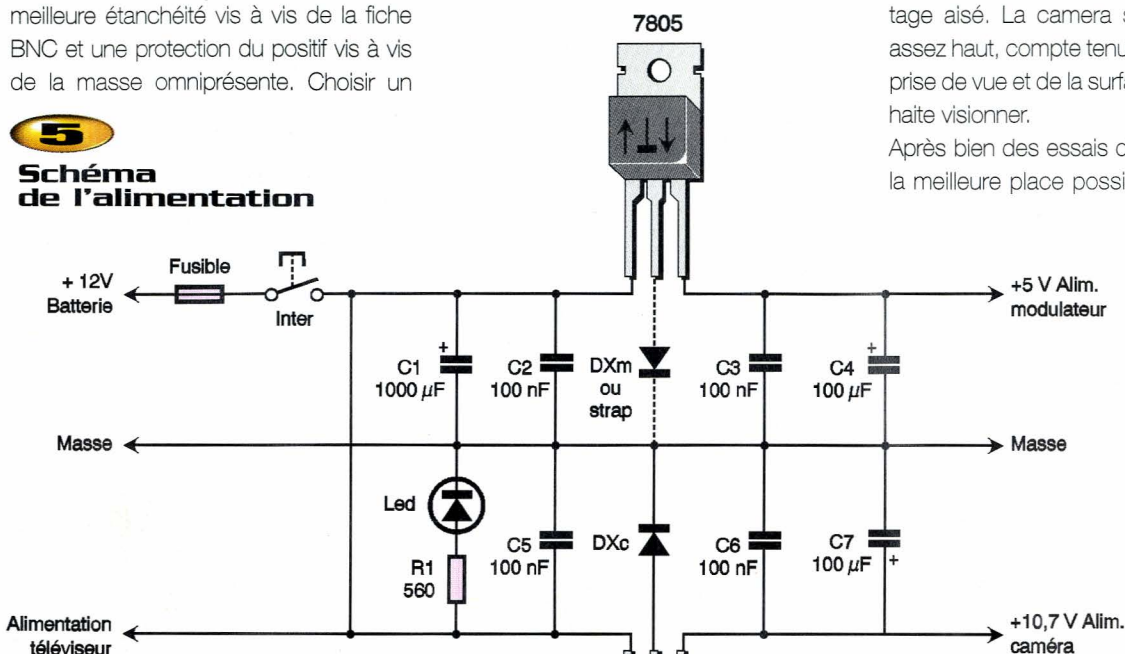
Là aussi, le silicone est de rigueur ! L'eau a une très grande faculté à s'insinuer où il ne faut pas !

## Installation dans le camping-car

La camera est installée sur une potence en profilé alu de section carrée (25x25 mm). Cette potence est rendue solidaire du porte vélos par des «U» en tige filetée inox de 6mm. L'utilisation d'écrous à oreilles permet un démontage/remontage aisé. La camera sera positionnée assez haut, compte tenu de son angle de prise de vue et de la surface que l'on souhaite visionner.

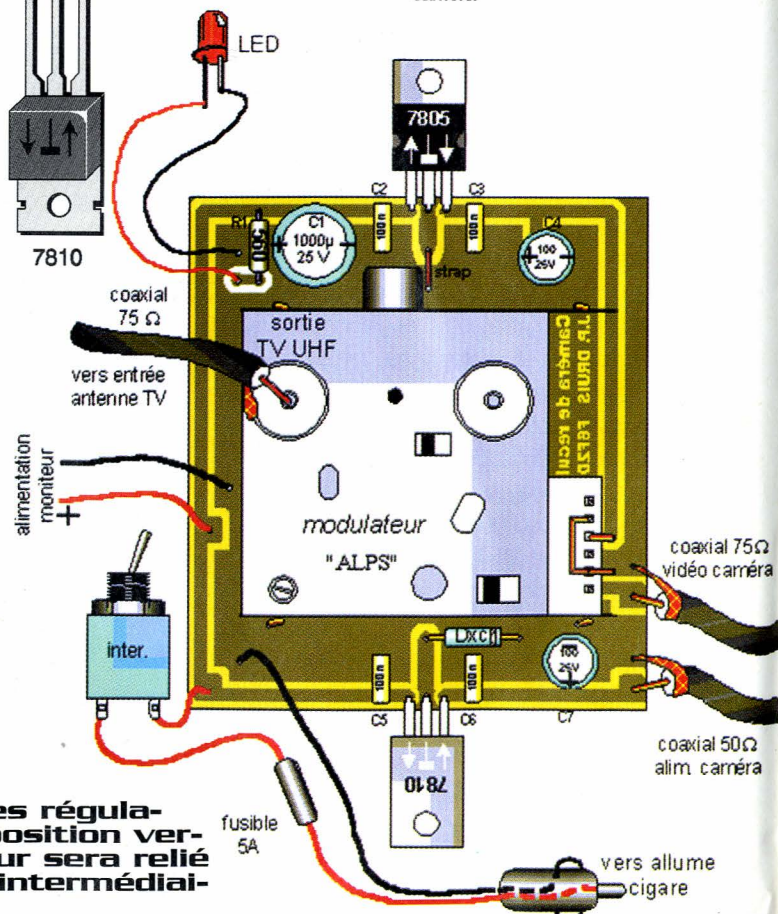
Après bien des essais de recherches de la meilleure place possible du téléviseur

### 5 Schéma de l'alimentation



### 6 Tracé du circuit imprimé Côté en contact avec la face sensibilisée

### 7 Implantation des composants (Les régulateurs 78XX pourront prendre la position verticale !) Le blindage du modulateur sera relié au plan de masse du verso par l'intermédiaire de fils de cuivre soudés





sur le tableau de bord, on s'est vite rendu compte que cela restreignait la visibilité et que l'excès de lumière gênait l'observation de l'écran. Finalement, le «moniteur» de l'auteur se trouva relégué sur le tapis de sol contre le tablier, entre le passager et le conducteur. L'écran se retrouve à l'ombre, l'image regagne un très bon contraste. L'œil balaie assez facilement : rétroviseurs latéraux, écran, rétroviseurs latéraux, écran... N'oublions jamais que chaque manœuvre réclame un regard «panoramique» !

Le moniteur est posé sur une embase en contre-plaqué servant de protection et, en même temps, de support pour l'interrupteur, la LED, les prises alimentation et TV UHF et le circuit imprimé. L'écran est incliné à 45° pour une visibilité optimum. Deux pointes fines, sans tête, plantées au-dessous, sur les flancs, évitent tout dérapage sur la moquette, mais il y a mieux à faire !

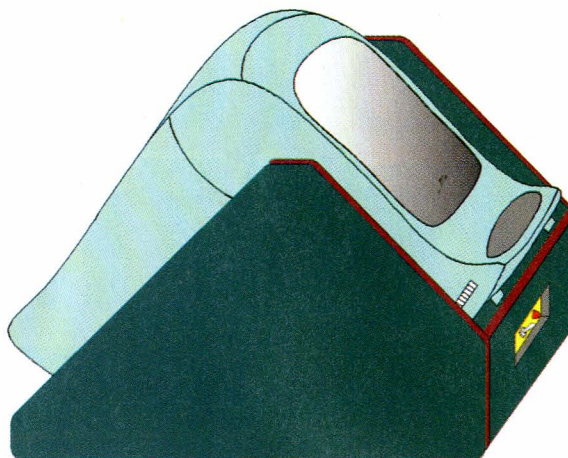
Il ne reste plus qu'à trouver l'image, la bonne, car le modulateur UHF produit deux bandes latérales dont une est atténuée. Pour cela, on manœvrera le bouton de syntonisation du téléviseur et/ou la vis fendue du modulateur.

Je vous souhaite de bonnes manœuvres en marche arrière... N'hésitez pas à remplacer votre camera de recul actuelle qui se trouve être, en l'occurrence 9 fois sur 10, votre passagère... elle vous en saura gré !

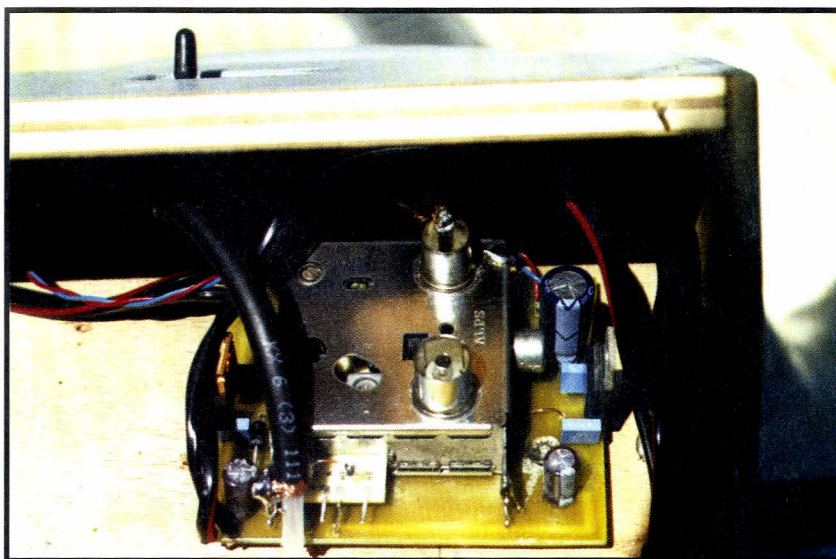
**J.-P. DRUIS**  
**F6FZD**

## Nomenclature

- C<sub>1</sub> : 1000 µF/25V radial**
- C<sub>4</sub>, C<sub>7</sub> : 100 µF/25V radial**
- C<sub>2</sub>, C<sub>3</sub>, C<sub>5</sub>, C<sub>6</sub> : 100 nF mylar**
- R<sub>1</sub> : 560 Ω**
- DXm, DXc : diodes (voir texte)**
- 1 régulateur 7805**
- 1 régulateur 7810**
- 1 LED rouge**
- 1 interrupteur**
- 1 fusible 5A (montage sur fil)**



**8** **Vue du bâti-support. L'interrupteur et la LED sont à l'avant. Les entrées vidéo et alimentation 12V sont à l'arrière**



**le modulateur et ses composants périphériques**



**le récepteur TV et son support**



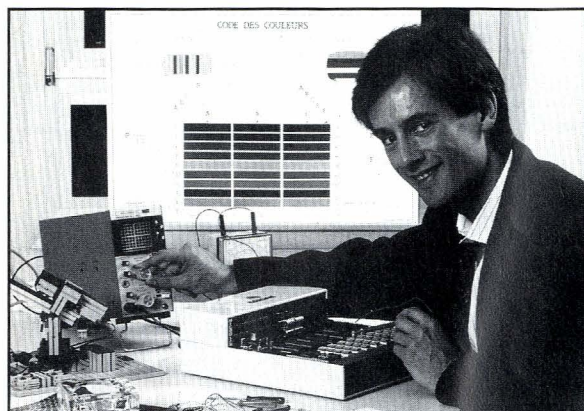
# RETROUVEZ TOUT SUR L'ELECTRONIQUE & LA ROBOTIQUE



[ [www.electroniquepratique.com](http://www.electroniquepratique.com)  
[www.microsetrobots.com](http://www.microsetrobots.com) ]



# FAITES DE VOTRE PASSION UN METIER



## EN CHOISSANT EDUCATEL, PROFITEZ DE TOUS CES AVANTAGES

**1** Vous choisissez librement la formation qui convient le mieux à votre projet. Si vous hésitez, nos conseillers sont à votre disposition pour vous renseigner, vous guider. Vous pouvez les appeler au **02 35 58 12 00** à Rouen.

**2** Vous étudiez chez vous, à votre rythme. Vous pouvez commencer votre étude à tout moment de l'année et gagner ainsi un temps précieux.

**3** Pendant votre formation, vous bénéficiez d'un enseignement pratique et dynamique : vous recevez avec vos cours le matériel d'expérimentation ou les logiciels nécessaires à vos exercices. Certains de ces matériels ont été spécialement créés par le bureau d'étude d'EDUCATEL.

**4** Vous êtes suivi personnellement par un professeur spécialiste de la matière enseignée. Il saura vous aider et vous guider tout au long de votre formation.

**5** Si vous le souhaitez, vous pouvez également effectuer un stage pratique, en cours ou en fin de formation. Ce stage se déroulera soit en entreprise, soit dans le centre de stages Educatel à Paris.

LA FORMATION QUE VOUS POUVEZ CHOISIR	Niveau d'accès	Type de formation
Electronicien / Technicien électronicien	4ème / 3ème	⇒
Technicien de maintenance en micro électronique	3ème	⇒
BEP électronique / BTS électronique	3ème / Term	□
Connaissance des automatismes	Acc. à tous	▲
Electronique pratique / Initiation à l'électronique	Acc. à tous	▲
Les automates programmables	3ème	▲
Technicien en automatismes	terminale	⇒
Monteur dépanneur radio TV Hifi	3ème	⇒
Technicien RTV Hifi / Technicien en sonorisation	1ère / 3ème	⇒
Assistant ingénieur du son	2nde	⇒
Techn. de maint. de l'audiovisuel électronique	3ème	⇒
Installateur dépanneur en électroménager	3ème	⇒
Bac professionnel MAVELEC	CAP/BEP	□
CAP /BEP / BTS électrotechnique	3è/CAP/Term	□
Techn. de maintenance en matériel informatique	Terminale	⇒
Programmeur micro	3ème	⇒
Analyste programmeur micro	Terminale	⇒
Analyste programmeur de gestion	Terminale	⇒
BTS informatique de gestion	Terminale	□
Programmeur système	Terminale	⇒
Développeur d'application en Java	Terminale	⇒

⇒ Préparation directe à un métier  
□ Préparation à un examen d'Etat  
▲ Formation courte pour s'initier ou se perfectionner dans un domaine

**Si vous êtes salarié(e), vous avez la possibilité de suivre votre formation dans le cadre de la formation professionnelle continue**

**Educatel**  
UNE FORMATION POUR CHAQUE PROJET

Etablissement privé d'enseignement à distance  
soumis au contrôle de l'Education Nationale

**INSCRIPTION A TOUT  
MOMENT DE L'ANNEE**

**INFORMATIONS EXPRESS :**  
à ROUEN : 02 35 58 12 00  
à PARIS : 01 42 08 08 08  
**www.educatel.fr**

DEMANDE D'INFORMATIONS SANS AUCUN ENGAGEMENT DE VOTRE PART - CHEZ VOUS EN 48 H DES RECEPTION DE CE COUPON

☐ **Oui, je demande tout de suite une documentation GRATUITE**  
sur la formation qui m'intéresse : .....

(demande à retourner à : EDUCATEL - 76025 Rouen Cedex)

Si votre choix de formation ne figure pas dans la liste, indiquez-nous clairement celle que vous recherchez.

☐ M. ☐ Mme ☐ Mlle

(Ecrire en MAJUSCULES S.V.P.)

Nom : .....

Prénom : .....

Adresse : N° ..... Rue .....

..... Code postal .....

Ville .....

Contactez-moi au : .....

entre : ..... H et ..... H

**Ma situation**

Date de naissance : ..... / ..... / .....

(Il faut être âgé de 16 ans minimum pour s'inscrire)

Niveau d'études : .....

Activité : ☐ Salarié (précisez) : .....

☐ A la recherche d'un emploi

☐ Mère au foyer ☐ Etudiant

☐ Autre (précisez) : .....

A titre d'information, disposez-vous :

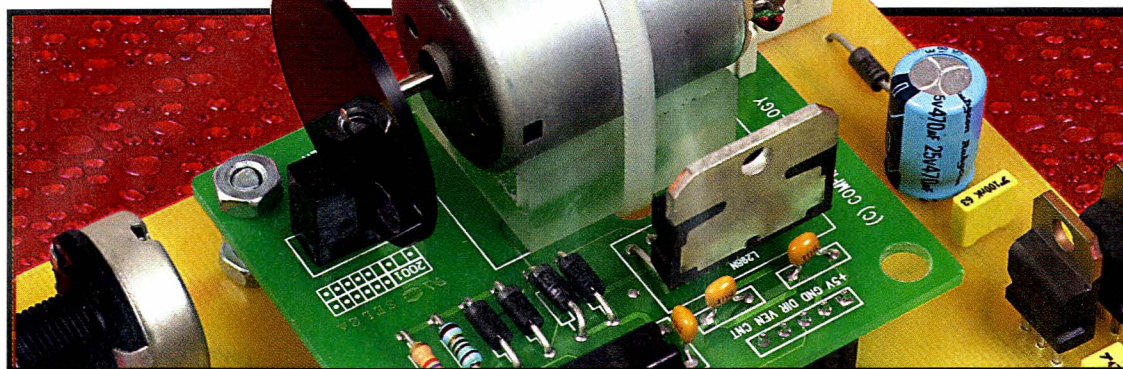
☐ d'un ordinateur PC ☐ d'une connexion internet

☐ d'un e-mail : .....



# Moteur à courant continu

## Commande PWM par microcontrôleur PIC-BASIC



Après avoir présenté les possibilités du nouveau microcontrôleur COMFILE, à savoir le circuit intégré PB-3B programmable en langage Basic, nous allons pouvoir développer plus avant certaines applications utilisées dans la construction de robots électroniques. Nous allons débuter par la commande des moteurs à courant continu, selon le principe PWM ou commande par largeur d'impulsion (MLI en français).

Cette étude englobe les diverses commandes de mise en marche et d'arrêt, de changement du sens de rotation et, surtout, de la variation de vitesse. Vous trouverez également un petit module d'affichage LCD rappelant tous les paramètres de la commande du moteur choisi (voir photos).

Cette réalisation pourra sans mal prendre place à bord d'un véhicule quelconque ou animer un robot tout droit issu de votre imagination, moyennant quelques adaptations très aisées. Comme vous vous en doutez, la partie programmation sera très largement simplifiée par la mise en œuvre d'un langage Basic propre à ce tout nouveau  $\mu P$  et déjà fort apprécié des amateurs d'automatismes qui ne maîtrisent pas le langage assembleur si hermétique aux néophytes que nous étions hier encore.

### Le module "DC MOTOR driver"

Le fabricant COMFILE, par l'intermédiaire de son distributeur LEXTRONIC, propose, en complément des composants actifs divers, des modules spécifiques très variés et

particulièrement bien conçus. Nous utiliserons dans cet article, outre un circuit intégré PB-3B déjà décrit, une platine "DC Motor driver" spécialisée dans le pilotage des moteurs à courant continu. Elle est livrée avec un (petit) moteur directement fixé sur le circuit et toute l'interface de puissance nécessaire (circuit L298). En outre, un disque perforé fixé en bout d'arbre permet de mesurer la vitesse de rotation du moteur livré par l'intermédiaire d'une fourche optique chargée de compter les impulsions périodiques. La tension d'alimentation de ce petit module est prévue à 5V seulement. Il va sans dire que l'on pourra, moyennant adaptation, piloter un moteur différent situé hors plaquette et veiller à récupérer des informations en déportant également le capteur de vitesse. Notre maquette, ne revêtant qu'un caractère didactique, sera relativement compacte et classique dans sa présentation.

### Le schéma électronique

Il est proposé à la **figure 1** et s'articule, bien entendu, autour du désormais célèbre circuit à 28 broches, le PB-3B, microcontrôleur program-

mable en Basic. La source d'alimentation est impérativement de 5V ; nous séparons la tension nécessaire au moteur grâce au régulateur IC<sub>2</sub> et celle indispensable au reste du montage par le biais du régulateur IC<sub>1</sub>. La diode D<sub>1</sub> anti-retour accepte une tension continue de 8 à 10V, provenant de piles ou batterie Cd/Ni dont il convient d'ailleurs de calculer l'autonomie pour une application embarquée autonome raisonnable. Comme à l'habitude, le commutateur à glissière S<sub>1</sub> permet de mettre le montage hors tension pendant la manipulation du cordon de branchement. D'ailleurs, les LED L<sub>3</sub> et L<sub>4</sub>, verte et rouge, vous aiderons à éviter toute fausse manœuvre mettant en péril la vie du circuit IC<sub>3</sub>. Deux connecteurs à 3 broches, détrompés impérativement, sauront relier le montage, d'une part à votre PC par une liaison filaire sur le connecteur habituellement réservé à l'imprimante, d'autre part à l'ensemble afficheur à cristaux liquides comportant deux lignes de 16 caractères. La platine DC MOTOR est alimentée directement entre son +5V propre et la masse commune du montage. La broche DIR, reliée sur l'entrée I/O 11, détermine, selon son

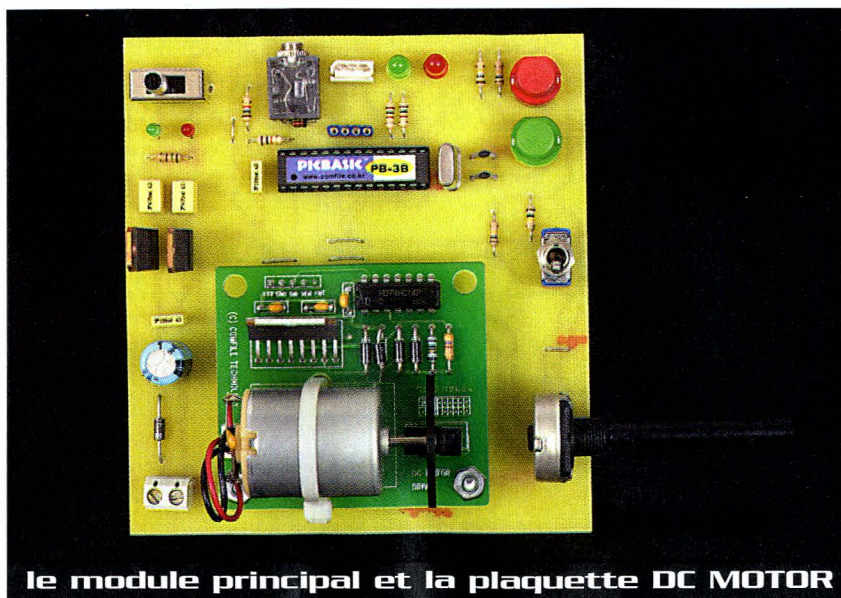






linéaire. Les deux poussoirs AT et MA sont reliés respectivement sur les entrées I/O 13 et 12, avec l'aide des résistances de polarisation  $R_8$  et  $R_9$ . De même, l'inverseur  $S_2$  vous permettra de choisir le sens de rotation du moteur sur l'une des entrées I/O 2 ou 3. Deux diodes électroluminescentes, rouge et verte, peuvent faire office de signalisation si vous ne souhaitez pas mettre en œuvre l'afficheur LCD.

Quelques entrées/sorties restent disponibles pour asservir cette application au moyen de fins de course, par exemple, ou par d'autres capteurs spécifiques. (Attention à ne pas dépasser une valeur de 5V sur toutes ces broches du PIC-BASIC).



**le module principal et la plaquette DC MOTOR**

10	prog DCmotor DIM V as INTEGER DIM S as BYTE DIM M as BYTE DIM C as INTEGER OUT 1,0	'déclaration des variables
DEB:	IF KEYIN(12,25) = 0 THEN OUT 1,1 IF KEYIN(13,25) = 0 THEN OUT 1,0	'poussoir MARCHE vert 'poussoir ARRÊT rouge
80	M = OUTSTAT (1)	'mémoire MARCHE ou ARRÊT sur port1
90	C = COUNT(1) IF KEYIN(2,25) = 0 THEN S = 1 ELSE S = 0 IF S = 0 AND M = 1 THEN OUT 14,1 IF S = 1 AND M = 1 THEN OUT 15,1	'comptage des impulsions, CNT > CLKIN 'sens FW ou RV sur port2 'led verte si marche Avant 'led rouge si marche Arrière
130	V = ADIN(0) OUT 11,S	'consigne de vitesse sur le potentiomètre 'commande du sens sur la broche DIR
150	IF M = 1 THEN PWM 9,V ELSE PWM 9,0 GOSUB AFF GOTO DEB	'PWM sur la broche VEN 'vers S/prog,affichage
AFF:	SET PICBUS HIGH LCDINIT CSROFF LOCATE 0,0 PRINT "DCmotor" LOCATE 8,0 IF S = 0 THEN PRINT "FW >" IF S = 1 THEN PRINT "RV >" LOCATE 12,0 IF M = 1 THEN PRINT "ON" IF M = 0 THEN PRINT "OFF" LOCATE 0,1 PRINT "Speed:" LOCATE 7,1	'initialisation afficheur LCD  'texte fixe  'affichage du sens de rotation  'affichage MArche ou Arrêt
320	C = C * 25 PRINT DEC(C) DELAY 50 OUT 14,0 : OUT 15,0 RETURN	'affichage image de la vitesse 'la valeur du compteur est affectée d'un coefficient 25  'extinction des LED 'fin du S/programme et nouveau cycle



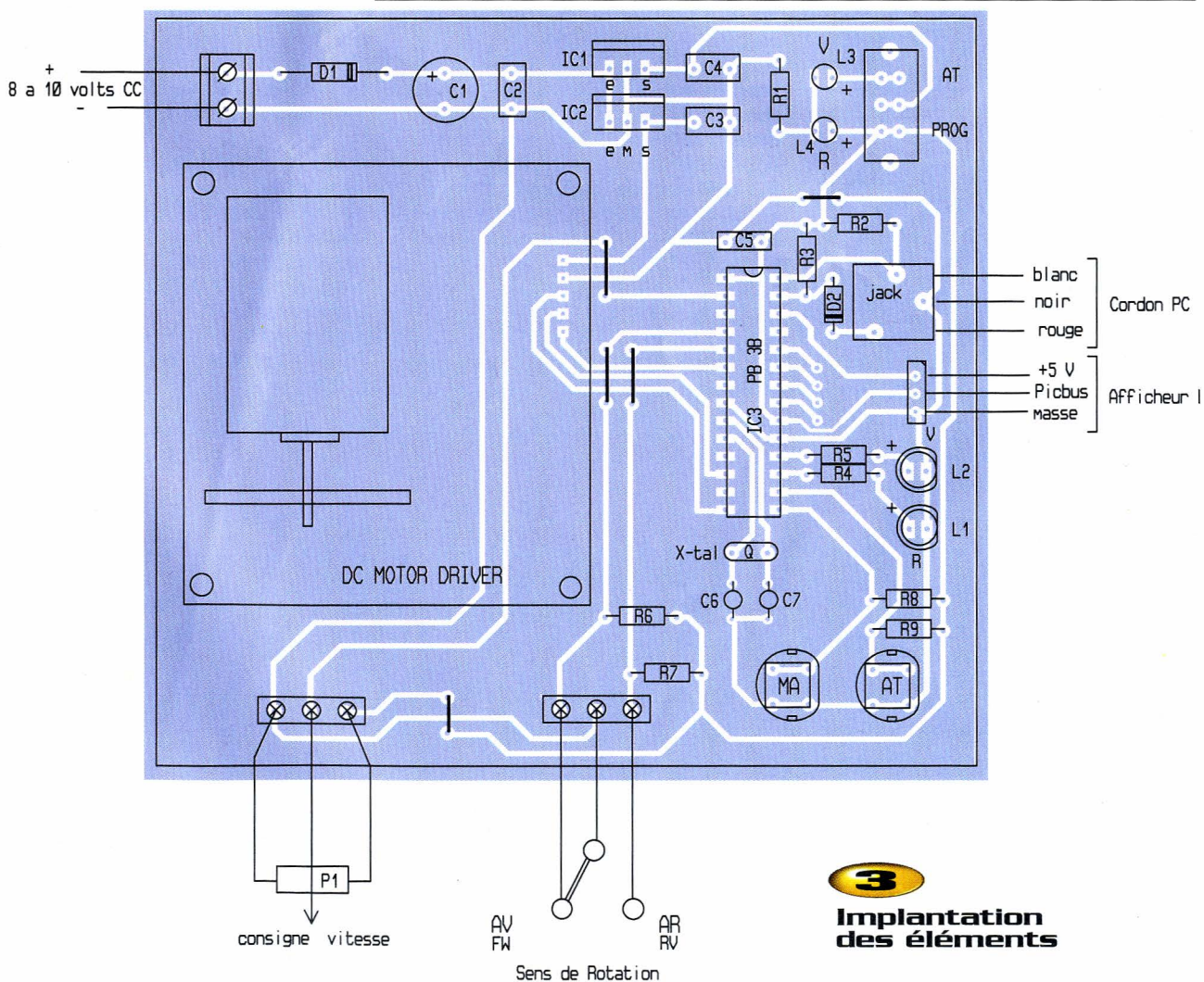
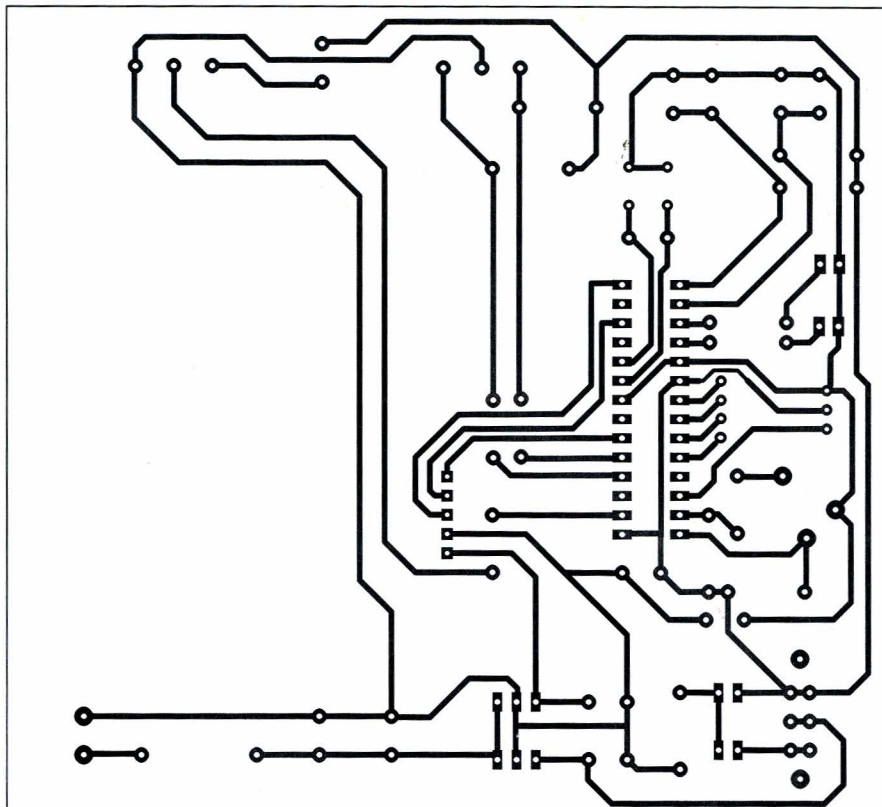
## Le programme en Basic

Il reste relativement succinct grâce à l'emploi d'instructions puissantes. Nous le donnons en annexe mais ne détaillons que les lignes ou instructions particulières non encore abordées au cours des articles précédents. Nous vous rappelons que vous devez relier cette maquette sur votre PC au moyen du câble à 3 fils proposé par COMFILE, avec le programme PB-39 adapté au circuit IC<sub>3</sub>.

La saisie du programme s'apparente à une simple saisie de texte avec, toutefois, une possibilité de "debuggage" très puissante lors de la mise au point d'un programme personnel.

### 2

### Tracé du circuit imprimé





## 'Voici quelques explications complémentaires :

- ligne 80 : l'utilisation de l'instruction OUTSTAT permet de connaître l'état logique d'un port quelconque et de l'utiliser comme variable active dans le programme. À l'aide des poussoirs MA et AT, nous allons construire une véritable mémoire bistable (= variable M)

- ligne 90 : La sortie CNT du module DC MOTOR est reliée directement sur l'entrée CLKIN du microcontrôleur et permettra de compter les impulsions issues du disque en rotation (= variable C). L'option COUNT(1) réalise une mise à zéro périodique de cette variable à chaque fois que l'instruction est appelée. Dans un délai de temps connu, on peut donc apprécier la vitesse du moteur ou son image.

- ligne 130 : la variable V contiendra l'équivalent binaire de la position du potentiomètre de consigne P1.

- ligne 150 : si l'ordre Marche est donné (M = 1), le moteur sera commandé par un signal PWM complété par la valeur de la variable en question.

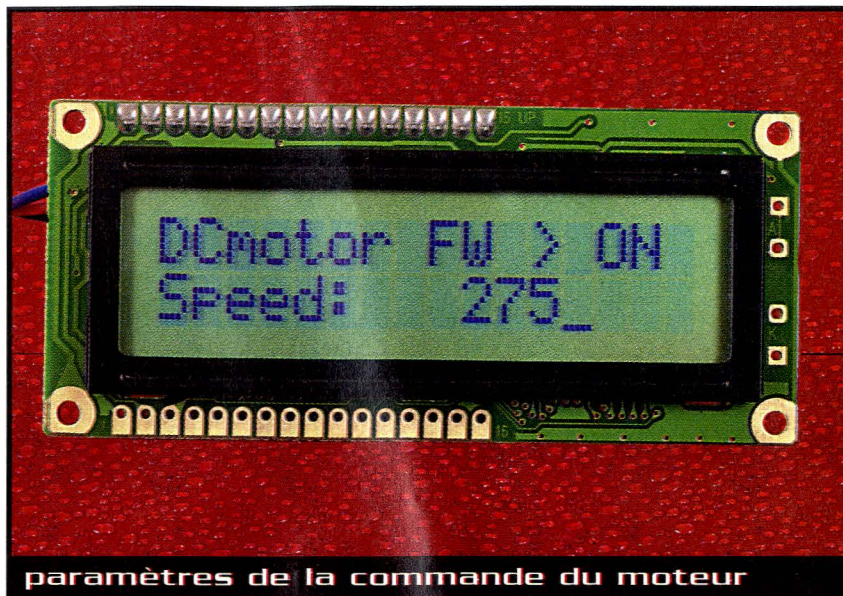
La gestion de l'afficheur LCD est facultative, mais reste fort simple ; il faut veiller à l'initialisation, à la déclaration de la vitesse de communication et à la position des divers messages à afficher.

## Réalisation, essais

On trouvera sur les **figures 2 et 3** tous les détails pour mener à bien cette application. Le circuit PIC-BASIC sera monté sur un support adapté à broches tulipes. La plaquette DC Motor est insérée par 5 broches à wrapper sur un connecteur femelle de même pas ; elle sera immobilisée au moyen de 2 ensembles vis-écrous de 4 mm.

Pour un moteur extérieur, on pourra déconnecter la prise à 2 broches, mais le coupleur opto-fourche devra être des-soudé et relié par 3 ou 4 fils souples. Vous disposez à présent d'un ensemble particulièrement performant pour commander un moteur à courant continu (ou plusieurs) avec toute la souplesse et le confort nécessaire.

G. ISABEL



paramètres de la commande du moteur

## Nomenclature

IC<sub>1</sub>, IC<sub>2</sub> : 7805, régulateurs intégrés 5V positif boîtier TO220

IC<sub>3</sub> : microcontrôleur PIC-BASIC, modèle PB-3B, boîtier DIL28 de COMFILE

Module commande de moteur à Ct continu (DCMOTOR DRIVER)

Module d'affichage LCD 2x16 caractères  
Ces composants COMFILE sont disponibles chez LEXTRONIC (prévoir câble de raccordement et logiciel PB-39 sur CD fourni)

D<sub>1</sub> : 1N4004 diode redressement

D<sub>2</sub> : 1N4148 diode commutation

L<sub>1</sub>, L<sub>2</sub> : diodes LED 5mm (rouge et vert)

L<sub>3</sub>, L<sub>4</sub> : diodes LED 3mm (rouge et vert)

R<sub>1</sub> : 150 Ω 1/4W

R<sub>2</sub>, R<sub>3</sub> : 10 kΩ 1/4W

R<sub>4</sub>, R<sub>5</sub> : 1 kΩ 1/4W

R<sub>6</sub> à R<sub>8</sub> : 100 kΩ 1/4W

P<sub>1</sub> : potentiomètre 100 kΩ, variation linéaire

C<sub>1</sub> : 470 µF/25V chimique vertical

C<sub>2</sub> : 100 nF plastique

C<sub>3</sub>, C<sub>4</sub> : 470 nF plastique

C<sub>5</sub> : 100 nF plastique

C<sub>6</sub>, C<sub>7</sub> : 33 pF céramique

1 bloc de 2 bornes vissé-soudé, pas de 5mm

1 inter à glissière inverseur

1 ensemble jack stéréo 3,5mm, liaison vers PC

1 connecteur 3 broches détrompé pour afficheur LCD

1 support à souder 28 broches tulipes, modèle étroit

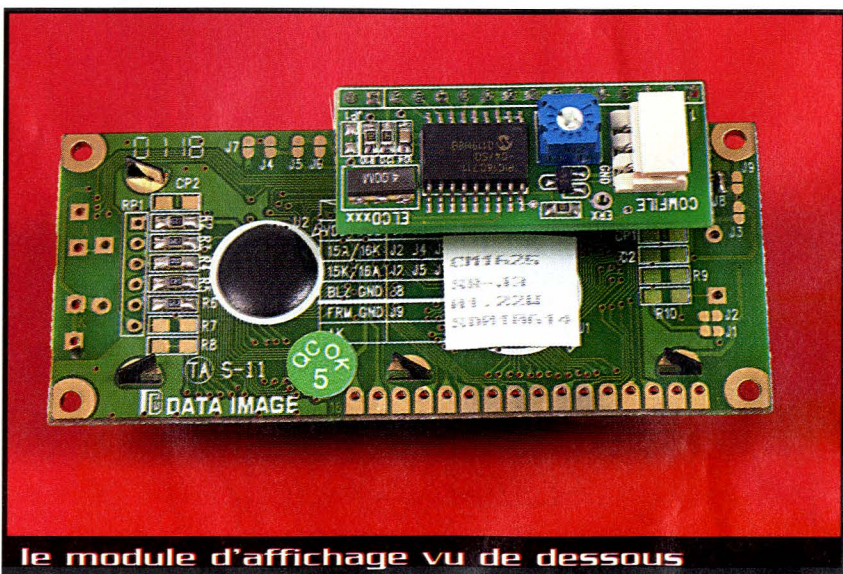
1 quartz à fils 20 MHz

1 inter inverseur à levier

2 poussoirs pour C.I.

(rouge + vert)

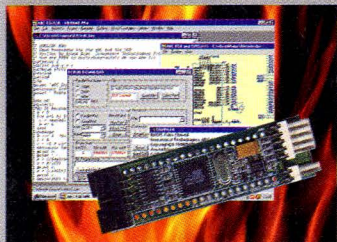
- Prévoir alimentation continue de 8 à 10V



le module d'affichage vu de dessous



## Compilateur BASIC "ABCedit" pour "AVR"



«ABCedit» est un environnement de développement qui vous permettra de concevoir très rapidement et simplement des applications professionnelles autour du microcontrôleur **ATMEL™ AT90S8535**, capables d'être exécutées jusqu'à

**8 millions  
d'instructions/sec !!!**

Le «Starter-kit» comprend:

- 1 assembleur et un compilateur «BASIC»
- 2 câbles + logiciel de programmation (ISP)
- 1 module microcontrôlé «ABCmini».



Le module «ABC mini» se présente sous la forme d'une carte D.I.L. 40 broches destinée à recevoir votre programme au sein de sa mémoire Flash afin que vous puissiez tester rapidement votre application.

**Spécifications techniques:**

- Mémoire programme: 8 Ko en Flash
- Mémoire RAM: 512 octets
- Mémoire EEPROM: 512 octets
- 2 timers/compteurs 8 bits
- 1 timer/compteur 16 bits
- 32 ports d'entrées/sorties dont 8 entrées de conversion analogique/numérique 10 bits.
- Modes d'interruption interne/externe
- Horloge temps réelle intégrée (heure/date)
- Mode power down
- Alimentation: 9 - 12 Vcc / 35 mA
- UART programmable intégré
- Max232 intégré au module

Le «Starter-Kit» complet ..... **83,69 €**

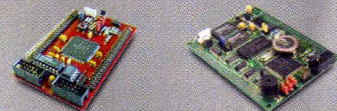
Le module «ABCmini» supplémentaire **53,20 €**

Doc et description complète sur notre site Internet

## Cartes 68HC12 ELEKTRONIK LADEN.de

Lextronic propose une gamme complète de cartes et platines de développement pour microcontrôleurs Motorola™ 68HC12: HC908, 68HC812, HC912B32, MC912D60A, développement USB...

Doc et description complète sur notre site Internet



## Programmateurs de composants ELNEC

Lextronic propose une gamme complète de programmeurs de composants professionnels proposés à des tarifs extrêmement compétitifs.

## Afficheurs LCD

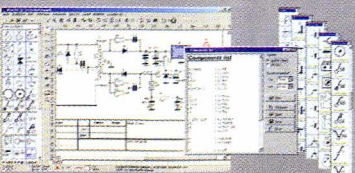
Lextronic propose une gamme complète d'afficheurs LCD/VFD alphanumériques ou graphiques. Versions «standards» ou versions à commande série RS-232 ou I2C™.

## Logiciels de C.A.O «ABACOM»

Bénéficiant de tarifs extrêmement compétitifs associés à une simplicité d'utilisation et de prise en main sans égal, ces logiciels aux caractéristiques professionnelles disposent d'une très grande réputation à l'origine de leur franc succès auprès des PME/PMI, écoles, étudiants, hobbistes, centres de formation...



"Splan" est un très puissant logiciel dédié à la conception de schémas électriques, de diagrammes et de schémas électroniques

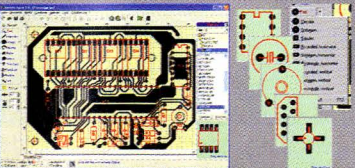


Quelques unes de ses possibilités: Sauvegarde automatique - Exportation des documents (GIF/BMP) - Fonctions "Undo" / "Redo" - Grille d'aide "magnétique" - Numérotation automatique des composants - Génération de la liste des composants - Bibliothèque de composants/symboles livrée (extensible à volonté) - Importation d'images Bitmap - Impression paramétrable...

Le logiciel «Splan» ..... **42,20 €**



"Sprint-Layout" est un formidable logiciel dédié au tracé manuel de circuits imprimés (simple ou double face). Que vous soyez totalement novice ou expert, ses nombreuses possibilités professionnelles et son prix extrêmement compétitif en font un produit incontournable dont vous ne pourriez plus vous passer après l'avoir essayé.



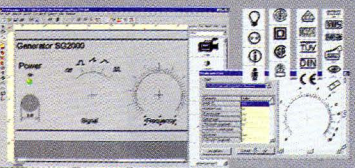
Quelques unes de ses possibilités: Sauvegarde automatique - Exportation des documents au format BMP ou Gerber™/Excellon™ - Impression paramétrable - Fonction "Undo", copier, miroir horizontal/vertical, rotation à 90°, coller, effacer, dupliquer... - Bibliothèque de composants standards et CMS livrée (extensible à volonté) - Modification des dimensions (et des trous de perçage) de toutes les pistes et pastilles - Touches de raccourcis clavier - Dim. carte max.: 300 x 300 mm - Importation de fichiers "bitmap" issues d'un scanner vous permettant de récupérer les implantations des magazines et de redessiner par dessus par transparence - Génération manuelle du cheveu - Largeur de piste min: 0,1 mm - Ajout de textes sur la carte - Grille d'aide paramétrable, etc, etc...

Le logiciel «Sprint Layout» ..... **48,32 €**



FrontDesigner® est un logiciel qui vous permettra de dessiner très rapidement et simplement des face-avants à l'aspect professionnel à partir d'une

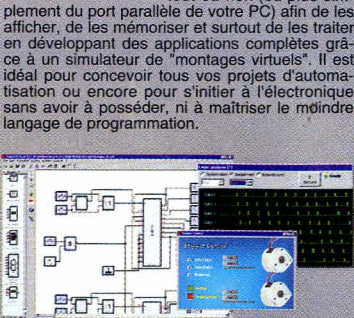
très grande bibliothèque de symboles existants, de créer vos propres symboles et logos qui pourront être ajoutés à la bibliothèque existante, de disposer d'outils spécifiques permettant de générer des graduations avec échelles paramétrables pour vos potentiomètres, de définir très simplement et de préparer les gabarits de perçage, d'imprimer les documents (à l'envers) afin que vous puissiez utiliser des films de transferts pour la réalisation de vos face-avants.



Le logiciel «Front Designer» ..... **42,20 €**



"Digital-Profilab" est un logiciel capable de récupérer des données en provenance de cartes d'interfaces à entrées / sorties tout-ou-rien (ou plus simplement du port parallèle de votre PC) afin de les afficher, de les mémoriser et surtout de les traiter en développant des applications complètes grâce à un simulateur de "montages virtuels". Il est idéal pour concevoir tous vos projets d'automatisation ou encore pour s'initier à l'électronique sans avoir à posséder, ni à maîtriser le moindre langage de programmation.

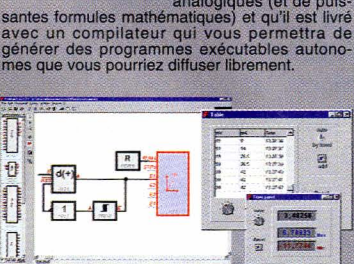


Quelques fonctions utilisables en simulation: Leds, afficheurs 7 segments, bargraphs, afficheurs hexadécimal, afficheur LCD, switches, boutons-poussoirs, interrupteurs, potentiomètres, curseurs, portes logiques, timers (pulsé, monostable), bascule (type RS, RS avec horloge, JK, D...), compteurs divers, registres à décalage, multiplexeurs, démultiplexeurs, décodeur BCD, décodeur 7 segments, "composants arithmétiques" (additionneur, comparateur...), RAM, ROM, horloges diverses, générateur de nombres aléatoires, module de restitution de fichiers ".wav", enregistreur numérique, circuit de génération de RESET, composants série 74xx, port parallèle, port série, mini table traçante programmable, etc...

Logiciel «Digital-Profilab» (sans carte) **42,20 €**



"Profilab-Expert" dispose des mêmes possibilités que le logiciel ci-dessus mise à part qu'il peut en plus gérer des données analogiques (et de puissantes formules mathématiques) et qu'il est livré avec un compilateur qui vous permettra de générer des programmes exécutables autonomes que vous pourriez diffuser librement.



«Profilab-Expert» (sans carte) ..... **121,69 €**



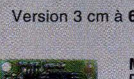
Nombreux autres logiciels disponibles: «Loch Master»: aide à la conception de prototypes sur cartes pastillées, «Audio-Wave»: générateur basse fréquence sur PC, «DMM-Profilab»: logiciel de simulation et d'acquisition, «RealView»: Logiciel d'acquisition...

Tous les logiciels ABACOM fonctionnent sous Windows™ 95/98/Me/NT/ 2000/XP. Téléchargez et testez les versions de démo directement sur notre site Internet [www.lextronic.fr](http://www.lextronic.fr)

## SPECIAL MODULES ROBOTIQUES



**MINI MODULE «SONAR»**  
Délivre une impulsion dont la largeur est proportionnelle à la distance qui le sépare d'un obstacle (3 cm à 3 m) - Alim.: 5 VCC - Dim.: 43 x 20 x 17 mm. Le module seul ..... **33,39 €**



**MINI MODULE «BOUSSOLE»**  
Fournie la position en degré via une impulsion à largeur variable ou depuis une information série type I2C™. Alim.: 5 Vcc - Dim.: 35 x 32 mm. Le module seul ..... **44,97 €**

## PICBASIC

Les PICBASIC sont de petits modules hybrides composés d'un microcontrôleur qui se programme très facilement en "BASIC" via un PC grâce à un logiciel (environnement Windows™ 3.1/95/98/Me) qui transférera vos instructions dans sa mémoire par un câble raccorder au port imprimante. Une fois "téléchargé", ce dernier pourra être déconnecté du PC pour devenir autonome.

Architecture "pseudo-multitâche" capable de gérer 6 actions simultanément en plus du programme principal tout en conservant une vitesse max. de 56.000 commandes/sec. Instructions spécialisées (convertisseurs analogiques/numériques, gestion de servos, moteurs pas-à-pas, PWM, I2C™, SPI™, RS232, claviers matriciels, horloge / calendrier). Idéals pour réalisation rapide d'applications en robotique, alarme, informatique embarquée, mesure sur site, collecte de données, domotique, automatisation...

Lorsqu'ils sont reliés au PC, les PICBASIC réagissent en véritable sonde d'émulation, vous permettant de stopper l'exécution du programme pour vérifier sur la fenêtre de votre PC les valeurs de toutes les variables (et de les modifier sur PICBASIC2000) ou d'exécuter votre application en mode pas-à-pas ou jusqu'au prochain point d'arrêt (le rêve pour les développeurs !).

Enfin, sachez que les documentations des PICBASIC sont entièrement en FRANÇAIS



**PICBASIC-1B**  
Mém. prog.: 2 K - Mémoire RAM: 96 octets - Ports E/S: 16 - 1000 commandes/sec - Dim.: 57 x 27 x 9 mm.

Le module seul au détail ..... **40,40 €**

Pack de programmation comprenant 1 module + 1 CD + 1 câble de liaison + notice ..... **53,66 €**



**PICBASIC-1S**  
Mém. prog.: 4 K - RAM: 96 octets - Ports E/S: 16 dont 5 CAN 8 bits - 1000 commandes/sec - Dim.: 57 x 27 x 9 mm

Le module seul au détail ..... **57,17 €**

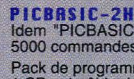
Pack de programmation comprenant 1 module + 1 CD + 1 câble de liaison + notice ..... **69,97 €**



**PICBASIC-2S**  
Mém. prog.: 8 K - Mémoire RAM: 96 octets - Ports E/S: 27 dont 8 CAN 8 bits - 1000 commandes/sec - Dim.: 45 x 25 x 15 mm

Le module seul au détail ..... **73,48 €**

Pack de programmation comprenant 1 module + 1 CD + 1 câble de liaison + notice ..... **86,13 €**



**PICBASIC-2H**  
Idem "PICBASIC-2S" sauf mém. prog.: 16 K et 5000 commandes/sec. Module seul **83,69 €**

Pack de programmation comprenant 1 module + 1 CD + 1 câble de liaison + notice ..... **95,89 €**

Versions «circuit intégré» seul, nécessitant un quartz, 2 condensateurs, 2 résistances + 1 diode pour être opérationnel



**PICBASIC-3B**  
Mém. prog.: 4 K - Mémoire RAM: 80 octets - Ports E/S: 18 dont 5 CAN 10 bits - 56.000 commandes/sec - D.I.L 28 broches

Le circuit intégré seul ..... **28,20 €**

Pack de programmation comprenant 1 circuit + 1 CD + 1 câble de liaison + notice ..... **48,02 €**



**PICBASIC-3H**  
Circuit 40 broches sauf Ports E/S: 29 dont 8 CAN 10 bits. Circuit intégré seul ..... **44,21 €**

Pack de programmation comprenant 1 circuit + 1 CD + 1 câble de liaison + notice ..... **64,79 €**

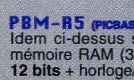
Les PICBASIC2000 sont des modèles encore plus performants et dotés d'instructions additionnelles



**PBM-R1 (PICBASIC2000)**  
Mémoire prog.: 64 K (flash) - Mémoire RAM: 8 K - Mémoire EEPROM: 8 K - Ports E/S: 34 dont 10 CAN 10 bits - 40.000 commandes/sec. - Dim.: 65 x 75 x 16 mm

Le module seul au détail ..... **96,96 €**

Pack de programmation comprenant 1 module + 1 CD + 1 câble de liaison + notice ..... **143,15 €**



**PBM-R5 (PICBASIC2000)**  
Idem ci-dessus sauf mémoire EEPROM (32 K), mémoire RAM (32 K) - 8 CAN 10 bits + 2 CAN 12 bits + horloge/calendrier sauvegardé.

Le module seul au détail ..... **123,64 €**

Pack de programmation comprenant 1 module + 1 CD + 1 câble de liaison + notice ..... **169,98 €**

CAN = Convertisseur Analogique/Numérique

Description complète des instructions avec explications et exemples complets sur notre CD-ROM et notre site Internet [www.lextronic.fr](http://www.lextronic.fr)

## Catalogue LEXTRONIC sur CD-ROM

Commandez dès maintenant ce dernier en nous envoyant **3,81 €** en timbre ou en chèque à l'adresse ci-dessous

**GRATUIT** pour les écoles, IUT, universités... Envoyez simplement une demande sur papier à entête en précisant bien les coordonnées complètes du demandeur

## Nouveau !

Consultez les documentations de tous nos produits sur notre CD-ROM édition 2002 (format PC - environnement Windows™ - ne nécessite aucune installation). Ce dernier renferme également notre catalogue général avec près de 19 rubriques ainsi que les démos de nos logiciels de CAO et programmeurs.



**LEXTRONIC**  
36/40 Rue du Gal de gaulle  
94510 La Queue en brie

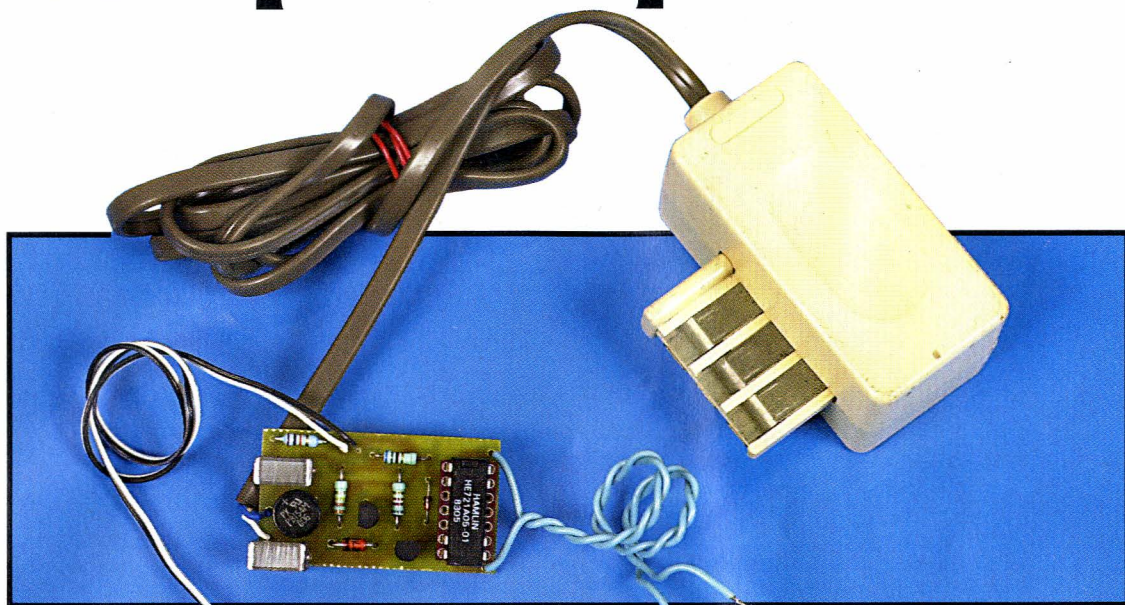
Tél.: 01.45.76.83.88

Fax: 01.45.76.81.41

[www.lextronic.fr](http://www.lextronic.fr)



# Espion téléphonique



Un espion doit faire preuve d'au moins deux qualités : la discrétion et l'efficacité de surveillance. Celui que nous vous proposons de réaliser ce mois-ci en possède davantage ! Raccordé en parallèle sur la ligne téléphonique, il répond à toute prise de ligne par un quelconque combiné en actionnant un relais et en envoyant les signaux audio sur une prise d'enregistrement.

Le contact «travail» du relais permet la mise en service d'un magnétophone par sa fonction «pause» ou la commande d'un enregistreur digital à mémoire analogique du type «ISD25xx». Les signaux BF fournis offrent même la possibilité de recomposer le numéro d'abonné car l'enregistrement commence dès le décrochement du combiné et, donc, avant la numérotation à base de fréquences DTMF. La réalisation tient sur un minuscule circuit imprimé de 43x23 mm, bien plus petit que la prise gigogne à laquelle il est branché, et ne requiert que des composants très courants et discrets. Il ne nécessite aucune alimentation externe pour fonctionner, puisqu'il se contente du courant de la ligne téléphonique. Ajoutons, pour finir, que son coût total ne dépasse pas la dizaine d'euros.

## RAPPEL JURIDIQUE

France Télécom interdit tout raccordement d'appareil sur ses lignes sans son agrément. Le présent montage est destiné à un usage sur des lignes téléphoniques privées.

Rappelons également que les écoutes téléphoniques, sans accord

préalable, entraînent des sanctions pénales.

## Schéma de principe

Le schéma de la **figure 1**, d'une simplicité apparente, doit néanmoins se conformer à certaines normes de sécurité obligatoires. La tension de service des condensateurs de liaison et de protection  $C_1$  et  $C_2$  ne doit pas être inférieure à 100V. En effet, les signaux de sonnerie atteignent 90V et la tension de ligne au repos tourne autour de 50V. La résistance  $R_1$  achemine les fréquences audio, dépourvues de composante continue, par  $C_1$ .

Le pont de redressement  $PR_1$ , polarise convenablement, pour notre montage, la tension présente sur la ligne. Pour les raisons invoquées précédemment, choisissez un modèle supportant 250V.

La tension issue de la diode zéner  $D_1$ , limitée par la résistance  $R_2$ , attaque la base du transistor  $T_1$ . Il reste passant tant que la tension de ligne dépasse 27V, tension de la diode zéner. La résistance  $R_3$  charge faiblement le collecteur de  $T_1$ . Le transistor  $T_2$  ne se

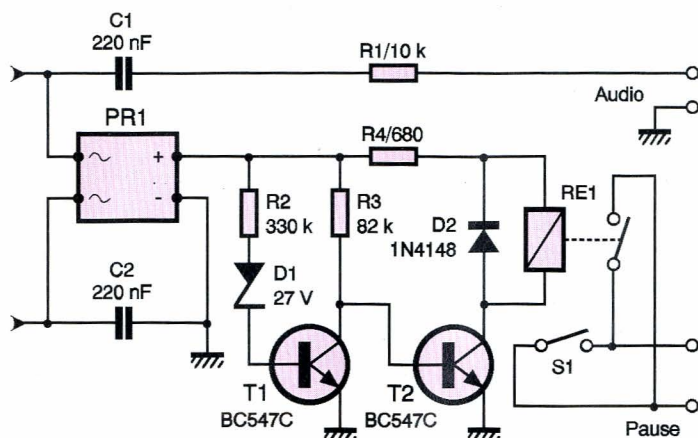
débloque pas si  $T_1$  conduit, car sa base voit un état proche de la masse. Le relais  $RE_1$  n'est donc pas alimenté. Si une personne décroche un combiné quelque part sur la ligne, la tension chute de 50 à 12V, le transistor  $T_1$  se bloque et  $T_2$  devient passant. L'excitation du relais provoque la fermeture du contact travail déclenchant la procédure d'enregistrement.

La résistance  $R_4$  limite le courant du relais et protège la ligne d'une surcharge, si sa bobine se met en court-circuit. La diode  $D_2$  évite les courants de retour, préjudiciables à la vie de  $T_2$ . L'interrupteur  $S_1$  permet de forcer l'alimentation du magnétophone, pour permettre l'écoute, ou le rembobinage de la bande sans prise de ligne.

## La réalisation

Le minuscule dessin du circuit imprimé simple face est donné à la **figure 2**. Pour le report du dessin, nous vous recommandons la méthode photo rapide et fiable, mais l'emploi du stylo ou des transferts adhésifs peut être envisagé. L'opération suivante consiste à graver le circuit dans le perchlorure de fer. Rincez-le abondamment à l'eau claire





## 1 Schéma de principe

avant de percer les trous avec un foret de 0,8 mm de diamètre. Ceux de la diode zéner doivent être alésés à 1 mm.

Le plan d'implantation des composants est donné à la **figure 3**. Commencez par souder les résistances, puis les diodes, le support de circuit intégré facultatif pour le relais après suppression des six broches centrales, les transistors, le pont de redressement et, enfin, les deux condensateurs au mylar. Ces derniers, en fonction de leur taille, devront éventuellement prendre place sous le circuit imprimé ou hors des trous comme sur la maquette. Prenez garde au sens des composants polarisés ! Soudez les cordons et prises de liaison en fonction

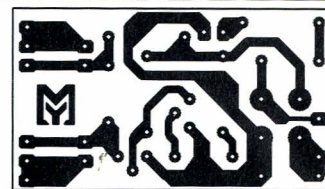
du magnétophone que vous utilisez. La figure 4 donne le brochage de la prise téléphonique.

## Mise en service

Un contrôle minutieux de votre circuit ne peut pas nuire, surtout avant de le relier à une installation téléphonique, même privée ! Au besoin, utilisez une loupe afin d'éliminer tous risques de courts-circuits entre deux pistes avant la mise sous tension. Effectuez les raccordements. Au repos, le contact du relais doit présenter une résistance infinie. Dès le décrochement d'un combiné, le contact se ferme pendant tout le temps de la communication.

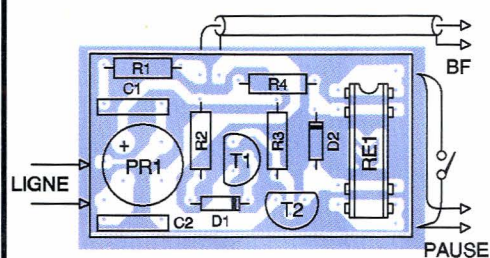
## Nomenclature

- $R_1$  : 10 k $\Omega$  (marron, noir, orange)
- $R_2$  : 330 k $\Omega$  (orange, orange, jaune)
- $R_3$  : 82 k $\Omega$  (gris, rouge, orange)
- $R_4$  : 680  $\Omega$  (bleu, gris, marron)
- $C_1, C_2$  : 220 nF/250V
- $D_1$  : Zéner 27V
- $D_2$  : 1N4148
- $T_1, T_2$  : BC547C
- $PR_1$  : pont de redressement W06 (250 à 600V)
- 1 support de circuit intégré à 14 broches
- $RE_1$  : Relais REED en boîtier DIP 5V 1 contact T
- $S_1$  : interrupteur simple
- 1 prise téléphonique mâle (gigogne de préférence)
- Prises selon magnétophone
- Fils de câblage



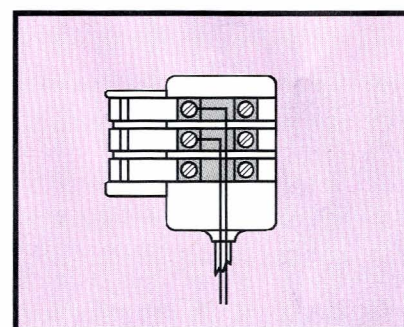
2

## Tracé du circuit imprimé



3

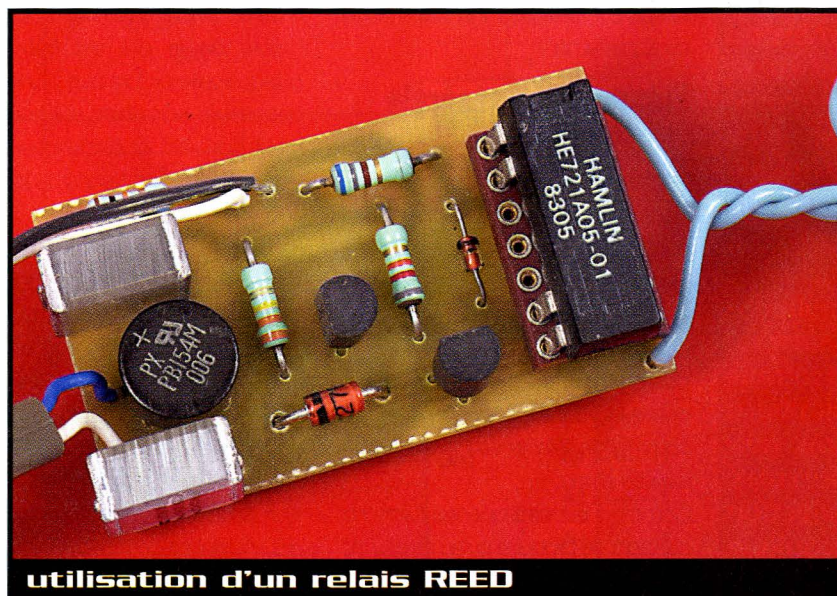
## Implantation des éléments



4

## Câblage de la prise téléphonique

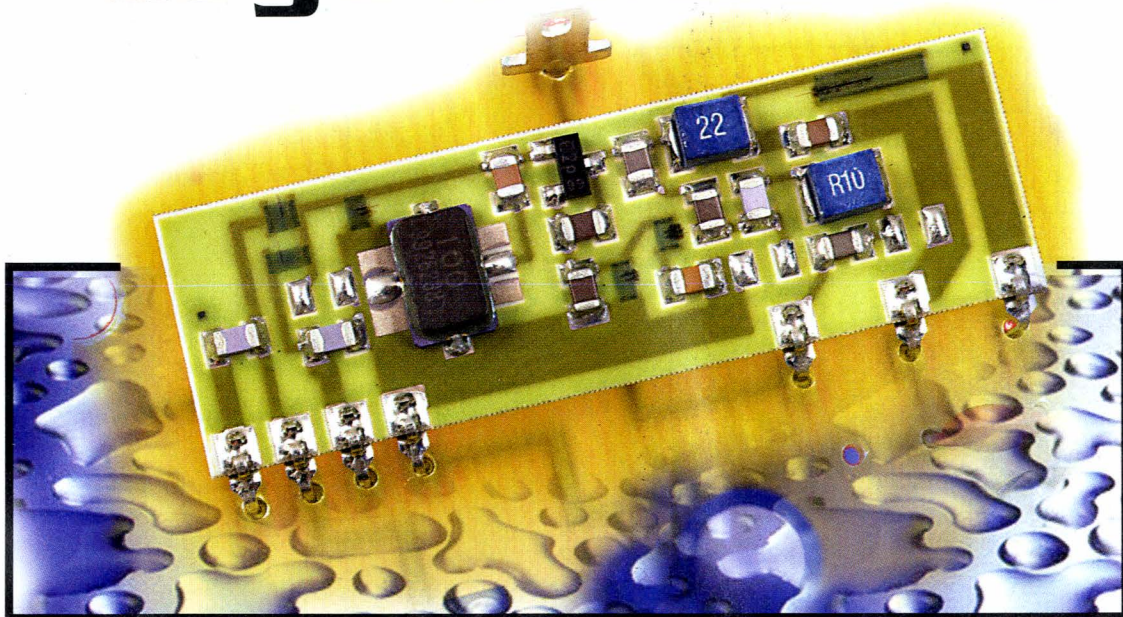
Y. MERGY



utilisation d'un relais REED



# L'arme absolue contre les dégâts des eaux



Même s'ils ne font pas la une des journaux car leurs effets sont rarement spectaculaires, les dégâts des eaux arrivent au premier rang des «catastrophes» domestiques, et ils ne font encore sourire que ceux qui n'ont jamais eu à en subir. Bien sûr, n'importe quelle assurance multirisque habitation vous protège contre ce type d'accident, mais la meilleure assurance ne remplacera jamais des albums photo perdus ou, pire encore, votre collection d'Électronique Pratique imbibée d'eau !

Il suffit pourtant d'assez peu de choses pour se prémunir contre ce type d'accident, mais encore faut-il concevoir le système correspondant correctement. En effet, toutes les alarmes acoustiques ou visuelles ne servent à rien si l'accident survient alors que vous êtes absent. Et s'il est normal et prudent de couper l'eau lorsque l'on part en vacances, ce n'est pas le cas lorsque l'on ne s'absente que quelques heures dans une journée. Il suffit pourtant de moins de temps que cela pour inonder maison ou appartement.

## Présentation générale

Notre système ne repose pas sur une alarme sonore ou visuelle, même s'il en dispose bien sûr, mais sur une électrovanne placée juste après le robinet général d'arrivée d'eau des locaux protégés. Dès que l'un de ses détecteurs, car il peut en supporter plusieurs, décèle une fuite d'eau, il commande l'électrovanne qui coupe l'arrivée d'eau.

Comme il est rare que les fuites ne puissent se produire qu'au niveau de cette arrivée d'eau et que vous ne disposez certainement pas de gaines

électriques vides pour tirer des câbles dans tout votre domicile, la liaison entre les détecteurs de fuites et la centrale d'alarme qui commande l'électrovanne a lieu par liaison radio codée.

On peut ainsi placer autant de détecteurs que l'on veut dans les endroits «sensibles» : à côté des lave-linge et lave-vaisselle, dans la salle de bain, sous la chasse d'eau, etc.

Les détecteurs sont alimentés par pile pour une sécurité et une facilité de mise en place maximum. Et comme l'usure de la pile est très lente, puisque celle-ci dure plus d'un an, les détecteurs surveillent automatiquement son état et déclenchent une alarme lorsqu'il est temps de la changer.

La centrale qui commande l'électrovanne dispose d'une sortie par relais pour cette dernière mais également d'une autre sortie isolée pour un composeur téléphonique par exemple. Elle comporte également un afficheur qui indique, grâce à un chiffre compris entre 0 et 7, le numéro du détecteur ayant provoqué l'alarme. Une LED complète ces indications et sert à signaler que la pile d'un capteur est proche de sa fin de vie ; le numéro

indiquant alors de quel capteur il s'agit.

Enfin, pour que notre système soit toujours opérationnel, la centrale dispose d'une alimentation sauvegardée par batterie afin que vous soyez protégé même en cas de coupure de courant.

## Schéma d'un détecteur

Voyons tout d'abord le schéma d'un détecteur présenté dans son intégralité **figure 1**. La partie détection d'humidité fait appel au circuit logique CMOS 4093 IC<sub>1a</sub>. Ce dernier est une porte à trigger de Schmitt dont la sortie passe au niveau haut en cas d'humidité entre les points E et M. Le potentiomètre P<sub>1</sub> permet d'ajuster la sensibilité afin de ne pas déclencher l'alarme dans des locaux normalement humides, telles des caves par exemple.

En cas d'alarme, la sortie de IC<sub>1a</sub> valide la porte IC<sub>1b</sub>. Cette dernière est montée en oscillateur à très basse fréquence dont les états logiques haut et bas sont de durées inégales grâce aux diodes D<sub>1</sub> et D<sub>2</sub>. Sa sortie, après inversion par IC<sub>1c</sub>, commande les transistors T<sub>1</sub> et T<sub>2</sub> qui assurent



donc l'alimentation du module émetteur radio M<sub>1</sub> ainsi que du buzzer BZ. Elle agit aussi sur l'entrée TE de IC<sub>2</sub> qui est un 145026, émetteur de données codées que l'on ne présente plus. Ses adresses sont fixées à demeure comme vous le souhaitez afin de différencier votre système de celui du voisin. Par contre, les données sont ramenées sur des mini-interrupteurs DIL et servent à sélectionner le numéro affecté au détecteur.

Remarquez que la ligne de donnée D6 n'est pas utilisée par les mini-interrupteurs DIL mais provient de la sortie de la porte IC<sub>1d</sub> qui sert à la surveillance de la pile de la façon suivante. Si la tension de la pile est suffisante, la tension présente sur l'entrée non-inverseuse de IC<sub>3</sub> est supérieure à celle présente sur son entrée inverseuse. La sortie de IC<sub>3</sub> est donc au niveau haut et la ligne D6 de IC<sub>2</sub> au niveau bas. Si la ten-

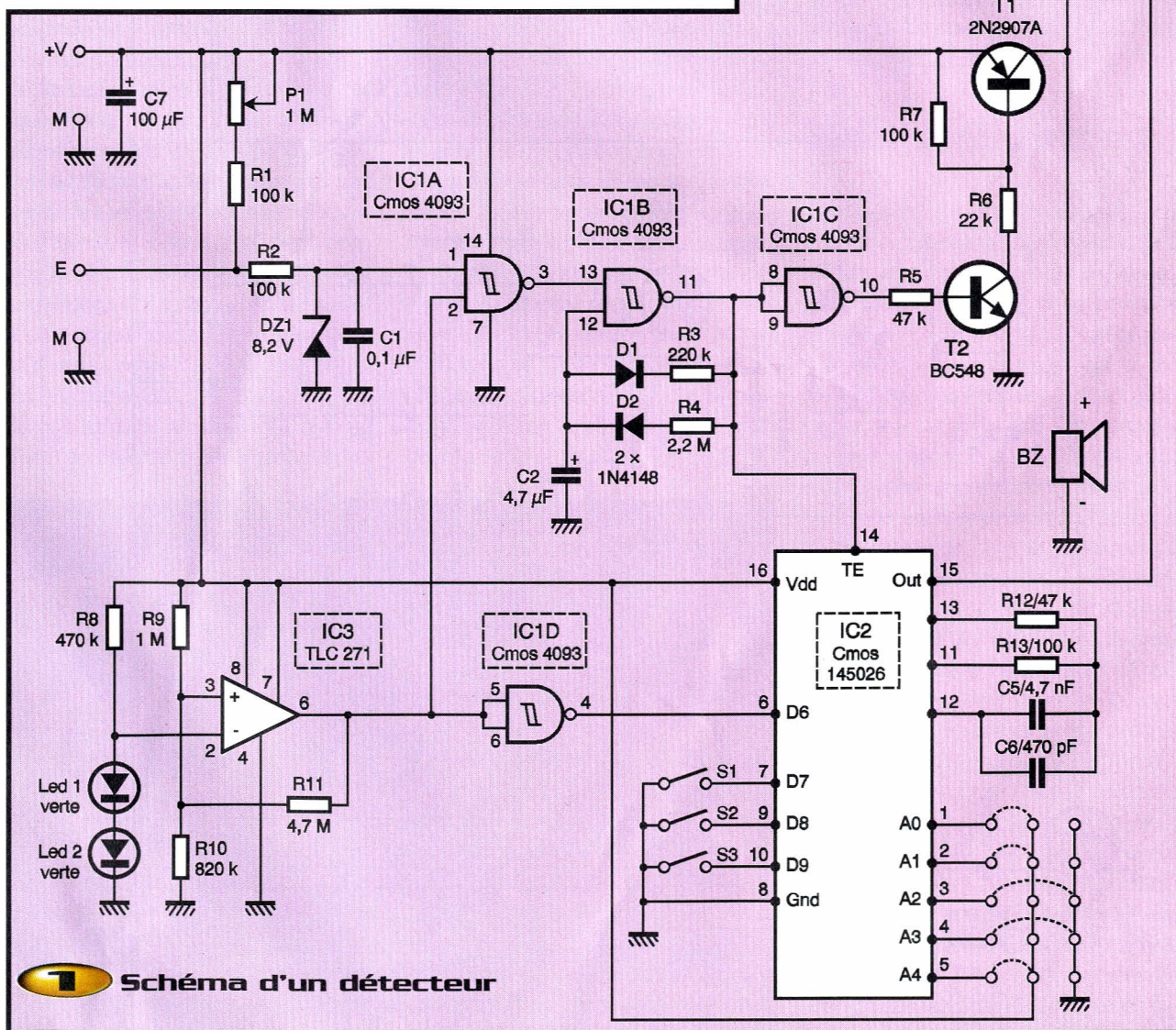
sion de la pile tombe en dessous du seuil déterminé par R<sub>9</sub>, R<sub>10</sub>, LED<sub>1</sub> et LED<sub>2</sub>, l'inverse se produit et D6 passe au niveau logique haut qui est alors transmis au récepteur.

L'alimentation de l'ensemble est confiée à une pile 9V standard dont la durée est au minimum d'un an (un an et demi en pratique). En effet, vu les composants choisis et la valeur des éléments que nous avons calculée, la consommation du détecteur complet au repos n'est que de 30  $\mu$ A.

## Schéma de la centrale

Le schéma de la centrale est scindé en deux parties : le récepteur d'alarme visible **figure 2** et l'alimentation sauvegardée visible **figure 3**.

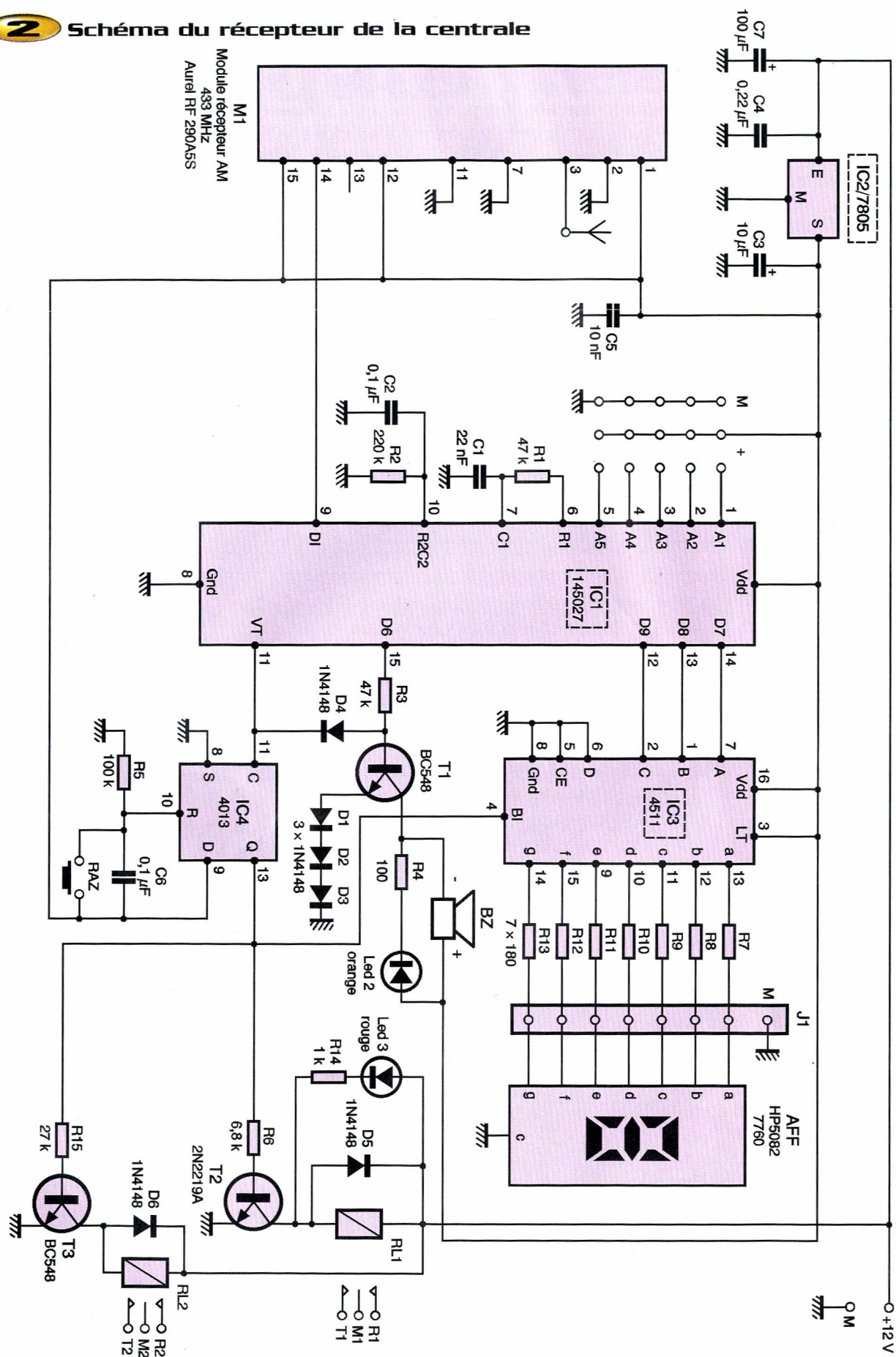
Pour ce qui est du récepteur, le module M<sub>1</sub> se charge de délivrer à IC<sub>1</sub> les données reçues du détecteur en alarme. Dans l'hypothèse où l'adresse programmée sur le récepteur est identique à celle choisie sur les détecteurs, deux phénomènes vont avoir lieu. La sortie VT va passer à un ce qui permettra aux relais RL<sub>1</sub> et RL<sub>2</sub> de coller



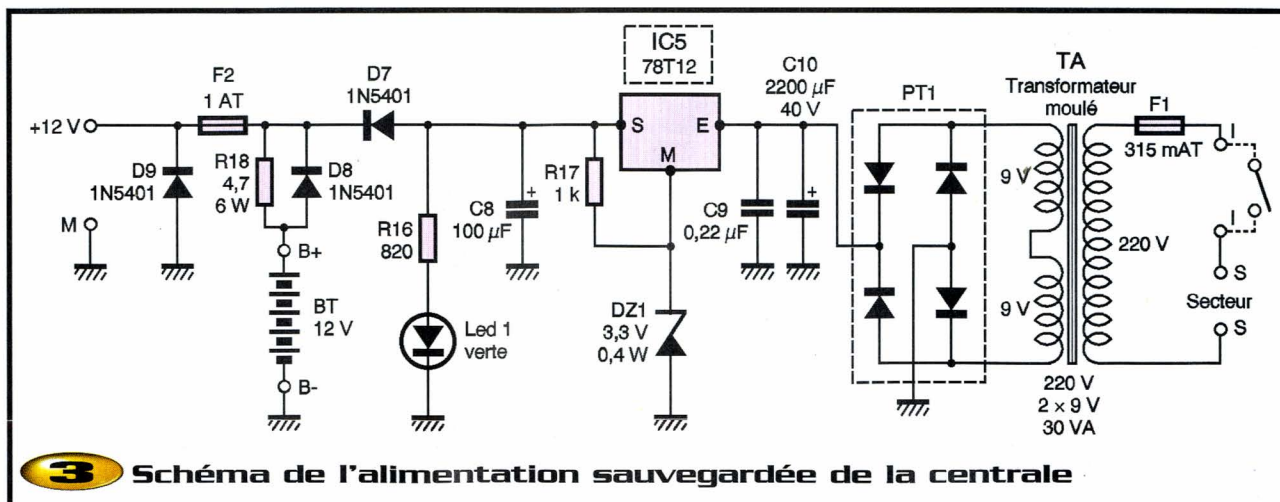
**1** Schéma d'un détecteur



## 2 Schéma du récepteur de la centrale







après passage par la bascule D contenue dans IC<sub>4</sub> chargée de mémoriser cet état. La donnée programmée sur D7 à D9 du détecteur correspondant va, quant à elle, se retrouver appliquée à IC<sub>3</sub> qui est un décodeur BCD - 7 segments. Il va alors faire indiquer à l'afficheur le numéro du détecteur en alarme.

Le passage à un de la sortie VT permet également au transistor T<sub>1</sub> de ne plus être bloqué par la diode D<sub>4</sub>. Si la pile de l'émetteur en cours d'alarme est bonne, son entrée de données D6 est à zéro comme nous l'avons vu ci-dessus et T<sub>1</sub> reste donc bloqué par la sortie D6 de IC<sub>1</sub>. La LED<sub>2</sub> est donc éteinte. Par contre, si la pile est usée et a provoqué l'alarme, D6 est au niveau haut ce qui sature T<sub>1</sub>, allume la LED<sub>2</sub> et active le buzzer BZ.

Remarquez que la bascule D dispose d'une circuiterie de remise à zéro automa-

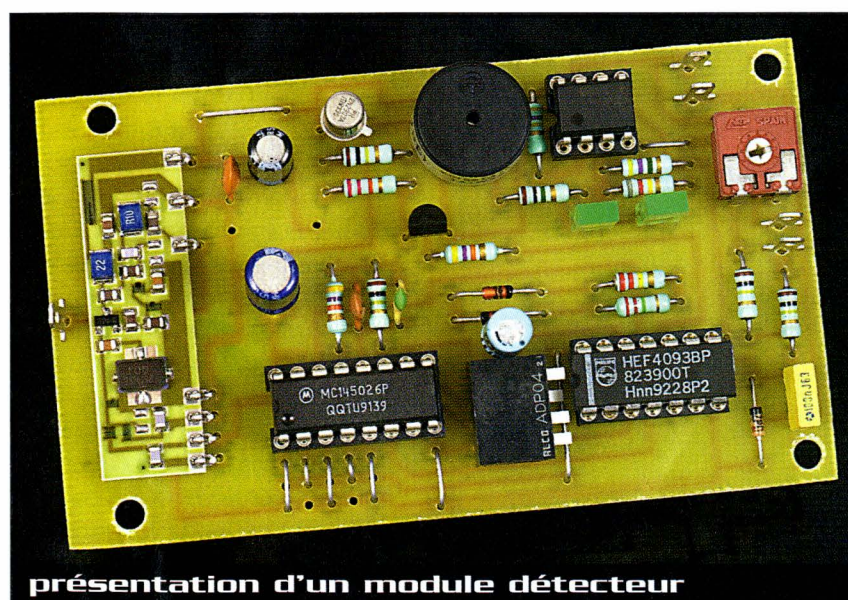
tique à la mise sous tension grâce à la cellule R<sub>5</sub> - C<sub>6</sub>. Cette remise à zéro est doublée par le poussoir RAZ pour remettre la bascule à zéro suite à une alarme.

L'alimentation sauvegardée respecte, quant à elle, le schéma visible figure 3. Côté secteur, un transformateur se charge d'alimenter, après redressement et filtrage, le régulateur intégré 12V IC5 dont la tension de sortie est artificiellement remontée grâce à la zéner DZ1. En procédant de la sorte, on dispose en sortie de ce régulateur d'une tension suffisante pour maintenir correctement en charge la batterie au plomb à électrolyte gélifié BT. La résistance R18 permet la charge de cette batterie tandis que les diodes D7 et D8 assurent automatiquement la commutation batterie/secteur. La LED indique la présence du secteur et, par là même, le bon fonctionnement du chargeur.

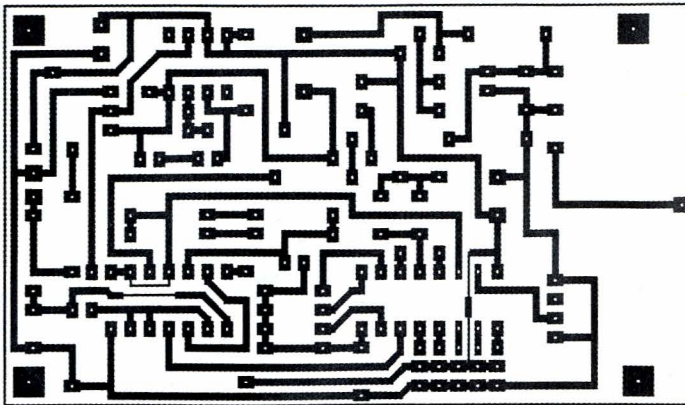
Notez la présence «curieuse» de la diode D<sub>9</sub>. Elle permet en fait d'éliminer les surtensions induites lors de la commande de la bobine de l'électrovanne ; commande qui se fait à partir de cette tension de 12V puisqu'elle est sauvegardée et permet donc à l'électrovanne comme à l'alarme de fonctionner même en cas de coupure du secteur.

## Réalisation des détecteurs

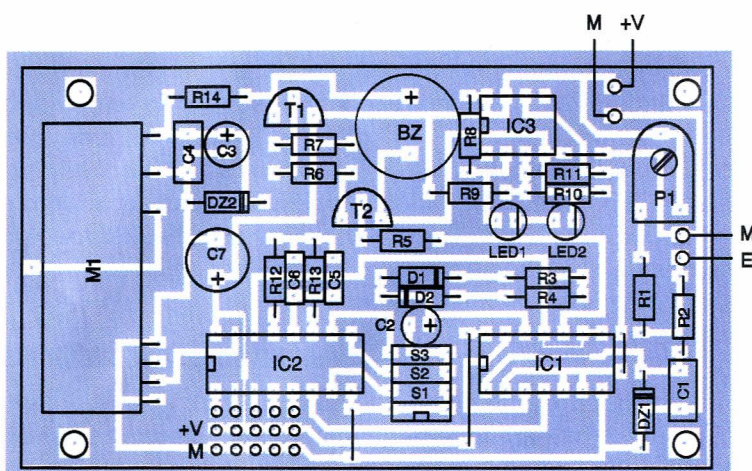
La nomenclature des composants ne pose pas de problème particulier. Veillez juste à choisir un buzzer à faible consommation dont la tension d'alimentation est comprise entre 3 et 12 ou 15V. Ce sont généralement les plus courants. Ne remplacez pas le TLC271 par un modèle soi-disant équivalent car la consommation du montage au repos pourrait alors augmenter de façon prohibitive et réduire la durée de vie de la pile à quelques semaines. Notez aussi que DZ<sub>2</sub> n'existe pas dans cette version du détecteur et que, de ce fait, R<sub>14</sub> est à remplacer par un strap sur le circuit imprimé. Le tracé du circuit imprimé utilisé vous est présenté **figure 4**. Il supporte l'ensemble des composants dont la mise en place est à faire dans l'ordre classique : composants passifs puis composants actifs en respectant le sens des composants polarisés, bien sûr, et en suivant les indications de la **figure 5**. Les circuits intégrés pourront avantageusement être montés sur supports. Le module AUREL, quant à lui, sera monté à plat sur le circuit imprimé comme vous pouvez le voir sur notre maquette. Le codage des adresses du 145026 est réalisé au moyen de straps soudés à demeure







#### 4 Tracé du circuit imprimé d'un détecteur



#### 5 Implantation des composants d'un détecteur.

puisque ce choix est fixe. Vous relierez donc quelques pattes à la masse, d'autres au positif de l'alimentation et vous en laisserez en l'air si vous le souhaitez. Les don-

nées seront codées soit par soudure de straps à demeure si vous avez décidé de fixer définitivement vos numéros de détecteurs, soit au moyen de mini-interrupteurs

DIL, dont l'emplacement est prévu sur le CI, si vous souhaitez pouvoir modifier les numéros au cours du temps.

### Réalisation de la centrale

L'approvisionnement des composants ne pose pas plus de problème que pour l'émetteur. Par contre, veillez à choisir un buzzer à électronique intégrée qui fonctionne à partir d'une tension d'alimentation de 3V. Deux circuits imprimés dont les tracés vous sont proposés **figures 6 et 8** sont utilisés. Celui de la figure 6 correspond au récepteur de la figure 2 et celui de la figure 7 à l'alimentation sauvegardée de la figure 3. L'implantation des composants ne pose pas de problème particulier en suivant les indications des **figures 7 et 9**, si ce n'est de bien respecter le sens des composants polarisés.

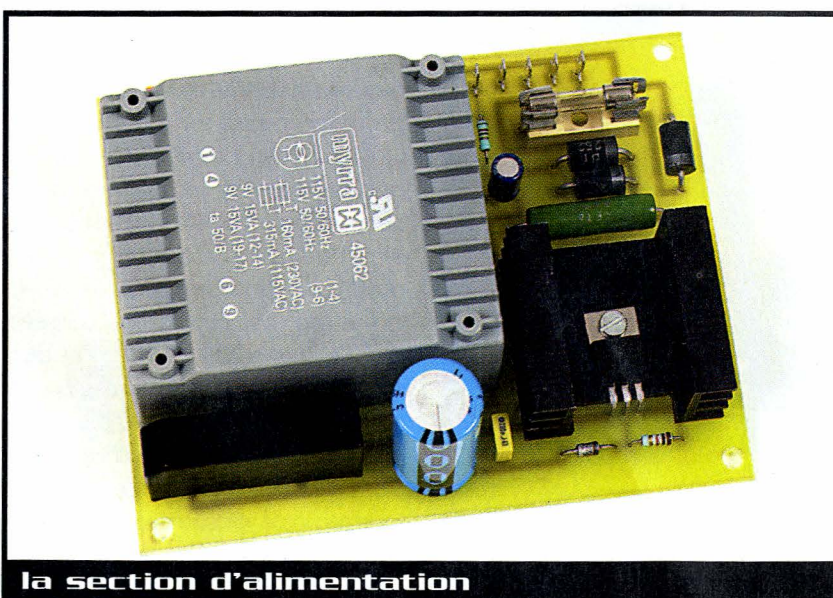
Veillez également à mettre en place les straps d'adresses sur le 145027 de façon identique à celle utilisée sur les détecteurs, faute de quoi le récepteur ne pourra jamais les comprendre.

L'afficheur peut être monté directement sur le circuit imprimé du récepteur, qui devra alors être fixé derrière la face avant du boîtier recevant la centrale. Mais nous avons prévu aussi de déporter tous ses fils de liaison grâce au connecteur J<sub>1</sub> constitué de pinoches mâles au pas de 2,54 mm si nécessaire.

Le régulateur IC<sub>2</sub> du récepteur n'a pas besoin de radiateur tandis que le modèle ML33 indiqué dans la nomenclature pour IC<sub>5</sub> est impératif. La charge de la batterie et l'alimentation de l'électrovanne en cas d'alarme sollicitent en effet beaucoup ce circuit.

### L'électrovanne

L'efficacité du montage repose évidemment sur la qualité de l'électrovanne. Notre centrale peut commander n'importe quel modèle compte tenu de sa sortie par relais mais, pour bénéficier de l'alimentation sauvegardée, il faut évidemment choisir un modèle avec une bobine 12V continu. Attention à ne pas dépasser une consommation de 750mA au niveau de cette bobine, faute de quoi notre alimentation serait trop juste. De plus, comme l'électrovanne n'est alimentée qu'en cas d'alarme,





il faut utiliser un modèle normalement ouvert. Pour ce qui est de sa taille, et donc du diamètre de ses tuyaux de raccordement, tout dépend de ce qui équipe le local à protéger et du débit dont vous souhaitez disposer.

Sachez toutefois que chez tous les fabricants d'électrovannes sérieux, on peut quasiment « monter » son électrovanne sur mesure en fonction des paramètres que nous avons indiqués ci-dessus. Attention ! Ne soyez pas surpris par le prix. Une bonne électrovanne coûte aux alentours de 100 euros sinon un peu plus.

En ce qui nous concerne nous avons fait appel à une L280 - Z610A de la marque italienne SIRAI. Sa bobine 12V consomme environ 500mA et son diamètre de passage est de 1 pouce (25 mm) ce qui convient pour une habitation normale occupée par cinq ou six personnes.

La batterie de sauvegarde de notre centrale sera directement conditionnée par la consommation de l'électrovanne. Vous la choisirez en fonction du temps maximum pendant lequel vous estimerez que le courant peut rester coupé alors que vous avez une fuite d'eau en utilisant la relation approximative suivante :

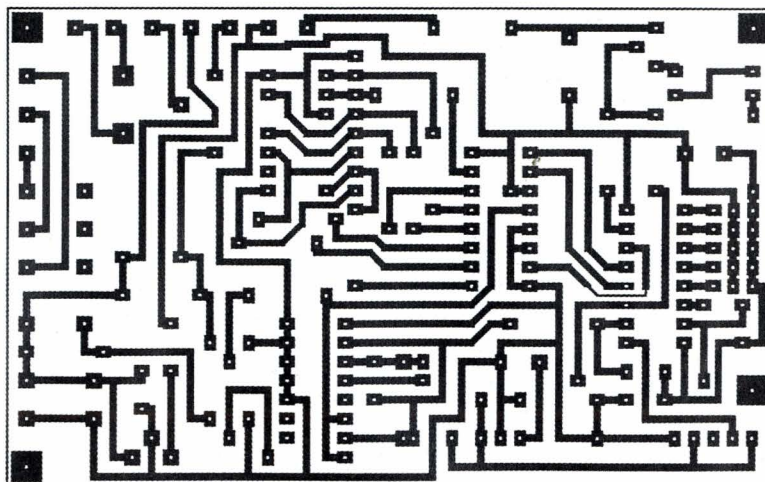
$C_{\text{batterie}}$  en A.h =  $1,5 \times D \times I$  où D est la durée de fonctionnement en heure et I le courant consommé par la bobine de l'électrovanne en ampère.

## Les essais

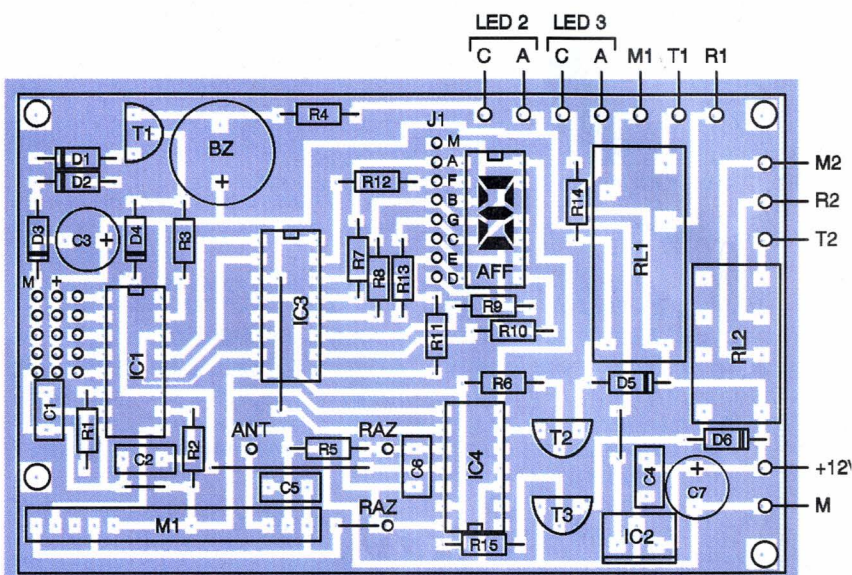
Commencez par mettre le circuit imprimé d'alimentation de la centrale sous tension, tout d'abord sans batterie. Vérifiez que la tension entre M et +12V est de l'ordre de 14V. Reliez alors une batterie entre les points +B et -B en respectant sa polarité et laissez cette dernière se charger si nécessaire. Connectez le récepteur au circuit imprimé d'alimentation, les relais doivent rester décollés, le buzzer doit être silencieux et les LED<sub>2</sub> et <sub>3</sub> doivent être éteintes.

Alimentez alors un détecteur avec une pile neuve ou une alimentation de laboratoire réglée sur 9V et laissez le point E en l'air. Rien ne doit se passer, l'afficheur et les LED de la centrale doivent être éteints et les relais doivent rester décollés.

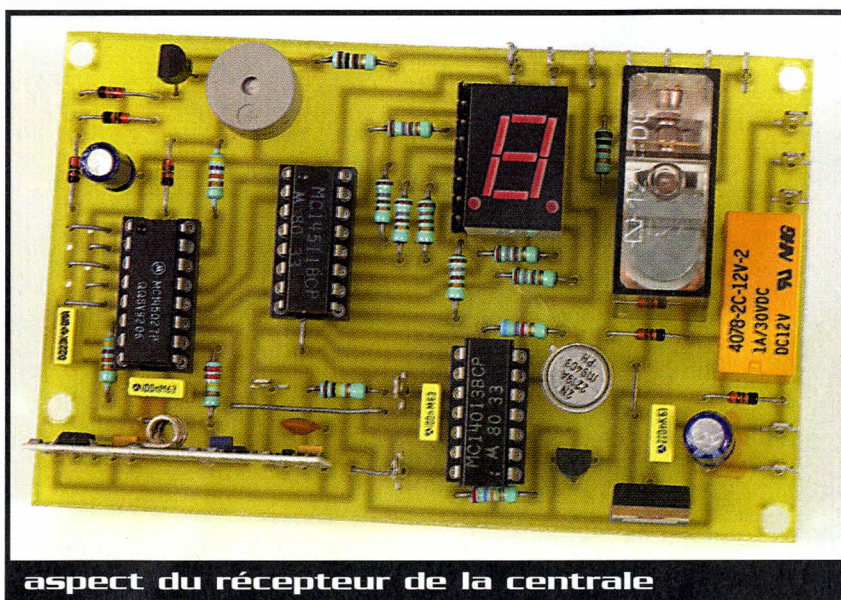
Reliez alors les points E et M soit directement, soit avec un doigt mouillé. Les relais de la centrale doivent coller et le numéro du



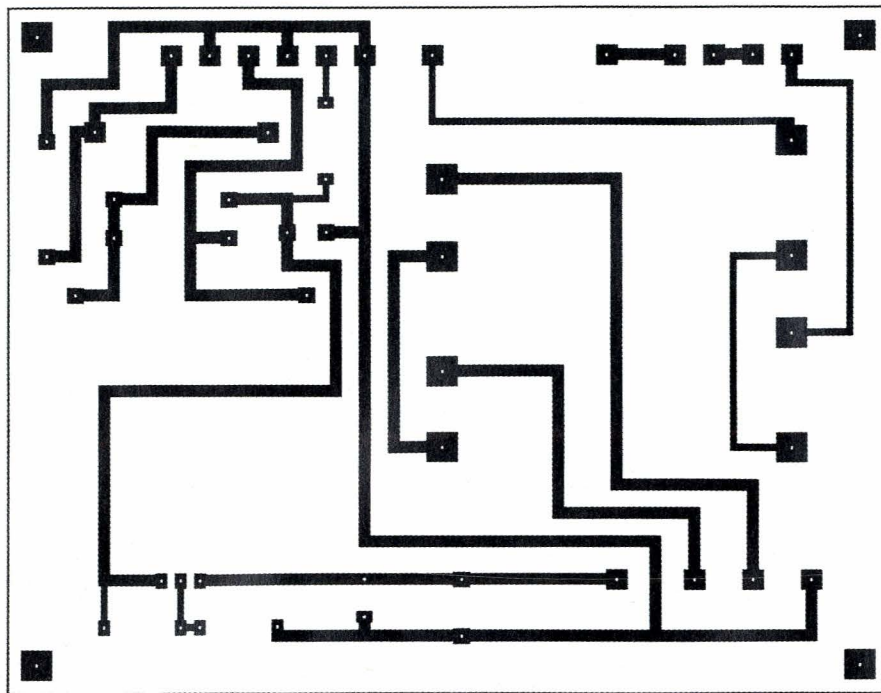
## 6 Tracé du circuit imprimé du récepteur de la centrale



## 7 Implantation des composants du récepteur de la centrale







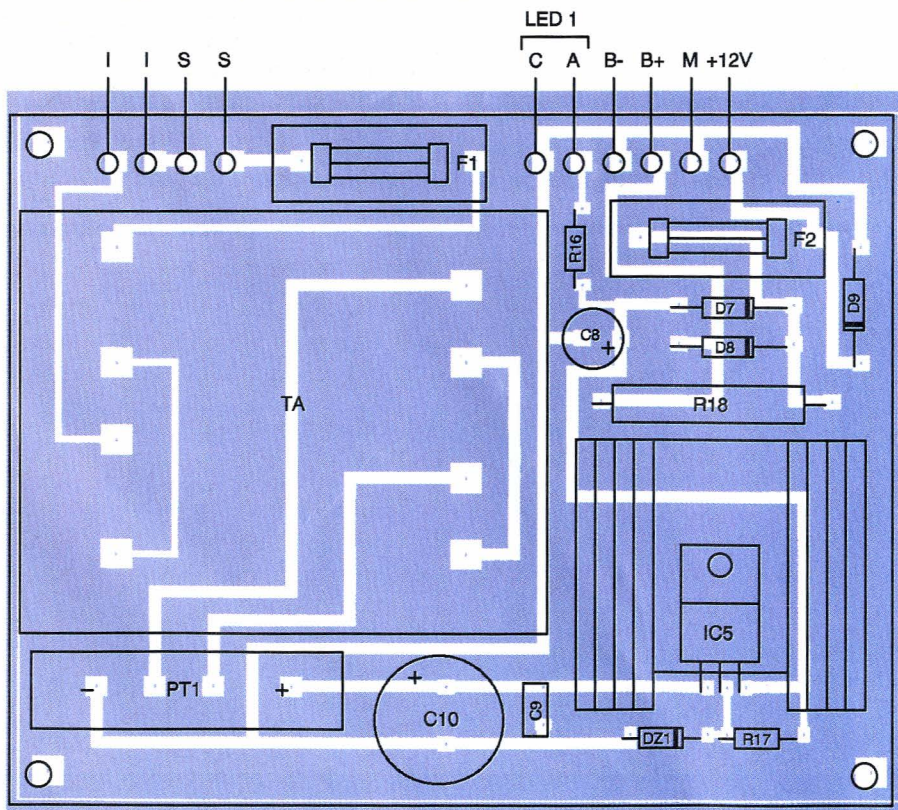
### 8 Tracé du circuit imprimé de l'alimentation de la centrale

détecteur qui a été sélectionné avec ses mini-interrupteurs doit être visible sur l'afficheur. La LED<sub>3</sub> doit être allumée et le buzzer du détecteur doit se faire entendre. Si ce n'est pas le cas, revoyez vos montages

et le codage des adresses au niveau des 145026 et 145027.

Notez que le buzzer du détecteur ne fonctionne pas en continu, de même bien sûr que l'émission radio d'alarme. Par contre,

### 9 Implantation des composants de l'alimentation de la centrale



au niveau de la centrale, les relais, l'afficheur et la LED<sub>3</sub> restent activés dès la première réception d'alarme. Un appui sur le poussoir RAZ permet de remettre la centrale à son état de repos lorsque le détecteur n'est plus actif.

Si vous avez utilisé une alimentation de laboratoire pour essayer le détecteur, diminuez sa tension de sortie. Dès que vous allez atteindre environ 6,8V, le buzzer du détecteur va à nouveau être audible. Les relais de la centrale vont coller, les LED<sub>2</sub> et <sub>3</sub> vont s'allumer car la LED<sub>2</sub> sert à indiquer une alarme pour cause d'usure de pile. Le buzzer de la centrale va également être audible, toujours afin de signaler une alarme d'usure de pile et donc différencier celle-ci d'une alarme d'inondation.

### Quelques conseils de mise en place

Si le détecteur est posé directement par terre, à l'endroit où les dégâts peuvent se produire, la «sonde» de détection d'humidité sera constituée, par exemple, de deux vis fixées sur le boîtier même du détecteur et reliées l'une au point E et l'autre au point

M. Toute autre solution permettant de relier E à M lorsque de l'eau est présente est évidemment envisageable en fonction de la configuration particulière des locaux à surveiller.

Selon l'éloignement de vos détecteurs par rapport à la centrale, il sera peut-être nécessaire de relier au récepteur une antenne qui, idéalement, sera du type quart d'onde et devra donc mesurer 17 cm de long environ pour la fréquence de 433,92 MHz. Cette antenne pourra être un simple fil rigide isolé ou bien encore une antenne du commerce prévue pour cette fréquence. Le même traitement pourra également être fait sur le ou les détecteurs les plus éloignés de la centrale. Vous devez alors pouvoir atteindre une distance de plusieurs dizaines à une centaine de mètres sans difficulté. La distance exacte à partir de laquelle la liaison cesse de fonctionner ne peut être donnée précisément car elle dépend énormément de la configuration et de la nature des obstacles placés entre émetteur et récepteur. Ainsi,

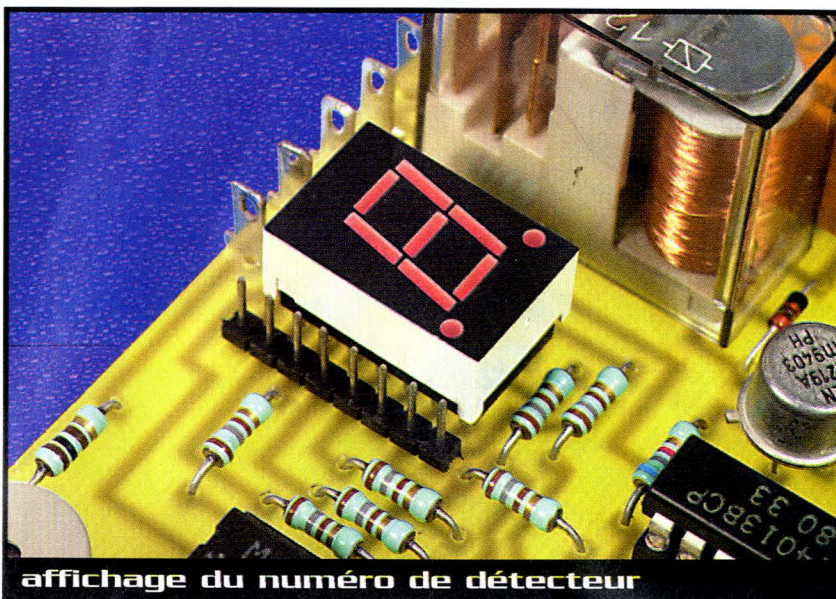


des murs en briques ou en parpaings ont un effet atténuateur relativement faible alors que des murs en béton armé constituent une véritable cage de Faraday et peuvent réduire la portée à quelques mètres seulement.

Dans le cas général, ce beau système ne fonctionnera jamais ou alors très rarement aussi, nous vous conseillons de le déclencher tous les six mois environ, en mouillant intentionnellement les contacts des détecteurs, ne serait-ce que pour actionner ainsi l'électrovanne et éviter qu'elle reste collée le jour où vous aurez vraiment besoin d'elle.

C. TAVERNIER

www.tavernier-c.com



affichage du numéro de détecteur

## Nomenclature

### Un détecteur

IC<sub>1</sub> : 4093 CMOS  
 IC<sub>2</sub> : 145026 CMOS  
 IC<sub>3</sub> : TLC271  
 T<sub>1</sub> : 2N2907A  
 T<sub>2</sub> : BC548 A, B ou C  
 DZ<sub>1</sub> : zéner 8,2V/0,4W  
 DZ<sub>2</sub> : non utilisée  
 D<sub>1</sub>, D<sub>2</sub> : 1N914 ou 1N4148  
 LED<sub>1</sub>, LED<sub>2</sub> : LED vertes (impératif)  
 M<sub>1</sub> : module émetteur AM 433 MHz  
 AUREL TX433 SAW  
 R<sub>1</sub>, R<sub>2</sub>, R<sub>7</sub>, R<sub>13</sub> : 100 kΩ 1/4W 5%  
 (marron, noir, jaune)  
 R<sub>3</sub> : 220 kΩ 1/4W 5%  
 (rouge, rouge, jaune)  
 R<sub>4</sub> : 2,2 MΩ 1/4W 5%  
 (rouge, rouge, vert)  
 R<sub>5</sub>, R<sub>12</sub> : 47 kΩ 1/4W 5%  
 (jaune, violet, orange)  
 R<sub>6</sub> : 22 kΩ 1/4W 5%  
 (rouge, rouge, orange)  
 R<sub>8</sub> : 470 kΩ 1/4W 5%  
 (jaune, violet, jaune)  
 R<sub>9</sub> : 1 MΩ 1/4W 5%  
 (marron, noir, vert)  
 R<sub>10</sub> : 820 kΩ 1/4W 5%  
 (gris, rouge, jaune)  
 R<sub>11</sub> : 4,7 MΩ 1/4W 5%  
 (jaune, violet, vert)  
 R<sub>14</sub> : non utilisée, remplacée par un strap  
 C<sub>1</sub> : 0,1 µF mylar  
 C<sub>2</sub> : 4,7 µF/25V chimique radial  
 C<sub>3</sub> : 22 µF/15V chimique radial  
 C<sub>4</sub> : 10 nF céramique  
 C<sub>5</sub> : 4,7 nF céramique  
 C<sub>6</sub> : 470 pF céramique

C<sub>7</sub> : 100 µF/25V chimique radial  
 P<sub>1</sub> : potentiomètre ajustable Cermet  
 1 MΩ horizontal  
 S<sub>1</sub> à S<sub>3</sub> : blocs de quatre mini-interrupteurs DIL  
 Buzzer piézo à électronique intégrée  
 (voir texte)  
 1 support de CI 8 pattes  
 1 support de CI 14 pattes  
 1 support de CI 16 pattes

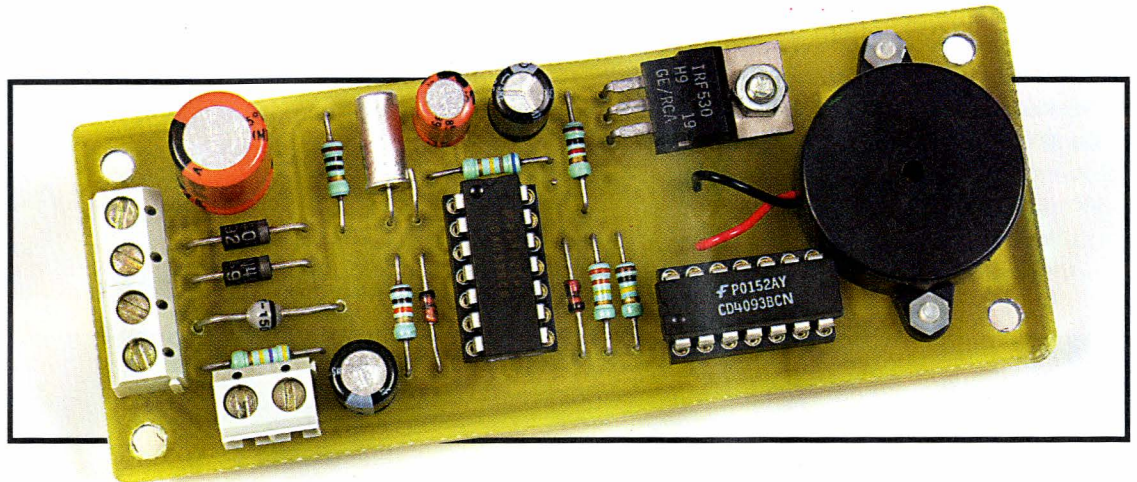
### La centrale

IC<sub>1</sub> : 145027 CMOS  
 IC<sub>2</sub> : 7805 (régulateur +5V/1A, boîtier TO220)  
 IC<sub>3</sub> : 4511 CMOS  
 IC<sub>4</sub> : 4013 CMOS  
 IC<sub>5</sub> : 78T12 (régulateur +12V/3A, boîtier TO220)  
 AFF<sub>1</sub> : afficheur 7 segments à LED à cathodes communes, HP 5082-7760 ou équivalent  
 T<sub>1</sub>, T<sub>3</sub> : BC548 A, B ou C  
 T<sub>2</sub> : 2N2219A  
 DZ<sub>1</sub> : zéner 3,3V/0,4W  
 D<sub>1</sub> à D<sub>6</sub> : 1N914 ou 1N4148  
 D<sub>7</sub> à D<sub>9</sub> : 1N5401  
 PT<sub>1</sub> : pont moulé B125 C5000/3300 ou équivalent  
 LED<sub>1</sub> : LED verte  
 LED<sub>2</sub> : LED orange  
 LED<sub>3</sub> : LED rouge  
 M<sub>2</sub> : module récepteur AM 433 MHz  
 AUREL RF290A5S  
 R<sub>1</sub>, R<sub>3</sub> : 47 kΩ 1/4W 5% (jaune, violet, orange)  
 R<sub>2</sub> : 220 kΩ 1/4W 5%  
 (rouge, rouge, jaune)

R<sub>4</sub> : 100 Ω 1/4W 5%  
 (marron, noir, marron)  
 R<sub>5</sub> : 100 kΩ 1/4W 5%  
 (marron, noir, jaune)  
 R<sub>6</sub> : 6,8 kΩ 1/4W 5% (bleu, gris, rouge)  
 R<sub>7</sub> à R<sub>13</sub> : 180 Ω 1/4W 5%  
 (marron, gris, marron)  
 R<sub>14</sub>, R<sub>17</sub> : 1 kΩ 1/4W 5%  
 (marron, noir, rouge)  
 R<sub>15</sub> : 27 kΩ 1/4W 5%  
 (rouge, violet, orange)  
 R<sub>16</sub> : 820 Ω 1/4W 5%  
 (gris, rouge, marron)  
 R<sub>18</sub> : 4,7 Ω 6W bobinée  
 C<sub>1</sub> : 22 nF mylar  
 C<sub>2</sub>, C<sub>6</sub> : 0,1 µF mylar  
 C<sub>3</sub> : 10 µF/25V chimique radial  
 C<sub>4</sub>, C<sub>9</sub> : 0,22 µF mylar  
 C<sub>5</sub> : 10 nF céramique  
 C<sub>7</sub>, C<sub>8</sub> : 100 µF/25V chimique radial  
 C<sub>10</sub> : 2200 µF/40V chimique radial  
 RL<sub>1</sub> : relais 12V/1RT/10A Finder 4031, Schrack RP41, Zettler AZ697  
 RL<sub>2</sub> : relais miniature 12V/1RT, Fujitsu FBR244 ou équivalent  
 TA : transformateur moulé bas profil  
 220V/2x9V/30VA  
 F<sub>1</sub> : porte fusible et fusible T20 de 315mA temporisé  
 F<sub>2</sub> : porte fusible et fusible T20 de 1A temporisé  
 BT : batterie à électrolyte gélifié 12V  
 (voir texte pour capacité)  
 BZ : buzzer à électronique intégrée, alimentation à partir de 3V  
 1 support de CI 14 pattes  
 2 supports de CI 16 pattes  
 Radiateur pour IC<sub>5</sub> : ML33 ou équivalent



# Alarme anti-abus pour motos et scooters



## Schéma

Comme vous pouvez le découvrir sur le schéma reproduit en **figure 1**, ce montage fait appel à de simples portes NON-ET (avec trigger de Schmitt). Le montage est en fait constitué de deux monostables redéclenchables montés tête bêche. Le premier monostable détermine le temps d'activation de l'alarme lorsque celle-ci est déclenchée tandis que le second monostable détermine le temps d'interruption de l'alarme avant qu'un nouveau cycle ne recommence.

La surveillance est assurée par un petit détecteur de mouvement sans mercure (SW<sub>1</sub> sur le schéma) qui devra être placé en position repos lorsque le 2 roues à surveiller repose sur sa béquille. Lorsque le contact est ouvert, la résistance R<sub>5</sub> fixe le potentiel de l'entrée 1 de la porte U<sub>1A</sub> à 0. La sortie de U<sub>1A</sub> (broche 3) est alors maintenue à l'état haut de sorte que le condensateur C<sub>3</sub> est libre de se charger via la résistance R<sub>3</sub>. Dans un premier temps, nous considérerons que le condensateur C<sub>3</sub> est chargé

depuis longtemps (contact en position repos depuis un temps suffisant). Nous reviendrons plus tard sur la phase transitoire de la mise sous tension du montage et de la charge initiale de C<sub>3</sub>.

Lorsque C<sub>3</sub> est chargé, la porte U<sub>1B</sub> voit un état haut sur ses entrées (broches 5 et 6) de sorte que sa sortie est à l'état bas (broche 4). La porte U<sub>2A</sub> inverse l'état de la sortie de U<sub>1B</sub> de sorte que sa sortie (broche 3 de U<sub>2A</sub>) est à l'état haut. Puisque nous nous sommes placé dans le cas où l'état que nous décrivons est stable depuis longtemps, le condensateur C<sub>4</sub> est lui aussi chargé (via R<sub>7</sub>). La porte U<sub>1C</sub> voit donc un état haut sur ses entrées (broches 8 et 9) que l'on retrouve en sortie de U<sub>1D</sub> (sur la broche 11) car les deux portes U<sub>1C</sub> et U<sub>1D</sub> sont montées en "suiveur".

Nous voici donc revenu à la porte U<sub>1A</sub> et nous pouvons maintenant dire que tant que le détecteur SW<sub>1</sub> reste en position ouverte la broche 2 de U<sub>1A</sub> sera à l'état haut et sa sortie (broche 3) à l'état haut également. Dès que le détecteur de mouvement change d'état, cela provoque l'apparition d'un

niveau haut sur l'entrée 1 de la porte U<sub>1A</sub>. La porte U<sub>1A</sub> voit maintenant un niveau haut sur ses deux entrées. La porte U<sub>1A</sub> réalisant une fonction NON-ET, il apparaît donc un niveau bas sur sa sortie (le complément de "1 ET 1" fait 0).

En raison de la présence de la diode D<sub>3</sub>, la porte U<sub>1A</sub> va décharger très rapidement le condensateur C<sub>3</sub> et la sortie U<sub>1B</sub> va passer à l'état haut au même instant. Même si le contact SW<sub>1</sub> revient ensuite au repos, la sortie de U<sub>1B</sub> restera à l'état haut puisque le condensateur C<sub>3</sub> est maintenant déchargé. La sortie de U<sub>1B</sub> restera à l'état haut jusqu'à ce que le condensateur C<sub>3</sub> se charge et que la tension à ses bornes atteigne la tension de seuil de la porte U<sub>1B</sub>. Le temps de charge est fixé à 20 secondes environ par la valeur de C<sub>3</sub> et de R<sub>3</sub>. Si le contact SW<sub>1</sub> reste à l'état actif, cela retardera l'instant à partir duquel le condensateur pourra se charger, comme nous le verrons un plus loin.

La sortie de U<sub>1B</sub> pilote la porte U<sub>2B</sub> qui pilote à son tour la porte U<sub>2C</sub>. En l'absence de contact sur CN<sub>3</sub> (utilisé pour raccorder un interrupteur à clé), la

Les deux roues sont souvent la cible des passants et des enfants. Certains se risquent parfois à les manipuler malgré le poids de ces engins, simplement pour savoir l'effet que cela fait d'être assis au guidon. Partant du principe qu'il vaut mieux prévenir que guérir, nous vous proposons d'équiper vos deux roues d'une petite alarme dont le fonctionnement repose sur un détecteur de mouvement. Certes notre petit montage n'évitera pas le risque de vol, mais il dissuadera peut-être les enfants de monter sur votre moto.



broche 5 de la porte  $U_{2B}$  est portée à l'état haut grâce à  $R_2$ . Dans ce cas, l'état de sortie de  $U_{1B}$  se retrouve sur la grille du transistor  $T_1$ , via  $R_4$ . Lorsque  $C_3$  est déchargé, le transistor  $T_1$  devient alors passant et le buzzer  $BZ_1$  se met à retentir.

Pour éviter d'alourdir le montage, nous avons fait appel à un petit buzzer piézo-électrique auto-oscillant. Cependant nous avons dimensionné  $T_1$  pour pouvoir piloter directement une petite sirène avec ce montage (à la place de  $BZ_1$ ). Cependant le courant fourni à la sirène provient, soit de la source raccordée à l'entrée +9V, soit de la source raccordée au +12V. Ne l'oubliez pas si vous utilisez une petite pile pour l'entrée +9V. De plus, le courant qui va traverser les diodes  $D_1$  et  $D_2$  doit rester inférieur à 1A. Vous pourrez donc piloter une sirène de 12W max. avec notre montage (ce qui devrait être largement suffisant).

Lorsque l'alarme est déclenchée, le transistor  $T_1$  est rendu conducteur pendant au moins 20 s (le temps que  $C_3$  se charge au travers de  $R_3$ ). Pendant ce laps de temps,

la porte  $U_{2A}$ , qui inverse l'état de sortie de  $U_{1B}$ , présente un niveau bas sur sa sortie (broche 3). Ceci va provoquer la décharge de  $C_4$  au travers des résistances  $R_7$  et  $R_6$  (via  $D_4$ ). La constante de temps liée aux valeurs de  $C_4$ ,  $R_6$  et  $R_7$  est telle que le condensateur  $C_4$  sera déchargé avant les 20 s de commande de la sirène (la diode  $D_4$  sert ici à obtenir un temps de charge de  $C_4$  plus long que son temps de décharge).

Dès que  $C_4$  est suffisamment déchargé (bien avant la fin des 20 secondes, donc) la sortie de la porte  $U_{1C}$  va basculer à l'état haut et celle de la porte  $U_{1D}$  va basculer à l'état bas. Dès lors, l'état de  $SW_1$  n'a plus d'importance car la sortie  $U_{1D}$  impose à elle seule un état haut sur la sortie de  $U_{1A}$ . Le condensateur  $C_3$  est donc libre de se charger à partir de maintenant (si ce n'était pas déjà le cas avant).

La temporisation de 20 s liée à  $C_3$  démarra, soit parce que  $SW_1$  est retourné à l'état ouvert, soit parce que la porte  $U_{1D}$  aura changée d'état. Si le détecteur  $SW_1$  est resté longtemps dans l'état actif, le signal

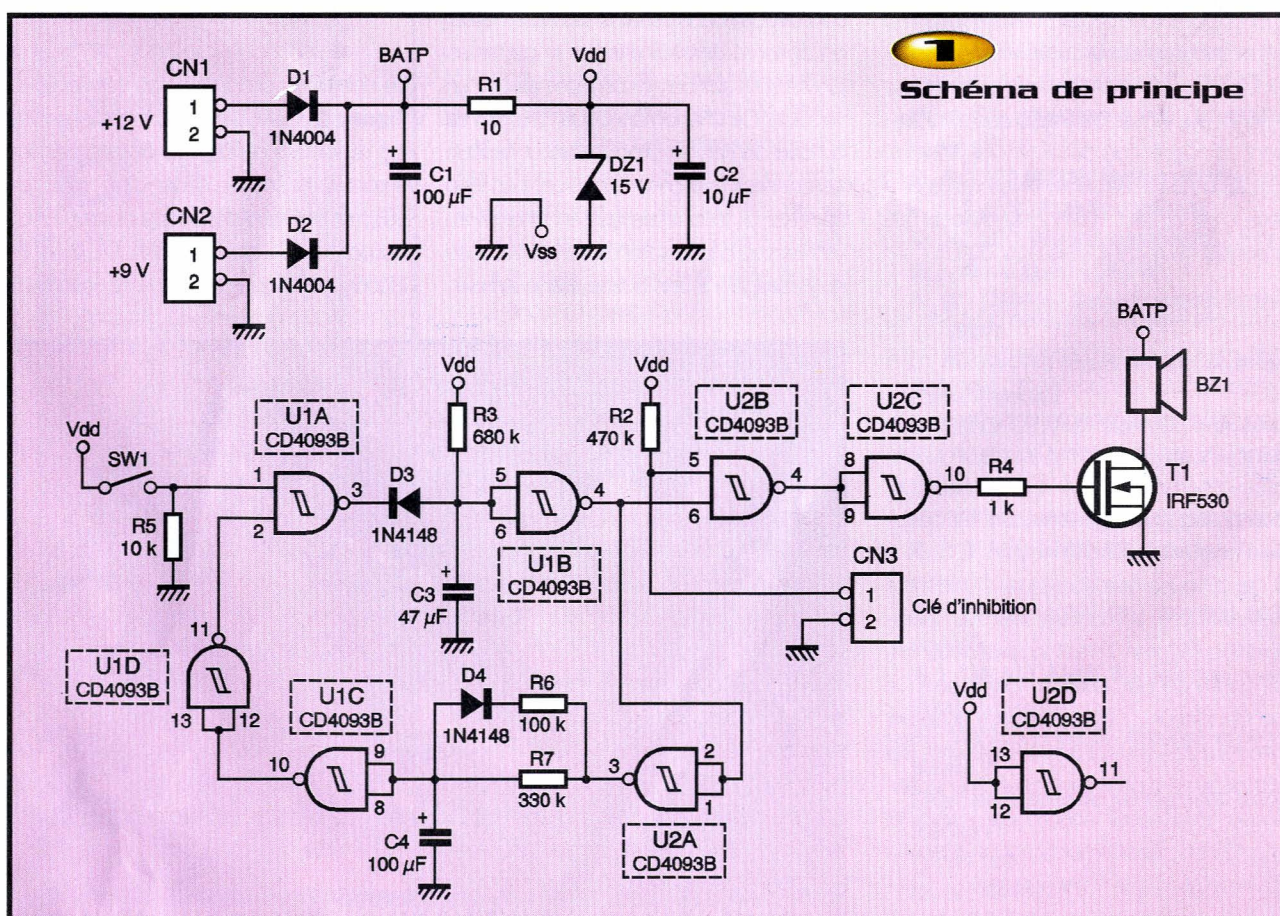
de commande de la sirène sera donc un peu plus long que 20 s. En régime établi, il faudra tenir compte du temps que  $C_4$  va mettre pour se décharger avant que la porte  $U_{1D}$  inhibe finalement l'entrée correspondant à  $SW_1$ .

Lorsque les 20 secondes sont écoulées et que  $C_3$  est suffisamment chargé, la sortie de  $U_{1B}$  repasse à zéro et la sirène s'arrête de retentir. La porte  $U_{2A}$  repasse à l'état haut de sorte que  $C_4$  se charge à nouveau (via  $R_7$ ). La charge de  $C_4$  va prendre environ 23 secondes. Pendant ce temps, la porte  $U_{1A}$  inhibe toujours l'entrée qui lit l'état du détecteur  $SW_1$ .

À l'issue de la charge de  $C_4$ , la sortie de porte  $U_{1D}$  repasse enfin à l'état haut. À ce moment là, si le contact de  $SW_1$  est revenu au repos, la sirène reste éteinte pour de bon et la surveillance reprend son cours normal. Sinon l'alarme repart dans un nouveau cycle et la sirène retentit à nouveau.

Abordons maintenant la phase de mise sous tension ou de mise en route de l'alarme (ouverture du contact sur  $CN_3$ ). Les

## Schéma de principe





deux phases peuvent être assimilées car la seule chose qui compte, pour la suite de ces explications, est le fait que  $C_3$  est déchargé (ce qui a toutes les chances de se produire lorsque vous mettrez votre moto sur sa béquille). Lors de ces deux phases, la sirène va retentir pendant 20 secondes, le temps que le condensateur  $C_3$  se charge. Il faudra donc penser à laisser la clé d'inhibition de l'alarme en position OFF (contact présent sur  $CN_3$ ) pendant au moins 20 secondes avant de mettre l'alarme en route (retrait du contact sur  $CN_3$ ). Ceci est une conséquence indirecte du schéma très simple que vous avons retenu pour ce montage. Cependant, nous pensons que cette contrainte d'utilisation reste tolérable (cela vous laissera le temps de retirer votre casque tranquillement).

L'alimentation du montage est conçue pour permettre le fonctionnement de l'alarme à l'aide d'une petite pile de 9VDC, si jamais la batterie est déconnectée. Les diodes  $D_1$  et  $D_2$  permettent de mettre les deux alimentations en parallèle. De plus, elles protègent le montage contre les inversions de polarités. En situation normale, c'est la batterie 12V qui fournira le courant d'alimentation du montage via la diode  $D_1$ . La diode  $D_2$  sera bloquée puisque le potentiel présent sur son anode (9V) est plus faible que celui présent sur la cathode de  $D_1$  (11,4V environ). En cas de perte de déconnexion de la batterie, c'est la pile qui prendra le relais de l'alimentation le montage via la diode  $D_2$ .

Le condensateur  $C_1$  est utilisé pour filtrer les perturbations qui ne manqueront pas de se présenter sur les bornes d'alimentation. Pour un véhicule circulant dans des conditions difficiles (route chaotique), on considère généralement que des connecteurs d'alimentation usagés peuvent introduire des micro-coupures allant de 100  $\mu$ s à 1 ms (à cause des vibrations). Dans notre cas de figure, le montage ne sera opérationnel qu'à l'arrêt, il n'a donc pas à craindre ce genre de perturbation. Cependant, le condensateur  $C_1$  permet aussi d'absorber des parasites en tout genre engendrés par la rupture de la commande d'éléments selfiques (avertisseur sonore par exemple) montés en parallèle sur le même faisceau d'alimentation que notre montage.

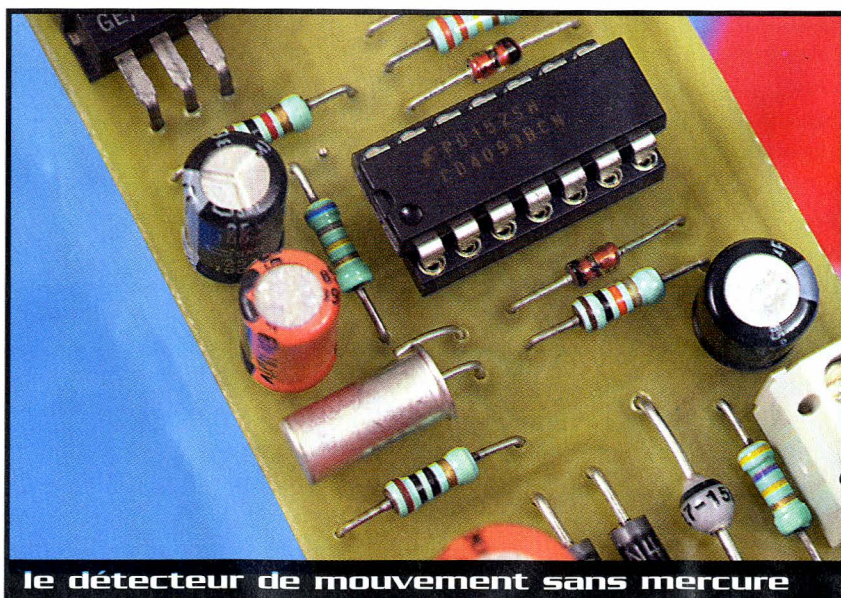
Certaines perturbations peuvent être très rapides et les condensateurs chimiques sont trop lents pour pouvoir les absorber. Pour protéger les circuits logiques CMOS de ce montage, nous avons donc dû faire appel à une diode zéner de moyenne puissance (elle n'absorbera que les impulsions de courte durée, les impulsions plus longues étant filtrées par  $C_1$ ). La tension de fonctionnement de la diode  $DZ_1$  a été choisie volontairement à la limite de ce que supportent les circuits  $U_1$  et  $U_2$ , afin d'éviter de consommer un courant important en mode veille (pour ne pas décharger la batterie). Avec une batterie à 12V, le courant de fuite dans  $DZ_1$  sera de l'ordre de 10  $\mu$ A, ce qui reste raisonnable. Notez, au passage, que l'essentiel du courant de veille de ce montage proviendra de la diode zéner. En effet, le courant consommé par les circuits  $U_1$  et  $U_2$  est de quelques  $\mu$ A et le courant circulant dans la clé d'inhibition (25  $\mu$ A environ) ne sera consommé que lorsque vous prendrez possession de votre moto (une fois que le moteur est démarré, la consommation du montage n'est plus un souci).

La diode  $DZ_1$  devra pouvoir dissiper 500mW car, dans certains cas assez rares, on observe des surtensions importantes (35V à 80V) aux bornes de l'alternateur d'un véhicule. Ce phénomène, que l'on nomme le "load dump", se produit surtout lorsque les cosses de la batterie ne sont pas bien serrées. Si la batterie est en charge au moment où la connexion se rompt (à cause du passage sur une bosse, par exemple),

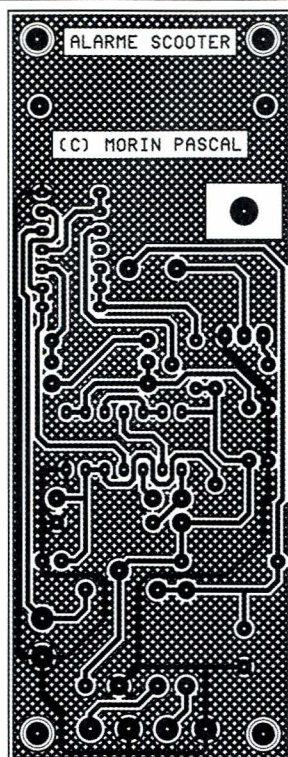
l'énergie emmagasinée dans l'inducteur de l'alternateur provoque une surtension importante (car le courant de charge de la batterie est interrompu brutalement). La durée de cette surtension dépend du temps de réaction nécessaire pour faire diminuer le courant dans l'inducteur (dont l'effet selfique s'oppose naturellement aux variations de courant). De plus en plus souvent le "load-dump" est écrêté (à 35V environ) par un dispositif intégré dans l'alternateur (une diode Transil de forte puissance). Mais sur des 2 roues un peu anciens, rien ne garantit que cette protection existe. Mieux vaut donc prévoir une diode  $DZ_1$  capable d'encaisser un fort courant pendant près de 100 ms. La résistance  $R_1$  sera également dimensionnée pour pouvoir dissiper de l'énergie pendant un "load-dump". En dehors de ces phases de fonctionnement un peu particulières, la résistance  $R_1$  et la diode zéner  $DZ_1$  ne dissiperont pratiquement aucune énergie. De toutes les façons, si vos cosses de batteries ne sont pas bien serrées, vous aurez tôt fait de découvrir des désagréments autres qu'une défaillance de notre montage.

## Réalisation

Le dessin du circuit imprimé est visible en **figure 2**. La vue d'implantation associée est reproduite en **figure 3**. Les pastilles seront percées à l'aide d'un foret de 0,8 mm de diamètre, pour la plupart. En ce qui concerne  $CN_1$ ,  $CN_2$ ,  $CN_3$ ,  $D_1$ ,  $D_2$  et  $T_1$ , il faudra percer les pastilles avec un foret de

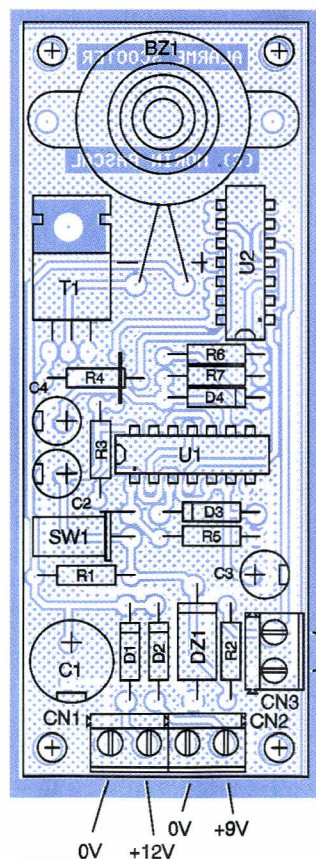






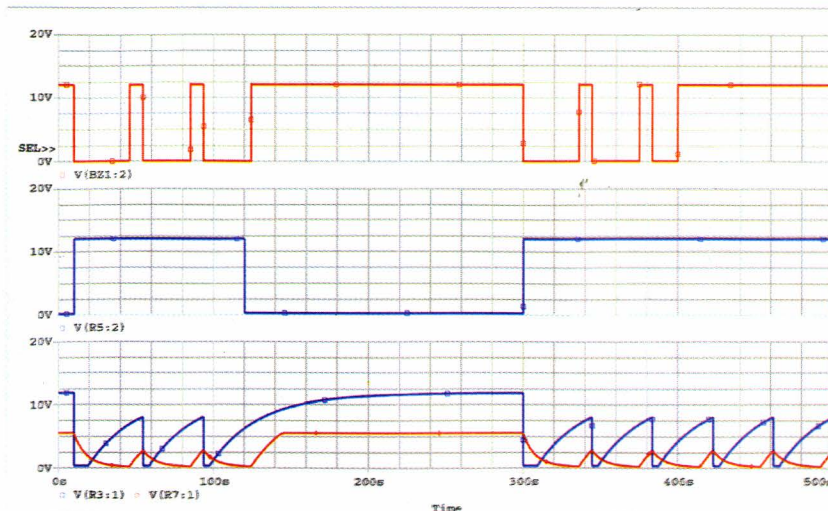
2

## Tracé du circuit imprimé



3

## Implantation des éléments



## 4 Exemple de détection V(R5:2), tension imposée par SW1

1 mm de diamètre. En ce qui concerne DZ1, il faudra percer les pastilles avec un foret de 1,2 mm de diamètre. Si vous utilisez le même buzzer que nous, n'oubliez pas de percer les trous de passage pour les vis de fixation (percer les pastilles avec un foret de 3 mm de diamètre). Enfin, n'oubliez pas de percer le trou de passage pour les vis de fixation de T1 à l'aide d'un foret de 3,5 mm de diamètre.

Comme d'habitude, procurez-vous les composants avant de dessiner le circuit, au cas où il vous faudrait adapter un peu l'implantation. Cette remarque concerne essentiellement le détecteur de mouvement SW1 et le buzzer piézo-électrique BZ1. Pour le reste, il n'y a pas de difficulté particulière pour l'implantation. Soyez tout de même attentifs au sens des condensateurs chimiques et des circuits intégrés. N'oubliez pas l'unique strap de ce montage qui se situe sous R4.

L'utilisation du montage est quasi-immédiate. Prenez soin de repérer le sens de fonctionnement du détecteur SW1 en vue d'étudier l'implantation du montage sur votre moto et prévoyez l'emplacement du contacteur à clé qui sera raccordé au bornier CN3. Bien que le montage soit protégé contre les inversions de polarité de l'alimentation, soyez vigilants et aidez-vous de la figure 3 pour raccorder le montage. Rappelons qu'il est nécessaire d'attendre un peu plus de 20 secondes avant de mettre l'alarme en route (retrait du contact

sur CN3) pour laisser suffisamment de temps au condensateur C3 de se charger (pour éviter d'entendre la sirène !).

P. MORIN

## Nomenclature

**BZ1** : buzzer piézo-électrique référence KPE-220 (ou équivalent VELLEMAN)

**CN1 à CN3** : borniers à vis 2 contacts, bas profil

**C1, C4** : 100 µF/25V sorties radiales

**C2** : 10 µF/25V sorties radiales

**C3** : 47 µF/25V sorties radiales

**DZ1** : diode zener 15V 1W

**D1, D2** : 1N4004 (diode de redressement 1A/400V)

**D3, D4** : 1N4148 (diode de redressement petits signaux)

**R1** : 10 Ω 1/2W 5% (marron, noir, noir)

**R2** : 470 kΩ 1/4W 5% (jaune, violet, jaune)

**R3** : 680 kΩ 1/4W 5% (bleu, gris, jaune)

**R4** : 1 kΩ 1/4W 5% (marron, noir, rouge)

**R5** : 10 kΩ 1/4W 5% (marron, noir, orange)

**R6** : 100 kΩ 1/4W 5% (marron, noir, jaune)

**R7** : 330 kΩ 1/4W 5% (orange, orange, jaune)

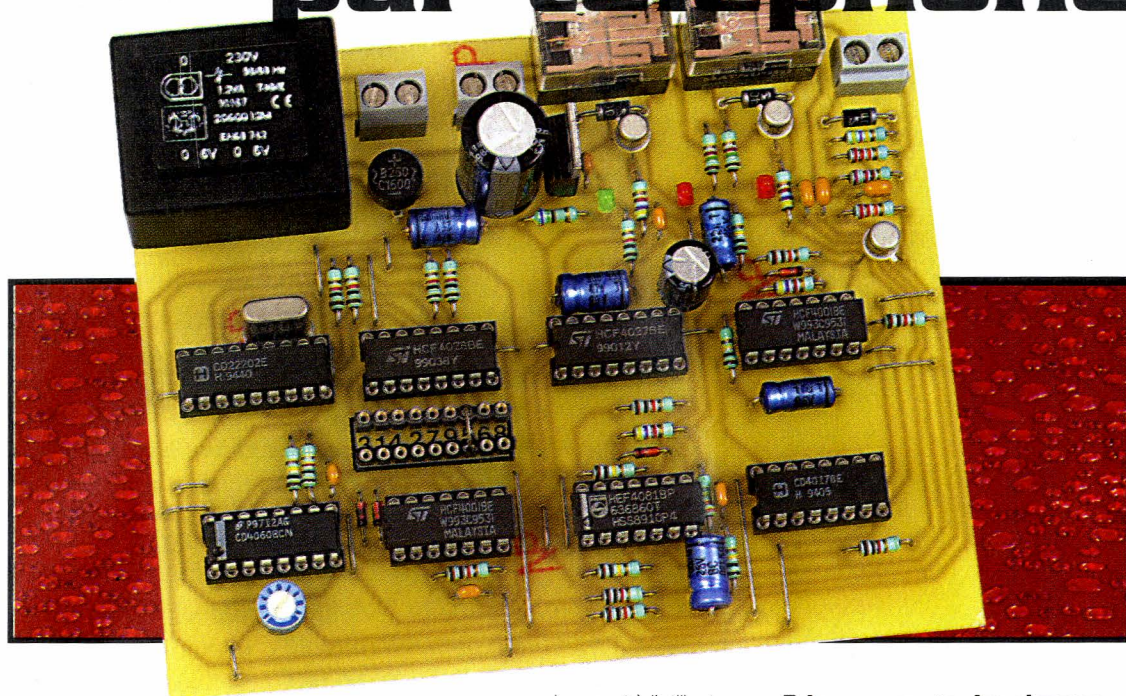
**SW1** : détecteur de mouvement (sans mercure)

**T1** : IRF530

**U1, U2** : CD4093B



# Une télécommande par téléphone



Grâce à ce montage, il vous sera possible de commander, même de très loin, à partir d'un téléphone fixe ou encore d'un portable, toutes sortes de fonctions dans une maison ou un appartement. Par exemple, la mise en route ou l'arrêt du chauffage ou encore l'allumage ou l'extinction d'un éclairage rentrent sans problème dans les possibilités de cet appareil.

## Le principe

Pour des raisons de simplification, le récepteur est limité à un canal unique contrôlé par un relais pouvant occuper deux positions : ouvert ou fermé. Pour l'activer, il suffit de composer le numéro téléphonique de la ligne sur laquelle il est branché.

Au bout de 7 sonneries, le montage prend la ligne. Pendant environ 4 secondes, un signal sonore rappelle à l'utilisateur la position du relais d'utilisation : «bips» courts (4 Hz) si le relais est fermé, «bips» plus longs (1 Hz) s'il est ouvert.

Au bout de cette période, le système devient silencieux, également pour une durée de 4 secondes. Pendant cet intervalle de temps, l'utilisateur peut, s'il le désire, modifier la position du relais. Il suffit pour cela d'appuyer sur une touche à partir de son poste. Si le relais est ouvert, il se ferme et inversement.

Cette touche, préalablement programmée au niveau du récepteur, est un chiffre de 1 à 9.

Après ces 4 secondes de silence, intervient à nouveau une période de 4 secondes de signalisation sonore

qui permet à l'utilisateur d'avoir la confirmation de la réalisation correcte de sa commande.

Ces alternances signalisation/silence se produisent pendant environ 40 secondes, terme au bout duquel le dispositif raccroche automatiquement.

## Le fonctionnement (figures 1 et 2)

### Alimentation

L'énergie provient du secteur 220V par l'intermédiaire d'un transformateur qui délivre sur son enroulement secondaire un potentiel de 12V.

Un pont de diodes redresse les deux alternances et la capacité  $C_1$  effectue un premier filtrage.

Sur la sortie du régulateur 7805, on relève un potentiel continu stabilisé à 5V, valeur imposée par la présence du circuit décodeur du signal de télécommande (il s'agit d'un SSI202).

La capacité  $C_2$  réalise un filtrage complémentaire et  $C_4$  fait office de capacité de découplage.

La mise sous tension du montage est signalisée par l'allumage de la LED  $L_3$ .

### Prise en compte des signaux de sonnerie

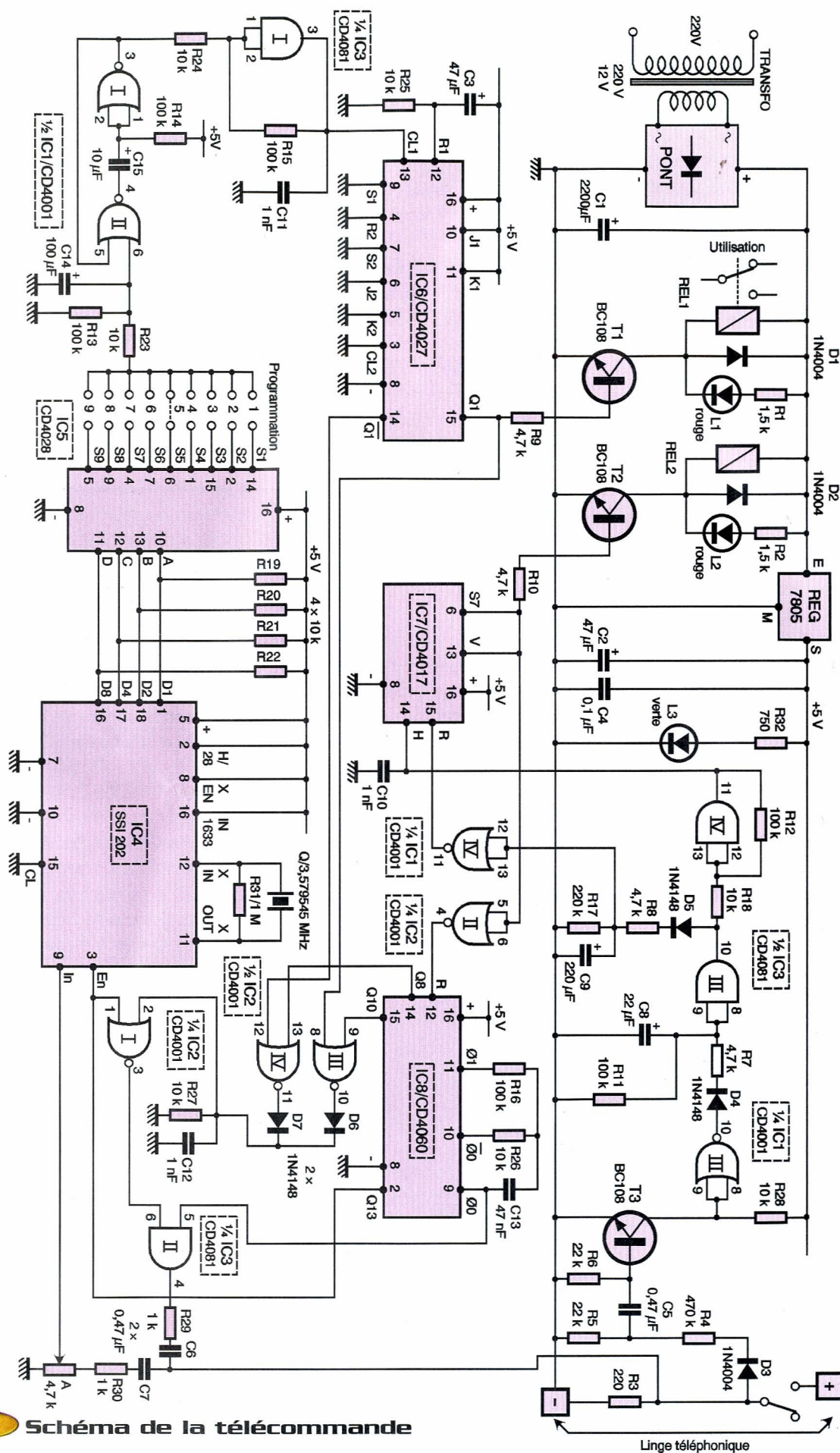
Le signal de sonnerie a une allure sinusoïdale d'une fréquence de 25 Hz. L'amplitude totale entre minima et maxima est de l'ordre de 100V. Le pont de résistances  $R_4/R_5$  permet d'en prélever une fraction d'environ 5% avant de la diriger sur la base du transistor  $T_3$  par l'intermédiaire de  $C_5$ .

Sur le collecteur de  $T_3$ , on relève ainsi des créneaux caractérisés par une amplitude de 5V. La porte NOR III de  $IC_1$  les inverse. Lors des sonneries, l'ensemble  $D_4$ ,  $R_7$ ,  $R_{11}$  et  $C_8$  réalise le filtrage de ces créneaux par une intégration du signal. Il en résulte, au niveau de la sortie de la porte AND III de  $IC_3$ , une succession d'états hauts en phase avec les sonneries, à savoir : 3,3 secondes d'état haut suivies de 1,7 secondes d'état bas et ainsi de suite.

Ces créneaux sont aussitôt pris en compte par le trigger de Schmitt formé par la porte AND IV de  $IC_3$  et de ses résistances périphériques  $R_{12}$  et  $R_{18}$ .

Ce dernier délivre, sur sa sortie, des créneaux dont les fronts ascendants et descendants sont bien verticaux.





**Schéma de la télécommande**



Ils seront utilisés pour le comptage ainsi que nous le verrons au prochain paragraphe.

### Comptage des signaux de sonnerie

Dès l'apparition du premier état haut sur la sortie de la porte AND III de IC<sub>3</sub>, le dispositif intégrateur D<sub>5</sub>, R<sub>8</sub>, R<sub>17</sub> et C<sub>9</sub> entre en action.

En particulier, la capacité C<sub>9</sub> se charge très rapidement, par l'intermédiaire de la résistance de faible valeur R<sub>8</sub>, lors des états hauts et se décharge lentement dans R<sub>17</sub>, caractérisée par une valeur beaucoup plus grande.

La porte NOR IV de IC<sub>1</sub> inverse le niveau logique disponible sur l'entrée si bien que l'on peut observer, pendant les sonneries, un état bas permanent sur la sortie de cette porte.

Le circuit intégré référencé IC<sub>7</sub> est un compteur décimal très courant : il s'agit du CD4017. Dès le début des sonneries, son entrée «Reset» est soumise à un état bas. L'entrée «Horloge» recevant les fronts montants en phase avec les sonneries en provenance du trigger, le comptage peut démarrer.

À noter qu'en situation de repos, l'état haut était bloqué sur la sortie S0 du fait que l'entrée «Reset» était soumise à un état haut permanent.

Dès le début de la 7ème sonnerie, la sortie S7 présente un état haut, ce qui soumet également l'entrée de validation «V» à un état haut d'où le blocage du compteur dans cette position.

### Prise de ligne et restitution temporisée

Au même moment, le transistor T<sub>2</sub> se sature. Dans son circuit collecteur est inséré le bobinage d'un relais dont les contacts «travail» se ferment aussitôt. La résistance R<sub>3</sub> est alors montée en parallèle sur les bornes de la ligne téléphonique. L'impédance de cette résistance étant proche de celle d'un poste téléphonique, il se produit la prise de ligne ce qui, par ailleurs, fait également cesser les sonneries.

La diode D<sub>2</sub> protège le transistor des effets liés à la surtension de self qui se manifestent essentiellement lors des ouvertures. La fermeture du relais de ligne est matérialisée par l'allumage de la LED L<sub>2</sub>. À noter que le bobinage du relais est directement alimenté par le potentiel redressé de 12V disponible sur l'armature positive de C<sub>1</sub>.

Cette situation dure aussi longtemps que la capacité C<sub>9</sub> n'a pas atteint un niveau de décharge suffisant.

Au bout de 40 secondes environ, le potentiel sur l'armature positive de C<sub>9</sub> est tel que la porte NOR IV de IC<sub>1</sub> bascule : sa sortie passe alors à l'état haut. Il en résulte la remise à zéro immédiate du compteur IC<sub>7</sub>. Le relais de ligne s'ouvre et la LED L<sub>2</sub> s'éteint.

### Relais d'utilisation

Le relais d'utilisation est commandé par le transistor T<sub>1</sub> dont la base est alimentée ou non suivant l'état de la sortie Q1 de IC<sub>6</sub>.

C'est un CD4027. Un tel circuit comporte

2 bascules JK, c'est à dire bistables. Seule l'une des bascules est utilisée. À l'occasion de chaque front montant présenté sur l'entrée «CL1», la sortie Q1 change d'état. Remarquons, par ailleurs, que la sortie Q1 (Q barre) complémentaire (broche n° 14) présente toujours un état opposé à celui qui est disponible sur Q1.

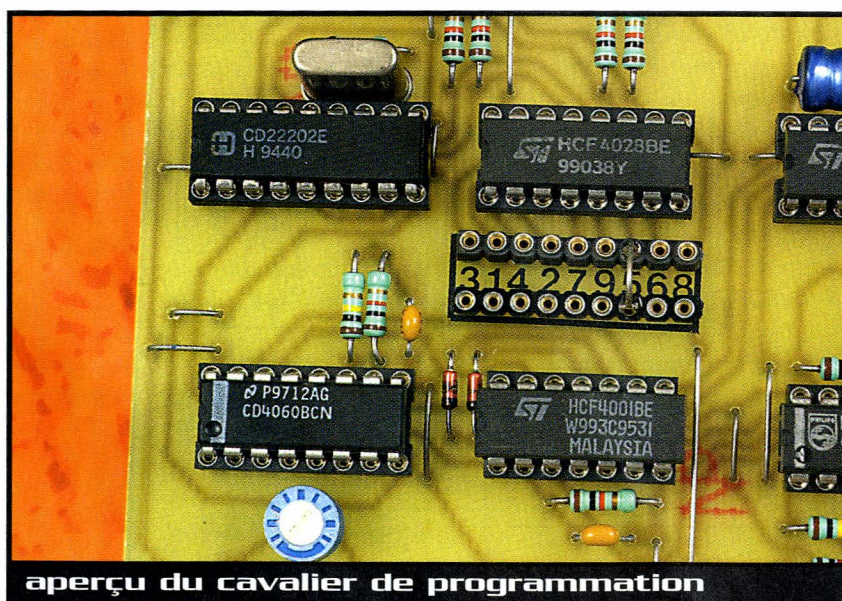
Lorsque la sortie Q1 présente un état haut, le transistor T<sub>1</sub> se sature et le relais d'utilisation est fermé. Cette fermeture est signalisée par l'allumage de la LED L<sub>1</sub>. En cas de coupure de courant ou encore au moment de la première mise sous tension, la charge rapide de C<sub>3</sub> à travers R<sub>25</sub> produit une brève impulsion positive sur l'entrée «Reset 1» de IC<sub>6</sub> : Il en résulte l'initialisation automatique de ce dernier par l'apparition systématique d'un état bas sur la sortie Q1 et, donc, par l'ouverture du relais d'utilisation.

Notons également que le bobinage de ce relais est également alimenté par le potentiel de 12V issu de l'armature positive de C<sub>1</sub>. Nous verrons ultérieurement comment est assurée la commande de l'entrée «CL1» de IC<sub>6</sub>.

### Signalisation sonore de la situation du relais d'utilisation

Le circuit intégré IC<sub>3</sub> est un compteur binaire de 14 étages (CD4060). En situation de repos et lors des sonneries d'appel, son entrée «Reset» est soumise à un état haut. Il en résulte son blocage : toutes les sorties Qi présentent un état bas. En revanche, dès que se produit la prise de ligne, l'entrée «Reset» reçoit l'état bas disponible sur la sortie de la porte NOR II de IC<sub>2</sub>. Le compteur devient aussitôt actif. En particulier, on peut relever au niveau de la sortie F0 un créneau de forme carré caractérisé par une période de l'ordre de la milliseconde, ce qui correspond à une fréquence de 1 kHz. Ce sera la fréquence musicale de base de la signalisation sonore.

Sur une sortie Qi donnée, la période du signal carré disponible peut être déterminée par la relation :  $T_{Qi} = T_{F0} \times 2^i$ . C'est ainsi que la période des créneaux disponibles sur la sortie Q8 est de 0,25 seconde et celle de Q10 de 1 seconde. Au point commun des cathodes des diodes D<sub>6</sub> et D<sub>7</sub>, on relève un signal caractérisé par une fréquence de 4 Hz quand le relais est fermé (état bas sur Q1 (Q barre)) et de 1 Hz



aperçu du cavalier de programmation



lorsque le relais est ouvert (état bas sur Q1). L'un ou l'autre de ces signaux est disponible sur la sortie de la porte NOR I de IC<sub>2</sub> à condition que la sortie Q13 présente un état bas, ce qui est le cas au début de la mise en action du compteur IC<sub>6</sub>. Sur la sortie de la porte AND II de IC<sub>3</sub>, on relève alors une suite de bips musicaux caractérisés par la fréquence de 1 kHz issue de la sortie FO du compteur : bips courts (4 Hz) si le relais est fermé, bips longs (1 Hz) si le relais est ouvert. Ces signaux sont injectés dans la ligne téléphonique par l'intermédiaire de R<sub>29</sub> et de C<sub>6</sub>.

La période des créneaux présentés par la sortie Q13 de IC<sub>6</sub> étant de l'ordre de 8 secondes, la signalisation sonore sera

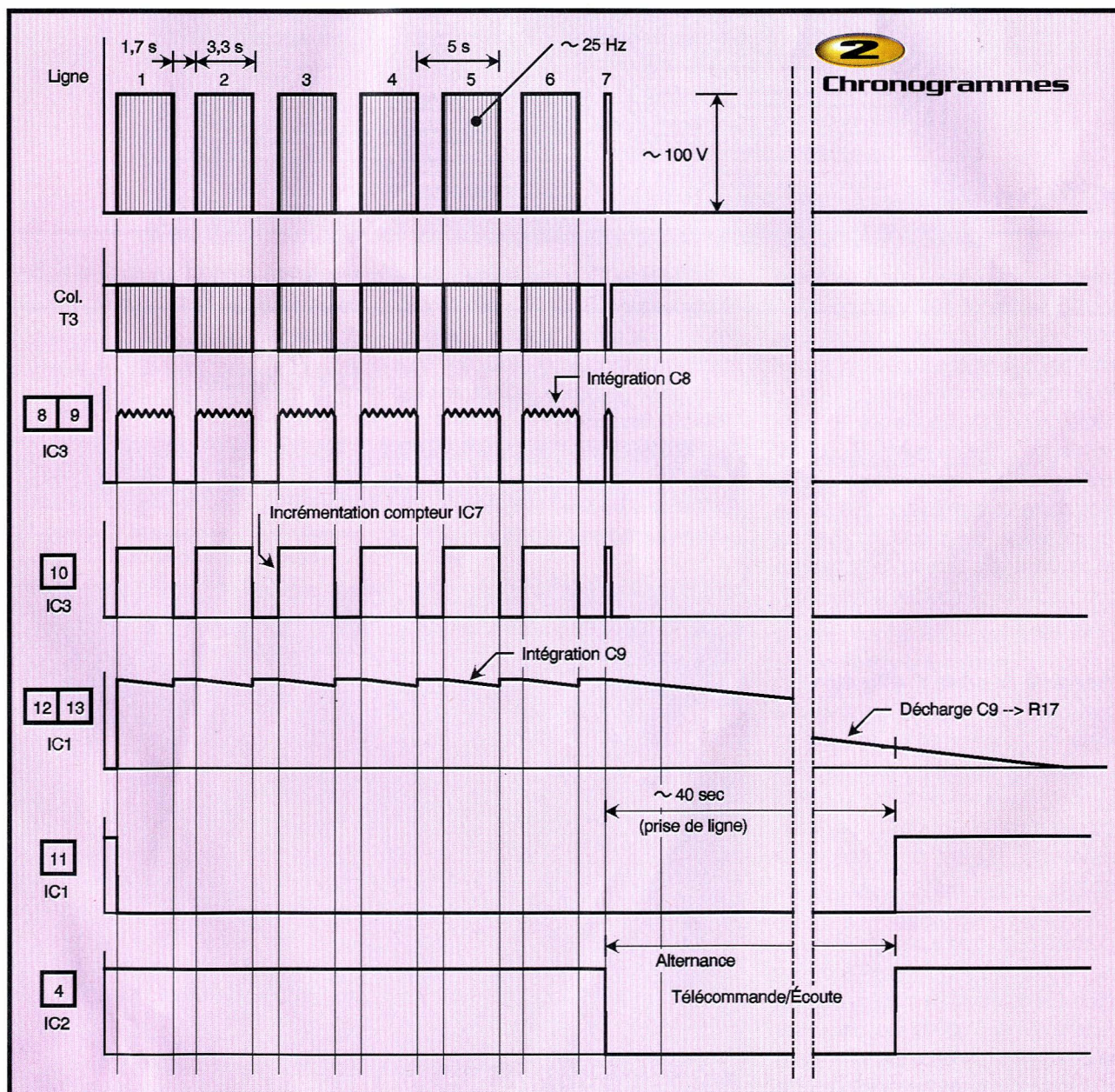
active pendant une durée de 4 secondes. En effet, au bout de ce temps, la sortie de la porte NOR I de IC<sub>2</sub> présentera sur sa sortie un état bas de blocage (état haut sur Q13). Il se manifestera ensuite un silence de la même durée, silence au bout duquel la signalisation sonore reprendra et ainsi de suite.

## Décodage du signal de télécommande

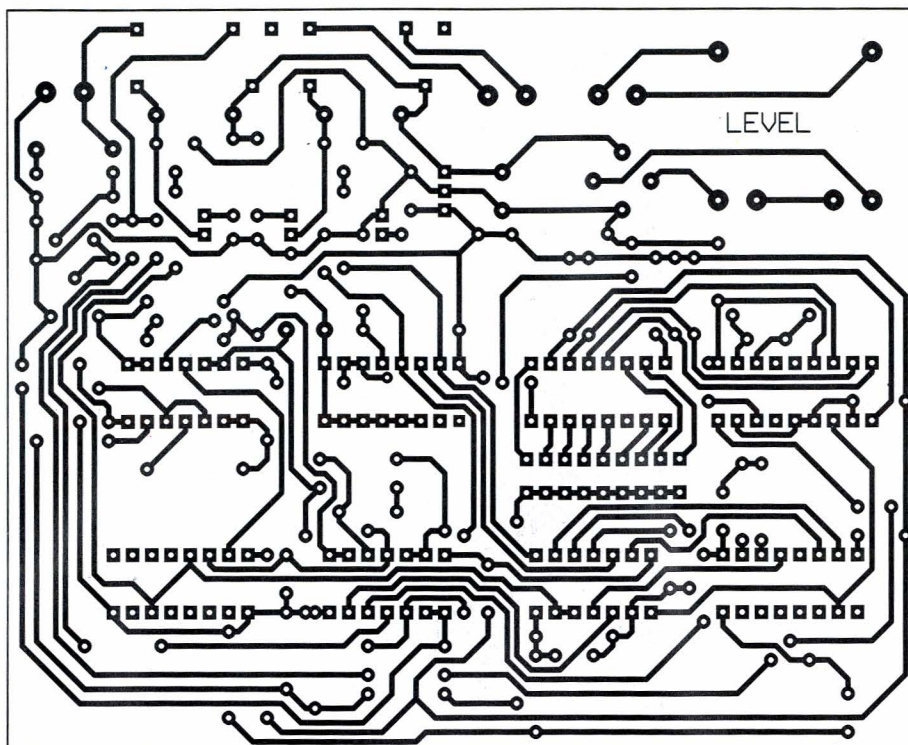
La télécommande est assurée par un signal DTMF (Dual Tone Multi Frequency). Il s'agit de la superposition de deux signaux sinusoïdaux dont les fréquences normalisées au niveau international sont rappelées en figure 3. Ce signal, prélevé de la ligne télé-

phonique par le biais de C<sub>7</sub> et de R<sub>30</sub>, est acheminé sur l'entrée «In» de IC<sub>4</sub> qui est un décodeur DTMF → binaire : le SSI202. Grâce à l'ajustable A, il est possible de prélever une fraction plus ou moins importante de l'amplitude du signal. Le SSI202 dispose d'une base de temps interne pilotée par un quartz externe de 3,579545 MHz. Il est seulement actif lorsque son entrée «EN» est soumise à un état haut, ce qui est le cas lors des silences (absence de signalisation sonore).

Suivant la touche sollicitée à partir du poste téléphonique de télécommande, les 4 sorties D1, D2, D4 et D8 présentent une configuration binaire de 1 (0001) à 9 (1001). À noter que le chiffre zéro a du







**3** Tracé du circuit imprimé

être exclu étant donné que son décodage par  $IC_4$  se traduit par la configuration binaire 1010 (10) qui ne fait plus partie du système BCD (Binaire Codé Décimal) sur lequel repose le fonctionnement du circuit intégré  $IC_5$ , un CD4028. Ce dernier délivre sur la sortie correspondante «Si» un état haut lors du décodage du signal DTMF. À l'aide d'une programmation très simple par une liaison entre picots, cet état haut est transmis vers l'entrée de la bascule monostable formée par les portes NOR I et II de  $IC_1$ .

#### Commande du relais d'utilisation

L'état haut, issu du point commun des picots de programmation, est pris en compte par le dispositif que forment  $R_{23}$ ,  $R_{13}$  et  $C_{14}$ . La durée de la charge à demi potentiel d'alimentation de  $C_{14}$  par l'intermédiaire de  $R_{23}$  est de l'ordre de la seconde.

C'est seulement au bout de ce délai, volontairement introduit pour confirmation, que la bascule monostable entre en action. Elle délivre sur sa sortie un état haut d'une durée de 700 millisecondes. Ses fronts montants et descendants sont pris en compte par le trigger constitué par la

porte AND I de  $IC_3$  et des résistances qui l'accompagnent  $R_{15}$  et  $R_{25}$  afin d'obtenir des signaux mieux adaptés à la commande de la bascule JK de  $IC_6$  que nous avons déjà évoquée au paragraphe «Relais d'utilisation».

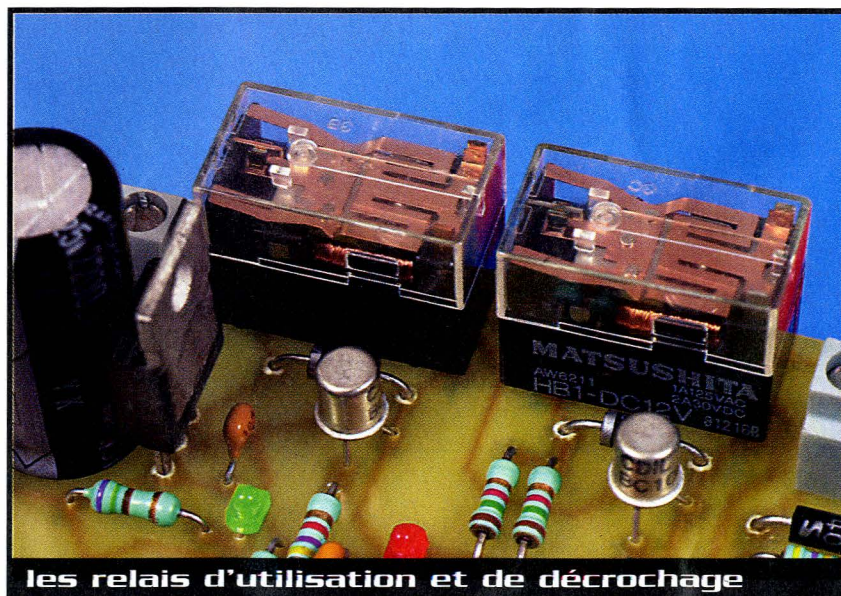
En définitive, chaque signal de télécommande, validé par une reconnaissance de conformité, a pour effet de provoquer lors de la présentation d'un front montant sur

l'entrée «CL1» de  $IC_6$ , le changement d'état de la bascule JK de  $IC_6$  et, donc, du relais d'utilisation.

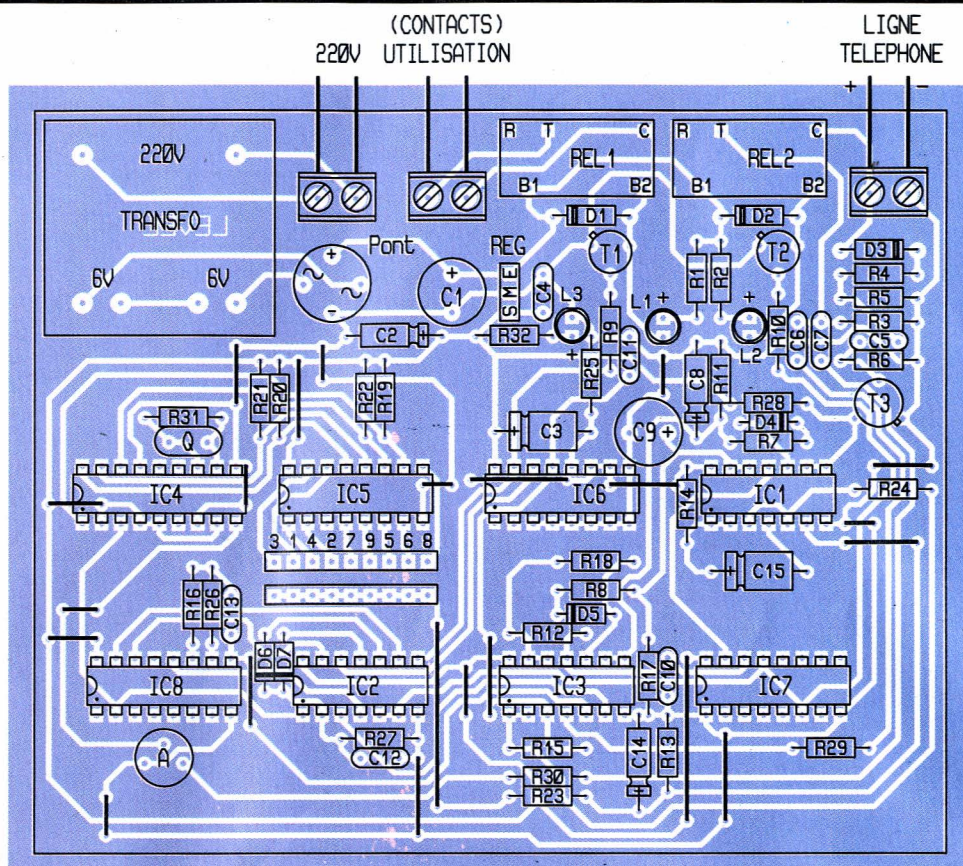
### La réalisation

#### Le circuit imprimé (figure 3)

On fera appel aux méthodes usuelles : éléments de transfert, procédés par reproduction photographique ou informatique.







## 4 Implantation des éléments

Après gravure dans un bain de perchlore de fer, le module est à rincer abondamment à l'eau tiède. Par la suite, toutes les

pastilles seront percées à l'aide d'un foret de 0,8 mm de diamètre. Certains trous seront à agrandir afin de les adapter aux

diamètres des connexions des composants davantage volumineux auxquels ils sont destinés.

## Nomenclature

**22 straps (9 horizontaux, 13 verticaux)**

**R<sub>1</sub>, R<sub>2</sub> : 1,5 kΩ (marron, vert, rouge)**

**R<sub>3</sub> : 220 Ω (rouge, rouge, marron)**

**R<sub>4</sub> : 470 kΩ (jaune, violet, jaune)**

**R<sub>5</sub>, R<sub>6</sub> : 22 kΩ (rouge, rouge, orange)**

**R<sub>7</sub> à R<sub>10</sub> : 4,7 kΩ (jaune, violet, rouge)**

**R<sub>11</sub> à R<sub>16</sub> : 100 kΩ (marron, noir, jaune)**

**R<sub>17</sub> : 220 kΩ (rouge, rouge, jaune)**

**R<sub>18</sub> à R<sub>28</sub> : 10 kΩ (marron, noir, orange)**

**R<sub>29</sub>, R<sub>30</sub> : 1 kΩ (marron, noir, rouge)**

**R<sub>31</sub> : 1 MΩ (marron, noir, vert)**

**R<sub>32</sub> : 750 Ω (violet, vert, marron)**

**A : ajustable 4,7 kΩ**

**D<sub>1</sub> à D<sub>3</sub> : diodes 1N4004**

**D<sub>4</sub> à D<sub>7</sub> : diodes-signal 1N4148**

**L<sub>1</sub>, L<sub>2</sub> : LED rouges Ø 3**

**L<sub>3</sub> : LED verte Ø 3**

**Pont : diodes 500mA**

**REG : régulateur 5V (7805)**

**C<sub>1</sub> : 2200 µF/25V électrolytique (sorties radiales)**

**C<sub>2</sub>, C<sub>3</sub> : 47 µF/10V électrolytique**

**C<sub>4</sub> : 0,1 µF céramique multicouches**

**C<sub>5</sub> à C<sub>7</sub> : 0,47 µF céramique multicouches**

**C<sub>8</sub> : 22 µF/10V électrolytique**

**C<sub>9</sub> : 220 µF/10V électrolytique (sorties radiales)**

**C<sub>10</sub> à C<sub>12</sub> : 1 nF céramique multicouches**

**C<sub>13</sub> : 47 nF céramique multicouches**

**C<sub>14</sub> : 100 µF/10V électrolytique**

**C<sub>15</sub> : 10 µF/10V électrolytique**

**Q : quartz 3,579545 MHz**

**T<sub>1</sub> à T<sub>3</sub> : transistors NPN BC108, 2N2222**

**IC<sub>1</sub>, IC<sub>2</sub> : CD4001 (4 portes NOR)**

**IC<sub>3</sub> : CD4081 (4 portes AND)**

**IC<sub>4</sub> : SS1202 (décodeur DTMF A binaire)**

**IC<sub>5</sub> : CD4028 (décodeur BCD A décimal)**

**IC<sub>6</sub> : CD4027 (double bascule JK)**

**IC<sub>7</sub> : CD4017 (compteur/décodeur décimal)**

**IC<sub>8</sub> : CD4060 (compteur binaire**

**14 étages)**

**3 supports 14 broches**

**4 supports 16 broches**

**1 support 18 broches**

**Transformateur 220V/2x6V/1VA**

**REL<sub>1</sub>, REL<sub>2</sub> : relais 12V/1RT (type National)**

**3 borniers soudables 2 plots**

**18 picots (2 barrettes de 9)**

## Implantation des composants

(figure 4)

On commencera par la mise en place des straps de liaison. Ensuite, ce sera le tour des diodes, des résistances et des supports des circuits intégrés. On poursuivra avec les capacités, les transistors et les LED pour terminer avec les composants de plus grande hauteur. Il convient d'apporter un soin soutenu quant au respect de l'orientation des composants polarisés.

Le montage ne nécessite pas de réglage particulier.

La position médiane du curseur de l'ajustable A convient généralement. Si tel n'était pas le cas, une rotation du curseur dans le sens des aiguilles d'une montre a pour effet d'augmenter l'amplitude des signaux DTMF en provenance de la ligne et inversement.

**R. KNOERR**



**Consultez notre site internet ! De nouveaux outils pédagogiques, électroniques, électrotechniques, pour l'éducation et la formation !**

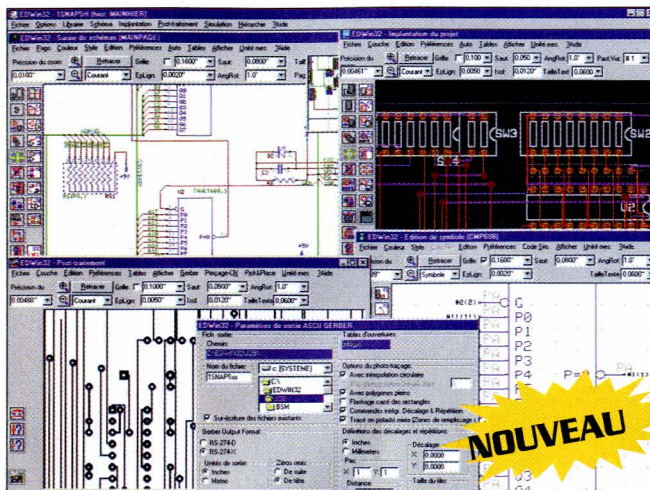
**SPECIAL RENTREE**

**EDWin XP2000**  
**professionnel**

**Realizer®**

**Gagnez votre temps de développement !**

**NOUVEAU**



**NOUVEAU**



**Réalisez vos cartes électroniques**

**EDWin LE LOGICIEL DE CAO LE PLUS COMPLET 2 en 1 = CAO + SIMULATION**

**INCLUANT LES MODULES SUIVANTS :**

- Saisie du schéma
- Autoroutage automatique (Arizona) ou manuel
- Jusqu'à 32 couches
- Fabrication de circuits imprimés (typons, fichier Gerber, Excelon)
- Phototracage
- Simulation mode mixte (mini labo embarqué avec des outils graphiques pour visionner des signaux)
- Simulation Ed Spice moteur Spice pour professionnels avertis (transformé de Fourier-Pôles Zéro, fonctions de transfert)
- Simulation thermique, véritable météo de la carte outil indispensable pour dimensionner vos circuits (radiateurs, ventilation)
- Simulation électromagnétique : définition champ magnétique de la carte au niveau de chaque broche de chaque composant
- CEM + intégrité du signal (tests CEM, génération de graphes, de courbes)
- EDCOMX (générateur de modèle Spice - véritable outil de développement car vous programmez vos propres outils de simulation) programmation en C++ et intégration de vos DLL via Windows dans Spice pour professionnels avertis

**LA SOLUTION POUR  
BATIR ET DEVELOPPER  
VOS PROJETS**

**Reconnu par l'Education nationale, CNRS,  
Grandes Ecoles et Industries**

**SPECIAL RENTREE**

EDWin XP2000 pack amateur à partir de	408€ 229 € TTC
EDWin XP2000 pro à partir de	3530€ 2287 € TTC
Mise à jour EDWin 32 NC vers EDWin XP2000 NC 300€	150 € TTC
Mise à jour EDWin XP2000 PRO	860€ 300 €TTC

**AVEC LE REALIZER® CE QUE VOUS DESSEINEZ  
C'EST CE QUE VOUS PROGRAMMEZ**

Le Realizer® est le nouvel outil de développement le plus simple pour programmer les microcontrôleurs sans connaître la programmation. Le Realizer® dispose d'une librairie de composants : des portes logiques, des comparateurs, tables de valeurs, soustracteurs, additionneurs, mémoires, compteurs, convertisseurs analogiques digitales, timers, multiplexeurs, etc.

Le Realizer® dispose d'outils graphiques pouvant relier les divers composants comme des fils, des graphes pour les tests et la simulation interactive ainsi quand vous aurez terminé votre schéma, le Realizer® le transforme en code car à chaque composant correspond un code, ce qui a pour conséquence une réduction du temps de programmation de 80% par rapport à la programmation traditionnelle car vous ne vous occupez pas des initialisations des entrées-sorties, timers, mémoires registres et toutes les déclarations, etc.

Il dispose d'une interface utilisateur intuitif qui utilise des représentations graphiques, les vérifications des règles de dessins en temps réel. L'attention maximale est portée sur le système du dessin et non sur les détails du microcontrôleur, vous n'avez plus besoin de connaître les registres du microcontrôleur.

Actuellement, les microcontrôleurs concernés sont ceux des familles SGS de Thomson les ST6X-ST7X et MICROCHIP les PIC 16 bits, PIC 14 bits, PIC 12B, etc.

**Avec Realizer®,  
vous dessinez,  
il programme,  
vous simulez**

**Offres valable jusqu'au 31/10/2002**

Realizer pour ST6/ST7	455€ 229 €TTC
Realizer Student PicXX + STX	150 € TTC
Realizer Pro	nous consulter

**MERCURE TELECOM ZA de l'Habitat Bat N°6 - BP 58 - Route d'Ozoir 77680 Roissy-en-Brie**  
Tél. : 01 60 18 16 20 - 01 64 40 49 10 Fax : 01 64 40 49 18 e-mail : edwin@mercuretelecom.com Internet : www.mercuretelecom.com





# ESPACE COMPOSANT ELECTRONIQUE

66 Rue de Montreuil 75011 Paris, métro Nation ou Boulet de Montreuil.

Tel : 01 43 72 30 64 / Fax : 01 43 72 30 67

Ouvert le lundi de 10 h à 19 h et du mardi au samedi de 9 h 30 à 19 h

www.ibcf.fr Nouveau moteur de recherche  
Commande sécurisée

## PLUS DE 28000 REFERENCES EN STOCK

HOT LINE PRIORITAIRE pour toutes vos questions techniques : 08 92 70 50 55 (0.306 € / min).



### XSAT-CDTV410VM

- Mediaguard™ et Viaccess™ intégrés
- Sortie audio numérique par fibre optique
- DiSEqC 1.2 avec autofocus et aide à la recherche des satellites
- Mise à jour du logiciel par satellite (Hot Bird 13° est)

**319 €** 2632.00 Frs



Prix de lancement

### MAGICMODUL

Module PCMCIA 5VoltProcesseur ARM7 à 30 MHz (comme dans les Dreamcast) RAM 256 ko Flash RAM 2 Mo. Connecteur PCMCIA 68 pôles

X10 **169 €** 1108.57 Frs

X1 **175 €** 1147.92 Frs

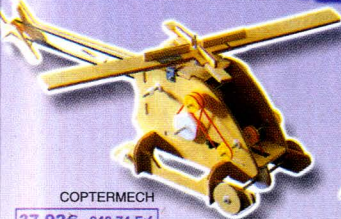


### LNB SIMPLBSTE8-601B

LES TETES LNB  
Tête de réception satellite universelle simple, ALPS BSTE8-601B

**13.50 €** 88.55 Frs

### < LES ROBOKITS >



COPTERMECH

**37.92 €** 248.74 Frs



AUTOTECH

**37.92 €** 248.74 Frs



ROBOMECH

**37.92 €** 248.74 Frs



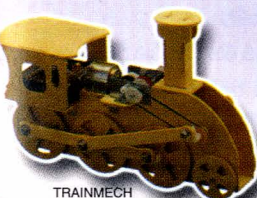
TYRANOMECH

**37.92 €** 248.74 Frs



STEGOMECH

**37.92 €** 248.74 Frs



TRAINMECH

**43.17 €** 283.18 Frs

Une série de kits mécaniques motorisés pour le futur ingénieur, permettant de se familiariser avec le fonctionnement d'une transmission pilotée par pignons ou par poulies et élastiques. Facile à construire, sans colle ou soudage.



### PROGRAMMEUR MAGICMODUL

programmeur modulmagic  
Programmeur pour module PCMCIA de développement MagicModul

**24 €** 157.43 Frs

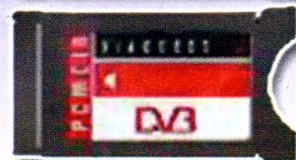
Prix de lancement



### IRDETO

Module PCMCIA Irdeto pour démodulateur satellite

**125.00 €** 100.00 Frs



### VIACCESS

Module PCMCIA Viaccess pour démodulateur satellite

**89.00 €** 100.00 Frs

REF Composants	unité	X10	X25
PIC16F84/04	24.00	3.66€	22.00 3.35€
PIC16F876/04	57.40	8.75€	56.74 8.65€
PIC12C508A/04	10.00	1.52€	9.50 1.45€
24C16	7.87	1.20€	7.22 1.10€
24C32	10.82	1.65€	10.17 1.55€
24C64	16.73	2.55€	15.68 2.39€
24C256	34.00	5.18€	32.00 4.88€

REF Cartes	unité	X10	X25
D2000/24C02	39.00	5.95€	36.00 5.49€
D4000/24C04	49.00	7.47€	46.00 7.01€
WAFER GOLD / 16F84+24LC16	23.94	3.65€	23.29 3.55€
ATMEL / AT90S8515+24LC84 FUN	65.27	9.95€	63.30 9.65€
ATMEL / AT90S8515+24LC256 FUN4	91.51	13.95€	79.37 12.10€
Wafer silver 16F877+24LC64	65.27	9.95€	63.30 9.65€

## CARTES COMPOSANTS



Environnement de Développement : BASIC TIGER.

\*Basic Multitaches avec 100 000 instructions /s.

\*Jusqu'à 4 MB de flash et 2 MB de mémoire.

\*Gestion de périphériques : - Ecran graphique Monochrome 240 x 128, carte Smart Média, Bus

CAN, Ethernet (disponible fin juillet), jusqu'à 4096 E/S Analogiques ou numériques.

Kit Amateur : 223 € TTC avec un compilateur Basic limité à 3000 lignes, un module Tiny Tiger, une carte d'évaluation, des exemples en Basic, la documentation complète en PDF.

**223 €** 1784.00 Frs



NOUVEAU !!!  
LES CARTOUCHES D'ENCRE COMPATIBLES  
Prix de lancement

Canon :  
BCI 24 BK / BCI 24 noir - CANON S 300 4.35€  
BCI 24 C / BCI 24 Couleur - Canon S 300 8.60€  
Epson :  
T 026401 / STYLUS PHOTO 810/820/ C50 16.30€  
T 027401 / STYLUS PHOTO 810 / 820 15.90€

Ces produits sont donnés à titre d'exemple parmi la gamme de cartouches d'encre compatible

<b>PCB 105</b> Programmeur de cartes & de composants <b>68.45 €</b> 449.00 Frs en kit <b>83.70 €</b> 549.04 Frs montage	<b>Apollo 105</b> Adaptateur Atmel pour programmeur PCB105 (évite le déplacement des cavaliers) <b>30.35 €</b> *231.55 Frs	<b>PCB112</b> Programmeur pour cartes et composants ATMEL (AT90S8515 + 24CXX) <b>37.96 €</b> 249.00 Frs	<b>PCB101</b> programmeur 12C508/509 16F84 24C16/32/64 <b>37.95 €</b> * 248.94 Frs en kit <b>53.35 €</b> * 349.95 Frs montage	<b>PCB106</b> Duplicateur carte wafer, autonome (pile 9V) sans ordinateur. <b>53.20 €</b> 348.97 Frs en kit <b>60.85 €</b> 399.15 Frs montage	<b>PCB101-3</b> Adaptateur pour PCB101 pour programmation cartes <b>24.24 €</b> 159.00 Frs en kit <b>30.35 €</b> 199.08 Frs montage	<b>PCB102</b> Kit serrure codée avec 1 carte clé haute sécurité, change de code automatiquement à chaque insertion <b>59.46 €</b> 159.00 Frs en kit <b>74.70 €</b> 199.08 Frs montage	<b>XP02</b> Programme les cartes ATMEL, SILVER + PIC 16F876, 16F84 et 24CXX <b>75 €</b> *491.97 Frs	<b>Apollo</b> programmeur de carte wafer AT90S85xx+24lcxx. <b>13.50 €</b> * 91.31 Frs
--	--	---	--	--	--	--	---	---

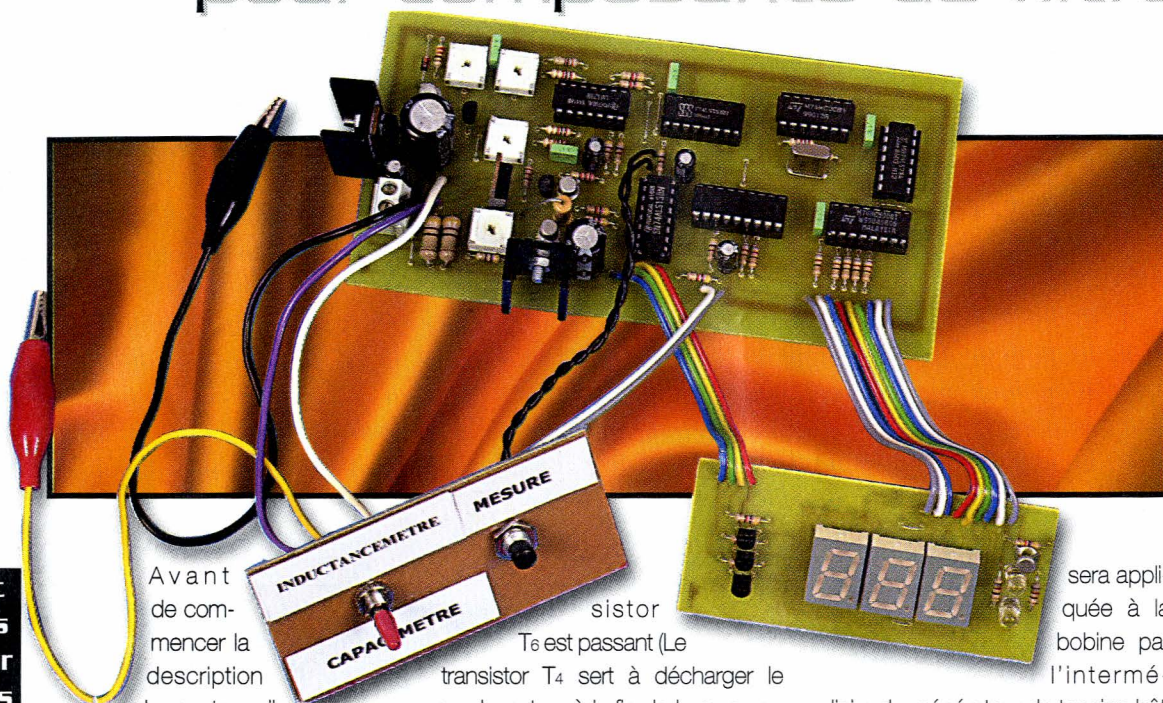


### LES PROGRAMMATEURS

Nos prix sont donnés à titre indicatif et peuvent être modifiés sans préavis. Tous nos prix sont TTC. Les produits achetés ne sont ni repris ni échangés. Forfait de port 6.10 (chronopost) Port gratuit au-dessus de 226.67 d'achats. Chronopost au tarif en vigueur. Télépaiement par carte bleue. Photos non contractuelles



# Inductancemètre et capacimètre pour composants de filtre



Lorsque l'on met au point des filtres pour enceintes ou des filtrages d'alimentation basse tension, il est intéressant de connaître la valeur des composants utilisés, surtout si l'on confectionne soi-même ses bobinages. Le présent montage est formé par la réunion d'un capacimètre dont la gamme couvre des valeurs allant de 0,1  $\mu\text{F}$  à 0,999 F et d'un inductancemètre mesurant des valeurs allant de 0,01 mH à 99 H, les deux appareils étant à calibration automatique.

Avant de commencer la description du montage, il

faut noter que les valeurs lues sur l'inductancemètre ne seront fiables que si la résistance continue de la bobine testée ne dépasse pas 5  $\Omega$ , ce qui est le cas justement pour les bobines utilisées dans les filtres d'enceinte et les filtres d'alimentation basse tension.

## Principe de la mesure des capacités

Pour mesurer la valeur d'une capacité, on a recours à la définition même du FARAD : Un condensateur aura une capacité de 1 Farad si l'établissement d'un courant de charge de 1A entraîne une variation de tension de 1V à ses bornes en 1 seconde. Cette intensité de 1A étant trop élevée pour notre montage, nous nous contenterons de 200mA, valeur qui permettra une mesure assez rapide des condensateurs de forte capacité. Ce courant de 200mA est généré par une source de courant bâtie autour du transistor  $T_3$  et des résistances  $R_5$ ,  $R_6$ ,  $R_{14}$  ainsi que  $RV_4$  qui permet de la régler à sa juste valeur. Elle est activée lorsque le tran-

sistor  $T_6$  est passant (Le transistor  $T_4$  sert à décharger le condensateur à la fin de la mesure ;  $T_5$  ne servant, quant à lui, qu'à inverser le signal de commande provenant de  $IC_2$  de façon à ce que  $T_6$  soit bloqué lorsque  $T_4$  est passant et inversement.). Nous verrons plus loin le déroulement du cycle de mesure qui consistera donc à mesurer le temps nécessaire pour voir varier de 1V la tension aux bornes du condensateur à tester, une fois la source de courant de 200mA activée.

## Principe de la mesure des inductances

Comme pour la mesure des capacités, on a recours ici à la définition du Henry : Une bobine aura une inductance de 1 H si une tension de 1V, appliquée à ses bornes, entraîne une variation de courant de 1A en 1 seconde.

Cette fois encore, la valeur d'intensité donnée dans la définition est trop élevée ; nous nous contenterons d'attendre que la variation d'intensité atteigne 50mA. De plus, ce n'est pas une tension de 1V mais de 2V qui

sera appliquée à la bobine par l'intermé-

diaire du générateur de tension bâti autour de  $T_2$ ,  $R_2$  et  $RV_3$ .

Cette valeur de 2V a été choisie pour minimiser l'impact possible, sur la précision de la mesure, occasionné par les variations de tension base/émetteur de  $T_2$  lors de la montée du courant.

La résistance  $R_3$  sert à mesurer la valeur de l'intensité du courant traversant la bobine. Le transistor  $T_1$  permet d'activer, sur commande, la source de tension. Ici encore, la mesure consistera donc à mesurer le temps nécessaire au courant traversant la bobine pour varier d'une valeur de 50mA, une fois la tension de 2V appliquée.

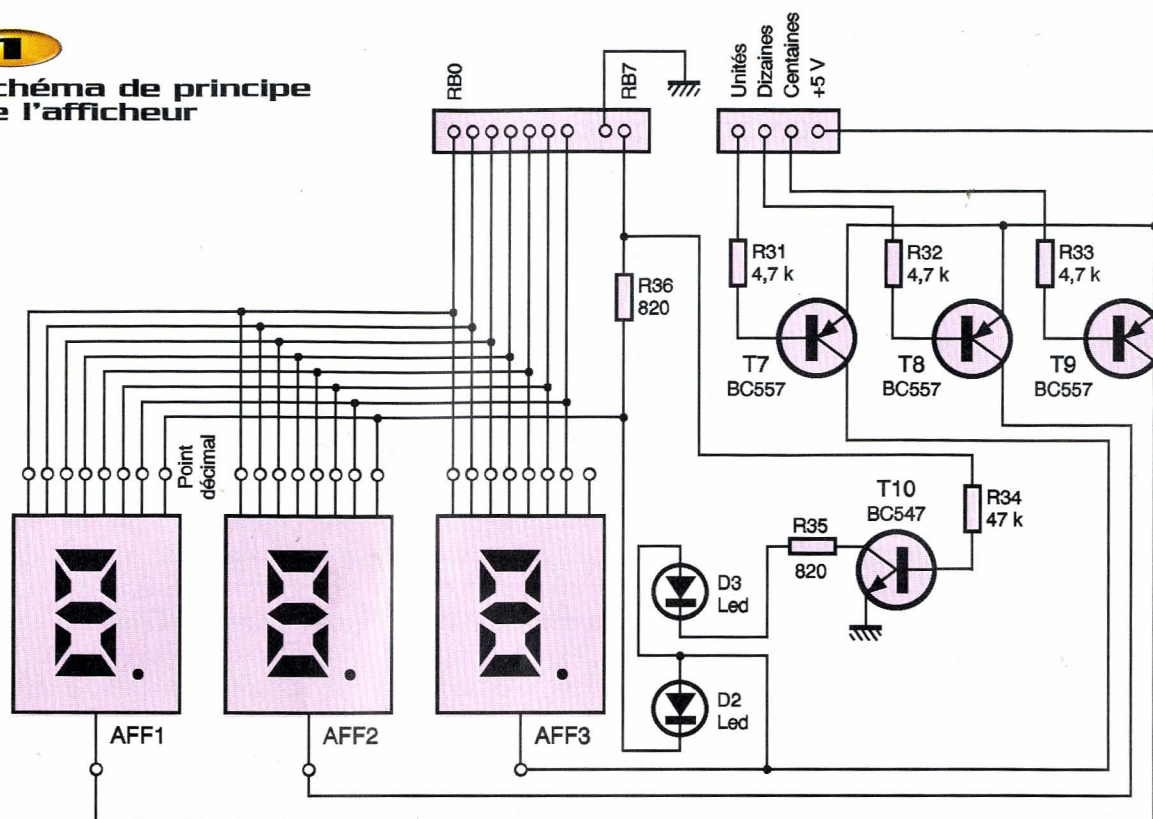
## Fonctionnement du montage

Bien que le montage soit principalement organisé autour d'un microcontrôleur PIC 16F84 ( $IC_1$ ), une grande partie du processus de mesure est autonome, cela parce que la base de temps servant au comptage a une période de 0,25  $\mu\text{s}$ , trop courte pour





## Schéma de principe de l'afficheur



le PIC afin de disposer d'une bonne résolution permettant de mesurer, tout autant, les faibles valeurs d'inductance et de capacité que les valeurs élevées grâce à l'utilisation de forts courants et tensions d'attaque, puisque l'appareil ne possède qu'une seule gamme.

### Préparatifs pour effectuer la mesure

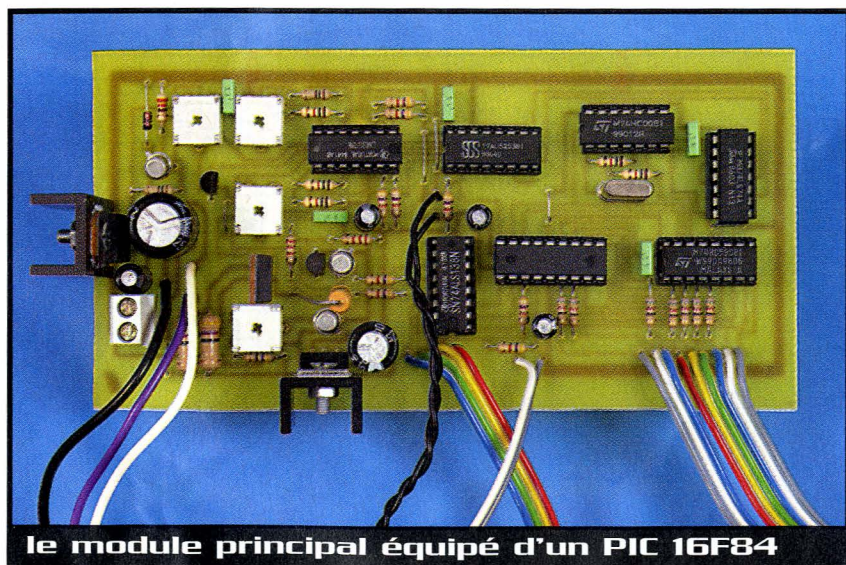
Le cycle de mesure est lancé lors de l'appui sur le poussoir P1 relié à l'entrée RESET du PIC. Celui-ci débute alors son pro-

gramme en vérifiant s'il s'agit d'une capacité ou bien d'une inductance à mesurer, selon l'état de l'entrée RA1 reliée à l'inverseur I1A : (I1A et I1B sont les éléments d'un même inverseur deux circuits, deux positions, voir la **figure 2**). Si RA1 est à l'état bas, l'appareil mesurera une capacité, dans le cas contraire ce sera une inductance ; L'autre partie du commutateur, I1B, se charge de connecter les cordons de mesures à la bonne source de courant ou de tension selon le cas. L'entrée B du circuit IC6, un multiplexeur 74LS253, est éga-

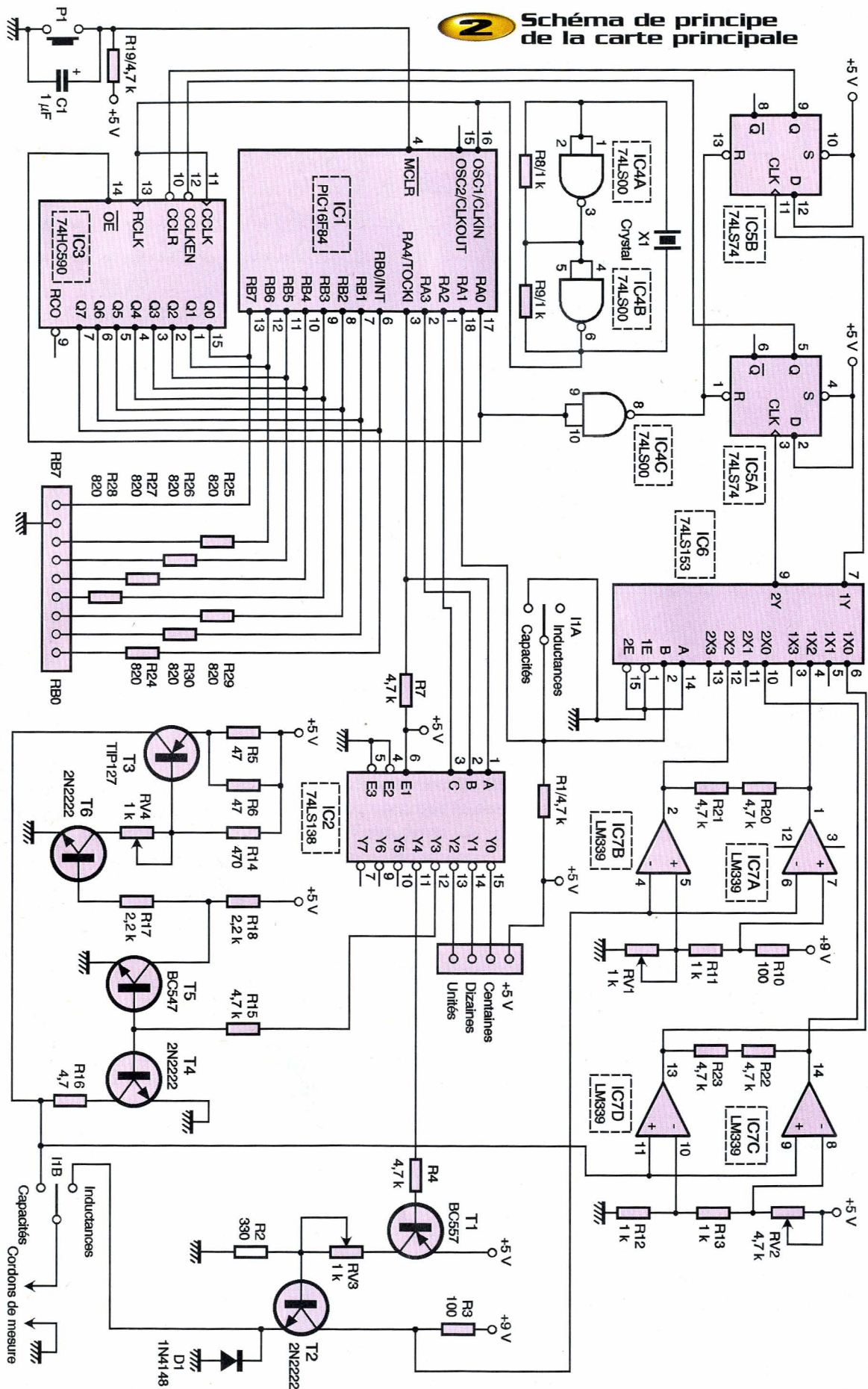
lement reliée à RA1 ; lorsque cette dernière est à l'état bas (mesure des capacités), on trouve aux sorties 1Y et 2Y de IC6 les niveaux présents aux sorties des comparateurs IC7D et IC7C ; dans l'autre cas, lorsque RA1 est mise à l'état haut par l'intermédiaire de I1A (mesure d'une inductance), on trouve aux sorties 1Y et 2Y de IC6 les niveaux présents aux sorties des comparateurs IC7A et IC7B.

Juste après le reset, le microcontrôleur met à l'état haut sa sortie RA0 ; cet état, inversé par la porte NAND IC4C, remet à zéro les sorties des bascules IC6A et IC6B : ces sorties sont connectées aux entrées CCLR (reset, active à l'état bas) et CCLKEN (validation du comptage, active aussi à l'état bas) de IC3, qui est un compteur 8 bits possédant un registre de sortie qui peut être mis en état de haute impédance ; l'entrée CCLR étant prioritaire sur la seconde, le compteur IC3 reste à zéro et ignore les signaux provenant de l'horloge constituée autour des portes NAND IC4A et IC4B d'une fréquence de 4 MHz (On remarquera que le 74HC590 (IC3) possède deux entrées d'horloge, CCLK pour le compteur 8 bits et RCLK pour le transfert des sorties du compteur vers le registre de sortie).

Le PIC refait alors passer à l'état bas sa sortie RA0 ; les bascules IC6A et IC6B sont ainsi

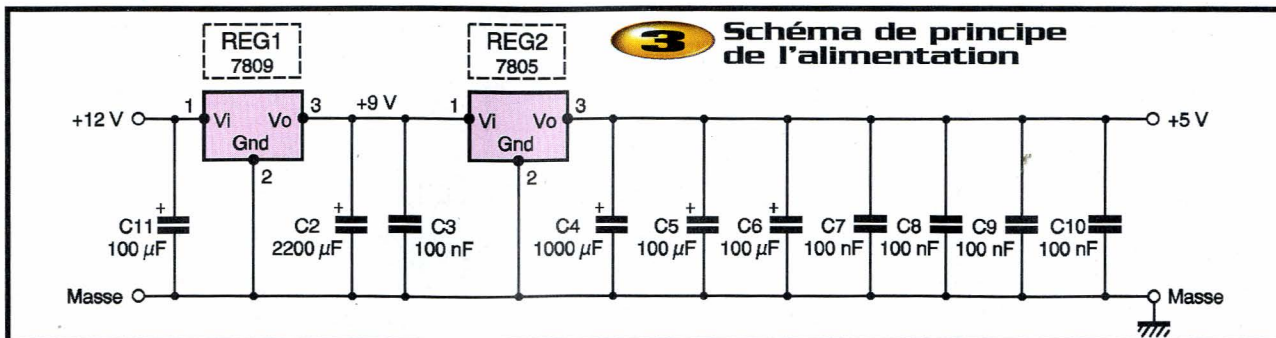








## 3 Schéma de principe de l'alimentation



libérées de l'ordre de reset et sont prêtes à recevoir les signaux qui proviendront des sorties de IC<sub>6</sub>. De plus, la sortie RA0 du PIC est également reliée à l'entrée OE du compteur IC<sub>3</sub>, ce qui, du fait de la présence d'un état bas, valide les sorties du registre associé au compteur et permet au PIC de lire les valeurs présentes sur les lignes Q0/Q7 de IC<sub>3</sub>, celles-ci étant reliées aux entrées RB7/RB0 du port B du microcontrôleur.

Les principaux circuits étant maintenant initialisés, la mesure proprement dite peut commencer.

### Déroulement de la mesure

Nous prendrons l'exemple de la mesure d'une capacité (RA1 à l'état bas). Pour activer la source de courant bâtie autour de T<sub>3</sub>, le PIC fait passer à l'état bas la sortie Y3 de IC<sub>2</sub>, qui est un décodeur 74LS138, en envoyant la valeur convenable sur les lignes RA2/RA4. On remarquera que la sortie RA4 possède une résistance de tirage R<sub>7</sub>, rendue nécessaire puisque cette sortie est à collecteur ouvert. Le condensateur à tester, déchargé au départ, se charge. Le potentiel de collecteur de T<sub>3</sub> augmente donc. Or, le collecteur de T<sub>3</sub> est relié à l'entrée de deux comparateurs IC<sub>7c</sub> et IC<sub>7d</sub> qui vont servir à déterminer le temps exact nécessaire au condensateur pour se charger d'une tension de 1V : Pour cela, le pont

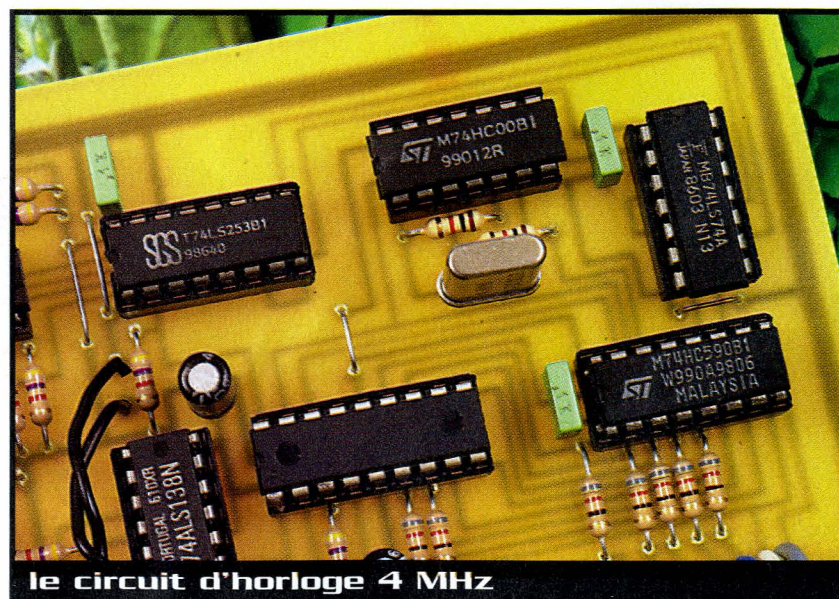
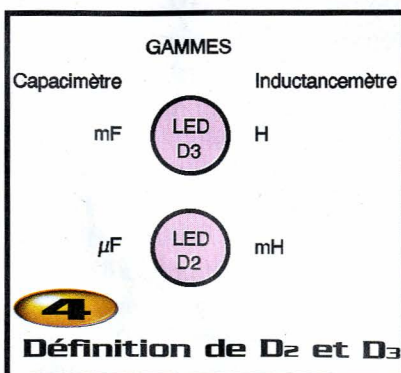
diviseur de tension formé par RV<sub>2</sub>, R<sub>13</sub> et R<sub>12</sub> a été calculé afin d'avoir exactement 1V aux bornes de R<sub>13</sub> ; ainsi, lorsque le potentiel de collecteur de T<sub>3</sub> atteint celui de l'entrée du comparateur IC<sub>7d</sub>, la sortie de ce dernier, qui était à l'état bas, passe à l'état haut, ce qui marque le début du temps du comptage : ce front montant est transmis à l'entrée d'horloge de la bascule D (IC<sub>5b</sub>) par l'intermédiaire du multiplexeur IC<sub>6</sub> ; la sortie de la bascule, qui était jusqu'alors à l'état bas, passe à l'état haut, puisque son entrée D est reliée au +5V. Cet état haut parvient alors jusqu'à l'entrée CCLR du compteur IC<sub>3</sub> : le reset est invalidé et le comptage commence.

Il faut remarquer que IC<sub>3</sub> n'étant qu'un compteur 8 bits, il ne pourra compter au-delà de 256 périodes de 0,25 µs, aussi le PIC prend-il alors à sa charge le compte des bits de poids plus élevés en incrémentant son compte à chaque retour à l'état bas de la sortie de poids fort Q7 de IC<sub>3</sub> (reliée à l'entrée RB0 du PIC), ce qui se produit toutes les 64 µs.

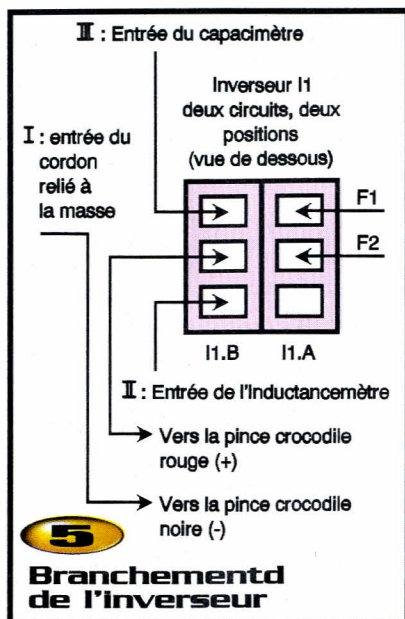
Lorsque le condensateur à tester a aug-

menté sa tension de juste 1V, le potentiel de l'entrée + du comparateur IC<sub>7c</sub>, qui est reliée à l'amature positive de ce condensateur, dépasse le potentiel du point commun entre R<sub>13</sub> et RV<sub>2</sub> ; La sortie du comparateur passe alors à l'état haut, cet état haut étant transmis, par l'intermédiaire du multiplexeur IC<sub>6</sub>, à la bascule IC<sub>5a</sub>, dont la sortie passe elle-même à l'état haut. Cet état, rapporté à l'entrée CCLKEN du circuit IC<sub>3</sub>, suspend le comptage des impulsions de l'horloge 4 MHz et termine donc la mesure proprement dite.

Le rôle des bascules IC<sub>5a</sub> et IC<sub>5b</sub> est d'éviter de transmettre aux entrées de commandes CCLR et CCLKEN de IC<sub>3</sub> les rebascullements possibles des sorties des comparateurs, lorsque ceux-ci se trouvent très près du seuil d'égalité de leurs deux potentiels d'entrées + et -, car à ces instants précis, la moindre fluctuation de tension de l'alimentation peut inverser momentanément le signe de cette différence de potentiel et générer des salves d'impulsions parasites ; par contre, grâce aux bascules D (IC<sub>5a</sub> et b), seul le premier basculement







compte, les basculements parasites suivants sont sans effet.

## Calcul et affichage de la valeur

Si vous détaillez le schéma, vous remarquerez qu'aucun signal n'informe le microcontrôleur de l'arrêt du comptage ; en fait, c'est la disparition du cycle de 64  $\mu$ s qui l'informe de la venue de la fin du comptage et active alors les routines de calculs. En premier lieu, le microcontrôleur charge en mémoire la valeur présente sur les lignes Q0/Q7 du compteur IC3, ce qui permet d'attendre la résolution de 0,25  $\mu$ s annoncée précédemment (cela lui permet aussi, dans le cas des valeurs faibles dont la mesure a duré moins de 64  $\mu$ s, de savoir que cette mesure a effectivement eu lieu).

Ensuite, le microcontrôleur convertit le nombre binaire sur 24 bits, issus du comptage, en décimal et détermine, en fonction de la grandeur du chiffre obtenu, l'unité (LED témoin :  $\mu$ F ou mF sur l'afficheur pour les condensateurs, mH ou H pour les inductances, voir **figure 1**) ainsi que l'emplacement de la virgule.

Il faut reconnaître que ces calculs prennent, en fait, un temps plus long que la mesure elle-même et, cela, d'autant plus que la valeur mesurée est grande : pour donner un ordre de grandeur, il faut environ 20 s pour obtenir le résultat de la mesure d'un condensateur de 0,1 F, mais seulement 4 s pour 20000  $\mu$ F (Le temps croît linéairement avec la valeur mesurée).

Lorsque le PIC a déterminé la valeur à afficher, il fait passer à l'état haut sa sortie RA0, ce qui met les sorties Q0/Q7 du compteur IC3 en haute impédance ; le PIC programme alors le port B en sortie, ce qui lui permet de piloter les afficheurs AFF1/AFF3 successivement par l'intermédiaire du décodeur IC2. La limitation de courant admissible par le microcontrôleur empêche de rendre très lumineux cet affichage multiplexé, mais il reste toutefois lisible et l'on gagne beaucoup en simplicité de conception. Les LED D2 et D3 fonctionnent de façon alternée grâce au transistor T10, elles indiquent l'unité dans laquelle il faut lire le nombre affiché (figure 1).

L'affichage persiste, même une fois que le composant à testé a été retiré.

Attention, les afficheurs sont des modèles à ANODE commune.

Pour la mesure des inductances, le principe est le même, mais c'est alors le pont diviseur R10, R11 et RV1, associé aux comparateurs IC7A et B, qui sert de référence aux instants de début et de fin de la procédure de comptage.

## Réalisation (figures 6 à 9)

Le circuit imprimé comporte un certain nombre de pistes étroites ; si vous éprouvez des difficultés à obtenir des gravures fiables de vos plaques, pensez à utiliser des plaques d'époxy présensibilisées dites professionnelles qui, si elles sont plus chères, donnent des résultats irréprochables.

Lors du placement des composants, il faudra commencer par les ponts de liaison et les résistances ; si l'on ne parvient pas à installer horizontalement R5, R6 et R16 qui sont des résistances de puissance (1W), il suffira de les placer verticalement. On placera ensuite les supports de circuits intégrés, les transistors, les ajustables et, enfin, les autres composants plus volumineux. Reportez-vous à la figure 2 pour les branchements des fils à l'inverseur deux circuits deux positions I1. Notez bien à quelle position de l'inverseur correspond la commutation de chacun des circuits, afin de ne pas tenter de mesurer une inductance en position capacimètre ou inversement ; cela s'avérerait dangereux pour le transistor T2 lors de l'étalonnage de l'appareil. Comme on le voit sur la maquette présentée ici, on terminera les deux cordons de mesure par des pinces crocodiles.

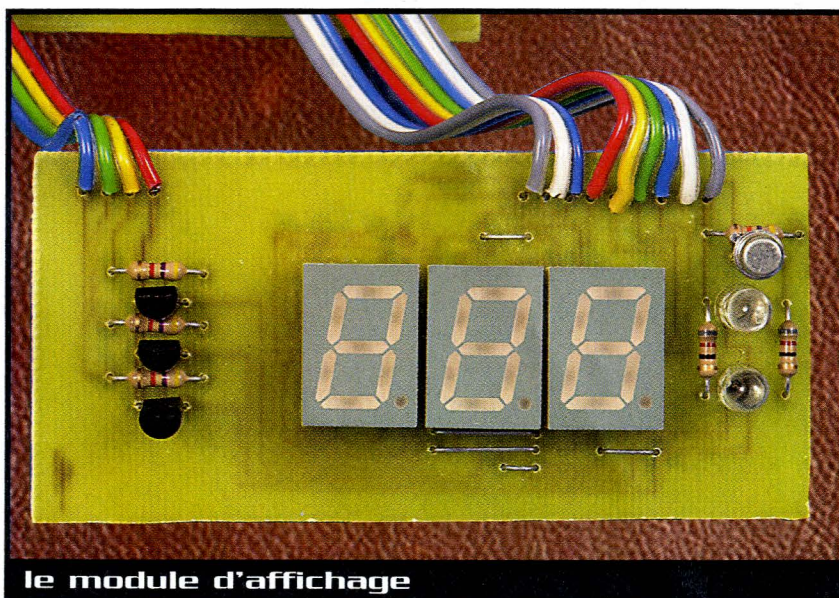
Le fichier servant à programmer le PIC s'appelle INDCAP.HEX ; le seul fusible à valider est PWRT, les autres doivent être éteints ; l'horloge à sélectionner est XT.

## Réglages et utilisation

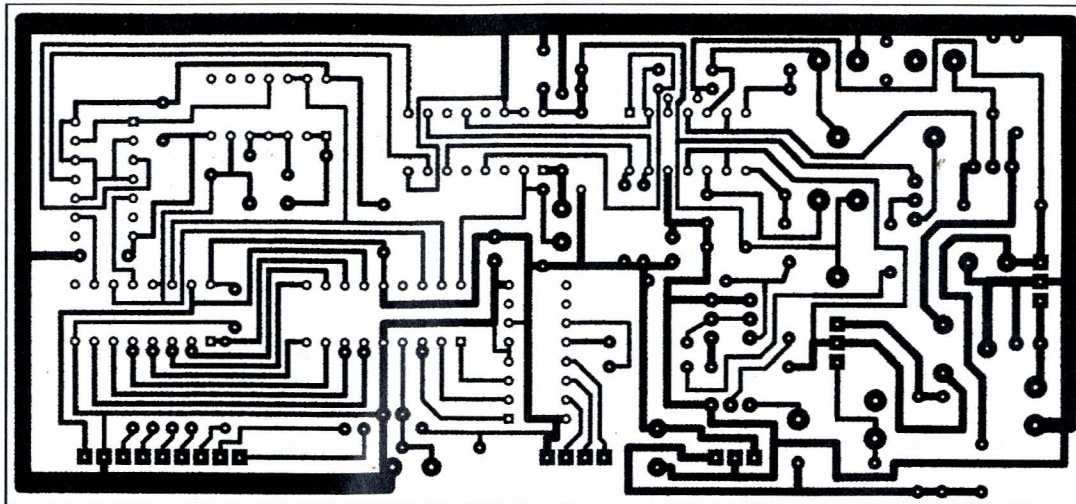
Avant de mettre le montage sous tension, il convient de mettre tous les ajustables à mi-course. On alimente alors le montage sous une tension de 12V.

On commencera par régler RV1 pour obtenir exactement 5V aux bornes de R11. De même, on réglerá RV2 pour obtenir exactement 1V aux bornes de R13.

Ensuite, basculez l'interrupteur I1 pour faire fonctionner le montage en capacimètre et mettez deux résistances de 10  $\Omega$  en parallèle entre les cordons de mesure (ce qui fait

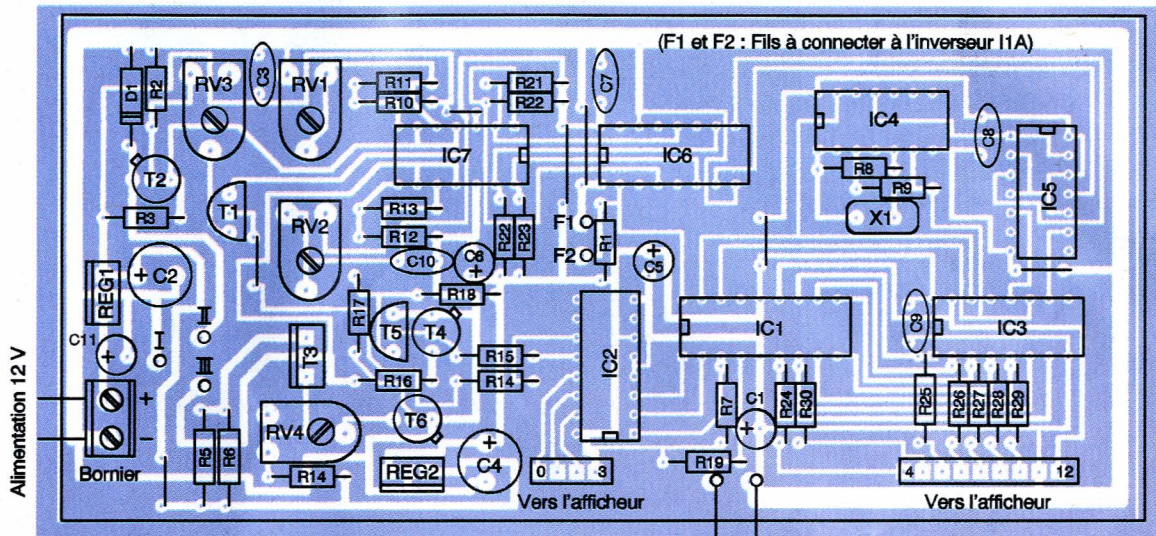






## 6 Tracé du circuit imprimé de la carte principale

## 7 Implantation des éléments



I : Entrée cordon relié à la masse

II : Entrée de l'inductancemètre

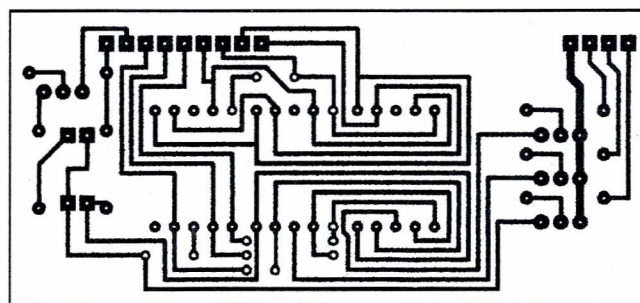
III : Entrée du capacimètre

Vers l'inverseur I1B

Fils à connecter  
au poussoir P1

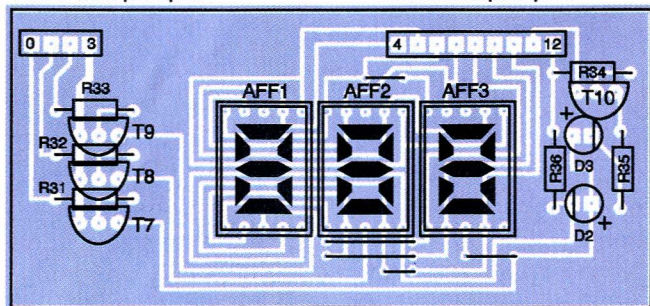
## 8 Tracé du circuit imprimé côté afficheur

## 9 Implantation des éléments



Vers la carte principale

Vers la carte principale



donc 5  $\Omega$ ). Appuyez alors sur le poussoir P1 et réglez RV4 pour obtenir 1V aux bornes de ces deux résistances de 10  $\Omega$  : vous remarquerez peut-être que si vous attendez trop, la tension affichée a tendance à dériver lentement : cela est dû à l'échauffement du transistor T3 : il vaut mieux effectuer le réglage rapidement et à froid. On pourra aussi munir le transistor d'un petit dissipateur (la place est étroite cependant autour de T3), mais cet échauffement n'influe, en fait, pas beaucoup sur la mesure. Ce réglage étant effectué, faire basculer l'in-



interrupteur  $I_1$  pour passer en mode inductancemètre ; il faut alors placer une résistance de  $220\ \Omega$  entre les cordons et appuyer sur le poussoir  $P_1$ . Ensuite, il suffit de régler  $RV_3$  pour obtenir 2V aux bornes de cette résistance de  $220\ \Omega$ .

L'appareil est maintenant étalonné.

Maintenant, pour effectuer une mesure, il suffit d'accrocher les pinces crocodiles aux bornes du composant à tester, de mettre l'interrupteur  $I_1$  dans la position correspondant au composant (condensateur/bobine) et d'appuyer alors sur le poussoir  $P_1$ . Le résultat est affiché quelques secondes après, dans la plupart des cas (sauf composant de capacité élevée). Si l'appareil paraît bloqué, appuyez une seconde fois sur le poussoir  $P_1$  ou bien couper l'alimentation si cela ne semble pas suffire (Les valeurs affichées juste après la mise sous tension de l'appareil ne sont pas fiables.) Pour la mesure des inductances, il n'y a pas de précautions particulières à prendre, mis à part l'influence possible de la résistance intrinsèque de la bobine, comme nous le verrons au paragraphe suivant.

Par contre, la mesure des capacités demande plus d'attention : en premier lieu, il convient de bien respecter la polarité des condensateurs chimiques et relier le pôle négatif au fil noir.

De plus, le condensateur à tester DOIT ÊTRE DÉCHARGÉ, sous peine d'endommager  $T_3$  ou, tout simplement, d'empêcher le montage de fonctionner même en actionnant de nouveau le poussoir  $P_1$  ; dans ce dernier cas, il conviendra alors de mesurer la capacité d'un autre condensateur de très faible valeur (par exemple  $0,47\ \mu\text{F}$ ) et, une fois le résultat affiché, de brancher les cordons au premier condensateur, puis d'attendre ainsi quelques secondes car, lorsque l'affichage est actif, le montage décharge automatiquement tout condensateur branché à ses bornes (ce qui n'est pas le cas après l'appui sur  $P_1$  qui lance la mesure), cela afin d'être prêt pour une nouvelle mesure ; cependant, lorsque l'on teste des condensateurs de forte capacité ( $0,1\ \text{F}$  par exemple), cette décharge prend un certain temps et, si l'on appuie trop tôt sur le poussoir  $P_1$ , la mesure sera faussée (5 à 6 secondes d'attente suffisent amplement).

Enfin, il conviendra d'éviter de tester des condensateurs dont la tension de service

se trouvera être inférieure à 9V, car, même si en temps normal la tension de charge lors de la mesure ne dépasse pas 2V, il se peut, en cas de mauvais fonctionnement ou de retard dans l'ordre de décharge donné par le PIC (par le biais des lignes  $RA2/RA4$ ), que la tension appliquée au condensateur testé monte jusqu'à la valeur de celle de l'alimentation régulée, soit 9V.

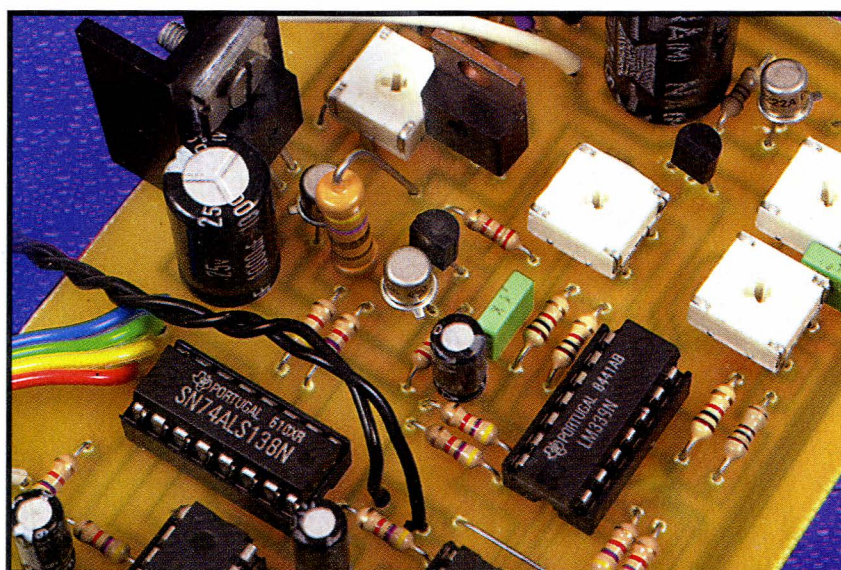
## Remarque :

Si vous possédez un condensateur ou une inductance étalon, c'est à dire d'une précision allant de 1 à 5%, vous pouvez régler directement l'appareil en ajustant  $RV_1$

(inductance) ou  $RV_2$  (capacité) par petites touches, puis en appuyant sur  $P_1$  pour lire le résultat du réglage et en poursuivant ainsi jusqu'à obtenir la bonne valeur.

## Fiabilité des mesures

Le montage retourne, pour chaque mesure, un résultat possédant trois chiffres significatifs (sauf lorsque l'on approche de la résolution minimale de  $0,1\ \mu\text{F}$  ou de  $0,01\ \text{mH}$ , auquel cas il n'y en a plus que deux ou un seul), mais il convient de ne pas surestimer la précision du dernier chiffre et cela d'autant plus que le nombre affiché



on aperçoit la résistance  $R_{16}$  de 1W

## Nomenclature

$R_1, R_4, R_7, R_{15}, R_{19}$  à  $R_{23}, R_{31}$  à  $R_{33}$  :  $4,7\ \text{k}\Omega$   
 $R_2$  :  $330\ \Omega$   
 $R_3, R_{10}$  :  $100\ \Omega$   
 $R_5, R_6$  :  $47\ \Omega\ 1\text{W}$   
 $R_8, R_9, R_{11}$  à  $R_{13}$  :  $1\ \text{k}\Omega$   
 $R_{14}$  :  $470\ \Omega$   
 $R_{16}$  :  $4,7\ \Omega\ 1\text{W}$   
 $R_{17}, R_{18}$  :  $2,2\ \text{k}\Omega$   
 $R_{24}$  à  $R_{30}, R_{35}$  :  $820\ \Omega$   
 $R_{34}$  :  $47\ \text{k}\Omega$   
 $RV_1, RV_3, RV_4$  : ajustables  $1\ \text{k}\Omega$   
 $RV_2$  : ajustable  $4,7\ \text{k}\Omega$   
 $C_1$  :  $1\ \mu\text{F}$   
 $C_2$  :  $2200\ \mu\text{F}$   
 $C_3, C_7$  à  $C_{10}$  :  $100\ \text{nF}$   
 $C_4$  :  $1000\ \mu\text{F}$   
 $C_5, C_6, C_{11}$  :  $100\ \mu\text{F}$   
 $T_1, T_7$  à  $T_9$  : BC557  
 $T_2, T_4, T_6$  : 2N2222  
 $T_3$  : TIP 127  
 $T_5, T_{10}$  : BC547

$D_1$  : 1N4148  
 $D_2, D_3$  : LED haute luminosité  
 $AFF_1$  à  $AFF_3$  : afficheurs 7 segments  
 13 mm à ANODE commune  
 $IC_1$  : PIC 16F84  
 $IC_2$  : 74LS138  
 $IC_3$  : 74HC590 (pas en LS)  
 $IC_4$  : 74HC00  
 $IC_5$  : 74LS74  
 $IC_6$  : 74LS253  
 $IC_7$  : LM 339  
 $REG_1$  : 7809  
 $REG_2$  : 7805  
 $X_1$  : quartz 4 MHz  
 $P_1$  : poussoir  
 $I_1$  : Inverseur 2 circuits, 2 positions  
 Bornier deux plots  
 Deux pinces crocodiles  
 fils en nappe à souder  
 fils



de valeur élevée : il est surtout indicatif, sans plus.

On aura de toute façon intérêt à faire au moins deux mesures pour chaque composant.

Plusieurs paramètres peuvent affecter la précision de l'appareil ; si l'on exclut la qualité des réglages des différents ajustables RV<sub>1</sub> à RV<sub>4</sub> qui dépend de celle du multimètre utilisé, la cause principale d'erreur vient des défauts intrinsèques des composants testés, c'est à dire, entre autres, du courant de fuite des condensateurs et de la résistance continue des bobines. Dans les deux cas, cela se traduit par une exagération de la valeur retournée par le montage en comparaison de la valeur réelle.

Bien entendu, le fort courant de charge, imposé par le montage aux condensateurs, fait que dans la majorité des cas ce courant de fuite sera négligeable, à moins de tomber sur un condensateur défectueux (Pour obtenir une erreur de 10%, il faudrait un courant de fuite de 20mA, ce qui est considérable).

Il faut noter, cependant, que les conditions de mesure elles-mêmes ont une influence ; le fort courant de charge peut, en quelque sorte, indisposer certains condensateurs et la mise en parallèle, lors du test de plusieurs condensateurs en divisant par autant le courant de charge de chacun, donne parfois des résultats assez différents de la simple addition des valeurs mesurées séparément (Les condensateurs de sauvegarde semblent le plus sujet à ce phénomène).

Par contre, le cas des inducteurs est plus délicat. Une résistance intrinsèque de 4  $\Omega$  introduit déjà, à la fin de mesure, lorsque le courant traversant la bobine atteint 50mA, une chute de tension de 0,2V, soit 10% de la tension établie à ses bornes. On constate donc que l'appareil ne donnera des résultats fiables que pour des bobines à faible résistance intrinsèque, ce qui est le cas des bobines couramment employées dans les filtres d'enceintes, les filtrages d'alimentation basse tension et tous les dispositifs fonctionnant sous un fort cou-

rant. En pratique, jusqu'à 5  $\Omega$  environ, cette résistance parasite n'altère pas vraiment le résultat de la mesure, mais son influence croît rapidement au-delà de 15  $\Omega$ , l'erreur atteint déjà 30%.

Ici, la même remarque que pour les condensateurs s'impose ; la mise en série des inductances peut donner des résultats différents de la simple addition des valeurs obtenues séparément, cela parce que les conditions de mesure pour les composants dans ces deux cas de figures ne sont pas les mêmes (Temps de montée du courant différent, tension différente aux bornes de chacune des bobines...).

Pour tester l'inductancemètre, vous pourrez, par exemple, mesurer l'inductance des selfs moulées miniatures entre 10 et 470  $\mu$ H (leur résistance interne est normalement inférieure à 5  $\Omega$ ) et vérifier la concordance des résultats.

**D. VIACAVA**



**4 Route Nationale - BP 13**

**08110 BLAGNY Tél. : 03 24 27 93 42 - Fax : 03 24 27 93 50**

**Web : [www.gotronic.fr](http://www.gotronic.fr) - E-mail : [contacts@gotronic.fr](mailto:contacts@gotronic.fr)**

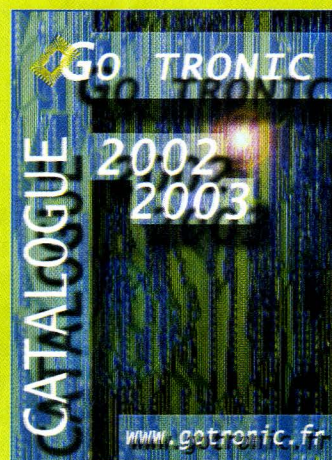
**Ouvert du lundi au vendredi (de 9h à 12h et de 14h à 18h et le samedi matin de 9h à 12h).**

**FERME DU 3 AU 26 AOUT 2002 INCLUS**

## CATALOGUE GÉNÉRAL

## 2002/2003

**[www.gotronic.fr](http://www.gotronic.fr)**



**PLUS DE 300 PAGES de composants, kits, robotique, livres, logiciels, programmeurs, outillage, appareils de mesure, alarmes...**

Recevez le **Catalogue Général 2002/2003**

contre 6 €

(10 € pour les DOM-TOM et l'étranger).

GRATUIT pour les Ecoles et les Administrations.

Veuillez me faire parvenir le nouveau catalogue général **GO TRONIC**, je joins mon règlement de 6 € (10 € pour les DOM-TOM et l'étranger) en chèque, timbres ou mandat.

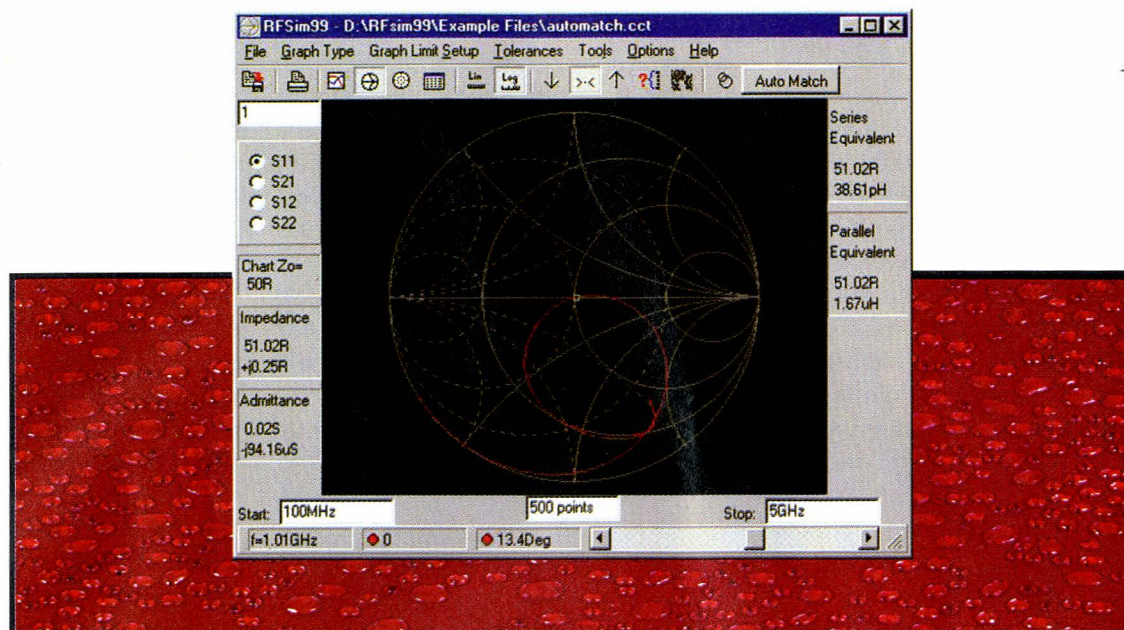
Nom ..... Prénom .....

Adresse .....

Code postal ..... Ville .....



# RFsim99



Il n'est plus nécessaire de prouver l'utilité des outils informatiques pour le développement de cartes électroniques, allant du logiciel de CAO pour les schémas et le routage des PCB, à la programmation des composants ( $\mu$ C, EEPROM,...). Parmi ces outils, les simulateurs constituent une catégorie souvent peu utilisée par l'électronicien amateur. Le fait est sans doute du au coût très élevé de ce type de logiciel. Pour notre part, nous vous présentons un simulateur gratuit orienté HF.

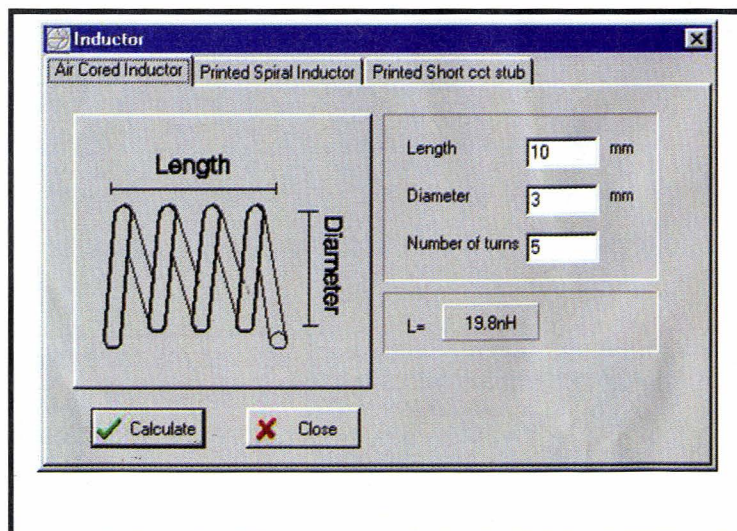
La simulation du schéma électronique est depuis plusieurs années très répandue dans l'industrie. Ces simulateurs permettent de gagner du temps (donc de l'argent) lors de la mise au point d'un schéma. Comme leur nom l'indique, ils permettent de simuler le comportement d'un circuit électronique, c'est-à-dire de vérifier son fonctionnement. Ils permettent ensuite de valider le fonctionnement en tenant compte de la précision des composants et des effets des changements de température.

La simulation de circuits électroniques comporte différents niveaux de difficulté.

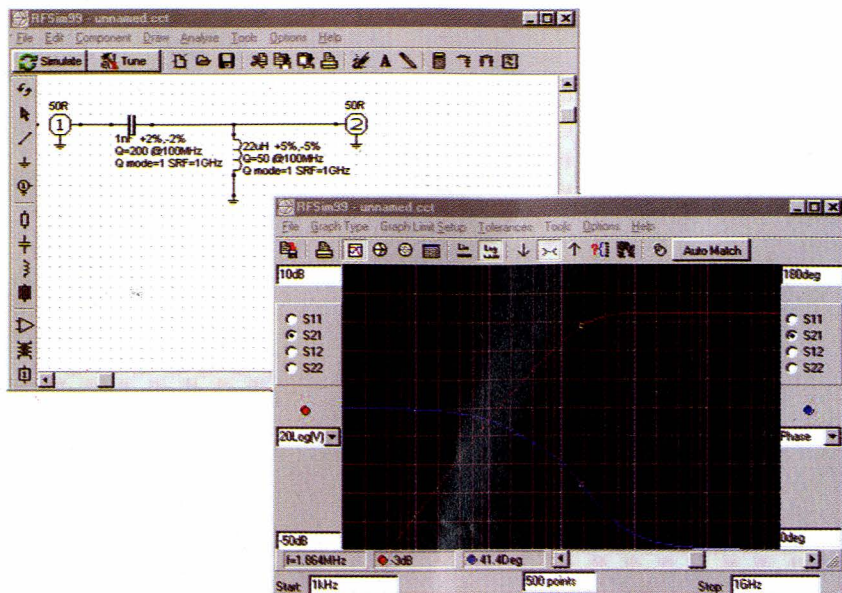
On peut avoir besoin de simuler un schéma purement numérique, purement analogique ou mixte (analogique et numérique). On comprend donc que les différents types de simulation sont plus ou moins complexes. De plus, l'utilisateur exige une performance importante à ces outils permettant ainsi d'avoir le minimum de surprise lors de la réalisation «physique» de la carte. Ces performances ont bien évidemment un coût. Par conséquent, un logiciel mixte de très bonne facture sera vendu une petite fortune.

Ce coût est, bien entendu, inacceptable pour la plupart des petites et moyennes entreprises et, à fortiori, par l'électronicien amateur. Pour pallier l'utilisation de ces gros logiciels polyvalents, on a toujours vu des simulateurs plus raisonnables dont le domaine de compétences est limité. En effet, on peut voir des logiciels spécialisés en logique câblée (portes), en électronique de puissance, en haute fréquence ou, encore, pour certains microcontrôleurs comme les PIC. Néanmoins, ces logiciels ne sont pas gratuits et ils coûtent quelques cen-

taines à plusieurs milliers d'Euros du shareware au logiciel professionnel. Par conséquent, l'électronicien amateur peut uniquement se contenter de l'acquisition d'un shareware. Malheureusement, les simulateurs en shareware sont, pour la plupart, orientés vers des simulateurs numériques et pour quelques rares produits analogiques basse fréquence. C'est pour toutes ces raisons que nous vous présentons un logiciel gratuit, disponible sur Internet, qui est spécialisé dans la simulation de circuits haute fréquence. Ce logiciel est appelé : RFsim99. Il est







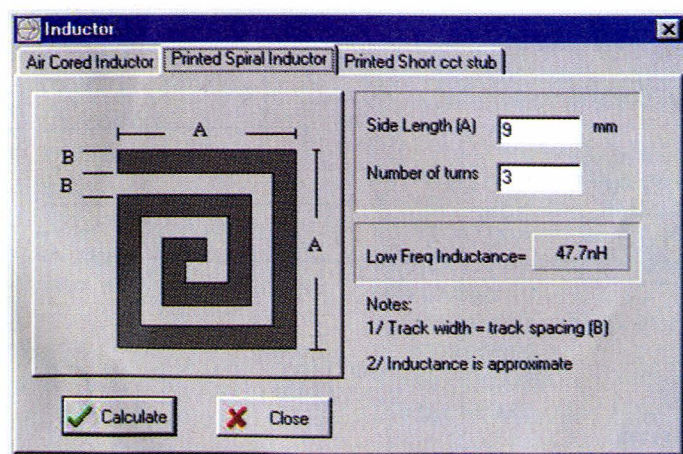
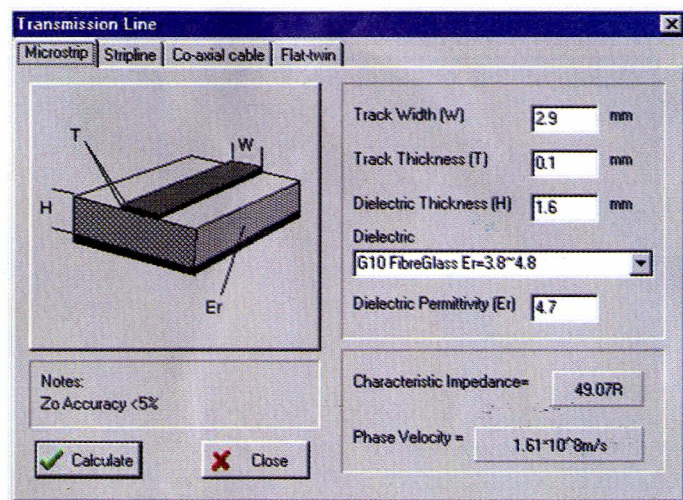
réellement gratuit à condition de respecter les termes énumérés dans la condition de licence présentée à l'installation du logiciel et dans l'aide. Ce logiciel n'existe qu'en version anglaise, mais les termes utilisés sont

simples et suffisamment explicites. Pour ce qui est des possibilités et de la qualité de ce logiciel, gratuit ne veut pas dire rustique, bien au contraire. Ce logiciel est l'outil idéal pour débiter en simulation HF. En effet, il

est possible de mettre en pratique la plupart des notions théoriques appliquées aux radios fréquences avant même d'avoir acheté ou soudé le moindre composant. La saisie du schéma se fait par l'intermédiaire de la fenêtre principale. Pour ce qui est des composants, on dispose de tout ce qui est nécessaire pour la majeure partie des simulations. En effet, il y a la résistance, le condensateur, la self, le transformateur, l'amplificateur, la ligne de transmission et le module de paramètres S à 1 ou 2 ports. Ce dernier composant permet de simuler n'importe quel composant (à 1 ou 2 ports) à partir du moment où l'on dispose de ces paramètres S.

Pour que le circuit soit simulable, il faut d'une part que tous les composants utilisés soient connectés, d'autre part que les ports d'entrée (1) et de sortie (2) soient connectés également.

Ensuite, il est possible de lancer la simulation. Les résultats sont présentés sous forme de courbe : amplitude ou phase, en fonction de la fréquence, et diagramme de Smith.



Mis à part la simulation, ce logiciel contient une grande liste de petits utilitaires accessibles par le menu «Tools» dans la fenêtre principale. Parmi ces outils, on trouve des assistants à la conception d'atténuateur, de filtre, de self, de ligne de transmission, de coupleur, entre autres. Il y a également une calculatrice «intelligente» permettant de convertir des valeurs dans différentes unités, de calculer le bruit thermique et de convertir une fréquence en une longueur d'onde et vice versa.

Accessoirement, on peut citer quelques caractéristiques annexes : le logiciel est compatible WIN 9X et NT, de plus, il contient un véritable fichier d'aide. Le téléchargement est possible à l'adresse suivante :

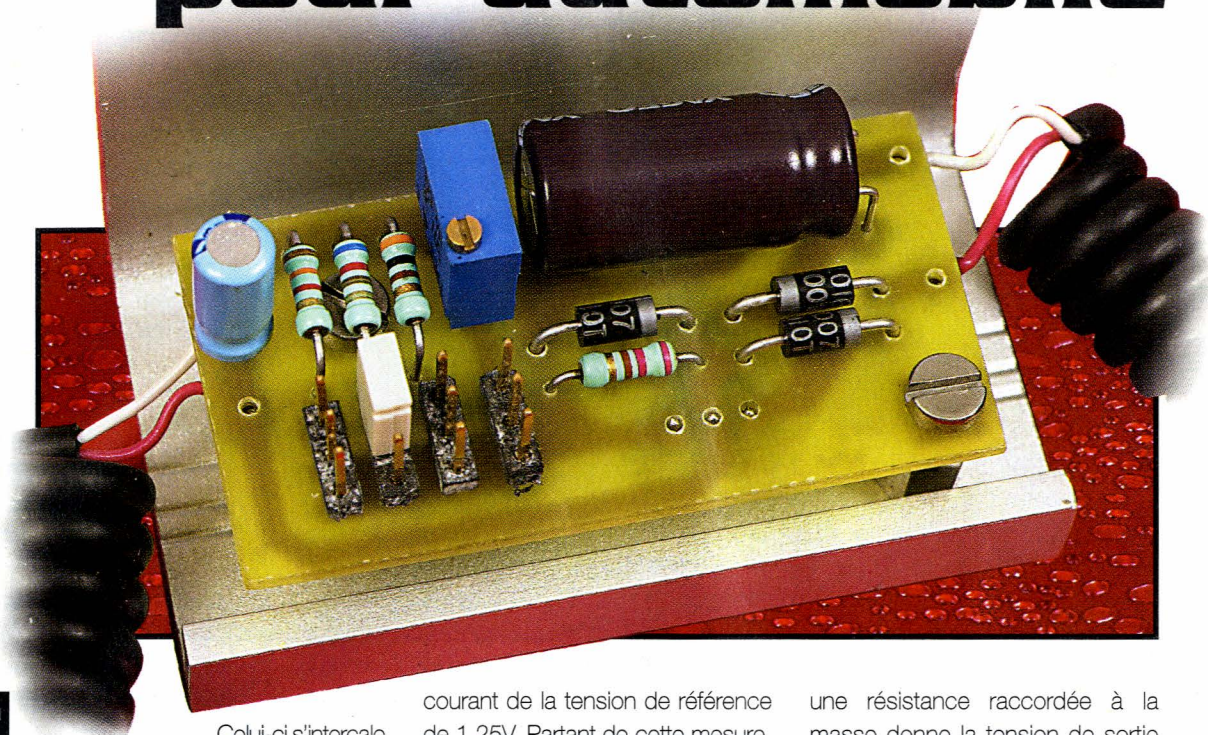
<http://webbook.fset.de/20091999PHCHO/edacad.htm>

La taille de ce fichier est d'environ 2 Mottets. Il ne vous reste plus, à présent, qu'à vous régaler. Le mot n'est pas trop fort, car avec ce logiciel, la simulation de circuit radiofréquence est un vrai plaisir.

**Ph. ANDRE**  
(F4CX5)



# Adaptateur d'alimentation pour automobile



De nos jours, un grand nombre de petits appareils fonctionnent sous une tension inférieure à 12V et se contentent d'une faible intensité (inférieure à 800mA.). Citons, par exemple, les baladeurs audio en tous genres, les téléphones mobiles, les ordinateurs de poche, les appareils photo numériques, les jeux vidéos, etc. La liste n'est pas exhaustive et le budget réservé à l'achat des piles s'alourdit. Nous vous proposons de réaliser un minuscule montage chargé d'abaisser et de stabiliser la tension de votre véhicule.

Celui-ci s'intercale entre l'allume-cigares et la prise d'alimentation externe de l'appareil à alimenter. Il comporte une protection par fusible en entrée, une sécurité électronique contre les courts-circuits en sortie et contre les surchauffes. Vous avez le choix entre trois tensions fixes, et une tension variable, de plus, vous débourserez seulement l'équivalent d'un ou deux jeux de piles !

## Schéma de principe

Le schéma de la **figure 1** ne fait mention d'aucun composant rare ou onéreux. La prise d'allume-cigares intègre généralement un fusible de 2A, dans le cas contraire, la prudence impose d'en ajouter un. La diode D<sub>1</sub> protège le montage contre une inversion de polarité, peu probable lorsque le câblage des prises est effectué.

La tension d'entrée, préalablement filtrée par le condensateur C<sub>1</sub>, attaque le régulateur positif ajustable CI<sub>1</sub>. La résistance R<sub>1</sub> fixe le

courant de la tension de référence de 1,25V. Partant de cette mesure,

une résistance raccordée à la masse donne la tension de sortie

Usortie (V)	R <sub>2</sub> (théorique en Ω)	R <sub>2</sub> (normalisée en Ω)
1,5	44	43
3	308	300
4,5	572	560
5	660	680
6	836	820
7,5	1100	1100
9	1364	1300
10	1540	1500
12	1892	1800

Voici la formule permettant de calculer la valeur de la résistance R<sub>2</sub>, R<sub>3</sub> ou R<sub>4</sub> en fonction de la tension de sortie, ainsi qu'un petit tableau

vous évitant de fastidieux calculs.

$R_2$  (par exemple) =  $R_1 / (1.25 / (U_{sortie} - 1.25))$

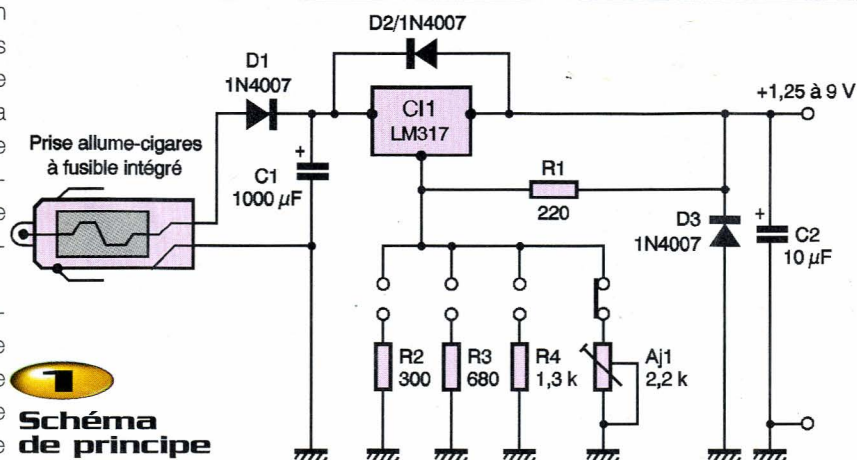
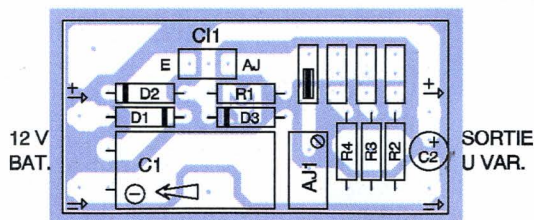
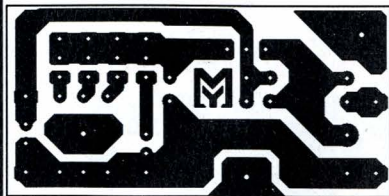


Schéma de principe





## 2 Tracé du circuit imprimé      3 Implantation des éléments

souhaitée.

Sur notre montage, il est possible de sélectionner une tension parmi trois fixes déterminées par  $R_2$  à  $R_4$  ou une ajustable réglable à l'aide de  $AJ_1$ .

Le condensateur  $C_2$  effectue un dernier filtrage de la tension de sortie. Les diodes  $D_2$  et  $D_3$  protègent  $C_1$  en cas de charges capacitatives importantes.

### la réalisation

La **figure 2** donne le dessin du circuit imprimé simple face. Sa petite taille impose un minutieux travail de câblage. Nous vous recommandons la méthode photo, rapide et fiable, pour transférer le typon, mais l'emploi du stylo ou des bandes adhésives peut être envisagé. Après l'opération de gravure au perchlore de fer, rincez le circuit abondamment à l'eau claire, puis percez-le à l'aide d'un foret de 0,8mm de diamètre. Certains trous doivent être alésés à 1mm.

Suivez le plan d'implantation des composants sur la **figure 3**. Le premier travail consiste à placer les deux vis dans leurs entretoises filetées, sous les résistances  $R_2$  à  $R_4$ , et à l'autre extrémité du circuit. Par la suite, cette opération deviendrait impossible. Le trou correspondant à la fixation du LM317 doit rester libre, il sert uniquement de repère pour le perçage du radiateur. Vient ensuite la soudure des composants dans cet ordre : les diodes, puis les résistances, les barrettes sécables mâles, la résistance ajustable et, enfin, les deux condensateurs chimiques.

Le régulateur  $CI_1$  demande un soin tout particulier, il convient de le monter préalablement sur une équerre servant de dissipateur thermique, selon le plan de la **figure 4**. Son isolation électrique impose certaines précautions durant l'assemblage puis lors des futures manipulations de l'ensemble

sous tension, car la vis de fixation est reliée au potentiel de la sortie. Vissez le radiateur au circuit imprimé par l'autre extrémité des entretoises, puis soudez les trois pattes du régulateur sur les pastilles, du côté cuivré. Soudez les cordons, la prise d'allume-cigares et la prise d'alimentation de sortie en fonction de l'usage auquel vous destinez le montage.

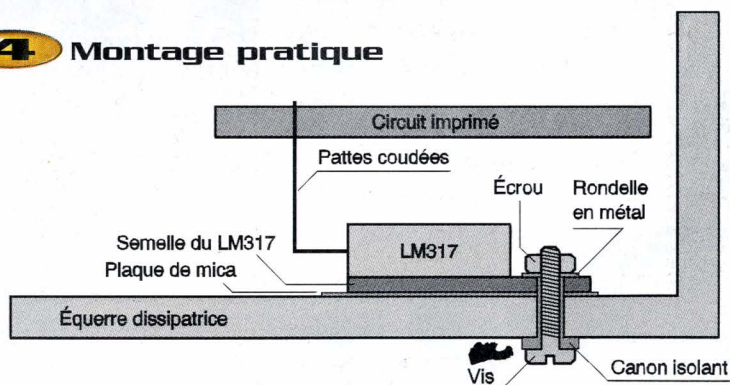
### Mise en service

Contrôlez, une dernière fois, l'état du circuit et la qualité de votre travail. Au besoin, utilisez une loupe afin d'éliminer tous risques de courts-circuits entre deux pistes avant la mise sous tension. Raccordez, sur le véhicule, la prise d'allume-cigares munie

d'un fusible de 2A, sans connecter d'appareil en sortie. Vérifiez la tension en déplaçant le cavalier sur les quatre positions, en le plaçant sur la première position, faites varier la tension à l'aide de l'ajustable  $AJ_1$ . Court-circuitez les fils de sortie pendant deux à trois secondes, la protection doit entrer en action et tout doit redevenir normal à l'issue du test. Assurez-vous d'avoir sélectionné la tension correcte avant de relier un appareil en sortie. Ne dépassez pas une consommation de 500mA en dessous de 7,5V, car plus la tension de sortie est faible et plus le régulateur doit dissiper de puissance sous forme de chaleur.

Y. MERGY

## 4 Montage pratique



## Nomenclature

**$R_1$  : 220  $\Omega$  (rouge, rouge, marron)**  
 **$R_2$  : 300  $\Omega$  (orange, noir, marron)**  
 **$R_3$  : 680  $\Omega$  (bleu, gris, marron)**  
 **$R_4$  : 1,3 k $\Omega$  (marron, orange, rouge)**  
 **$AJ_1$  : 2,2 k $\Omega$  résistance ajustable verticale 25 tours**  
**Barrette sécable mâle (12 broches)**  
 **$C_1$  : 1000  $\mu$ F/25V**  
 **$C_2$  : 10 à 47  $\mu$ F/25V**  
 **$D_1$  à  $D_3$  : 1N4007**

**$CI_1$  : LM317**  
**1 cavalier de configuration**  
**1 longueur de 60mm environ d'équerre en aluminium**  
**Visserie et entretoises filetées de 3mm de diamètre**  
**1 nécessaire de montage isolant pour T0220**  
**1 prise d'allume-cigares à fusible intégré (2A)**  
**Fils de câblage**



Composants Rares: L120ab - SAA1043P - D8749h - TCM3105m - 2n6027 - 2n2646 - U106bs - UAA170 -

PIC16F84A	4.42	241c16	2.29
PIC16c622	5.95	241c64	3.35
PIC16F876	11.43	241c65	4.47
PIC16c628	8.38	241c128	5.95
PIC16c57rc	4.47	241c256	5.30
PIC12c508a	2.29	24c512	4.80
PIC16c625a	9.00	AT90s8515	10.74
PIC16F877-20	15.20	74hc14	0.30
PIC17C42	12.96	2732B-300	9.50
MC145026	NC	ISD2590	NC
68HC11A1F1	18.50	MJ15024	5.03
68HC11E1FN	18.00	MJ15025	5.03
68HC811E2FN	29.00	TDA9503	15.00
MAX/ICL232	2.29		
MAX/232D cms	1.83		

**Réalisez vos circuits imprimés Simple Face et Double Face**  
en quelques minutes  
(Film positif)

**EMMIBOX-CLIP-Station a air chaud pour SMD(cms)**



**CONNECTEURS Full pins**

Ericsson  
Nokia  
Motorola  
Mitsubishi  
Phillips  
Samsung  
Siemens  
Sony  
Exct...

**Pack 25 connecteurs GSM 62€**

**Mobile-GSM-Mobile**

Ericsson-337/T28/  
Nokia-3110/3310/3330  
8210/6210/6110  
Motorola-T191/V3688/  
V3690/V8080/V66/V55  
Samsung-N100/  
Siemens c35

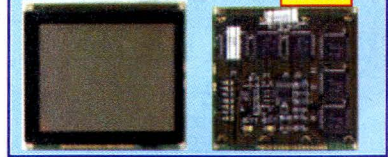
**ECRAN- lcd**



**à partir de 10€**

**TRANSFORMATEUR TORRIQUE**  
x1 **13.57€**  
2x10V 0.150mA  
1x12V 30vA  
dim 67mm/H34mm  
x3 **30.34€**

**Afficheur LCD graphique 240x200pts**  
monochrome Dim:88x88mm **30.49€**



**Barrette de 32 LED (Rouge)**  
Très Haute luminosité 12V  
300mA Dim:32x1cm **8.99€**



**Manuel GSM**



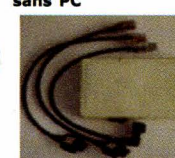
**Clip Nokia sans pc**  
3210/3310  
/8250/8210



**Câble Dejan NOKIA**  
4 en 1 (Nokia 3210/3310  
6110/8210)



**Emmibox Motorola sans PC**



**Emmibox Motorola et Nokia sans PC**



**Programmeur-port Série ou Parallèle-Copieur autonome sur pc -Serrure codée**

**Module processeur PCMCIA aux normes ISO.(Magic Module) NEW**

**Livré vierge de tout programme**

Plate-forme de développement avec lecteur de smartcards intégré. Programmation du module libre, grâce à sa plate-forme de développement. Vous pourrez à volonté effacer et programmer d'autres choses dedans. Problèmes de chaleurs résolus, grâce à une nouvelle technologie.  
Applications: - Lecture et écritures de carte à puces pour PC portable. - modifiez votre répertoire GSM. - Lecture de toutes les cartes à processeur. - Cryptage de vos Emails et données par carte à puce. - Contrôles d'accès pour ordinateur portable - Plate-forme de développement, pour vos propres systèmes de cryptages audio/ vidéo. etc... Données Techniques: Cartes PCMCIA 5V avec processeur 3.3V interne pour une meilleure dissipation de la chaleur. Processeur ARM7 à 30MHz. RAM de 256 ko, 2Mo de Flash Connecteur PCMCIA 68 pôles. Se programme avec le MM programmeur, ou aussi dans un ordinateur portable sous LINUX, les drivers pour WINDOWS sont en cours de développement.



**Programmeur pour Magic Module.**

il est indispensable si vous ne possédez pas d'ordinateur portable sous LINUX. Il se branche sur le port COM de votre PC à l'aide d'un câble série RS232.

**Programmeurs**  
Lecteur-copieur  
PIC/JDM-AVR-Bus 12c-  
Phoenix-Smartmouse-  
FunCARD-Gold/Wafer-  
Silver- Carte Eeprom  
D2000-D4000

**Cartes à puces Vièrge**

WAFER Gold..... 9.00€ (pic16F84A+24LC16)  
WAFER silver2.....22.00€ (pic16F877+24LC64)  
WAFER Fun.....14.00€ (AT90s8515a+24lc64)  
WAFER Fun 4.....22.00€ (AT90s8515a+24lc256)

**Programmeur ATME AT90s85xx «Apollo»**



**PCB105** **PCB106**



**CAR04** **XP02**



**Programmeur**

Vrai universel 48 pins drivers.  
Supporte E/EPROM, PROM, EPLD, µP...  
Raccordement au PC par port Printer.  
Projet de programmation utilisateur.  
Auto identification du type composant.  
Plan de tous les convertisseurs de genre.  
Identification présence/sens composant.  
Mise à jour gratuite illimitée sur le WEB.  
Mode programmation de production.  
Options simulateur mémoire 128K/816b.

**1315€**



**PCB-102(Monté)SERRURE codée**

Serrure codée avec changement de code à chaque introduction de la carte type(Gold ou Wafer programmé) possibilité de la16 cartes clé, programmation et effacement des codes de la carte. Autonome en cas de perte d'une carte ( fournis avec une carte programmée) Alim:12V.  
Application : porte-garage-chambre d'hôtel-photocopieur exact.....



**EFEPROM-01A**

Léger et compact cet effaceur d'EPROMs effacera tout composant effaçable par UV.  
• Jusqu'à 5 EProms de 40 broches effaçable en même temps.  
• Minuterie réglable ajustée par microcontrôleur.  
• Bloc secteur et manuel d'utilisation livrés.  
• Dimensions: 158 x 69 x 37mm.  
• Poids: 230 g.



**Vidéo**

**Caméra Pinhole**  
CMOS Noir et blanc  
pixels : 352(H) x 288(V)  
D : 14x14x17mm-  
**91.32€**

**Caméra NetB**  
Mini-caméra cmos sur un flexible de 20cm pixels 330k-1lux-angle 92°  
Alim:DC12V  
**86.74€**

**Caméra N/B cmos1/3"**  
pixels 330k- lignes380  
1 lux mini Lentille:13.6mm/F2.0  
Angle 90° Alim:12v DC  
D16x27x27mm  
**89.79€**

**Caméra N/B PINHOLE**  
CCD 1/3" 500x582 pixels 380  
lignes. 0.5Lux Lentille:F2.0  
Objectif:f5.0/F3.5 Angle  
70°IRIS automatique  
Alim:12V CC-120mA.  
**80.73€**

**ACCESSOIRES -Vidéo**  
**OBJECTIF caméra**  
**ANGLE FOCAL**  
CAMELA 150°/112° 2.5mm/F2.00 **33.54€**  
CAMEL5 53°/40° 6mm/F2.00 **25.76€**  
CAMEL6 40°/30° 8mm/F2.00 **21.19€**  
CAMEL7 28°/21° 12mm/F2.00 **24.24€**

**ESSAI des caméras sur place.**

**121.99€** **Caméra couleur CCD 1/4" +**  
Audio 525x582 pixels 350  
lignes. 5 lux F1.4/ angle :72°/  
3.6mm Alim:12v DC  
Dim:40x40mm

**159.30€** **Caméra couleur Pal 1/4 CCD**  
+ Audio image sensor-5Lux/F1.2  
Objectif 3.6mm pixels 512x582  
angle 92° DC12V-200mA  
Dim:30x23x58mm

**98.94€** **Caméra couleur Pal 1/3**  
Cmos + Audio image  
sensor 330k lignes tv 380  
3lux DC12V  
Dim:30x23x58mm

**120.28€** **Caméra couleur Pal 1/3**  
Cmos + Audio  
image sensor-3Lux/F1.2  
Objectif 3.6mm  
pixels 380k lignes tv 380  
DC12V  
Dim:30x23x58mm

**208.00€** **Projecteur Infra-rouge**  
48 Led 15m  
Alim:230Vac

**181.41€** **Caméra de surveillance**  
Caméra de surveillance étanche  
+système de déclenchement de  
magnétoscope et TV permanent ou  
temporairement de 15 à 20s.

**MONSB3**  
Moniteur N&B 9"(22)  
haute résolution  
800/1000lignes TV  
Dimension:252x235x225mm  
**214.19€**

**MONSB2**  
Moniteur N&B 12"(30)  
+Audio  
haute résolution  
1000lignes TV  
Dimension:310x310x308mm  
**318.77€**

**MONCOL**  
Moniteur couleur pal  
TFT à écran LCD 4"  
89622pixels  
D:111x142x20mm  
250gr ALIM 12V  
**152.30€**

**Moniteur pal TFT à**  
écran LCD 5.6"  
224840pixels  
Image inverse  
Rétro-éclairage  
OSD  
D:119x85x54  
450gr ALIM 12V  
**399.00€**

**Moniteur pal**  
TFT à écran LCD 4"  
112320pixels  
D:143x103x45mm  
600gr ALIM 12V  
**227.15€**

**EMETTEUR A/V 2.4GHz SANS FIL - AVMOD11TX**  
Spécifications  
- fréquence (4 canaux) : 2400 - 2483.5MHz  
- puissance de sortie RF : 50mW  
- portée d'émission : 300m (rayon visuel)  
- antenne : antenne omnidirectionnelle  
- alimentation : CC 12V / 70mA, régulée  
- dimensions : 12 x 50 x 8mm  
**196.66€**

**Emetteur vidéo 2.4Ghz sans fil**  
+ caméra couleur  
modèle super miniature Dim:34x18x20mm  
**457€**

**Récepteur 4 canaux**  
2.4Ghz audio/vidéo  
Dim:150x88x40mm

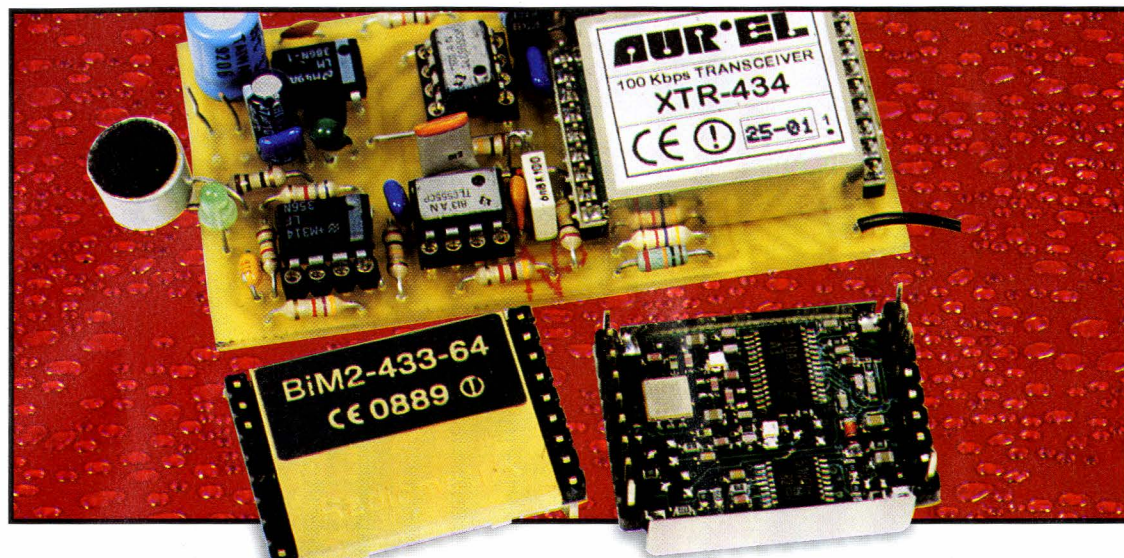






# Transceiver numérique

## expérimental...



**Voici un petit émetteur/récepteur audio qui utilise une technique de transmission de classe numérique et qui fait appel à des modules de communication bidirectionnelle rapide développés respectivement par AUREL et RADIOMETRIX. Les deux modules ont l'avantage d'être compatibles broche à broche. Le rôle du transceiver numérique est de transmettre de l'audio, à la manière d'un talkie-walkie.**

Ici, on travaille dans la bande de 433 MHz, ce qui ne demande aucune autorisation, tant que les modules sont conformes aux exigences européennes (marquage CE). Les dernières recommandations européennes précisent que la bande ne doit pas être utilisée pour l'audio, ici, nous contournons la réglementation en transformant l'audio en une suite d'impulsions codées en largeur !

### Comment ça marche ?

Les modules AUREL XTR-433 et RADIOMETRIX BiM2-433-64 ont été, tous les deux, conçus pour un échange de données numériques. Nous les avons sortis de ce contexte pour cette application. Tous deux, travaillent en modulation de fréquence, comportent un émetteur et un récepteur et peuvent travailler au-dessus de 64 kilobits par seconde.

La **figure 1** donne le synoptique proposé par RADIOMETRIX dont la documentation est nettement plus complète que celle de AUREL qui suffit toutefois à une exploitation. Émetteur et récepteur des modules sont installés sous un même boîtier

blindé. L'empreinte est de 23x33 mm avec une hauteur de 4 mm pour la version RADIOMETRIX et 10 pour AUREL. Ce dernier adopte une fabrication sur les deux faces du module et le premier sur une seule face.

Deux entrées commandent l'une la réception, l'autre l'émission, et alimentent les modules respectifs. La consommation en attente, module alimenté, est très basse : 100nA chez AUREL et moins de 1µA pour RADIOMETRIX.

La tension d'alimentation nominale est de 5V, RADIOMETRIX précise toutefois une plage de tension de 3,3 à 10V avec une puissance d'émission qui, au-dessus de 5V, passe au-dessus des +10 dBm maximum autorisés. Un petit filtre est installé sur l'arrivée de la tension d'alimentation mais attention, l'ondulation de l'alimentation doit impérativement être faible : le récepteur utilise en effet, comme la plupart des modules, un détecteur de données qui s'adapte automatiquement à la tension continue présente en sortie du démodulateur pour en extraire que les données numériques. L'entrée inverseuse de l'ampli-op traite les variations rapides et l'entrée non

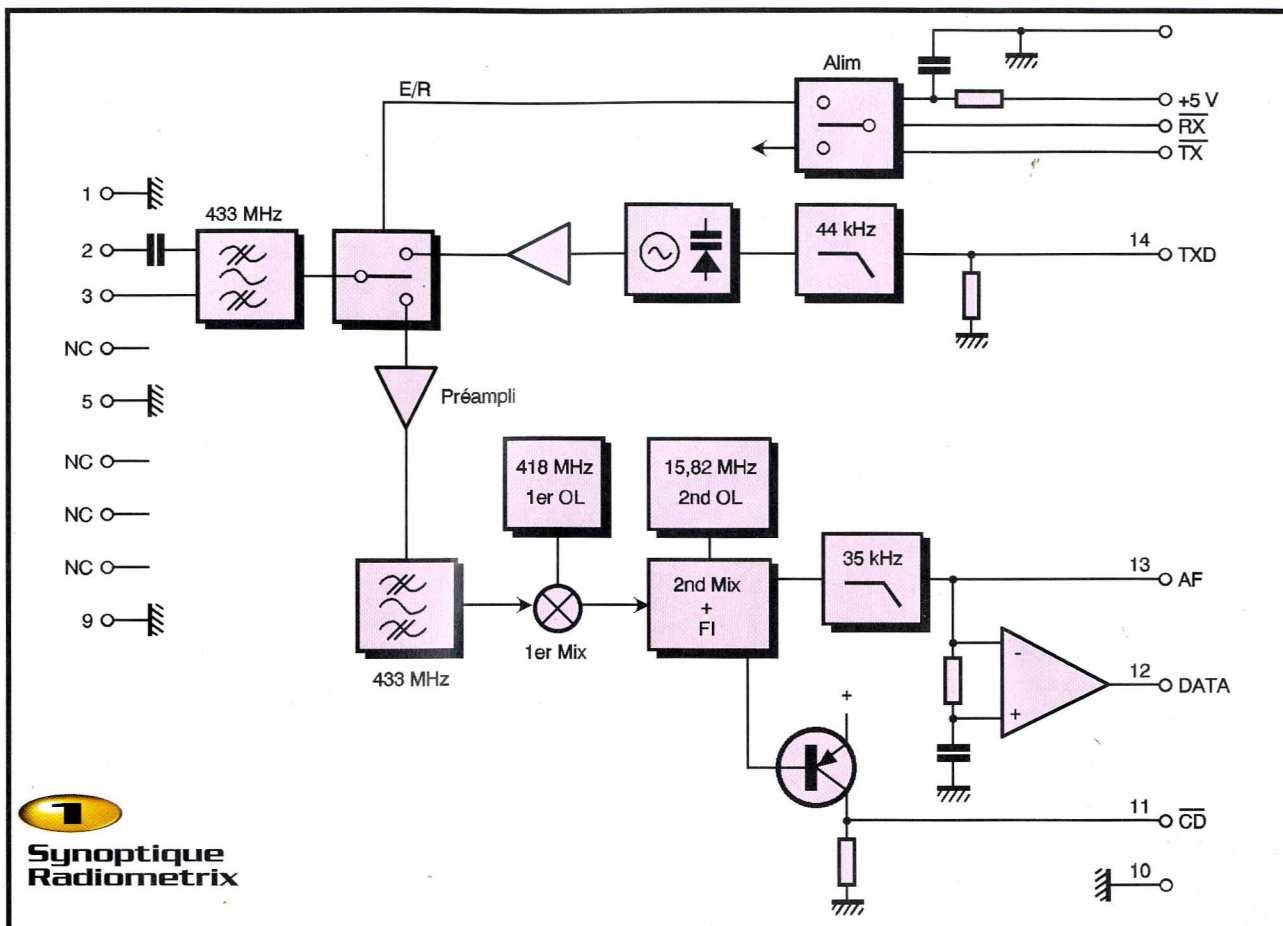
inverseuse reçoit une tension moyenne filtrée... Attention, beaucoup de récepteurs sont sensibles à ce type de perturbation qui peut entraîner des carences d'exécution des ordres dans des systèmes codés...

Les données à émettre entrent sur la broche 14 et rencontrent un filtre passe-bas du second ordre, c'est à dire à 12 dB/octave, il élimine les transitions trop raides pour limiter l'excursion en fréquence de l'émetteur. Le signal filtré attaque une diode à capacité variable associée à un résonateur à onde de surface dans un oscillateur modulé en fréquence. Le résonateur fixe la fréquence d'émission.

L'amplificateur de puissance est suivi d'un commutateur d'antenne commandé par les ordres d'émission ou de réception. Enfin, le signal traverse un filtre passe-bande destiné à éliminer les composantes hors spectre qui pourraient interdire la conformité du produit.

Côté réception, le signal RF sera filtré deux fois, une fois à l'entrée, la seconde en amont du premier mélangeur. Le récepteur est à double changement de fréquence. L'ampli à fréquence intermédiaire est associé à un





**1**  
Synoptique  
Radiometrix

démodulateur. Une sortie de détection de signal alimente la sortie CD de détection de porteuse (Carrier Detect) qui signalera l'arrivée d'un signal. Deux sorties sont prévues, une pour le signal de sortie "large bande", (filtré à 35 kHz), l'autre pour les données. Le XTR 433 de AUREL a une vitesse de transmission de 100 kbps, contre 64 pour

le BIM2-433-64 de RADIOMETRIX. Son filtre de sortie est accordé sur 50 kHz.

## Le schéma de principe (figure 2)

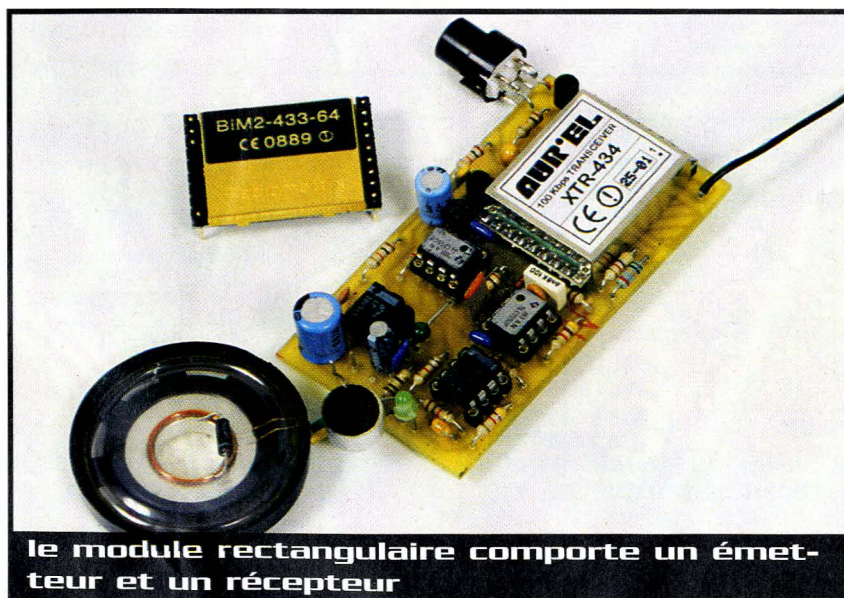
Le montage est alimenté par une pile de 9V, c'est beaucoup plus rationnel que les ali-

mentations 12V nécessaires pour les émetteurs audio FM... Cette tension est filtrée par  $C_{11}$  et alimente un régulateur destiné à fournir une basse tension de 5V soigneusement stabilisée. La tension de 9V alimente directement l'amplificateur de puissance. Ce dernier a une consommation qui varie très peu entre 5 et 9V, comme c'est le responsable des variations de tension dues à la résistance interne de la pile, on évite leur répercussion sur le 5V.

L'audio est transmis à l'électronique par un micro à électret classique, la résistance  $R_1$  le polarise et le circuit  $R_2/C_1$  assure un léger filtrage.

L'amplificateur audio est un LF356, alimenté en mono tension, il est polarisé par la diode  $D_1$ . Le condensateur  $C_1$  améliore la stabilité en courant continu et joue un rôle de filtre passe-haut associé à la résistance  $R_2/R_1$ .

Le choix de ce circuit intégré est un point sensible, il doit être capable de travailler avec une basse tension d'alimentation et surtout ne pas être sensible à la présence d'une fréquence radio. A titre d'exemple de circuit à éviter : le TLC271 que nous avons





prévu au départ et qui ne supporte absolument pas la présence proche d'une onde radio...

Les deux TLC555 qui suivent sont deux "timers" à basse consommation, utilisés ici comme modulateur en largeur d'impulsion.  $Cl_3$  génère des impulsions toutes les 30  $\mu s$  ou à une fréquence audio lorsque le bouton d'appel est actionné. Les impulsions déclenchent un monostable dont la durée sera déterminée, d'une part par la constante de temps  $R_8/C_4$  et, d'autre part, par la tension audio envoyée sur l'entrée 5 du circuit.

On obtient, en sortie de  $Cl_2$ , des signaux rectangulaires modulés en largeur (modulation dite PWM, (Pulse With Modulation)). La tension moyenne de la sortie 3 de  $Cl_2$  est sensiblement égale à la moitié de la tension d'alimentation (valeur moyenne d'un signal carré) à laquelle est superposée la tension audio. Le modulateur que nous avons utilisé ici ne revendique pas le qualificatif de haute-fidélité. Une certaine distorsion est là mais n'entrave pas trop l'intelligibilité, qualité première du système.

Ce signal à 30 kHz est envoyé à l'entrée de

modulation 14 (TXD) du module émetteur/récepteur  $MOD_1$ .

Le transceiver sera alimenté au travers d'un interrupteur général. La pédale d'émission/réception ouverte est en mode réception. Dans ce cas, le transistor  $T_1$  est conducteur et transmet un 0 sur l'entrée NON-RX 16. L'entrée d'émission est alors à l'état haut.

Le module comporte un circuit d'inhibition qui interdit le fonctionnement lorsque les deux entrées sont à 1. Si elles sont toutes deux à 0, le module RADIOMETRIX sort le signal émis en vue d'une vérification. Le module AUREL propose une condition à ne pas utiliser, sans plus de commentaires... Dans ce schéma, nous travaillons uniquement en bascule de l'émission à la réception.

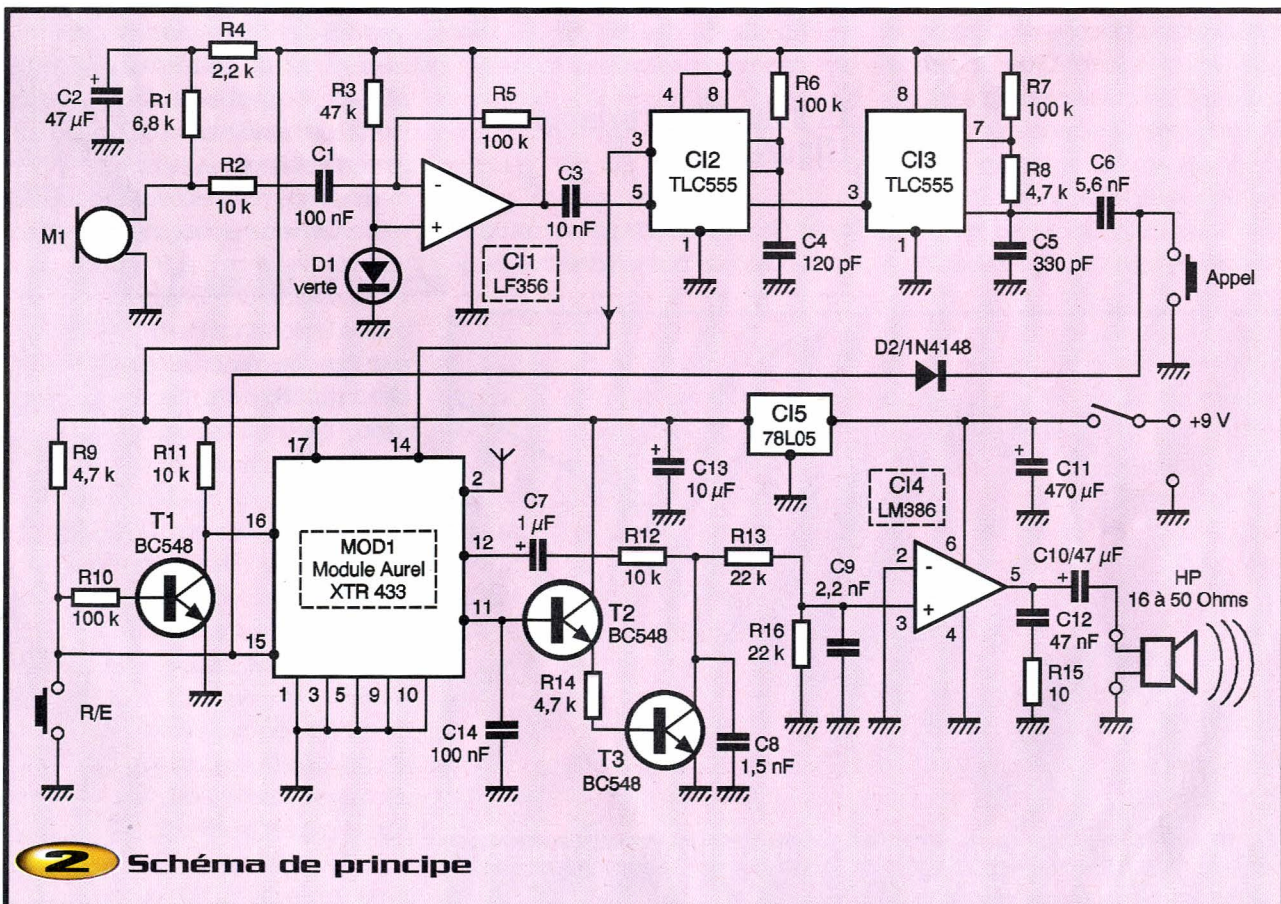
Le signal de sortie part vers la démodulation PWM et l'amplification.

Comme nous transmettons un signal à 30 kHz, il est inaudible. Un filtrage aux environs de 10 kHz complète le filtrage interne. Il reste, en sortie du filtre, un résidu sinusoïdal à 30 kHz ne perturbant pas trop le traitement des signaux. La

sortie du circuit de détection de porteuse (11) transite dans un étage suiveur (cette sortie est à haute impédance nous dit AUREL), le transistor  $T_3$  court-circuite l'audio et évite l'écoute permanente d'un souffle désagréable pour les oreilles sensibles...

Le condensateur  $C_{14}$  introduit une constante de temps. Il évite la perception de craquements dus à la présence de signaux parasites perçus comme une porteuse par le récepteur. Le seuil de détection de la porteuse (donnée CD) n'est placé que 3 dB au-dessus du seuil de sensibilité. Signalons que cette détection n'est pas utilisée dans le module comme squelch (silencieux) et que des données sont disponibles en permanence sur les sorties AF (13) et "données" (12) du module.

L'amplification de puissance est confiée à un LM386 exploité dans son schéma le plus simple. Nous n'avons pas installé ici de commande de niveau, on peut éventuellement placer un potentiomètre ajustable en série avec le haut-parleur ou remplacer la résistance  $R_{16}$  par une résistance variable de 22 k $\Omega$ ...



**2** Schéma de principe



## Réalisation

Le circuit imprimé est donné **figure 3** et l'implantation sur la **4**.

Le circuit imprimé sera réalisé de façon traditionnelle de préférence par gravure chimique. Le câblage commencera par l'installation des deux straps placés près de  $Cl_2$ . On continuera avec les composants les moins hauts puis de plus en plus hauts : lorsque le circuit est retourné, les composants restent en place.

On pourra utiliser des supports pour les circuits intégrés comme d'ailleurs pour le module, une fois le montage au point ou pour réaliser le second transceiver, on pourra omettre ces supports.

Une fois les composants passifs à leur place, on soudera le circuit d'alimentation  $Cl_5$ . On vérifiera alors la présence des diverses tensions d'alimentation sur les broches des circuits intégrés.

Attention, si vous vérifiez, ce qui est une excellente idée, la ligne de masse, vous constaterez une coupure concernant l'alimentation des TLC555, en effet, la liaison passe par l'intérieur des modules, histoire d'économiser un strap !

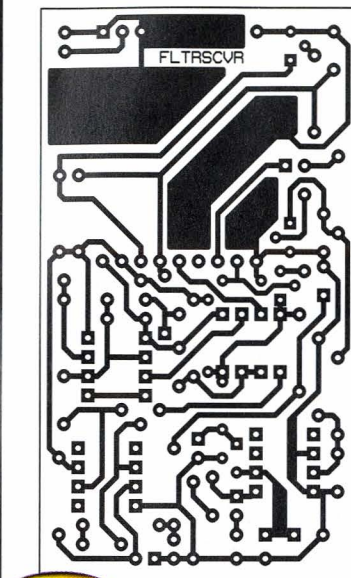
Lorsque l'on fera les tests préalables du modulateur, on devra, si le module n'est pas à sa place, relier les broches 10 et 18 afin d'assurer la continuité de masse.

L'oscillogramme A donne quelques signaux relevés sur la maquette, avec et sans modulation. On pourra vérifier, avant de connecter le module, la présence d'une modulation, preuve du bon fonctionnement du système. On voit par ailleurs sur cet oscillogramme une certaine asymétrie de la modulation propre au principe de fonctionnement du modulateur à 555... On peut mieux faire...

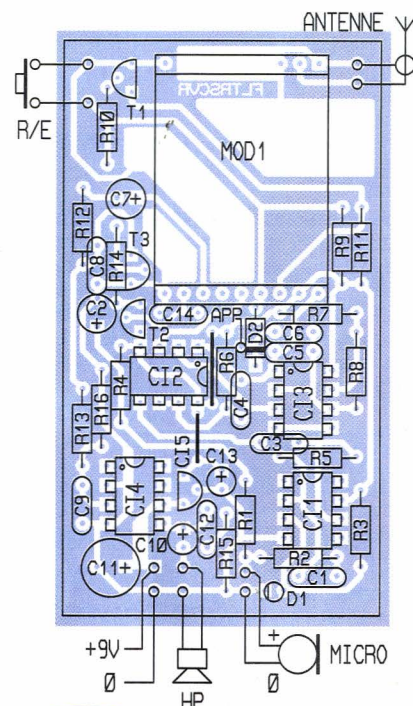
Si on réalise une paire de transceivers (ce qui paraît normal !), on pourra commencer par installer et tester la partie réception. On pourra ainsi réaliser une liaison complète.

L'oscillogramme B donne deux signaux relevés en sortie, la sortie AF est une sinusoïde à 30 kHz et l'autre signal un carré, ici non modulé.

Pratiquement, il existe une modulation résiduelle constituée de bruit de fond du à la gigue des signaux démodulés. Le module RADIOMETRIX ajoute un léger gazouillis par rapport au module AUREL, sinon, les



**3**  
Tracé du circuit imprimé



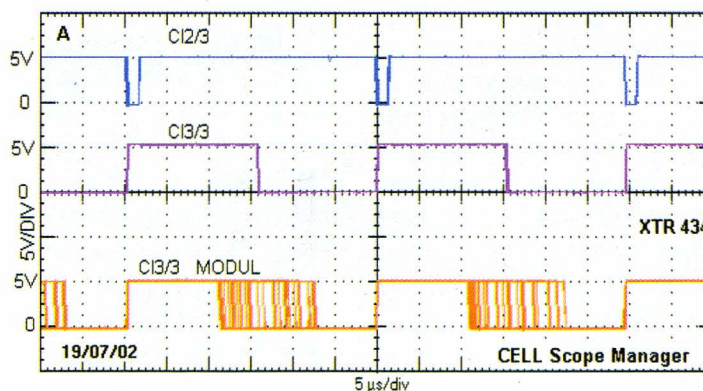
**4**  
Implantation des éléments

deux assurent un fonctionnement quasiment identique et sont parfaitement interchangeables...

On ajoutera un interrupteur qui mettra le transceiver en communication avec la pile au moment de l'utilisation. Le tout s'installera dans un boîtier de matière plastique. Le détecteur de porteuse détecte toute porteuse travaillant dans la bande de

433 MHz. Lors d'une veille, on pourra entendre les systèmes de télécommande de portail des environs. Par ailleurs, la réglementation concernant ce type de produit limite le temps d'utilisation à un rapport cyclique émission/réception de 10 %, soit 6 minutes par heure...

A vous d'en faire bon usage, après tout, les voisins auront peut-être besoin de fer-



**A**  
**C12/3** envoie des impulsions espacées de 30 µs pour déclencher le monostable  $Cl_3$ . Une fois la modulation appliquée, le front arrière de l'impulsion se déplace de part et d'autre de la valeur moyenne

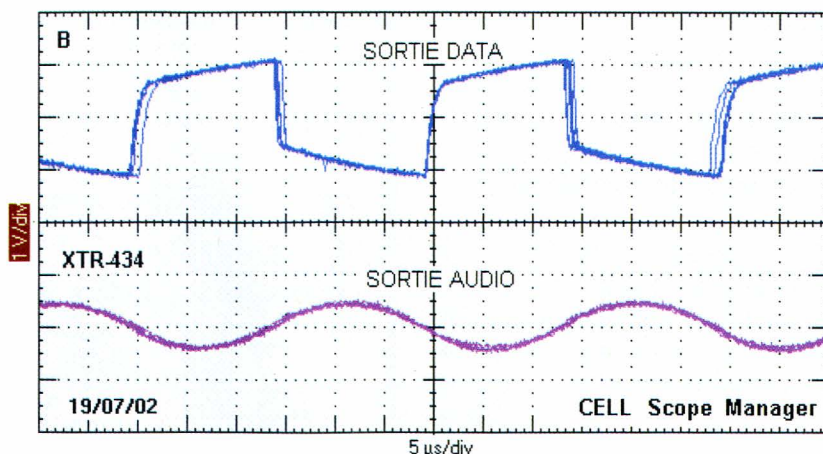


mer leur portail, vos émissions perturberont également leur système. Le prix à payer pour une utilisation libre de droits est un relatif encombrement du spectre...

E. LEMERY



**Nous sommes en sortie du récepteur, la sortie audio donne une sinusoïde due au filtrage des données reçues, la sortie Data remet en forme les signaux**



## Nomenclature

$R_1$  : 6,8 k $\Omega$  1/4W 5% (bleu, gris, rouge)  
 $R_2, R_{11}, R_{12}$  : 10 k $\Omega$  1/4W 5% (marron, noir, orange)  
 $R_3$  : 47 k $\Omega$  1/4W 5% (jaune, violet, orange)  
 $R_4$  : 2,2 k $\Omega$  1/4W 5% (rouge, rouge, rouge)  
 $R_5$  à  $R_7, R_{10}$  : 100 k $\Omega$  1/4W 5% (marron, noir, jaune)  
 $R_8, R_9, R_{14}$  : 4,7 k $\Omega$  1/4W 5% (jaune, violet, rouge)  
 $R_{13}, R_{16}$  : 22 k $\Omega$  1/4W 5% (rouge, rouge, orange)

$R_{15}$  : 10  $\Omega$  1/4W 5% (marron, noir, noir)  
 $C_1, C_{14}$  : 100 nF (104) céramique  
 $C_2$  : 47  $\mu$ F/3V chimique radial  
 $C_3$  : 10 nF (103) céramique  
 $C_4$  : 120 pF (121) céramique  
 $C_5$  : 330 pF (331) céramique  
 $C_6$  : 5,6 nF (562) MKT ou céramique  
 $C_7$  : 1  $\mu$ F/6,3V (106) tantale  
 $C_8$  : 1,5 nF (152) céramique  
 $C_9$  : 2,2 nF (222) céramique  
 $C_{10}$  : 47  $\mu$ F/6V chimique radial  
 $C_{11}$  : 470  $\mu$ F/10V céramique  
 $C_{12}$  : 47 nF (473) céramique

$C_{13}$  : 10  $\mu$ F/6,3V tantale goutte  
 $D_1$  : diode électroluminescente verte 3mm  
 $D_2$  : diode silicium 1N4148  
 $T_1$  à  $T_3$  : transistors NPN BC548  
 $Cl_1$  : LF356  
 $Cl_2, Cl_3$  : TLC555  
 $Cl_4$  : LM386  
 $Cl_5$  : 78L05  
 $M_1$ , micro à électret, HP : Haut-parleur miniature 8 à 50  $\Omega$   
 $MOD_1$  : module AUREL XTR 433 Importé par P2M (01 30 62 64 64) ou Module BIM2-433-64 RADIOMETRIX Importé par LEXTRONIC

# Kit d'évaluation Universel RADIOMETRIX

Le fabricant anglais RADIOMETRIX ajoute à sa gamme d'émetteurs et récepteurs des kits d'évaluation. Ces outils ont pour objet, non seulement de permettre une estimation de toutes les caractéristiques des modules d'émission et de réception, mais aussi de tester des antennes ou simplement de servir d'outils d'aide à la conception de systèmes de transmission radio. Le kit Universel, le dernier-né, est une évolution des kits précédents et travaille sur diverses fréquences...

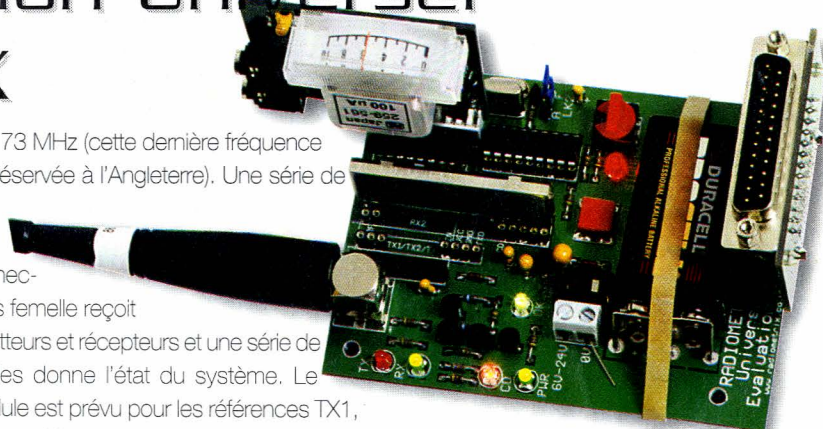
## Constitution

La valise contient deux modules expérimentaux identiques susceptibles d'émettre ou de recevoir. Ces modules comportent un connecteur BNC sur lequel on connectera une antenne accordée sur 868, 433

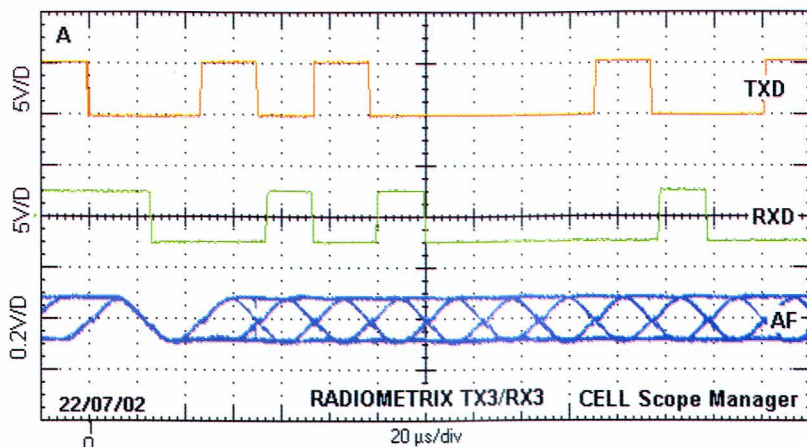
ou 173 MHz (cette dernière fréquence est réservée à l'Angleterre). Une série de

connecteurs femelle reçoit émetteurs et récepteurs et une série de diodes donne l'état du système. Le module est prévu pour les références TX1, 2 et 3 et RX1, 2 et 3 ainsi que les module émission/réception BIM. Une pile de 9V ou un bornier alimente le module. Le module d'évaluation reçoit un microcontrôleur PIC associé à un sélecteur de mode de fonctionnement qui lui donnent, avec l'alimentation par pile, une autonomie totale, sans association de PC. Divers cavaliers programment le module à divers paramètres de fonctionnement, par exemple une fréquence de données pour

le test de systèmes de transmission de données. RADIOMETRIX fournit une paire de quartz à souder destinée à porter la fréquence maximale de transmission de 40 kb/s à 64 kb/s. Un module enfichable d'entrée/sortie permet un contrôle du niveau reçu sur les récepteurs (super-hétérodynes) disposant d'une sortie RSSI (indicateur de niveau du signal reçu). Sa sortie casque permet une écoute du niveau et un dernier connecteur







**Le microcontrôleur envoie vers l'émetteur les données à émettre TXD. Ces dernières sortent sous forme audio du récepteur (diagramme de l'œil). Ici plusieurs traces ont été superposées. Un circuit met en forme les données pour les restituer ligne RXD**

pour jack de 3,5mm accueille un signal audio à transmettre. RADIOMETRIX fournit également une carte d'interface permettant de relier le module à un ordinateur en vue d'une évaluation ou d'une programmation. Les modules travaillent dans les deux directions, soit en même temps pour les transceivers, soit avec un émetteur sur un module et un récepteur sur l'autre. Aucun détrompeur n'est prévu pour les transceivers, en cas d'inversion, leur brochage interdit l'alimentation, ils ne courent aucun risque.

Un interrupteur met le module sous tension et un sélecteur rotatif à 16 positions choisit son mode de fonctionnement. Des diodes électroluminescentes indiquent l'état du

module : réception, émission, détection d'une porteuse et présence d'un signal cohérent sans oublier la mise sous tension, avec des clignotements associés à un fonctionnement dynamique.

## Les tests permis

Le codeur permet d'effectuer des tests pratiques, avec modulation et reconnaissance ou non d'un signal. Les modes d'émission sont utilisés, outre pour la vérification de la réalité du fonctionnement, pour des mesures de puissance d'émission, de spectre ou encore de pureté spectrale de la porteuse. On pourra également visualiser l'efficacité d'une antenne.

La transmission de signaux codés aléatoires permet de visualiser les capacités de reconnaissance grâce au diagramme de l'œil visible sur l'écran de l'oscilloscope connecté à la sortie du récepteur.

Nous avons ici, oscillogramme A représenté ces données, tout en bas, nous avons le diagramme de l'œil résultant de la superposition de plusieurs balayages. Les deux autres traces correspondent aux données pseudo-aléatoires transmises et reçues. Ici, émetteur et récepteur sont placés à proximité l'un de l'autre.

Sur l'oscillogramme B, l'émetteur envoie des salves de signaux à 500 Hz environ. L'examen des transitions permet de se rendre compte d'une période d'incertitude dans la transmission d'un train de signaux... C'est utile pour transmettre des données numériques.

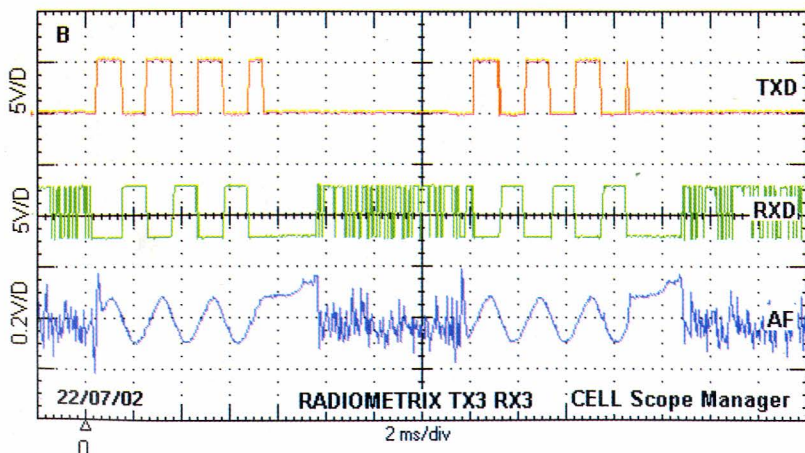
Un mode écho utilisant deux modules équipés chacun d'un émetteur et d'un récepteur (ou d'un transceiver) permet de travailler en ré-émission des données reçues avec incrémentation d'une unité de la donnée transmise. Dans ce mode, la microcontrôleur vérifie la donnée et allume, si la donnée est correcte, la diode de signal. Cette technique d'émission/réception permet d'obtenir un compte-rendu rapide de la validité des opérations dans une zone connue. Nous avons ainsi pu échanger des données à une distance d'une quarantaine de mètres avec quelques pertes de signal dues à une mauvaise orientation relative des antennes...

## Conclusions

Une fois, la notice bien comprise, nous avons reçu de RADIOMETRIX une VO en anglais, ce type de kit accélère sensiblement la conception des systèmes de transmission de données qu'ils soient ou non rapides, plus besoin d'avoir à sa disposition un jeu complet émetteur/récepteur pour commencer à valider son travail sur les codeurs ou encore les antennes, à vérifier la compatibilité entre différents modules qui, pourtant, ont des spécifications très proches.

E. LEMERY

Importation en France : LEXTRONIC



**Le module envoie ici des trains de signaux visualisés TXD, nous avons, plus bas, le comportement du récepteur avec son temps de recouvrement. On peut perdre quelques données pendant les transitions**



Logiciel de C.A.O. **EN FRANÇAIS**. Edition de schémas, saisie automatique, routage automatique. Prise en main facile.

N° 13021 Quickroute Full Accès (non limité) ..... 288.13€ 1890 01F

Figure 1-10: The schematic editor toolbar

## VIRTUEL PROFESSIONNEL

analogique et numérique D'UN PRIX RAISONNABLE !. Il est complet et vos schémas s'exportent dans QR4 directement pour réaliser votre circuit imprimé. Librairie de 20000 composants (Tina études : 10000). Version française. W 3.1, W95, W98 et NT4.0®. **TINA étudiant 120.43€** (789.97 €)  
**TINA education** (avec utilitaires pour l'éducation) **529.00€** (3470.01 €)  
**TINA Industriel** (version complète avec les outils SPICE manager, l'extracteur de paramètres, l'éditeur de symboles de schémas etc.) **605.22€** (3969.98 €)

Modules d'émission /réception en  
433.92 MHz

Récepteurs AM 433.92 MHz

RR3-433 ( Super réaction )	6.86€	45.00F
RR63-433 ( Super brûlure )	125.00F	

RR33-433 (Super Hetero.) ... 20.58€ 135.00F

## SCIC-3B et PICBASIC-3H.

Modules programmables en BASIC ÉVOLUÉ présentant un excellent rapport qualité/prix/performance. Documentation très complète en français livrée avec les kits. Architecture "pseudo-multi-tâche". Mise au point avec mode pas-pas, points d'arrêt et visualisation de toutes les variables sur l'écran du PC. Simples d'emploi. Outil de travail complet.

**PB-3H en DIL 40b**

Flash: 4K

Ram 96 octets  
EExram 96 octets

EEPROM 93 UC01S 44.21C  
35000 codes/sec (290.00 F)

## MENT PICBASIC

**Chaque KIT comprend:** • 1 module «PICBASIC-3B (ou 3H)» • 1 câble de raccordement pour programmer le module PICBASIC via le port imprimante. • 1 ROM comprenant le logiciel «PICBASIC-LAB». • 1 manuel d'utilisation **en Français**

**PB-3B KIT: 48.02€ (314.99F)**

**PB-3H KIT: 64.79€ (424.99 F)**



**POUR PB-3B OU PB-3H.**  
Platine précablée comprenant: régulation 5V, interface RS232, 8 boutons poussoirs, 8 leds, un buzzer, 1 plaque à 192 contacts, connecteur d'afficheur, potentiomètre. (Livré sans PICBASIC)

98 F) 

**MODULES à offre**

**PnP-blue...** Réalisez les circuits imprimés à partir de photocopies ou impressions laser sur PnP-blue et un fer à repasser.

Réf 5256 Dim 4

T° max: 67° P: 6

## CAR.

**Lecteur/programmeur**

Le **CAR-04** est un lecteur/programmeur compatible avec les modes de programmation I2Cbus, AVR/SPprog et PIC/JDM du programmeur le WaterCard (PIC16C1F84+24LC16B), les SilverLine JupiterCard (AT90S2343+24C16) et les cartes Eeprom à Bus I2C (24C02). Le téléphone portable ainsi que la microsynchrone à microprocesseurs. L'oscillateur peut être réglé sur 3,3V se connecte sur le port série de votre ordinateur est équipé de protections contre les courts circuits. Il possède en standard aux normes ISO7816 ainsi qu'un sous Windows95/98/NT/2000/ME/ disquette 3 ½, un mode d'emploi

CAR-04 : 95.0

## 50-16618-1000

ion des microcontrôleurs PIC de chez Microchip, (familles PIC12Cxxx,

28 et 40 broches permettant la programmation de plus de 60 référen-

avec un logiciel sous Windows 95/98/NT/2000/ME.

**CORRESPONDANCE UNIQUEMENT.** Nos prix sont en FF, T.T.C. (T.V.A. 19.6% à nous 24 HEURES DU MATERIEL DISPONIBLE.

PAR CHEQUE, MANDAT OU CB.

axe de C.R. en plus: (5.60€ -36.73F ) JOINDRE UN ACOMPTE MINIMUM DE 22.0

NUVELS DU 27/07/02 au 28/08/2002

Prénom: \_\_\_\_\_

ssse.....

e Postal:..... Ville:.....

\_\_\_\_\_



# MODULES VIDEO 2.4 GHz

Tous nos modules vidéo utilisent les mêmes fréquences (2413, 2432, 2451, 2470 MHz) et sont compatibles entre eux. Retrouvez tous nos modules 2,4 GHz sur notre site internet <http://www.infracom-france.com>

**COMTX24 ET COMRX24** : platines montées et testées, alimentation 13,8 V, sorties audio (6,0 et 6,5 MHz, modifiables en 5.0 ou 5.5 MHz) et vidéo sur RCA, sortie HF sur SMA femelle.

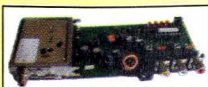
Emetteur COMTX24 2.4 GHz 20 mW :

45,58 €

Emetteur COMRX24 2.4 GHz :

45,74 €

Option synthèse de fréquences ATVP24 avec roues codeuses : **75,46 € (montée)**



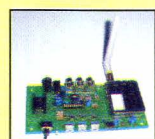
**COMTX24 MINI** : platines miniatures, montées et testées, antenne patch intégrée, alimentation 13,8 V, sorties audio (6,0 et 6,5 MHz, modifiables en 5.0 ou 5.5 MHz) et vidéo, signaux disponibles sur plots à souder.

Emetteur COMTX24MINI, 2,4 GHz 20 mW, dimensions 45 x 45 x 20 mm, poids 9 g :

39 €

Récepteur COMRX24MINI, 2,4 GHz, dimensions 70 x 70 x 20 mm, poids 28 g :

39 €



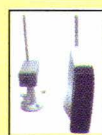
**TVCOM** : émetteur 1,2 ou 2,4 GHz, disponibles en 20/50/200 mW, connectique SMA femelle, contrôle de fréquence par roues codeuses (de 2,3 à 2,5 GHz), deux sous-porteuses audio, une vidéo, livré monté, circuit imprimé, sérigraphié + vernis épargne, manuel Français. **Modules livrés montés.**

1,2 GHz 50 mW : **102,90 € -**

2,4 GHz 20 mW : **102,90 € - 2,4 GHz 200 mW : 156,26 €**

**promotion** **CAMÉRA VIDÉO COULEUR SANS FIL**

Réf. C161P 2,4 GHz, 10 mW, livrée avec support articulé, antenne : **228 € 185 €**



**promotion** **CAMUSB** Pack complet de transmission vidéo sans fil, réception sur port USB (WebCam), avec caméra 2,4 GHz couleur (10 mW), récepteur USB + antenne, avec 3 entrées vidéo filaires, CD-ROM de logiciels pilotes : **250 €**

**BOITIER EXTÉRIEUR ÉTANCHE** boîtier plastique étanche, de couleur grise, résistant aux UV, livré avec fixation de mât, dimensions : 145 x 70 x 98 mm, parfaitement adapté pour monter nos modules au plus près possible de l'antenne, sans pertes coaxiales. Réf. 7778. **39,48 €**



## ANTENNES



Toutes nos antennes sont utilisables en télé-vision, transmission de données, ou réseaux sans fil (Wireless Lan).

**PA13R**, panneau 2,4 GHz, 10 dB, 130 x 130 mm, N femelle

84,61 €

**Patch 2,4 GHz**, 5 dBi, 80 x 100 mm, SMA femelle

31,25 €

**Hélice 2,4 GHz**, longueur 98 cm, poids 700 g, 14 dB, N femelle

110,53 €

**Yagi 2,4 GHz**, courte, 50 cm, gain 12 dBi, 10 elts

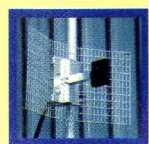
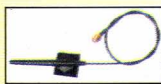
110,53 €

**Dipôle 2,4 GHz**, 0 dB, SMA mâle, droit ou courbé 90°

17,53 €

**Dipôle 2,4 GHz + câble SMA** longueur 15 cm environ + fixation bande Velcro™

28,20 €



**Parabolos 2,4 GHz**, réalisation en grillage thermoformé, avec acier inoxydable, connecteur N mâle, puissance max. 50 W impédance 50 Ohms.

Réf. SD15, gain 13 dBi, dimensions 46 x 25, poids 2,5 kg

50 €

Réf. SD27, gain 24 dBi, dimensions 91 x 91,

poids 5 kg

95,70 €



**Antenne omni 2,4 GHz**, gain 7 dB, hauteur 60 cm, connectique N, réf. 241360

185 €

**Antenne omni 2,4 GHz**, polarisation circulaire, idéale pour des applications mobiles, gain 2 dB, hauteur 23 cm, connectique TNC, réf. QHA2500

160 €



## MODULES MINIATURES :

Platines montées et testées, alimentation 12 Vcc, fréquences fixes (2413, 2432, 2451, 2470 MHz), 1 x audio, 1 x vidéo.

Réf. : **MINITX24AUDIO**, 10 mW, micro intégré, sortie antenne SMA (antenne fournie), 115 x 20 x 7,5 mm

76,07 €

option sortie d'antenne SMA : + **16 €**

Réf. : **MINITX24**, 50 mW, 30 x 25 x 8 mm, 8 g, antenne incorporée

60,82 €

Réf. : **CCTV1500**, récepteur, sélection de fréquence par switch, antenne fournie, en boîtier

75,46 €



## CONVERTISSEUR 2,4 GHz / 1,2 GHz

Livré monté, gain 50 dB, bruit 2,1 dB, entrée N femelle, sortie F femelle, téléalimenté 14-18 Vcc, OL900 MHz, réception de 2300 à 2500 MHz minimum, connexion directe sur récepteur satellite analogique.

139,49 €

## MONITEUR TFT 5"6 couleur

avec récepteur 2,4 GHz intégré + caméra couleur 2,4 GHz, 4 canaux

Réf. : BM4/TRX : **494,70 €**



## FREQUENCEMETRE 10 MHz - 3 GHz

Réf. FC 1001 **119,67 €**

Gamme de fréquences : 10 MHz à 3 GHz. Entrée : 50 ohms sur BNC, antenne télescopique fournie - Alimentation : sur batterie, chargeur fourni, durée environ 6 heures - Sensibilité : < 0,8 mV at 100 MHz, < 6 mV at 300 MHz, < 7 mV at 1,0 GHz, < 100 mV at 2,4 GHz - Affichage : 8 chiffres - Divers : boîtier en aluminium anodisé, manuel en anglais.

**FREQUENCEMETRE 10 MHz - 3 GHz** Réf. FC 2002 **243,16 €** Identique FC1001, mais avec couverture de 10 Hz à 3 GHz, afficheur LCD rétroéclairé et filtre intégré.

## PREAMPLIFICATEUR 2,4 GHz

Réf. LNC24 Gain 26 dB, bruit 0,7 dB, connectique N femelle, monté et testé : **129,5 €**



## AMPLIFICATEUR Réf. TVPA13

Entrée 10 à 30 mW/ sortie 1 W, connectique SMA, télé-alimentation possible. **173,99 €** seul **193,75 €** avec télé-alimentation



## CABLE COAXIAL

### ADAPTATEURS POUR CARTES LUCENT

Câbles d'adaptation longueur 30 cm, connecteur Lucent d'un côté, N (femelle ou mâle) de l'autre. Coaxial faible perte en Téflon. Le modèle avec N femelle est utilisable pour un montage sur châssis, boîtiers, etc.

PIGTAIL-BU câble avec N femelle

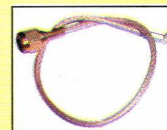
60,08 €

PIGTAIL-ST câble avec N mâle

62,50 €

PIGTAIL-SMA câble avec SMA mâle

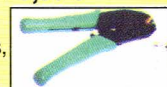
21,20 €



**CABLE COAXIAL AIRCOM** + rouleau de 25 m, spécial 2,4 GHz (télé-vision, réseaux sans fil, etc.) **72,95 €** + port 15 €

**CONNECTEUR N mâle ou femelle** pour Aircom + **9,90 €**

**PINCE A SERTIR** réf. HT301G pour câbles RG58U, RG95U, RG174U, RG316U pour fibres optiques, sur connecteurs SMA, BNC, N, etc. **44,95 €**



## GPS

**GM200** : GPS en boîtier type souris PC, récepteur 12 canaux, entrée DGPS, acquisition des satellites en 10 secondes à chaud, indicateurs à LED, antenne active intégrée, cordon RS232 (2,90 m), dimensions 106 x 62 x 37 mm, poids 150 g, livré avec manuel anglais et support magnétique. Existe également en version USB, tarif identique. Prix : **206 €**



**GM80** : module GPS OEM, 12 canaux, 73 x 46 x 9 mm, 35 g seulement, sortie antenne MCX, communication sur port TTL, manuel anglais, livré avec CD-ROM.

Prix : **169,98 €**

**promotion**

Antenne GPS déportée pour GM80 : **41,91 €**  
GM80 + antenne : **198,03 €**

**infracom**

**Belin, F-44160 Saint Roch ☎ 02 40 45 67 67 / 📠 02 40 45 67 68**

Email : [infracom@infracom-france.com](mailto:infracom@infracom-france.com) Web : <http://www.infracom-france.com>

Catalogue complet sur CD-ROM contre 3,81 € en timbres, ou via internet, format PDF, sur notre site web

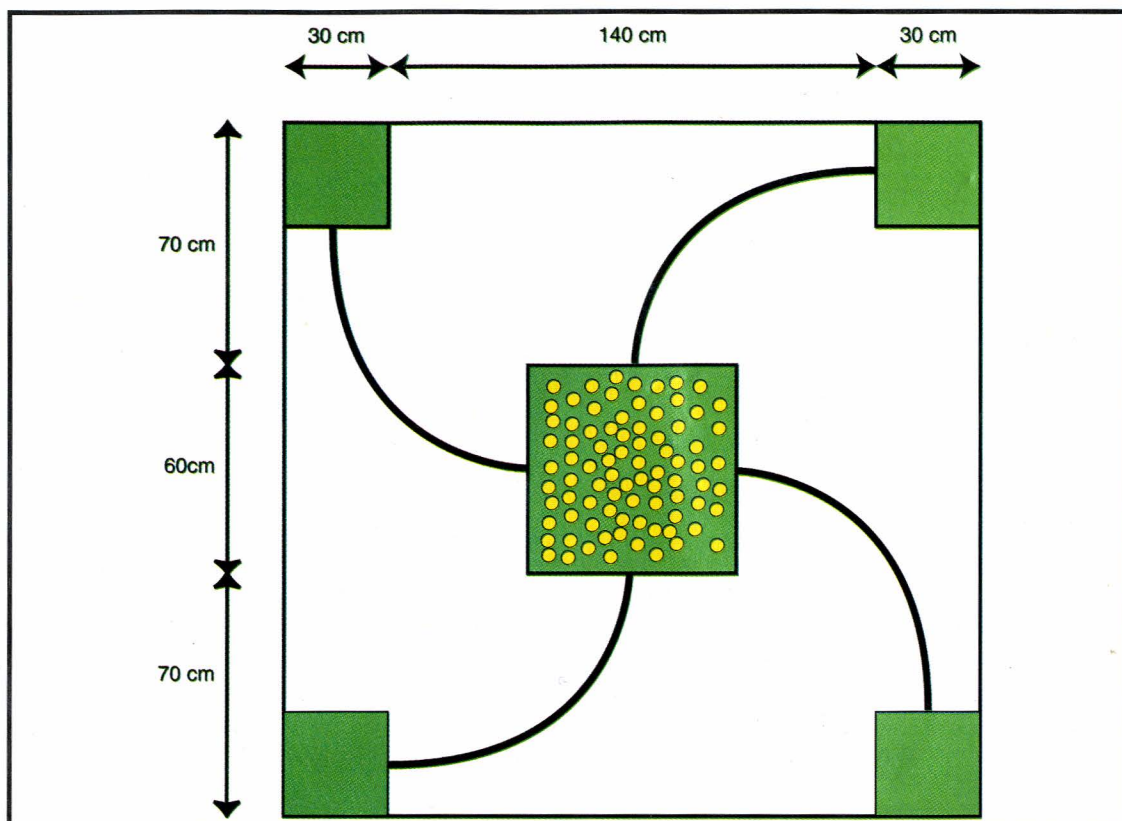
📧 Vente par correspondance exclusivement, du Lundi au Vendredi, frais de port en sus + 12 €

**Attention, nouvel email et nouveau site internet : [www.infracom-france.com](http://www.infracom-france.com)**

**Attention** : respectez les gammes de fréquences en vigueur dans les pays d'utilisation



# Grand Concours de Robots 3ème édition



Organisé par Électronique Pratique, ce concours est ouvert à tous les lecteurs et a pour vocation de développer la curiosité, l'ingéniosité sous un aspect ludique. Les personnes, groupes, clubs ou écoles souhaitant participer à ce concours sont invités à faire parvenir, à la rédaction une fiche de pré-inscription précisant succinctement le projet. Ils recevront alors tous les conseils voulus et de plus amples renseignements. Le concours aura lieu courant novembre 2002. La date et le lieu exacts seront précisés ultérieurement.

## Le thème

Quatre robots se rencontrent au cours d'un jeu de collecte de balles. Le but du jeu est de ramener le plus de balles de ping-pong dans son enclos, avant les 3 minutes limites. Au départ, les balles sont situées dans un enclos central.

Comme pour tout concours, les décisions d'arbitrage sont sans recours, à l'exception d'un accord entre toutes les parties prenantes.

## L'aire de Jeu

La table qui supporte l'aire de jeu ne doit pas être modifiée par les robots.

### Détails de l'aire de jeu

L'aire de jeu est une table carrée, en bois de 2x2m, peinte en blanc.

Un rebord en bois, peint en blanc, de 5cm de hauteur et de 1cm d'épaisseur, délimite les contours de la table. De fortes lumières éclairent le terrain.

La table est constituée :

- D'un carré au centre de 60x60cm, délimité par un rebord en bois, peint en blanc, de 5cm de hauteur et de 1cm d'épaisseur. Il s'agit de l'enclos central.

- Quatre carrés de 30x30cm, délimités par un rebord en bois, peint en blanc, de 5cm de hauteur et de 1cm d'épaisseur. Il s'agit des enclos de collecte pour chaque robot.

- Les différents chemins sont réalisés avec de l'adhésif noir de 19mm de large (voir croquis). Le dessin est indicatif, le rayon du virage sera choisi par les arbitres au dernier moment.

Les mesures indiquées seront respectées par les organisateurs avec une marge de 2% pour l'aire de jeu et de 10% pour les tracés au sol.

### Les balles de ping-pong

Les balles de ping-pong placées dans l'enclos sont de couleur blanche ou orange et de taille 38 ou 40mm.

## Les robots

Les robots doivent être capables de transporter, de projeter ou de pousser une balle de ping-pong vers les enclos. Les robots ne doivent pas détenir ou bloquer volontairement plus de trois balles en même temps. Les robots doivent impérativement être autonomes, c'est à dire, embarquer leur source d'énergie, leurs moteurs et leur système de contrôle.

Chaque robot sera construit dans le seul but de répondre aux critères du thème choisi. Toute action ayant un but différent entraînera l'élimination immédiate du robot.

Il est interdit d'enlever des balles dans l'enclos des autres concurrents, volontairement ou non.

### Structure

Les robots de la catégorie A ne devront pas dépasser la taille d'un cube de 20cm de côtés au début de la partie. Puis un déploiement de 20cm maxi-



mum sur un des côtés sera accepté. Les robots de la catégorie B ne devront pas dépasser les cotes de 30cm de large sur 30cm de long sur 20cm de haut. Puis un déploiement de 30cm maximum sur un des côtés sera accepté. Les robots ne doivent pas libérer d'éléments volontairement sur le terrain. La structure mécanique sera laissée à l'initiative des participants, mais pourra néanmoins faire appel à des éléments de montages classiques et commerciaux.

## Sources d'énergie

Les seules sources d'énergie acceptées sont les accumulateurs ou piles. Il est nécessaire de disposer de plusieurs jeux de batteries.

## Système de contrôle

Le concours est divisé en deux catégories de robots :

- A) Des robots à roues sans circuits programmables.
- B) Des robots marcheurs programmables, c'est à dire non équipés de roues ou de chenilles. D'autre part, ces robots devront utiliser exclusivement un microcontrôleur PIC 16F84. Pour cette catégorie, on accep-

tera l'utilisation de deux balises actives ou passives par robots. Ces balises devront être placées au début de la partie dans l'enclos central et l'enclos de chaque robot. Le robot étant autonome, aucun contrôle extérieur n'est admis pendant le concours.

## L'homologation

Lors de la phase d'homologation, les arbitres vérifient les différents mouvements de chaque robot.

## Les parties

### Les parties durent 3 mn.

Chaque robot est placé sur son chemin, contre le rebord de son enclos.

Un arbitre donne le signe du départ. Sur son ordre, chaque robot est activé. Pendant toute la durée de la partie, il est interdit de toucher aux robots.

Les balles qui sortent du carré central ou des enclos sont encore jouables, mais celles qui tombent de la table de jeu, deviennent hors jeu et ne sont pas remises sur la table pendant la partie.

Au bout de trois minutes, l'arbitre ordonne

l'arrêt des robots.

Le robot gagnant est celui qui a le plus de balles de ping-pong dans son enclos, à la fin de la partie. Son score est enregistré pour la suite.

L'arbitre est seul juge du bon déroulement du concours.

## Les qualifications

Les groupes sont organisés en fonction du nombre de participants. Chaque robot rencontre trois autres robots du groupe, une seule fois.

Les points sont répartis de la manière suivante :

- 3 points pour une victoire
- 1 point en cas d'égalité
- 0 point pour une défaite

## La finale

Lors de la phase finale, les 16 meilleurs robots se rencontreront dans des parties à élimination directe. En cas d'égalité, la partie est recommencée. A la deuxième égalité, le robot, le mieux classé lors des qualifications, est déclaré vainqueur.

## FICHE DE PRÉ-INSCRIPTION

Nom - Prénom	
Adresse	
Téléphone, Fax (facultatif)	
Email (facultatif)	
Présenter votre projet Catégories : A <input type="checkbox"/> ou B <input type="checkbox"/> (cocher la case)	
Principe (fonctionnement)	
Actionneurs (Moteurs)	
Capteurs	
Stratégie	
Moyens disponibles	
Budget	



# PETITES annonces

N° 268 - SEPTEMBRE 2002

Appareils de mesures électroniques d'occasion. Oscilloscopes, générateurs, etc.  
**HFC Audiovisuel - Tour de l'Europe - 68100 MULHOUSE**  
RCS Mulhouse B306795576  
Tél.: 03. 89. 45. 52.11

Achète "Service manual" et pièces magnétoscope VHS toutes marques et en particulier : Akai, Orion, Sony... **M. SAVARD**  
Tél.: 01 45 80 10 29 (75)

**VDS log.** CAO QR40 800br. (val. 227,15 €) vendu 167,69 €  
Tél.: 02 31 32 09 44.

**VDS alim labo** 2x50 V-IA. Condo neuf : 1000 µF 400V-4,5A FRS. 1500 µF 315V ITT. Mat pour montage à lampes. 1 mini perceuse 100W/220V : 14 000 tr/mn. Divers HP Siare et Audax.  
Tél.: 06 12 52 86 92

**VDS oscillo** analogique portable (11 kg) 2x120 Mhz double BT - visu synchro sur pseudo 3ème voie. Notice emploi, mat. pro. bon état et fonctionnement garantis. 360 €. Envoi en C.R. Collissimo assuré 24 €.  
Tél.: 06 76 99 36 31

**Cause santé, vds stock composants** variés et détaillés. Liste 30 p. c/2 timbres 0,46 €. Ou web : rriccs@aol.com  
**M. COHEN-SALMON**  
66 c Bld Martyrs Résistance  
21000 DIJON

**VDS E/R Talco** 40 MHz synthétisé + schémas : 46 €. - Codeur stéréo FMAEG : 915 €. - Ampli FM 88/108 MHz AEG Téléfunken 500 W à transistors (In=15w) + alim. + schémas prix : 1 220 €. - Ampli FM 1KW (In : 15w) : 2 290 €. - Tube émission 3CX800 neuf.  
Prix : 600 €.  
Tél.: 05 65 67 39 48

**JH 27 ans, 4 ans expérience électronique générale, CHERCHE EMPLOI TECHNICIEN AUDIO/VIDÉO**  
sur Dépt 19- 24- 46.  
Tél. ap. 20 h : 05 55 85 85 24

**Particulier vend** oscilloscope HAMEG 203 2x20 MHz. Etat neuf.  
Prix : 500 €  
Tél.: 05 53 84 09 42

**VDS livres** électronique théorique et pratique (Dunod, masson, Publitronic...) liste sur demande au 02 41 62 76 32 (49).

**VDS fréquences** 3 GHz, Systron Donner 6053 20 Hz - 3 GHz, 7 chiffres significatifs, résolution de 0,1 Hz à 0,1 MHz suivant gamme de mesure. 2 entrées : jusqu'à 200 MHz, BNC, 1 meg. atténuateur par 1, 10, 100, 1000 de 0,2 GHz à 3 GHz, n, 50 ohms. Sensibilité 10 mV. Etat et fonctionnement garantis; Photo sur demande : 240 €. Expédition en C.R. collissimo, assuré, comprise. Emballage soigné.  
Tél.: 06 76 99 36 31

**VDS** : - imprimante HP laserjet 1200 : 260 €.  
- carte modem HPV90/56K 0197X : 26 €.  
Matériel neuf et emballage d'origine  
Tél.: 04 94 74 48 10  
**M. Gérard long**  
260 Avenue de Port Issol  
83110 SANARY S/MER

**VDS** mesureur de champ COMEF 700 MST : 46 €. Tubes cathodiques TVC, revues EP 80/81/89/92/95/96, Le Haut-Parleur 94/95/97, Elektor 92/93/94. 15 € par année.  
**M. DUPRÉ Hubert**  
16 rue Michel Lardot  
10450 BRÉVIANDES  
Tél.: 03 25 82 26 57

**VDS matériel** pour montage à lampes. 1 alim labo 2x50 V 1 A avec protections. 1 mini perceuse 220 V 100 W 2000 à 14 000 tr/mn. Ensemble HP Audax PR 38 + PR 17 + PR 130.  
Tél.: 06 12 52 86 92

**Théorie spectaculaire** : pour mettre fin à la crise de l'énergie, il faut bobiner le 1er pôle de l'alternateur en 0 220 V et le 2è pôle en 0-110-115 V. le 0 220 V se décharge à contre-sens dans le 0 110 V d'où du 110 V différentiel dans une charge, le 0 110 entre le point 115 et le point 0 débite sur lui-même dans une autre charge de même valeur. Le rotor est donc attiré et repoussé par le stat- tor par 2 forces équivalentes dont la résultante est nulle. L'alternateur peut être entraîné par un moteur transfo 2000 W entrée 1950 W sortie. 50 W de consommation réelle, 3 CV de couple moteur.  
**BON Patrice**  
33 Square Henri Dunant  
42400 ST CHAMOND  
Tél.: 04 77 31 98 13

**VDS poste TSF** année 1930 marque Tecalemit 4 lampes HF bon état de marche. Prix 150 €. VDS poste TSF valise année 1935 marque Pizon Bros 7 lampes, batterie secteur très bon état. Prix 150 €  
Tél.: 01 46 77 08 72

**VDS onduleur** PC 220 v/500VA : 200 €. Verins 12V (long. 37,5 cm, diam. 45/22) Idéal pour paraboles. Portail lot de 2 : 92 €. Antennes panneaux FM LB 5 KW G : 7,5 Db. Pièce : 275 €. Imprimante laser bureau Hewlett Packard laserjet III : 122 €. Micro cravate sans fil VHF + base diversity + alim. prix : 228 €.  
Tél.: 05 65 67 39 48

**IMPRELEC**  
102, rue Voltaire  
01100 OYONNAX  
Tél.: 04 74 73 03 66  
Fax : 04 74 73 00 85  
e-mail : imprelec@wanadoo.fr

Réalise vos : **CIRCUITS IMPRIMÉS** SF ou DF, étamés, percés sur V.E. 8/10 ou 16/10, ceilllets, sérigraphie, vernis épargne face alu. **Qualité professionnelle.** Tarifs contre une enveloppe timbrée ou par téléphone.

**DÉPART EN RETRAITE**  
Paris 19è  
**BOY ELECTRONIC** cède fonds de commerce : bail + stock + clientèle. **Activité : pièces et composants électroniques, gros, demi/gros et détail.**  
Tél.: 06 03 20 85 10

Jeune retraité, passionné maquette robotique cherche personne même profil pour envisager et peut-être réaliser une belle idée.  
Tél./fax.: 04 93 21 13 16

Gratuitement (hormis frais de port) Divers appareils de mesure. Echange possible.  
Tél.: 02 48 64 68 48

**Nous rappelons à nos lecteurs que les petites annonces gratuites sont exclusivement réservées aux particuliers abonnés. Pour les sociétés (PA commerciales) vous reporter au tarif. Merci de votre compréhension. Le service publicité.**

## EDUCATEC

Salon Professionnel des Equipements, Systèmes, Produits et Services pour l'Education et la Formation

Professional Exhibition of Educational and Vocational Training Equipment, Systems, Products and Services



Du Mercredi 20 au Samedi 23 Novembre 2002  
ParisExpo - Porte de Versailles - Hall 7.1

Educatec 2002 se tient dans le cadre du

le salon de l'éducation

Organisé par : TARSUS GROUPE MM

Tarsus-Groupe Mm : 31/35 rue Gambetta BP 141 - 92154 Suresnes cedex - France  
Tél : +33 (0)1 41 18 86 18 - Fax : +33 (0)1 45 06 29 41

REVUE



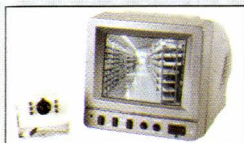
**Pièces détachées**  
**TV - vidéo**  
**Composants électroniques**  
**Antennes**



**100, bd Lefèvre 75015 PARIS**  
**Tél. : 01 48 28 06 81**  
**Fax : 01 45 31 37 48**  
**Métro : Porte de Vanves**  
Ouvert du mardi au vendredi de 9 h 30 à 12 h 30  
et de 14 h à 19 h, le samedi de 9 h 30 à 12 h 30  
et de 14 h à 18 h.

**VIDEO ET SURVEILLANCE**

**SYSTEME DE SURVEILLANCE N/B**  
**2 CANAUX AVEC INTERCOM**



2 entrées caméra mini-din, tube image 5,5", fonction séquenceur automatique - sortie audio et vidéo - fonction interphone - caméra CMOS 1/4 "avec CCDIR pour meilleure vision nocturne. Livré avec câble 20 m + support réglable + adaptateur secteur. Alim. fournie **Réf. : CAMSET2C 119 €**

**MONITEUR LCD TFT 7" COULEUR**

avec rétro-éclairage et audio  
Léger, compact, image haute définition, toutes les fonctions pouvant être pilotées par la télécommande. NTSC/PAL/AV1/AV2, wide mode... **495 €**



**CAMERA COULEUR**  
**SUPER MINIATURE**  
**CCD 299 €**



**CONTRÔLE D'ACCÈS**  
**AUTONOME + LECTEUR DE CARTES**



Commande de porte autonome. Lecture de la carte 14 à 20 cm. Protection des données et interruption de courant. Interrupteur anti-tamper incorporé. Etanche. **294 €**

**COMPOSEUR TELEPHONIQUE SANS FIL**



Préviens via le réseau GSM de toute effraction sur vos biens. Bi-bande 900-1800 MHz. Activé par commutation existante. **CU2101 220 €**

**CAMERA «BULLET» N/B**

CCD 1/3". Résolution 500 H x 582 V avec vision nocturne (12 LEDs IR) activation automatique **160 €**



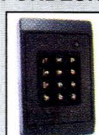
**CAMERA «BULLET» couleur**

CCD 1/4". Résolution 512 H x 582 V avec vision nocturne (12 LEDs IR) activation automatique des LEDs IR. Etanche **318 €**



**CONTRÔLE D'ACCÈS PAR**  
**BADGE A TRANSPONDEUR**

Clavier avec lecteur incorporé et 12 touches pour l'introduction de votre code. 3 modes d'opération : avec carte ou code ou code facility. Carte d'accès optionnelle HAA86C/TAG. Alim. 12 V 1A. **199 €**



HAA86C/TAG

Carte en option **5 €**



HAAC86/TAG2

Carte en option **8 €**

**CAMERA COULEUR USB CMOS pour PC portable**

CAMUSB1 **44,50 €**

CMOS 1/5" résolution 352 H x 288 V (CIF) fréq. : 30/s lentille pinhole Windows 98, 2000, ME et XP

CAMUSB2 **49,95 €**

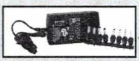


CMOS 1/3" résolution 640 H x 480 V (VGA) fréq. : 15/s livré avec CD

**PROMOTIONS**



**CAMERA MINIATURE COULEURS**  
réf. Camcolcha1 C-MOS 1/3" - 380 lignes - PAL - 3 lux/F1.2 objectif 3,6 mm - 12 vcc/50 mA - dim. : 30 x 23 x 58 mm **120 € TTC**



**ALIMENTATIONS COMPACTES A DECOUPAGE PSSMV4 53 € TTC**  
Tension à sortie réglable 5-6-7,5-9-12-15 vcc 3,6 A (avec 8 fiches différentes). Tensions d'entrée : 100-240 Vca 50/60 Hz 800 mA. PSSMV5 idem 12-15-18-20-22-24 Vcc/2,3A **53 € TTC**



**MULTIMETRE DVM 990BL**  
Numérique 3 1/2 digit 10 A résistance - capacité - fréquence max 20 kHz - température : -20°C 1000°C data-hold rétro-éclairage + protection d'erreur de mesure par les cordons **61 € TTC**

**NOUVEAU**

**Emetteur/récepteur PMR. Design pro., réception parfaite et une longue portée (3 km max.). Idéal pour la communication extérieure, promenade, alpinisme, cyclo-tourisme, etc. 8 canaux **99 € la paire****



**KITS DEPANNAGE MAGNETOSCOPES PHILIPS (mécanique)**

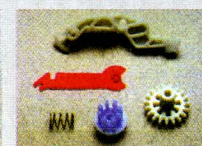
**KIT ES7028 50 €**

**KIT ES7127 13 €**

**KIT ES7121 11,50 €**

**KIT ES7122 13 €**

**KIT ES7110 14,50 €**



**Le plus grand choix de télécommandes de Paris !**

Plus de 1500 références de marques et de remplacement pour TV - magnétoscopes - satellites et appareils audio En stock et sur commande (48/72 h)

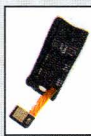


**KN Electronic**

c'est aussi :  
**la distribution**  
**des pièces d'origine**  
**des marques suivantes**

Grand choix : inters - THT - kit alimentation - télécommandes pour TV toutes marques - Kit alim et kit maintenance, télécommandes, embrayages, courroies, etc. pour vidéo toutes marques - Grand choix circuits intégrés et transistors européens et japonais. Liste sur demande : 3,05 € port inclus

Tous nos prix sont donnés à titre indicatif pouvant varier selon le cours de nos approvisionnements. Vente aux professionnels - particuliers - gros - détail - détaxe à l'exportation - Frais de port forfait d'expédition jusqu'à 100 g 2,30 € - de 100 g à 1 kg 4,60 € - + de 1 kg 6 € - DOM-TOM et étranger port réel avion recommandé



**Adaptateur NEW**  
**2 cartes SIM**

sur 1 téléphone, c'est désormais possible. Dispo pour les modèles Nokia réf. 8210, 3310, 3210, etc. Permet d'obtenir deux lignes sur le même portable d'un même ou différent opérateur (si votre mobile accepte les différents opérateurs). (Par quantité 10) **32 € TTC**



**Data câbles**

Câbles de déblocage de téléphone portable (modèles Nokia 8210, 3310, 3210, etc. Permet d'obtenir deux lignes sur le même portable d'un même ou différent opérateur (si votre mobile accepte les différents opérateurs). (Par quantité 10) **7,50 € TTC**

**Carte à puce plat-forme (Merga) d'ita Silvercard II (PIC 16F877 + 24C54) prix unitaire 22 € sans composant per 10 18,5 €**



**Promo**

**PROGRAMMATEUR ALL PIC PC**

Permet de programmer les PICs et les EEPROMs juste en déplaçant les interrupteurs d'un côté ou de l'autre par l'intermédiaire du connecteur ISO **Prix 75 € TTC**

**Wafer serrure vierge (PIC 16F84 + 24C4 etc.) prix unitaire 3 €**

**PICCard II avec LED (PIC16F876 + 24C54) prix unitaire 5 € sans composant**

**Cart 3 programmeur de PIC**

Le Cart 3 est un programmeur pour PIC 876-16F84 et 24C16. Alimentation par PC. **23 €**

**Car 05 lecteur/programmeur de PIC et d'EPPROM**  
PIC 16F84-876 + série 24Cxx avec connecteur ISO pour programmation directe des cartes à puces (PIC 84 ou 876 **Promo 31 €**)

**LIBRAIRIE TECHNIQUE ETSF**

**TOUTE LA GAMME EN STOCK**

Nos partenaires : constructeurs pour lesquels nous avons un agrément pour la distribution des pièces détachées certifiées d'origine.

BRANDT - SABA - TELEFUNKEN - THOMSON - ITT - GRAETZ - NOKIA - OCEANIC - SALORA - SCHAUB-LORENZ - SONOLOR - PHILIPS - RADIOLA - SCHNEIDER - SONY

Nos autres partenaires : constructeurs auprès desquels nous pouvons vous obtenir les pièces spécifiques d'origine :

AKAI - DAEWOO - GRUNDIG - HITACHI - MITSUBISHI - ORION - PIONEER - SHARP - SAMSUNG

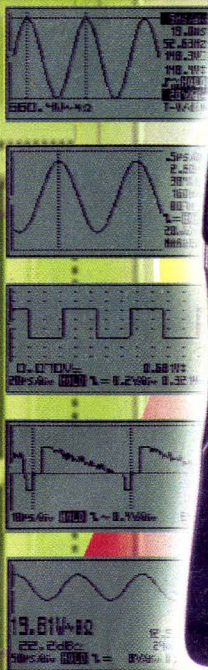
Produits commercialisés par KN ELECTRONIC : Pour les marques suivantes, nous pouvons vous fournir l'ensemble de leurs produits même si ces derniers ne sont pas repris dans notre catalogue AFX - DIEMEN - FLUKE - JBC - KF - KONIG - LUMBERG - MELICONI - MONACOR - VARTA - VELLEMAN - VIFA - WELLER



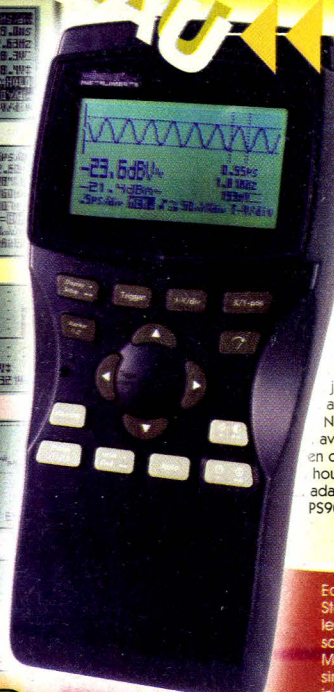
## PERSONALSCOPE™



Enfin tout le monde peut s'offrir son propre oscilloscope. Le PersonalScope Vellemann n'est pas un multimètre graphique mais un oscilloscope portable, aux dimensions et au prix d'un multimètre de bonne qualité. Grâce à sa haute sensibilité - jusqu'à 5mV/div - et ses fonctions supplémentaires, le HPS10 constitue l'appareil idéal pour les hobbyistes, les concepteurs et les techniciens. Grâce au rapport qualité/prix favorable, le PersonalScope est l'oscilloscope le plus approprié pour les buts éducatifs d'écoles et de collèges. Le HPS10 convient pour des mesures de tensions réseau et des mesures sur des appareils audio, les signaux numériques, toutes sortes de capteurs, l'analyse de signaux dans les applications du secteur automobile, installations audio pour voitures, etc... Son réglage automatique facilite le mesurage de différentes formes d'ondes.



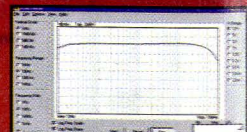
185,00 €



## HPS10

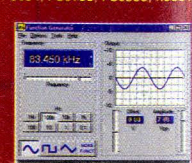
fréquence d'échantillonnage 10MHz  
largeur de bande analogique 2MHz  
sensibilité 5mV à 20V/div en 12 pas  
base de temps 200ns à 1heure/div en 32 pas  
fonction d'installation automatique  
niveau de déclenchement : run, normal, once, roll, slope +/-  
déplacement du signal au long des axes X et Y  
affichage DVM  
calcul de puissance audio (rms et peak)  
mesures : dBm, dBV, DC, rms ...  
marqueurs pour la tension et le temps  
affichage de fréquence (via les marqueurs)  
fonction d'enregistrement (roll mode)  
mémoire pour 2 signaux  
LCD à haute résolution : 128x64 pixels  
jusqu'à 20 heures avec piles alcalines  
alimentation : 5 piles 1.5V LR6 ou accus  
Nicc / NiMH (non inclus)  
avec circuit de rechargement des piles  
en option :  
housse : BAGHPS  
adaptateur réseau 9V / 500mA : PS905

## GÉNÉRATEUR DE FONCTION POUR PC (0-1MHz) AVEC ADAPTATEUR



Fonction 'table traçante' niveau (dB) / fréquence (Hz) (avec PC scope)  
K7103, PCS32, PCS64, PCS100, PCS500, K8031

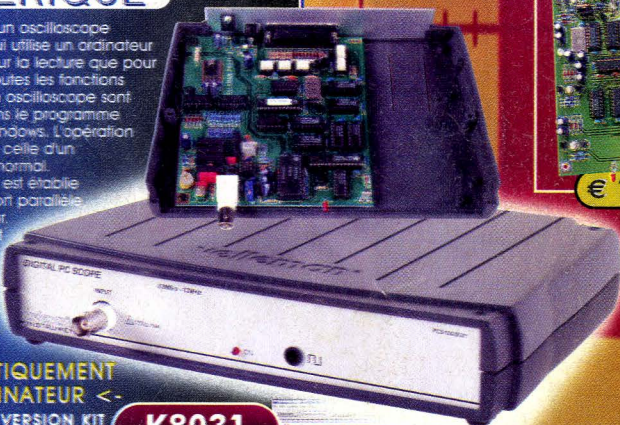
Echelle de fréquences : de 0.01Hz à 1MHz  
Stabilité à base de cristal quartz. Liaison avec le PC isolée par photocoupleur. Signal sinus à faible THD. sortie de synchronisation avec niveau TTL.  
Mémoire de signaux 32K. Formes d'onde standard : sinus, carré, triangle. Système d'exploitation Windows™ inclus pour le générateur de fonction et les oscilloscopes Vellemann pour PC. Possibilité de créer vos propres formes d'ondes grâce à l'éditeur intégré. Peut être connecté au même port d'imprimante parallèle standard (LPT1, 2 ou 3). Bode plotter pour usage avec les oscilloscopes Vellemann pour PC.



Fenêtre "Générateur de fonctions" avec affichage préliminaire du signal

## OSCILLOSCOPE NUMERIQUE

Le K8031 est un oscilloscope numérique qui utilise un ordinateur aussi bien pour la lecture que pour l'opération. Toutes les fonctions standard d'un oscilloscope sont présentes dans le programme fourni sous Windows. L'opération est similaire à celle d'un oscilloscope normal. La connexion est établie à l'aide du port parallèle de l'ordinateur. L'ordinateur et l'oscilloscope sont complètement séparés de la façon optique.



## EN VERSION KIT K8016

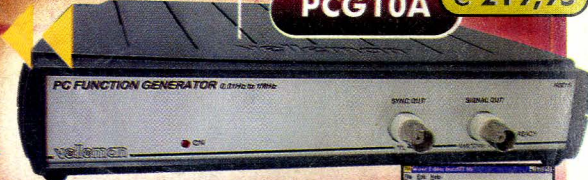


€ 169,00

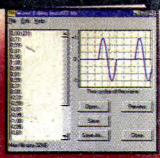
## ISOLÉ OPTIQUEMENT DE L'ORDINATEUR

## EN VERSION MONTÉE

PCG10A € 219,95



alimentation : adaptateur 12VCC standard, 800mA (PS1208)  
résolution de l'instauration de fréquence : 0.01%  
amplitude : 100mVpp à 10Vpp @ charge 600ohms  
offset : de 0 à -5V ou +5V max. (résolution 0.4% de pleine échelle)  
résolution verticale : 8 bits (0.4% de pleine échelle)  
fréquence d'échantillonnage max. : 32MHz  
faible THD : < 0.08%  
impédance de sortie : 50ohms



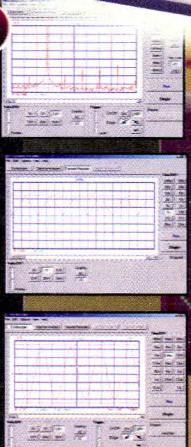
Possibilité d'édition de l'onde

## ISOLÉ OPTIQUEMENT DE L'ORDINATEUR

## EN VERSION KIT

K8031

1 canal  
réponse en fréquence : 0Hz à 12MHz (± 3dB)  
repères pour la tension, temps et la fréquence  
résolution verticale : 8 bits  
fonction de configuration automatique  
séparé optiquement de l'ordinateur  
tension d'alimentation : 9 - 10Vcc / 500mA  
exigences min. du système  
PC compatible avec IBM  
Windows 95, 98, ME (Win2000 ou NT possible)  
porte d'imprimante LPT1, LPT2 ou LPT3  
en options :  
sonde oscilloscope x1 / x10 : PROBE60S (isolée)  
bloc secteur non-régulé universel entrée CA  
sortie CC : PS908  
oscilloscope :  
base de temps : 0.7µs à 100ms / division  
base de démarrage : CH1 ou point zéro  
fréquence d'échantillonnage (temps réel) :  
à 32MHz  
lecture RMS (uniquement composant CA)  
four transitoire :  
base de temps : 20ms/div à 2000s/div  
enregistrement max. : 9.4heures/écran  
de spécifs :  
base de temps : 0 - 400Hz à 16MHz



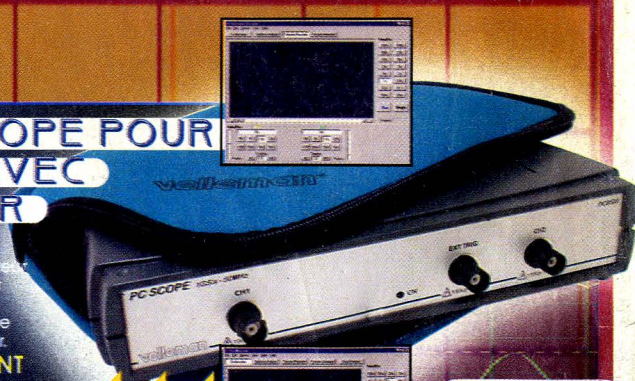
149,95 €

## OSCILLOSCOPE POUR PC 50MHz AVEC ADAPTATEUR

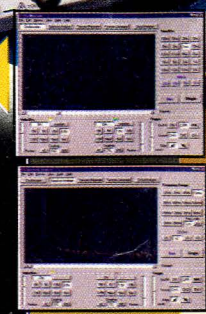
Le PCS500 est un oscilloscope numérique qui utilise un ordinateur compatible IBM aussi bien pour la lecture que pour l'opération. La connexion est établie à l'aide du port parallèle de l'ordinateur.

## ISOLÉ OPTIQUEMENT DE L'ORDINATEUR

oscilloscope :  
base de temps : 20ns à 100ms / division  
source de démarrage : CH1, CH2 ou point zéro  
sensibilité d'entrée : 5mV à 15V / division avec fonction setup automatique  
lecture true RMS (uniquement composant CA)  
fréquence d'échantillonnage :  
temps réel : 1.25KHz à 50MHz  
répétitif : 1GHz  
analyseur de spectres :  
échelle de fréquence : 0.1 2KHz à 25MHz  
échelle de temps linéaire ou logarithmique  
enregistrement de signaux transitoires :  
échelle de temps : 20ms/div à 2000s/div  
temps d'enregistrement max. : 9.4heures/écran  
enregistrement automatique pour plus d'un an



PCS500A



€ 495,00

**Demandez notre catalogue kit avec liste de nos distributeurs. Joindre 2 € en timbres.**

8, rue du Maréchal de Lattre de Tassigny, 59800 Lille

03 20 15 86 15  
03 20 15 86 23



**velleman**  
électronique

Visitez notre nouveau site Internet : <http://www.velleman.fr>